

Zeitschrift: Shab.ch : schweizerisches Handelsamtsblatt = Fosc.ch : feuille officielle suisse du commerce = Fusc.ch : foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 122 (2004)

Heft: 159

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

shab.ch fosc.ch fusc.ch

Schweizerisches
Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse
du commerce

Foglio ufficiale svizzero
di commercio

Redaktion und Verlag Schweizerisches Handelsamtsblatt, s.e.c.o., Staatssekretariat für Wirtschaft, Effingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern, Telefon 031 324 09 92, Fax 031 324 09 91
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch
Leitung Redaktion und Verlag Markus Tanner
Druck Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Abonnementpreise (jährlich) Schweiz CHF 130.- (inkl. MwSt); Ausland CHF 210.-
Abonnementdienst Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Ämliche Publikationen Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern
Inserate Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Erscheinungsweise Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction et édition Feuille officielle suisse du commerce, s.e.c.o., Secrétariat d'Etat à l'économie, Effingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Bern, Tél. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 91
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.fosc.ch
Chef rédaction et édition Markus Tanner
Impression Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prix de l'abonnement (annuel) Suisse CHF 130.- (TVA comprise); Etranger CHF 210.-
Service d'abonnement Tél. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Publications officielles Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Bern
Annances Agences d'annonces SA, case postale, 2501 Bienne, Tél. 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Mode de parution Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

Redazione e edizione Foglio ufficiale svizzero di commercio, s.e.c.o., Segretariato di Stato dell'economia, Effingerstrasse 1, casella postale 8164, 3001 Berna, Telefono 031 324 09 92, Fax 031 324 09 91, E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.fusc.ch
Capo redazione e edizione Markus Tanner
Stampa Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prezzi dell'abbonamento (annuale) Svizzera CHF 130.- (IVA compresa); Estero CHF 210.-
Servizio abbonamenti Telefono 031 385 13 88 Fax 031 385 14 18, email: shab.abo@derbund.ch
Pubblicazioni ufficiali Redazione FOSC, casella postale 8164, 3001 Berna
Annunci Annoncen-Agentur Biel SA, casella postale, 2501 Biel, Telefono 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Modo di apparizione Appare tutti i giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

Handelsregister

Registre du commerce
Registro di commercio

AG

Neueinschriften

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Global Factoring Holding AG**, in Fischbach-Götsikon, CH-400.3.025.738-4, Brühlmattenstrasse 28, 5525 Fischbach-Götsikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 08. 2004. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen Factoring, Lizenzen, Finanzen, Finanzierungen und Holding (Beteiligungen); die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktienkapital: CHF 200'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.-. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 2'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Oswald, Roland, von Sommeri, in Neuenhof, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Exacta Treuhand AG, in Wohlen AG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6636 vom 12.08.2004
(02410850 / CH-400.3.025.738-4)

■ **Instromet AG**, Zweigniederlassung für Elektroschweißtechnik, in Birnenstorf AG, CH-400.9.025.739-4, Mellingerstrasse 2, 5413 Birnenstorf, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Instromet AG, Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Therwil. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 07.10.1999 [letzte Publikation am Hauptsitz: SHAB 45 vom 07.03.2003, S. 5]. Zweck Hauptsitz: Als Tochtergesellschaft der Instromet-Gruppe der Verkauf und Vertrieb industrieller Geräte und Apparaturen, vornehmlich auf dem Gebiet der Strömungstechnik. Angaben zur Zweigniederlassung: Die Zweigniederlassung bezweckt den Verkauf und Vertrieb industrieller Geräte und Apparaturen, vornehmlich auf dem Gebiet der Elektroschweißtechnik. Eingetragene Personen: Bilanz, Armin, von Birnenstorf AG, in Birnenstorf AG, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6637 vom 12.08.2004
(02410874 / CH-400.9.025.739-4)

■ **La Griffe GmbH**, in Baden, CH-400.4.025.740-4, Mellingerstrasse 208, 5405 Baden-Dättwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4. 08. 2004. Zweck: Betrieb eines Nagelstudios; kann sich an anderen Firmen beteiligen, solche übernehmen sowie Immobilien, Wertschriften und Immaterialgüterrechte aller Art erwerben, eintragen, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Meier-Pelric, Jelena, von Baden, in Mellingen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Föllmi, Rolf, von Luzern, in Immensee, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
Tagebuch Nr. 6638 vom 12.08.2004
(02411250 / CH-400.4.025.740-4)

■ **Neuenschwander Bau & Handel GmbH**, in Wettlingen, CH-400.4.025.741-2, c/o Karin Neuenschwander, Zentralstrasse 93/6, 5430 Wettlingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10.08.2004. Zweck: Führung einer Bauendienstleistungsform, welche Baufirmen in ihrer Tätigkeit unterstützt, in welchen Vertrieb, An- und Verkauf von Handelswaren oder Erbringen von Dienstleistungen im Gesundheitswesen; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an Unternehmen beteiligen, solche erwerben oder errichten sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Neuenschwander, Karin, von Langnau im Emmental, in Wettlingen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von

CHF 10'000.-; Neuenschwander, Rudolf, von Langnau im Emmental, in Wettlingen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.
Tagebuch Nr. 6639 vom 12.08.2004
(02410922 / CH-400.4.025.741-2)

■ **PISCATOR MERKT CONSULTING**, in Siglistorf, CH-400.1.025.676-7, Rütihofstrasse 161, 5462 Siglistorf, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: IT-Consulting. Eingetragene Personen: Merkt, Walter, von Basel, in Siglistorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6640 vom 12.08.2004
(02410980 / CH-400.1.025.676-7)

■ **Thomas Kupferschmid Transporte**, in Umiken, CH-400.1.025.677-5, Kirchhaldenstrasse 3, 5222 Umiken, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Transporte von flüssigen Brennstoffen und Treibstoffen. Eingetragene Personen: Kupferschmid, Thomas, von Sumiswald, in Umiken, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Kupferschmid, Yvonne, von Sumiswald, in Oberkulm, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6641 vom 12.08.2004
(02410982 / CH-400.1.025.677-5)

Mutationen

Mutazioni

■ **Bereuter AG Küchenbau-Schreinerei**, in Villmergen, CH-400.3.009.159-3, Führung eines Küchenbau-, Schreinerei- und Innenausbaubetriebes usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 10. 10. 1996, S. 6175). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Hans Zemp, in Oberrohrdorf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Baden, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6642 vom 12.08.2004
(02410984 / CH-400.3.009.159-3)

■ **Camille Bauer AG**, in Wohlen AG, CH-400.3.911.015-5, Elektrische Messapparate usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 09. 02. 2004, S. 2, Publ. 2109264). Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Minger, Hans Peter, von Wohlen, in Buttwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Franck, Günter, deutscher Staatsangehöriger, in Boswil, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewatthausCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Limacher, Reto, von Entlebuch, in Seon, mit Kollektivprokura zu zweien; PRV Provides Treuhandgesellschaft, in Baar, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 6643 vom 12.08.2004
(02410986 / CH-400.3.911.015-5)

■ **EHB Brüstungstechnik AG**, in Oftringen, CH-400.3.019.333-8, Brüstungsverkleidungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 24. 07. 2003, S. 1, Publ. 1099674). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Taddei, Sergio, von Gerra (Gambarogro), in Niederlenz, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Rüeggsegger, Beat, von Röhrenbach im Emmental, in Duliken, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 6644 vom 12.08.2004
(02410988 / CH-400.3.019.333-8)

■ **Hans Hächler Holding AG**, in Baden, CH-400.3.005.157-1, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 15. 03. 2004, S. 1, Publ. 2167492). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knecht, Fritz, von Mellikon und Baden, in Kaisen, Vizepräsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Baden]; Salz, Christian, von Rheinfelden, in Zeiningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6645 vom 12.08.2004
(02410992 / CH-400.3.005.157-1)

■ **Hächler AG Bauunternehmen**, in Baden, CH-400.3.000.059-6, Baugeschäft usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 15. 03. 2004, S. 2, Publ. 2167502). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knecht, Fritz, von Mellikon und Ba-

den, in Kaisen, Vizepräsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Baden]; Salz, Christian, von Rheinfelden, in Zeiningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rizzi, Andreas, von Cazis, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6646 vom 12.08.2004
(02410994 / CH-400.3.000.059-6)

■ **Hächler AG Bauunternehmen**, in Wettlingen, CH-400.9.001.425-3, Baugeschäft usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 116 vom 20. 06. 2003, S. 2, Publ. 1045420), mit Hauptsitz in: Baden. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knecht, Fritz, von Mellikon und Baden, in Kaisen, Vizepräsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Baden]; Salz, Christian, von Rheinfelden, in Zeiningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rizzi, Andreas, von Cazis, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6647 vom 12.08.2004
(02410996 / CH-400.9.001.425-3)

■ **Hächler AG Umwelttechnik**, in Baden, CH-170.3.019.674-9, neue Technologien und Produkte im Bereich der Umwelttechnik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 15. 03. 2004, S. 2, Publ. 2167514). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knecht, Fritz, von Baden und Mellikon, in Kaisen, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Baden]; Salz, Christian, von Rheinfelden, in Zeiningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 6648 vom 12.08.2004
(02411000 / CH-170.3.019.674-9)

■ **Jacobi Informatik**, in Ruppertswil, CH-400.1.019.199-3, Handel mit EDV-Anlagen usw., Einzelirma (SHAB Nr. 118 vom 24. 06. 2003, S. 2, Publ. 1049366). Domizil neu: Schweizstrasse 9, 5102 Ruppertswil.
Tagebuch Nr. 6649 vom 12.08.2004
(02411002 / CH-400.1.019.199-3)

■ **JK Wellness GmbH**, in Oberrohrdorf, CH-400.4.021.459-4, Handel mit Gesundheits-, Pflege- und Wellnessprodukten usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 102 vom 25. 05. 2000, S. 3560). Statutenänderung: 10. 08. 2004. Zweck neu: Schulungen im Wellness- und Finanzbereich sowie internationaler Aufbau von Vertriebsstrukturen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen errichten sowie Grundstücke erwerben, belasten und veräussern.
Tagebuch Nr. 6650 vom 12.08.2004
(02411004 / CH-400.4.021.459-4)

■ **M. Hoffmann AG**, in Rheinfelden, CH-400.3.019.238-9, technische Produkte des Anlagenbaus, der Hydraulik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 06. 02. 2004, S. 2, Publ. 2106400). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Achstaller, Martin, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6651 vom 12.08.2004
(02411006 / CH-400.3.019.238-9)

■ **Magazine zum Globus**, in Spreitenbach, CH-020.3.916.640-2, Vertrieb und Herstellung von Handelsartikeln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 11. 05. 2004, S. 2, Publ. 2256036). Die Gesellschaft führt in 4001 Basel, Freie Strasse 29, einen weiteren Geschäftsbetrieb unter der Geschäftsbezeichnung Interio. [Der in Spreitenbach, Einkaufszentrum Shoppi, Pfadackerstrasse 6 geführte Geschäftsbetrieb ist aufgehoben.]. [gestrichen: Die Gesellschaft führt in 8957 Spreitenbach, Einkaufszentrum Shoppi, Pfadackerstrasse 6, einen weiteren Geschäftsbetrieb unter der Geschäftsbezeichnung Interio.]. Ausgeschiedene Personen und ersichene Unterschriften: Brogle, Rita, von Sadel und Sisseln, in Bülach, mit Kollektivprokura zu zweien; Ochsenblut, Markus, von Fahmi, in Volkenswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Meili, Thomas, von Hittnau, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Portmann, Stefan, von Wallisellen und Luzern, in Kilchberg ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 6652 vom 12.08.2004
(02411030 / CH-020.3.916.640-2)

INHALT SOMMAIRE SOMMARIO

Handelsregister	1
Registre du commerce	
Registro di commercio	
AG 1	FR 5
AR 2	GE 5
BE 2	GL 7
BL 4	GR 7
BS 4	JU 7
LU 8	NE 8
SG 8	SH 9
SO 10	VS 12
SZ 13	TG 10
ZG 13	ZH 14
Konkurse	19
Faillites	
Fallimenti	
Nachlassverträge	31
Concordats	
Concordati	
Schuldbetreibungen	32
Poursuites pour dettes	
Esecuzioni	
Schuldenrufe	35
Appel aux créanciers	
Scioglimento di società	
Abhanden gekommene Werttitel	38
Titres disparus	
Titoli smarriti	
Öffentliches Beschaffungswesen	39
Marchés publics	
Acquisti pubblici	
Marken	41
Marques	
Marchi	
Unternehmenspublikationen	43
Publications d'entreprises	
Pubblicazioni d'impresie	
Index	45
Index	
Indice	

Beachten Sie bitte für Ihre Publikationen unsere Redaktionsschlusszeiten!

Zustellung per Post, Fax und e-Mail

Montagausgabe:	Mittwoch,	14.00 Uhr
Dienstagausgabe:	Donnerstag,	14.00 Uhr
Mittwochausgabe:	Freitag,	14.00 Uhr
Donnerstagsausgabe:	Montag,	14.00 Uhr
Freitagausgabe:	Dienstag,	14.00 Uhr

Benützen Sie den SHAB-Formulardienst!

Wir beraten Sie unter
Telefon 031 324 09 92!

Mibelle AG, in Buchs AG, CH-400.3.922.134-3, Fabrikation von und Handel mit Kosmetika usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 12.05.2004, S. 1, Publ. 2257484). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Welter-Vogt, Josefa, von Betlach, in Solothurn, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
 Tagebuch Nr. 6653 vom 12.08.2004
 (02411032 / CH-400.3.922.134-3)

Mäder AG Bauunternehmen, in Baden, CH-400.3.903.007-3, Betrieb einer Hoch- und Tiefbauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 20.06.2003, S. 2, Publ. 1045428). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knecht, Fritz, von Mellikon und Baden, in Kaisen, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Baden]; Salz, Christian, von Rheinfelden, in Zeiningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Giger, Beat, von Krummenau, in Widnau, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Baden]; Steiner, Brigitte, von Wettingen, in Wettingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2 [bisher: in Würenlos].
 Tagebuch Nr. 6654 vom 12.08.2004
 (02411034 / CH-400.3.903.007-3)

Tanta Fashion AG, in Spreitenbach, CH-400.3.008.638-2, Handel mit Textilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 27.04.2004, S. 2, Publ. 2233992). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Heinz, von Hedingen, in Opfikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 6655 vom 12.08.2004
 (02411036 / CH-400.3.008.638-2)

TSM AG, in Aarburg, CH-100.3.017.000-2, steckerfertige Gewerkefurniture usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 27.12.2000, S. 8839). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Sidler, Alfons, von Littau, in Littau, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revia Revisions- und Beratungs AG, in Kriens, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 6656 vom 12.08.2004
 (02411038 / CH-100.3.017.000-2)

Unilog IT Services AG, in Baden, CH-020.3.924.069-0, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb und Vermietung von Systemen der Informatik- und Kommunikationstechnologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18.07.2002, S. 52, Publ. 567218). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cölli, Ivo, von Thynggen und Fallanden, in Effretikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Teufer, Richard, von Eich und Sorse, in Sempach, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptzweig.
 Tagebuch Nr. 6657 vom 12.08.2004
 (02411040 / CH-020.3.924.069-0)

Lösungen

Radiations
 Cancellazioni

Alcatraz-Sports Müller & Company, in Muri AG, CH-400.2.020.310-9, Import und Vertrieb von Sportartikeln usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 01.09.1998, S. 6038). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
 Tagebuch Nr. 6658 vom 12.08.2004
 (02411042 / CH-400.2.020.310-9)

Raiffeisenbank Fislisbach, in Fislisbach, CH-400.5.905.096-2, Betrieb von Bankgeschäften usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 138 vom 20.07.2004, S. 2, Publ. 2368932). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Genossenschaft im Handelsregister gelöscht.
 Tagebuch Nr. 6659 vom 12.08.2004
 (02411044 / CH-400.5.905.096-2)

AR

Neueintragungen
 Nouvelles inscriptions
 Nuove iscrizioni

BBKing GmbH, in Herisau, CH-300.4.014.851-6, Bahnhofsstrasse 23, 9100 Herisau. Adresse der Verwaltung: Hüblstrasse 15, 9100 Herisau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12.08.2004. Zweck: Führung von Gastronomiebetrieben jeglicher Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften des in- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Brogli, Oliver, von Wittnau, in Herisau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000; Brogli-Fels, Rosmarie, von Wittnau, in Herisau, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.
 Tagebuch Nr. 688 vom 12.08.2004
 (02410470 / CH-300.4.014.851-6)

Mutationen

Inoba GmbH, bisher in Teufen AR, CH-300.4.013.743-7, Umbau von und Handel mit Liegenschaften usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 38 vom 24.02.1999, S. 1260). Statutenänderung: 11.08.2004. Sitz neu: Gais. Domizil neu: Riesern 2, 9056 Gais.
 Tagebuch Nr. 689 vom 12.08.2004
 (02410472 / CH-300.4.013.743-7)

MSS Business Design AG, in Herisau, CH-020.3.002.317-9, Entwicklung von Konzepten für den Austausch von Geschäftsleistungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 06.08.2004, S. 2, Publ. 2393282). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Schmitt, Dr. Roland Bernhard, deutscher Staatsangehöriger, in Lauda-Königshofen (D), Direktor, mit Einzelunterschrift.
 Tagebuch Nr. 690 vom 12.08.2004
 (02410474 / CH-020.3.002.317-9)

Paul Preisig AG, in Teufen AR, CH-300.3.011.044-1, Anlage von Kapitalien in und Finanzierungen von Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 06.11.2002, S. 2, Publ. 716940). Zweigniederlassung (Zweigniederlassung aufgehoben) (bisher: St. Gallen).
 Tagebuch Nr. 691 vom 12.08.2004
 (02410476 / CH-300.3.011.044-1)

plan b architekten gmbh markus bühler, peter buschor, nicole bühler, bisher in St. Gallen, CH-320.4.052.804-8, Führen eines Architekturbüros usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 16 vom 27.01.2003, S. 11, Publ. 831422). Gründungsstatuten: 16.01.2003. Statutenänderung: 12.08.2004. Sitz neu: Waldstatt. Domizil neu: Böhl 685, 9104 Waldstatt. Zweck: Führen eines Architekturbüros. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen, Tochtergesellschaften oder Betriebsstätten im In- und Ausland errichten, sich an anderen Firmen und Institutionen direkt oder indirekt beteiligen oder diese Finanzdienstleistungen erbringen, sowie Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 25'000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Vertrag vom 16.01.2003 und Inventarliste ein Powerbook, ein CAD-Programm, einen Computer, einen Monitor sowie zwei Drucker zum Preise von CHF 18'000, wovon CHF 18'000 auf das Stammkapital angerechnet werden (wie bisher). Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bühler, Nicole, von Alt St. Johann, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000 (wie bisher); Buschor, Peter, von Altstätten, in Goldach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000 (wie bisher); Bühler, Markus, von Alt St. Johann, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000 (bisher: in St. Gallen).
 Tagebuch Nr. 692 vom 12.08.2004
 (02410484 / CH-320.4.052.804-8)

Preisig AG, Bauunternehmung und Ingenieurbüro, in Teufen AR, CH-300.3.014.461-3, Führung einer Bauunternehmung und eines Ingenieurbüros usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 09.08.2004, S. 2, Publ. 2396002). Zweigniederlassung: St. Gallen.
 Tagebuch Nr. 693 vom 12.08.2004
 (02410486 / CH-300.3.014.461-3)

Lösungen

Radiations
 Cancellazioni

Certus GmbH in Liquidation, in Herisau, CH-300.4.013.558-8, Dienstleistungen bei Erwachsenenbildung usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 151 vom 06.08.2004, S. 2, Publ. 2393274). Lösungsgrund: Die Zustimmung der kantonalen Steuerverwaltung liegt vor. Die Gesellschaft wird gelöscht.
 Tagebuch Nr. 694 vom 12.08.2004
 (02410488 / CH-300.4.013.558-8)

Ujho AG, in Walzenhausen, CH-300.3.010.155-1, Beteiligungen an Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 24.06.2002, S. 3, Publ. 525060). Lösungsgrund: Die Vorschriften von Art. 748 OR (Fusion) sind eingehalten. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 17.03.2004 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.
 Tagebuch Nr. 695 vom 12.08.2004
 (02410490 / CH-300.3.010.155-1)

BE

Bern-Mittelland (BE)

Neueintragungen
 Nouvelles inscriptions
 Nuove iscrizioni

Bärtschi Dominguez vinos-hispanos, in Muri bei Bern, CH-035.1.033.429-0, Buchenweg 10, 3074 Muri bei Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import und Handel mit Wein und Weinzubehör, insbesondere aus Spanien. Eingetragene Personen: Bärtschi Dominguez, Marie-Luise, von Vechigen, in Muri bei Bern, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
 Tagebuch Nr. 3860 vom 12.08.2004
 (02410114 / CH-035.1.033.429-0)

Creative74 AG, in Bern, CH-035.3.033.430-9, Rathausgasse 73, 3011 Bern, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9.08.2004. Zweck: Führung von Gastronomiebetrieben und Erlass von kreativen Gastronomiekonzepten; kann sich an andere Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 248'000.— Liberierung Aktienkapital: CHF 220'000.— Aktien: 248 Namenaktien zu CHF 1'000.— Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Vinkulierung. Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Ben, Ibrahim, von Guggisberg, in Worb, Präsident, mit Einzelunterschrift; Grunder, Fritz, von St. Gallen, in Zug, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; HRT Revisions AG, in Bern, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 3861 vom 12.08.2004
 (02410116 / CH-035.3.033.430-9)

REINIGUNGS FIRMA-MIRIS Buchs-Solarova Miroszlava, in Kehrsatz, CH-035.1.033.431-2, Forsthausweg 15, 3122 Kehrsatz, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführen von Reinigungen. Eingetragene Personen: Buchs-Solarova, Miroszlava, slowakische Staatsangehörige, in Kehrsatz, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
 Tagebuch Nr. 3862 vom 12.08.2004
 (02410118 / CH-035.1.033.431-2)

Xeloba GmbH, in Vechigen, CH-035.4.033.432-7, Rainweg 25, 3068 Utzigen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11.08.2004. Zweck: Unternehmensberatung, namentlich Analyse, Beratung und Entwicklung in den Bereichen Organisation und Personal, sowie Erbringung aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Patente, Lizenzen und Vertretungen erwerben, verwalten und übertragen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben, verwalten oder weiterveräussern. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.— Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 11.08.2004 und zugehöriger Inventarliste Hard- und Software, ein 'Palm'-Gerät, Büromöbel und Management-Literatur, wofür CHF 10'000.— auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bär, Oliver, von Bolligen und Hütten, in Utzigen (Vechigen), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.—; Bär-Mäusli, Marion, von Grossehöchstetten, Bolligen und Hütten, in Utzigen (Vechigen), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.—

Tagebuch Nr. 3863 vom 12.08.2004
 (02410234 / CH-035.4.033.432-7)

Mutationen

Mutations
 Mutazioni

ANIS Animal Identity Service AG, in Bern, CH-020.3.002.682-5, Heim- und Nutztiere (Hunde, Katzen, Rindvieh, Pferde, etc.) usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 17.06.2003, S. 1, Publ. 1036496). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Roth, Gabrielle, von Basel und Niederbipp, in Wabem (Köniz), Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Delley, Denise, in Kerzers, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 3864 vom 12.08.2004
 (02410236 / CH-020.3.002.682-5)

Aquadee für Wasserfitness Matthias Brunner und Edith Locher Brunner, in Bern, CH-035.2.030.353-4, Führen einer Wasserfitness-Schule usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 18.03.2002, S. 2, Publ. 387906). Domizil neu: Burgunderstrasse 138, 3018 Bern.
 Tagebuch Nr. 3865 vom 12.08.2004
 (02410238 / CH-035.2.030.353-4)

CA-Systems, Schäfer + Co., in Muri bei Bern, CH-092.2.004.775-5, Entwicklung und Verkauf von Software-Lösungen aller Art, sowie Erbringen von EDV-Dienstleistungen und Beratungen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 26.02.1999, S. 1320). Domizil neu: Thorackerstrasse 3, 3074 Muri bei Bern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gilgen-Messeri, Susanna, von Rüeggisberg, in Herboligen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Kehrsatz].
 Tagebuch Nr. 3866 vom 12.08.2004
 (02410240 / CH-092.2.004.775-5)

eBay International AG, in Bern, CH-035.3.023.263-7, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich des internationalen elektronischen Warenhandels (e-commerce), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 26.07.2004, S. 3, Publ. 2376372). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fröhls, Klaus Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Lanzenhäusern, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rapazzini, Emilio, von Agno, in Sergy (FR), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 3867 vom 12.08.2004
 (02410242 / CH-035.3.023.263-7)

Erger Übersetzungen GmbH, bisher in Bern, CH-035.4.010.145-9, Betrieb eines Büros für Übersetzungen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 85 vom 04.05.1993, S. 2192). Statutenänderung: 22.06.2004. Sitz neu: Muri bei Bern. Domizil neu: c/o Charlotte Egger, Poutalstrasse 28, 3074 Muri bei Bern. Zweck neu: Betrieb eines Büros für Übersetzungen, redaktionelle Bearbeitung von Texten und

Schreibarbeiten aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Ein allfälliger Neben Zweck ist aus den Statuten ersichtlich.

Tagebuch Nr. 3868 vom 12.08.2004
 (02410244 / CH-035.4.010.145-9)

FMH Inkasso Services AG, in Muri bei Bern, CH-035.3.018.049-7, Stellt Produkte und Dienstleistungen im Gesundheitswesen zur Verfügung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 18.05.2004, S. 3, Publ. 2267150). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Baumgartner, Markus, von Seedorf BE und Kriens, in Oberkirch, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haller, René, von Dagmersellen, in Alstihofen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Giger, Max, von Nesslau, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Zweigniederlassung: [Folgende Zweigniederlassung ist aufgehoben worden]: [gestrichen: Genf].

Tagebuch Nr. 3869 vom 12.08.2004
 (02410246 / CH-035.3.018.049-7)

Getronics (Schweiz) AG, Zweigniederlassung Laupen, bisher in Laupen, CH-035.9.031.546-5, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von elektronischen und anderen Geräten sowie von Software und Netzwerken usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 118 vom 22.06.2004, S. 3, Publ. 2320580), mit Hauptsitz in: Wallisellen. Firma neu: **Getronics (Schweiz) AG, Zweigniederlassung Niederwangen**. Übersetzungen der Firma neu: **Getronics (Suisse) SA, succursale Niederwangen** (**Getronics (Svizzera) SA, succursale Niederwangen**) (**Getronics (Switzerland) Ltd., branch Niederwangen**). Sitz neu: Köniz. Domizil neu: Merdweg 11, 3172 Niederwangen bei Bern.

Tagebuch Nr. 3870 vom 12.08.2004
 (02410248 / CH-035.9.031.546-5)

GKG Gesellschaft für Kongresse und Gastronomie, in Bern, CH-035.6.017.577-7, Förderung von Begegnungsstätten im Sinne des Gründers Arnold Bovel usw., Verein (SHAB Nr. 146 vom 31.07.2002, S. 3, Publ. 584366). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Müller, Daniel, von Bern und Kehrsatz, in Münsingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gyger, Markus, von Eriz, in Spiegel bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 3871 vom 12.08.2004
 (02410250 / CH-035.6.017.577-7)

Heitmann Vertriebs AG, in Münsingen, CH-035.025.116-9, Herstellung und Vertrieb von Kettmaschinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 10.05.2001, S. 3520). Statutenänderung: 9.07.2004. Firma neu: **Heitmann AG**. Übersetzungen der Firma neu: **Heitmann SA (Heitmann Ltd.)**.
 Tagebuch Nr. 3872 vom 12.08.2004
 (02410252 / CH-035.025.116-9)

Inter-Tapis AG, in Köniz, CH-035.3.012.000-8, Handel mit und Verarbeitung von Teppichen und Bodenbelägen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 16.07.2003, S. 3, Publ. 1085498). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Moser, Louis, von Herzogenbuchsee, in Gimgligen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aebi, Andreas, von Heimiswil, in Steffisburg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 3873 vom 12.08.2004
 (02410254 / CH-035.3.012.000-8)

Le Club Gastro GmbH, in Muri bei Bern, CH-035.4.031.660-4, Betrieb, Management und Beratung von Restaurationsbetrieben usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 80 vom 29.04.2003, S. 2, Publ. 967290). Domizil neu: Thunstrasse 20, 3074 Muri bei Bern.
 Tagebuch Nr. 3874 vom 12.08.2004
 (02410256 / CH-035.4.031.660-4)

PesCo, in Bern, CH-035.3.033.186-3, Erbringen von Managementdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 15.06.2004, S. 1, Publ. 2310076). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Treuhald Bertini, in Zuchwil, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bertini, Silvio, von Kammerrohr, in Bettlach, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 3875 vom 12.08.2004
 (02410258 / CH-035.3.033.186-3)

Schweizerische Stiftung für das cerebrale gelähmte Kind, in Bern, CH-035.7.016.065-6, Früherfassung, Förderung, Ausbildung, Pflege und soziale Betreuung von Cerebralgelähmten in der Schweiz usw., Stiftung (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2001, S. 5651). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Morger, Willi Dr. von Eschenbach SG, in Starrkirch-Wil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Greuter, Maya Dr. von Zürich, in Pfäffingen, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsidentin]; Spichiger, Hugues, von Neuchâtel und Obersteckholz, in Corsailod, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 3876 vom 12.08.2004
 (02410260 / CH-035.7.016.065-6)

Siedlungsgenossenschaft Melchenbühl, in Bern, CH-035.5.000.949-7, Den Genossenschaftsfamilien möglichst preisgünstige Einfamilienheime zu vermieten usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 132 vom 11.07.2002, S. 2, Publ. 554100). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Rüdli, Barbara, von Hägendorf und Langnau im Emmental, in Bern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen

neu oder mutierend: Rötheli, Stefan, von Hägendorf und Langnau im Emmental, in Bern, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 3877 vom 12.08.2004
(02410262 / CH-035.5.000.949-7)

■ **Stiftung Dr. Julius von Ries**, in Bern, CH-035.7.016.260-0, Ausrichtung von Beiträgen aus den Erträgen des Stiftungsvermögens an alle gegenwärtigen und ehemaligen Absolventen der vormaligen Pflegerinnen- und Laborantinnen-Schule Engeried usw., Stiftung (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 2002, S. 3, Publ. 739718). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Werder, Rosmarie, von Bern, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Albert O., von Strättlingen, in Spiegel bei Bern (Köniz), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Guggisberg-Büchler, Monika, von Englisberg und Muelen, in Schönbühl (Unteren-Schönbühl), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leu, Fritz, von Matsstetten, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 3878 vom 12.08.2004
(02410264 / CH-035.7.016.260-0)

■ **Suter & Partner Rechtsanwälte**, in Bern, CH-035.9.029.779-3, Betrieb von Anwaltsbüros. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 122 vom 30.06.2003, S. 4, Publ. 1056572), mit Hauptsitz in Zürich. Firma neu: **AMG Rechtsanwälte Amstutz Metzler Greuter**. Übersetzungen der Firma: (**AMG Avocats Amstutz Metzler Greuter**) (**AMG Attorneys at Law Amstutz Metzler Greuter**). Firma Hauptsitz neu: **AMG Rechtsanwälte Amstutz Metzler Greuter** (**AMG Avocats Amstutz Metzler Greuter**) (**AMG Attorneys at Law Amstutz Metzler Greuter**). Bemerkungen zum Hauptsitz: Geschäftsbezeichnung: **AMG Rechtsanwälte**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Metzler, Lukas, von Balgach, in Appenzel, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bühler-Feierabend, Andrea, von Engelberg und Meggen, in Meggen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3879 vom 12.08.2004
(02410266 / CH-035.9.029.779-3)

■ **Watag Wasser- und Tiefbau AG**, in Wattenwil, CH-035.3.011.118-3, Betrieb einer Firma für Wasserbau und allgemeine Tiefbauarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 21. 01. 2003, S. 3, Publ. 821590). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bhend, Fritz, von Beatenberg, in Wattenwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gfeller, Egon, von Basel, in Bettlach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bhend, Verena, von Beatenberg, in Wattenwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Engloch-Gfeller, Simone, von Wattenwil, in Wattenwil, Mitglied und Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Sekretärin (nicht Mitglied)], ohne Zeichnungsberechtigung].
Tagebuch Nr. 3880 vom 12.08.2004
(02410268 / CH-035.3.011.118-3)

■ **WERKSTATT FUER INNEN-CH AKTIEGESELLSCHAFT**, in Köniz, CH-035.3.029.483-5, Entwicklung und Realisierung umfassender Lösungen in den Bereichen Innenausbau usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 31. 07. 2003, S. 3, Publ. 1110100). Domizil neu: c/o Pint AG, Sägestrasse 66, 3098 Köniz. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Soppelsa, Pio, von Matten bei Interlaken, in Bern, Mitglied und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Soppelsa, Susanne, von Matten bei Interlaken, Zürich und Endenda, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ininger, Martin, von Adelboden, in Kiesen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Denk GmbH, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bucher, René, von Gurbrü, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Hauptensack, Ronald, von Basel, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roth, René, von Fahmi, in Köniz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; BRM Treuhand AG, in Köniz, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 3881 vom 12.08.2004
(02410270 / CH-035.3.029.483-5)

■ **XenTech AG**, in Köniz, CH-035.3.014.606-4, Internationaler Handel mit Gütern aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 19. 11. 2003, S. 3, Publ. 1267188). Statutenänderung: 9. 08. 2004. Aktienkapital neu: CHF 1'300'000.-- [bisher: CHF 1'000'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'300'000.--. Aktien neu: 130'000 Namenaktien zu CHF 10.-- [bisher: 100'000 Namenaktien zu CHF 10.--]. [Namenaktien in-vinkluriert gemäß Statuten.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hillebrand, Peter, von Bülach, in Wabern (Köniz), Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Landolf, Roland, von Büren zum Hof, in Belp, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3882 vom 12.08.2004
(02410274 / CH-035.3.014.606-4)

■ **Zbinden Treuhand AG**, in Wahlern, CH-035.3.008.116-8, Betrieb eines Treuhandbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 14. 04. 2004, S. 3, Publ. 2211968). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zbinden-Wenger, Verena, von Rüschegg und Wahlern, in Mamishaus, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3883 vom 12.08.2004
(02410276 / CH-035.3.008.116-8)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Glaseri Grogg AG**, in Ostermündigen, CH-035.3.012.913-6, Handel mit und Montage von Glasprodukten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 16. 03. 1998, S. 1818). Die Vorschriften von Art. 826 OR sind beachtet worden. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 3884 vom 12.08.2004
(02410278 / CH-035.3.012.913-6)

■ **interform**, in Bern, CH-035.6.026.776-6, Lancierung und Durchführung von Veranstaltungen usw., Verein (SHAB Nr. 50 vom 12. 03. 2004, S. 2, Publ. 2165602). Der Vorstand hat am 22. 07. 2004 beschlossen, auf den Eintrag des Vereins im Handelsregister zu verzichten. Da der Vorstand bestätigt, dass dieser Verein kein nach kaufmännischer Art geführtes Gewerbe betreibt und somit nicht eintragungspflichtig ist, wird der auf ihn bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 3885 vom 12.08.2004
(02410280 / CH-035.6.026.776-6)

■ **varets COMMUNICATIONS GmbH, München, Zweigniederlassung Muri bei Bern**, in Muri bei Bern, CH-035.9.018.281-3, Entwicklung, Vertrieb und Handel mit Hard- und Softwareprodukten usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 187 vom 26. 09. 2000, S. 6571), mit Hauptsitz in München (D). Löschung dieser Zweigniederlassung infolge Umstrukturierung des Hauptzitzes.
Tagebuch Nr. 3886 vom 12.08.2004
(02410282 / CH-035.9.018.281-3)

■ **Werner Rucht & Sohn, Inhaber René Rucht**, in Zollikofen, CH-035.1.002.004-9, Sanitäre Anlagen und Bauspengerei, Einzelirma (SHAB Nr. 28 vom 04. 02. 1975, S. 302). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 3887 vom 12.08.2004
(02410284 / CH-035.1.002.004-9)

Emmental - Oberaargau (BE)

Neueltragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Abächerli's Carreisen**, in Madiswil, CH-053.1.016.949-4, Oberdorfstrasse 16, 4934 Madiswil, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Busreisen im In- und Ausland. Eingetragene Personen: Abächerli, André, von Giswil, in Madiswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1593 vom 12.08.2004
(02410286 / CH-053.1.016.949-4)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Baumag Hindelbank AG**, in Hindelbank, CH-053.3.002.267-9, Handel mit und Fabrikation von Baumaterialien aller Art und Erbringen von Dienstleistungen aller Art im Zusammenhang mit der Ausführung von Bauvorhaben im allgemeinen und im Geleisebau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 13. 05. 2004, S. 3, Publ. 2259136). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aschlimann, Marco, von Rüderswil, in Gurzelen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien mit der Präsidentin]; Lehmann, Friedrich, von Hindelbank, in Hindelbank, Mitglied und Sekretär, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien mit der Präsidentin].
Tagebuch Nr. 1594 vom 12.08.2004
(02410288 / CH-053.3.002.267-9)

■ **G-P Engineering GmbH**, in Walliswil bei Niederbipp, CH-053.4.004.255-7, Entwicklung, Inbetriebnahme und Service von Software für Automation, Maschinenbau und Verfahrenstechnik, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 199 vom 16. 10. 1997, S. 7550). Statutenänderung: 9. 08. 2004. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feil Peter, Henriette, von Radelfingen, in Walliswil bei Niederbipp, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peter, Georg, von Radelfingen, in Walliswil bei Niederbipp, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--].
Tagebuch Nr. 1595 vom 12.08.2004
(02410290 / CH-053.4.004.255-7)

■ **J. Lüthi & Co. AG**, in Burgdorf, CH-053.3.000.166-2, Management und Finanzierung von Unternehmen aller Art, Erwerb, Verwaltung, Belastung und Veräusserung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 11. 05. 2001, S. 3560). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lüthi, Christoph J., von Burgdorf BG und Rohrbach, in Burgdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bindscheder, Dr. Georges Leo, von Bern BG und Zürich, in Muri bei Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüthi, Niklaus J., von Burgdorf BG und Rohrbach, in Burgdorf, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Bühler, Kurt, von Sempach, in Herzogenbuchsee, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 1596 vom 12.08.2004
(02410292 / CH-053.3.000.166-2)

■ **Raiffeisenbank Oberemmental**, in Röhthenbach im Emmental, CH-053.5.002.544-4, Bankgeschäfte im Sinn des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 60 vom 26. 03. 2004, S. 4, Publ. 2186806). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aegerter, Ernst, von Röhthenbach im Emmental, in Schangnau, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Scheuner, Hans, von Oberalm, in Röhthenbach im Emmental (Oberei bei Süderen), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Oberei bei Süderen (Gemeinde Röhthenbach im Emmental), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 1597 vom 12.08.2004
(02410294 / CH-053.5.002.544-4)

■ **Riscom IEIC AG in Liquidation**, in Langnau im Emmental, CH-053.3.008.723-7, Unabhängige Vorsorge- und Versicherungsberatung für Industrie, Handel, Gewerbe sowie Privatpersonen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 14. 12. 2001, S. 9844). Mit Verfügung vom 10.08.2004 hat der Konkursrichter Signau-Trachselwald über die bereits aufgelöste Gesellschaft den Konkurs eröffnet.
Tagebuch Nr. 1598 vom 12.08.2004
(02410296 / CH-053.3.008.723-7)

■ **T.P.S. Top Professional Security Flörl & Co.**, bisher in Jegenstorf, CH-053.2.014.800-7, Personenschutz, Observationen, Ladenüberwachung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 18. 04. 2002, S. 3). Sitz neu: Aeffligen, Domizil neu: Rosenweg 8, 3426 Heimgen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Flörl, Thomas, von Oberburg, in Aeffligen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Jegenstorf]; Vogel, Jacqueline, von Eggwil und Aesch BL, in Aeffligen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift [bisher: Neuenschwander, Jacqueline, in Jegenstorf].
Tagebuch Nr. 1599 vom 12.08.2004
(02410298 / CH-053.2.014.800-7)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **E. Stuker**, in Hindelbank, CH-053.1.002.993-6, Betrieb des Restaurants 'Bahnhof', Einzelirma (SHAB Nr. 71 vom 12. 04. 1996, S. 2064). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1600 vom 12.08.2004
(02410306 / CH-053.1.002.993-6)

Jura bernois - Seeland (BE)

Neueltragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Les Gourmandises de l'Ours Sàrl**, à Tramelan, CH-073.4.015.981-9, c/o M. Yvan Trollux, rue du Pont 10, 2720 Tramelan, Société à responsabilité limitée (nouvelle inscription). Date des statuts: 8. 07. 2004. But: Exploitation d'hôtels, de restaurants et de commerces de traités. La société peut participer à d'autres entreprises en Suisse et à l'étranger, acquérir des entreprises visant un but identique ou analogue; acquérir ou vendre des immeubles. Capital social: CHF 20'000.--. Faits qualifiés: Apports en nature: la société reprend de Marnier-Gonzalez Annick, selon contrat du 08.07.2000, divers biens mobiliers (matériel d'exploitation pour restaurants et 6 gravures anglaises du 19ème d'une valeur de CHF 29'000.--, acceptés pour le prix de CHF 20'000.--, montant imputé sur le capital social. Organe de publication: FOSC. Communications aux associés: par courrier écrit. Persones inscrites: Brönnimann, Serge, de Zimmerwald, à Villeneuve VD, associé, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 5'000.--; Marnier-Gonzalez, Annick, ressortissante française, à Frasné (F), associée, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 15'000.--; Trollux, Yvan, de Noville et Rennaz, à Tramelan, gérant, avec signature individuelle.
Journal no 2164 du 12.08.2004
(02411132 / CH-073.4.015.981-9)

■ **Malerei Picasso, Dietiker**, in Dotzigen, CH-073.1.015.974-2, Scheurenstrasse 7, 3293 Dotzigen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Malergeschäftes, sowie Ausführen von diversen Applikationsarbeiten. Eingetragene Personen: Dietiker, Dominique, von Thalheim AG, in Dotzigen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Schaller, Anita, von Dotzigen, in Dotzigen, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2122 vom 09.08.2004
(02411102 / CH-073.1.015.974-2)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **S.I. Le Bez S.A. en liquidation**, à Villeret, CH-073.3.002.284-9, Achat de la parcelle feuillelet n° 109 de la commune de Villeret, avec construction d'un immeuble locatif et abri public sur ce bien-fonds, Société anonyme (FOSC no 116 de 16. 06. 2000, p. 4071). Procédure de faillite suspendue faute d'actes par ordonnance du 08.06.2000 du Président 3 de l'Arondissement judiciaire 1 Courterlay-Moutier-La Neuveville.
Journal no 2165 du 12.08.2004
(02411134 / CH-073.3.002.284-9)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Restaurant-pizzeria du Cerf Gaspare Pugliesi**, à Tramelan, CH-073.1.009.634-8, exploitation d'un restaurant-pizzeria, Raison individuelle (FOSC no 134 du 15. 07. 2002, p. 3, publ. 558612). Procédure de faillite clôturée. Raison de commerce radiée d'office (art. 66 al. 1 ORC).
Journal no 2166 du 12.08.2004
(02411138 / CH-073.1.009.634-8)

Berner Oberland (BE)

Neueltragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Modehaus Bumerang, Rosmarie Boschung**, in Adelboden, CH-092.1.016.713-3, Dorfstrasse 11, 3715 Adelboden, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Modegeschäft. Eingetragene Personen: Boschung, Rosmarie, von Wünnewil-Flamatt, in Adelboden, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1661 vom 12.08.2004
(02410310 / CH-092.1.016.713-3)

■ **RoDo-Computer GmbH**, in Spiez, CH-092.4.016.714-4, c/o Roland und Doris Jaberg, Interlakenstrasse 111, 3705 Faulensee, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11. 08. 2004. Zweck: Schulung und Verkauf von Hard- und Software sowie Beratungstätigkeiten und Unterhaltsarbeiten im IT Bereich. Kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben, verwalten, vermieten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 20'000.--. Die Einladungen zu den Gesellschafterversammlungen erfolgen schriftlich. Die Mitteilungen an die GesellschafterInnen erfolgen mit eingeschriebenem Brief oder schriftlich gegen Empfangsbestätigung. Eingetragene Personen: Jaberg, Roland, von Leimiswil, in Spiez, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--; Jaberg-Lanz, Doris, von Madiswil und Leimiswil, in Spiez, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--.
Tagebuch Nr. 1662 vom 12.08.2004
(02410312 / CH-092.4.016.714-4)

■ **Sportanlage TEC-GmbH**, in Lenk, CH-092.4.016.715-2, c/o Hanspeter Frautschi-Frieden, Chromengässli 2, 3775 Lenk, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23. 06. 2004. Zweck: Betrieb und Unterhalt von Sportanlagen inklusive allenfalls dazugehöriger Restaurations- und Verkaufsstände. Insbesondere wird die Sportanlage TEC (Tennis/Eishockey/Curling) an der Lenk betrieben. Kann andere Unternehmen errichten oder sich an solchen beteiligen sowie Grundigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten sowie auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Liberierung Stammkapital: CHF 20'000.--. Die Einladungen und Mitteilungen an die GesellschafterInnen erfolgen schriftlich. Eingetragene Personen: Frautschi-Frieden, Hanspeter, von Saanen, in Lenk, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zürjen-Hauswiler, Peter, von Zwiesimmen, in Lenk, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trachsel-Her, Markus, von Frutigen, in Aarberg, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hunziker-Kleiner, Denise, von Kirchlerau, in Lenk, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lenk-Simmental Tourismus AG, in Lenk, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Verein Eishockeyclub Lenk-Zwiesimmen, in Lenk, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--; Verein Curling Club Lenk, in Lenk, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.--; Verein Tennis-Club Lenk, in Lenk, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.--.
Tagebuch Nr. 1663 vom 12.08.2004
(02410314 / CH-092.4.016.715-2)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **DUBI GmbH**, in Erlenbach im Simmental, CH-092.4.015.990-8, Betrieb von Hotels und Restaurants, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 99 vom 26. 05. 2003, S. 4, Publ. 1005170). Statutenänderung: 20. 07. 2004. Firma neu: **ZURBIS GmbH**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dubach, Natalie, von Diemtigen, in Lattersbach (Erlenbach im Simmental), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zurbuchen, Christian, von Habkern, in Wimmis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 1664 vom 12.08.2004
(02410316 / CH-092.4.015.990-8)

■ **Elektrizitätswerk Lauterbrunnen (EWL)**, in Lauterbrunnen, CH-092.5.002.183-3, Genossenschaft (SHAB Nr. 72 vom 15. 04. 2004, S. 4, Publ. 2213466). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: von Allmen-Stoller, Hans, von Lauterbrunnen, in Lauterbrunnen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Feuz, Fritz, von Geiswil, in Stechelberg (Gde. Lauterbrunnen), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Lauener, Fritz, von Lauterbrunnen, in Mürren (Gde. Lauterbrunnen), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung;

Allmen, Richard, von Lauterbrunn, in Gimmelwald (Gde. Lauterbrunn), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung, Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Allmen-Escher, Elisabeth, von Lauterbrunn, in Stechelberg (Lauterbrunn), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; von Allmen, Johann, von Lauterbrunn, in Mürren (Lauterbrunn), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Brunner, Walter, von Lauterbrunn, in Gimmelwald (Lauterbrunn), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 1665 vom 12.08.2004
(02410318 / CH-092.5.002.183-3)

■ **Kunststoff-Montagen, W. Bigalke**, in Thun, CH-092.1.003.218-8, Einzelfirma (SHAB Nr. 111 vom 13.06.1997, S. 4090). Domizil neu: Nüneneinstrasse 37, 3600 Thun.
Tagebuch Nr. 1666 vom 12.08.2004
(02410320 / CH-092.1.003.218-8)

■ **Peter Wittwer**, in Heimberg, CH-092.1.007.992-0, Erstellen sowie Reparaturen von Sanitär- und Heizungsinstalltionen, Einzelfirma (SHAB Nr. 30 vom 13.02.1995, S. 835). Domizil neu: Untere Niesenstrasse 11, 3627 Heimberg.
Tagebuch Nr. 1667 vom 12.08.2004
(02410322 / CH-092.1.007.992-0)

■ **Stiftung Hildegard von Borries**, in Thun, CH-092.7.002.728-8, Finanzielle Unterstützung der Musikschule der Region Thun, Stiftung (SHAB Nr. 212 vom 04.11.2003, S. 6, Publ. 1242564). Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: Genna, Antonio, von Wyssachen, in Thun, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tellenbach-Sommer, Elisabeth, von Oberthal, in Steffisburg, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1668 vom 12.08.2004
(02410324 / CH-092.7.002.728-8)

■ **WB Hansruedi Ogi**, in Heimberg, CH-092.1.005.595-5, Wirtschaftsberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 154 vom 11.08.1994, S. 4501). Domizil neu: Gantrischweg 10, 3627 Heimberg.
Tagebuch Nr. 1669 vom 12.08.2004
(02410326 / CH-092.1.005.595-5)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **H.P. Jörg**, in Steffisburg, CH-092.1.004.523-7, Betrieb des Restaurants Adler, Einzelfirma (SHAB Nr. 73 vom 28.03.1985, S. 1186). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1670 vom 12.08.2004
(02410328 / CH-092.1.004.523-7)

■ **Lucette-Golfmode, Frau L. Macchi**, in Unterseen, CH-092.1.005.213-5, Einzelfirma (SHAB Nr. 294 vom 18.12.1987, S. 4916). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1671 vom 12.08.2004
(02410330 / CH-092.1.005.213-5)

BL

Neueintragen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Chilli Hot Fashion Thomas Engesser**, in Liestal, CH-280.1.007.823-5, Rathausstrasse 33, 4410 Liestal. Postadresse: Thomas Engesser, Steinrebenstrasse 154, 4153 Reinach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Modedebut; Verkauf von Damen und Herren Mode. Eingetragene Personen: Engesser, Thomas, von Zürich, in Reinach BL, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3488 vom 12.08.2004
(02410424 / CH-280.1.007.823-5)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Agro Bloch GmbH**, bisher in Reinach BL, CH-280.4.006.042-5, Verkauf und Montage von Melkanlagen und Stallennichtungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 3 vom 08.01.2003, S. 3). Statutenänderung: 10.08.2004. Sitz neu: Oberwil BL. Domizil neu: Stephan Geschwindstrasse 10, 4104 Oberwil.
Tagebuch Nr. 3489 vom 12.08.2004
(02410426 / CH-280.4.006.042-5)

■ **ARPIDA AG**, in Münchenstein, CH-280.3.000.550-0, Forschung und Entwicklung von Medikamenten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 13.05.2004, S. 4, Publ. 2259070). Statutenänderung: 16.07.2004. Aktien neu: 516'250 Namenaktien zu CHF 0.20, 1'816'750 Namenaktien zu CHF 0.20 (Vorzugsaktien A), 2'777'850 Namenaktien zu CHF 0.20 (Vorzugsaktien B) und 3'147'350 Namenaktien zu CHF 0.20 (Vorzugsaktien C) [bisher: 10'325 Namenaktien zu CHF 10.–, 36'355 Namenaktien zu CHF 10.– (Vorzugsaktien A), 55'557 Namenaktien zu CHF 10.– (Vorzugsaktien B) und 62'947 Namenaktien zu CHF 10.– (Vorzugsaktien C)].
Tagebuch Nr. 3490 vom 12.08.2004
(02410432 / CH-280.3.000.550-0)

■ **Fiege AG**, in Münchenstein, CH-270.3.001.266-5, Anwendung von Systemen und Verfahren der Logistik auf die Kundenbetreuung im Speditionsbereich (Logistik-Servicelösungen), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 13.07.2004, S. 5, Publ. 2356302). Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: Bühler, Andres, von Basel, in Brusata (Novazzano), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gräber, Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Grevin (DE), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Knopf, Thomas, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter des Verwaltungsrates]; Häfliger, Luigi, von Reintau, in Wallisellen, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates].
Tagebuch Nr. 3491 vom 12.08.2004
(02410434 / CH-270.3.001.266-5)

■ **Finanz AG Pratteln**, in Pratteln, CH-270.3.004.741-0, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an gleich- oder andersartigen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 28.11.2003, S. 4, Publ. 2004566). Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: Haas, René, von Basel und Ofringen, in Holderbank SO, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heyer, Hans-Jürg, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3492 vom 12.08.2004
(02410436 / CH-270.3.004.741-0)

■ **Marc Steiger AG**, in Reinach BL, CH-280.3.900.284-0, Handel mit Souvenirs, Sonnenbrillen, Sport- und Freizeitbekleidung und Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 19.08.1999, S. 5679). Statutenänderung: 27.05.2004. Aktienkapital neu: CHF 100'000.– [bisher: CHF 300'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.–. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.– [bisher: 300 Namenaktien zu CHF 1'000.–]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 27.05.2004 werden 200 Namenaktien zu CHF 1'000.– vernichtet und zurückbezahlt. Gleichzeitig werden die restlichen 100 Namenaktien zu CHF 1'000.– in 1'000 Namenaktien zu CHF 100.– zerlegt. Die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 11.08.2004 festgesetzt.
Tagebuch Nr. 3493 vom 12.08.2004
(02410438 / CH-280.3.900.284-0)

■ **Personalvorsorgestiftung der Firma Paul Pfeil AG, Treuhand- und Revisionsbüro**, in Liestal, CH-280.7.914.645-5, Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stiftungen sowie deren Angehörige und Hinterbliebene, Stiftung (SHAB Nr. 97 vom 21.05.2004, S. 4, Publ. 2271390). Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: Pfeil-Reston, Paul, von Buckten, in Ramlnsburg, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buser, Hans, von Zunzgen, in Ormaligen, Präsidentin des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates]; Zemp-Ried, René, von Willisau Land, in Hölstein, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 3494 vom 12.08.2004
(02410440 / CH-280.7.914.645-5)

■ **Personalvorsorgestiftung der Firma Lattolux AG**, in Lausens, CH-280.7.914.908-9, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG, Stiftung (SHAB Nr. 96 vom 21.05.2003, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: Troxler, Dr. Dieter M., von Schlierbach, in Rütenberg, Präsident des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift; Ruprecht, Markus, von Basel und Laupen, in Allschwil, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten.
Tagebuch Nr. 3495 vom 12.08.2004
(02410442 / CH-280.7.914.908-9)

■ **Priva, BVG-Sammelstiftung für die berufliche Vorsorge**, in Münchenstein, CH-280.7.916.589-4, Durchführung der beruflichen Vorsorge, insbesondere in der Region Basel, im Rahmen des BVG, Stiftung (SHAB Nr. 129 vom 07.07.2004, S. 7). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scherer, Rosa Lina genannt Romy, von Flühli, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Scherer, Rosa Lina].
Tagebuch Nr. 3496 vom 12.08.2004
(02410444 / CH-280.7.916.589-4)

■ **S-R-T Späth René Transporte, Zweigniederlassung Pratteln**, in Pratteln, CH-280.9.006.273-0, Ausführung von Transporten und Kurierdiensten aller Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 29 vom 13.02.2003, S. 4), mit Hauptsitz in: Kappel SO. Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: Bobst-Reinartz, Kirsten Anneliese, deutsche Staatsangehörige, in Schönenbuch, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3497 vom 12.08.2004
(02410446 / CH-280.9.006.273-0)

■ **Sonderegger Treuhand AG**, in Sissach, CH-280.3.917.105-6, Ausübung von sämtlichen Treuhandfunktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 16.10.2002, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: HMS-Treuhand AG, in Rothenfluh, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizer-Wirz, Heinrich, von Sissach, in Sissach, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 3498 vom 12.08.2004
(02410448 / CH-280.3.917.105-6)

■ **The Hotel & Gastronomie Management AG**, in Münchenstein, CH-280.3.900.028-2, Beratung auf dem Gebiete des Tourismus und für Dienstleistungsunternehmen sowie Management und Verwaltung von Hotel- und Gastronomiebetrieben, Ak-

tiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 13.10.2003, S. 5, Publ. 1211480). Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: Christoph Jost Treuhand CJT AG, in Birsfelden, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 3499 vom 12.08.2004
(02410450 / CH-280.3.900.028-2)

■ **Wicki Automobile AG**, in Sissach, CH-280.3.002.034-1, Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte, Servicestation sowie Handel mit Motorfahrzeugen, Ersatzteilen und Zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 15.07.2004, S. 5, Publ. 2361396). Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: Bellevue-Treuhand AG, in Hünenberg, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hersberger Revisionsgesellschaft AG, in Seltisberg, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 3500 vom 12.08.2004
(02410452 / CH-280.3.002.034-1)

BS

Neueintragen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Castiglioni Consult**, in Riehen, CH-270.1.013.641-4, Schritterweg 51, 4125 Riehen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung von Versicherungsmaklern, Portfeuilleverwaltung und Dienstleistungen in der Versicherungsbranche. Eingetragene Personen: Castiglioni, Bernhard, von Morcote, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4071 vom 12.08.2004
(02410334 / CH-270.1.013.641-4)

■ **Chronoblech AG**, in Basel, CH-270.3.013.446-5, Lyonstr. 40, 4053 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27.07.2004. Zweck: Blechbearbeitung und Betrieb einer Schlosserei. Die Gesellschaft kann andere Gesellschaften gründen oder sich an solchen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und verkaufen. Aktienkapital: CHF 210'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 210'000.–. Aktien: 210 Namenaktien zu CHF 1'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Forrer, Friedrich, von Bültschwil, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mayer, Peter, von Basel, in Gelterkinden, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sutter, Daniel, von Hubersdorf, in Ramlnsburg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Alltax AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4072 vom 12.08.2004
(02410336 / CH-270.3.013.446-5)

■ **Ermatech GmbH**, in Basel, CH-270.4.013.934-4, St. Johannis-Vorstadt 17, 4056 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3.02.2004. Zweck: Handel mit Baustoffen. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben, veräußern oder verwalten und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 2'000.–. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hinselmann, Mathias, von Locarno, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.–; Kuznetsova, Tatiana, russische Staatsangehörige, in Moskau (RU), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.–; WALCOR HOLDINGS LIMITED, in Limassol (CY), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.–.
Tagebuch Nr. 4049 vom 11.08.2004
(02410332 / CH-270.4.013.934-4)

■ **Löwenzahn Oliver Häberli**, in Basel, CH-270.1.013.642-2, St. Alban-Vorstadt 66, 4052 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Herstellung und Verkauf von Herrenbekleidung und Accessoires. Eingetragene Personen: Häberli, Oliver, von Münchenbuchsee, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4073 vom 12.08.2004
(02410338 / CH-270.1.013.642-2)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Bank Sarasin & Cie AG**, in Basel, CH-270.8.000.003-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 30.06.2004, S. 7, Publ. 2333920). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Obeid, Dr. Alexander, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: Obeid, Alexander].
Tagebuch Nr. 4074 vom 12.08.2004
(02410340 / CH-270.8.000.003-8)

■ **BIO - SUISSE Vereinigung Schweizer Bio-Landbauorganisationen**, in Basel, CH-280.6.916.318-5, Verein (SHAB Nr. 24 vom 05.02.2004, S. 5, Publ. 2104598). Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: Wendy, Peter, von Willisau Land, in Willisau, Mitglied des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ringenberger, Anton, von Dallenwil, in Zug, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4075 vom 12.08.2004
(02410342 / CH-280.6.916.318-5)

■ **Costali AG**, in Basel, CH-270.3.012.425-5, Internetdienstleistungen wie Hosting usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 31.03.2003, S. 5, Publ. 927744). Ausgeschiedene Personen

und erschlösene Unterschriften: BM Swiss Audit AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dufour Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4076 vom 12.08.2004
(02410344 / CH-270.3.012.425-5)

■ **Creative Image Consulting GmbH**, in Basel, CH-270.4.013.495-4, Vermittlung von Künstlern usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 133 vom 13.07.2004, S. 6, Publ. 2356154). Lösungsgrund: Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Zug (SHAB Nr. 150 vom 05.08.2004, S. 15) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 4077 vom 12.08.2004
(02410346 / CH-270.4.013.495-4)

■ **Farmica AG**, in Basel, CH-270.3.002.083-4, Produkte aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 13.09.2001, S. 7145). Domizil neu: c/o Steiger, Zumstein & Partners AG, Nauenstr. 49, 4052 Basel. Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: DELOITTE & TOUCHE AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: B & T Revisions AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4078 vom 12.08.2004
(02410348 / CH-270.3.002.083-4)

■ **Graphic Machinery Binder & Co. AG**, in Basel, CH-270.3.002.697-0, Halten von Beteiligungen an Gesellschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 13.09.2002, S. 5, Publ. 640382). Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: Binder, Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Ludwigsburg (D), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4079 vom 12.08.2004
(02410350 / CH-270.3.002.697-0)

■ **GRISARD AG**, in Basel, CH-270.3.013.344-0, Motoren-treib-, Brenn- und Schmierstoffe usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 21.07.2004, S. 6, Publ. 2370936). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofer Vassella, Marc, von Ittigen und Rothrist, in Zürich, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Hofer Vassella, Marc].
Tagebuch Nr. 4080 vom 12.08.2004
(02410352 / CH-270.3.013.344-0)

■ **K+M Installationen AG, Zweigniederlassung Basel**, in Basel, CH-270.9.001.178-9, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 13 vom 22.01.2003, S. 6, Publ. 824480), mit Hauptsitz in: Oetlingen. Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: Vinci, Eugenio, italienischer Staatsangehöriger, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4081 vom 12.08.2004
(02410354 / CH-270.9.001.178-9)

■ **LASSOUDRY archiformes GmbH**, in Basel, CH-270.4.013.901-2, Dienstleistungen im Bereich der Architektur und des Designs usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 130 vom 08.07.2004, S. 6, Publ. 2348576). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Seiler, Elmar, von Ritzingen, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4082 vom 12.08.2004
(02410356 / CH-270.4.013.901-2)

■ **Natural van Dam AG**, in Basel, CH-270.3.003.223-0, Transport- und Lagergeschäfte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 23.04.2001, S. 2978). Weitere Geschäftsstelle: Westquair 62, 4019 Basel. Weitere Geschäftsstelle: Münchensteinerstr. 274a, 4053 Basel. Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: Baumann, Andreas W., von Atterwil, in Pfeflingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Crowe, Peter Edward, von Kilchberg ZH, in Oberwil BL, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; von Huben, Rudolf, von Uerkheim, in Bonstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4083 vom 12.08.2004
(02410358 / CH-270.3.003.223-0)

■ **Paritätische Personalvorsorgestiftung der BLG Basler Lagerhaus- und Speditionsgesellschaft AG**, in Basel, CH-270.7.001.278-5, Stiftung (SHAB Nr. 235 vom 02.12.1999, S. 8179). Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: Schneider, Hansrudolf, von Reinach BL, in Pfeflingen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brab, Elmar, deutscher Staatsangehöriger, in Schallstadt (DE), Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4084 vom 12.08.2004
(02410360 / CH-270.7.001.278-5)

■ **Pensionskasse der Grands Magasin Jelmoli SA**, in Basel, CH-270.7.000.530-2, Stiftung (SHAB Nr. 143 vom 29.07.2003, S. 5, Publ. 1106456). Ausgeschiedene Personen und erschlösene Unterschriften: Leumann, Dr. Peter, von Dübendorf und Erlin, in Pfäffikon ZH, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stenbol, Gustav, norwegischer Staatsangehöriger, in Genf, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4085 vom 12.08.2004
(02410362 / CH-270.7.000.530-2)

■ **TCR Neuhof AG**, in Basel, CH-270.3.013.372-5, Industrie-, Gewerbe- und Büroliegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 19.03.2004, S. 5, Publ. 2177136). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rietschi, Marcel, von Basel, in Basel, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4086 vom 12.08.2004
(02410370 / CH-270.3.013.372-5)

■ **Think Industry Ltd.**, in Basel, CH-270.3.012.696-6, produktions-technische Belange usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 12.11.2003, S. 6, Publ. 1256178). Lösungsgrund: Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Zug (SHAB Nr. 151 vom 06.08.2004, S. 14) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 4087 vom 12.08.2004
(02410372 / CH-270.3.012.696-6)

■ **Vera Oeri-Stiftung**, in Basel, CH-270.7.002.895-0, Stiftung (SHAB Nr. 119 vom 23.06.2004, S. 6, Publ. 2322798). Aufsichtsbehörde neu: Justizdepartement Basel-Stadt.
Tagebuch Nr. 4088 vom 12.08.2004
(02410376 / CH-270.7.002.895-0)

■ **Wega Informatik AG**, in Basel, CH-270.3.002.252-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 10.03.2003, S. 5, Publ. 897286). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bossert, Kurt, von Zunzgen, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Werthmüller, Stephan, von Basel und Niedersch, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Matthijssen, Adrianus C., niederländischer Staatsangehöriger, in Aesch BL, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer]; Waltenspiel, Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Freiburg im Breisgau (DE), Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Freiburg im Breisgau (D), Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 4089 vom 12.08.2004
(02410378 / CH-270.3.002.252-5)

■ **Wohlfahrtsstiftung der Euphath AG**, in Basel, CH-270.7.001.535-0, Stiftung (SHAB Nr. 98 vom 22.05.1995, S. 2860). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geigy, René, von Basel, in Binningen, Präsident des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift; Geigy, Daniel, von Basel, in Aesch BL, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Plieninger, Robert, von Basel und Muttenz, in Muttenz, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geigy, Daniel, von Basel, in Aesch BL, Präsident des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift; Geigy, Karin, von Basel, in Aesch BL, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten des Stiftungsrates; Marx, Lancelot, von Basel und Pfeffingen, in Pfeffingen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten des Stiftungsrates.
Tagebuch Nr. 4090 vom 12.08.2004
(02410380 / CH-270.7.001.535-0)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **AMC Aquila Management Consulting AG in Basel**, in Basel, CH-270.3.012.358-7, Dienstleistungen im Bereich der Finanzberatung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 10.07.2001, S. 5257). Lösungsgrund: Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 4091 vom 12.08.2004
(02410384 / CH-270.3.012.358-7)

■ **Automag in Liq.**, in Basel, CH-270.3.000.461-2, automatische Anlagen für innerbetrieblichen Transport usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 13.03.2003, S. 5, Publ. 902560). Lösungsgrund: Liquidation beendet. Firma mit Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 09.01.2004 vor Ablauf des Sperrjahres erloschen.
Tagebuch Nr. 4092 vom 12.08.2004
(02410386 / CH-270.3.000.461-2)

■ **Brauerei-Verband Basel-Rheinfelden in Liq.**, in Basel, CH-270.5.000.056-7, Genossenschaft (SHAB Nr. 35 vom 20.02.2002, S. 4, Publ. 3599288). Lösungsgrund: Liquidation beendet. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 4093 vom 12.08.2004
(02410388 / CH-270.5.000.056-7)

■ **Buchhandlung Das Narrenschiff GmbH in Liq.**, in Basel, CH-270.4.000.144-5, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 4 vom 09.01.2003, S. 7, Publ. 804374). Lösungsgrund: Liquidation beendet. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 4094 vom 12.08.2004
(02410390 / CH-270.4.000.144-5)

■ **Cell AG**, in Basel, CH-270.3.000.706-6, Waren aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 09.07.2001, S. 5211). Lösungsgrund: Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 4095 vom 12.08.2004
(02410394 / CH-270.3.000.706-6)

■ **Cosma GmbH in Liq.**, in Basel, CH-270.4.000.136-5, kosmetische und hygienische Präparate usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 241 vom 12.12.2002, S. 4, Publ. 768282). Lösungsgrund: Liquidation beendet. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 4096 vom 12.08.2004
(02410396 / CH-270.4.000.136-5)

■ **Dähler Import AG**, in Basel, CH-270.3.001.352-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 28.03.2003, S. 5, Publ. 925548). Lösungsgrund: Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 4097 vom 12.08.2004
(02410398 / CH-270.3.001.352-3)

■ **Fritz Maier SZ AG**, in Basel, CH-270.3.003.833-0, Zimmer- und Schreinerarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 27.06.2003, S. 6, Publ. 1055352). Lösungsgrund: Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Firma mit Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 09.01.2004 vor Ablauf des Sperrjahres erloschen.
Tagebuch Nr. 4098 vom 12.08.2004
(02410400 / CH-270.3.003.833-0)

■ **Fuba Finanz AG in Liq.**, in Basel, CH-270.3.002.211-8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 30.10.2003, S. 5, Publ. 1236952). Lösungsgrund: Liquidation beendet. Firma mit Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 15.03.2004 vor Ablauf des Sperrjahres erloschen.
Tagebuch Nr. 4099 vom 12.08.2004
(02410402 / CH-270.3.002.211-8)

■ **HBGG Holding GmbH**, in Basel, CH-270.4.000.251-4, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 3 vom 07.01.2004, S. 4, Publ. 2060316). Lösungsgrund: Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Firma mit Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 06.05.2004 vor Ablauf des Sperrjahres erloschen.
Tagebuch Nr. 4100 vom 12.08.2004
(02410404 / CH-270.4.000.251-4)

■ **Jaripa AG in Liq.**, in Basel, CH-270.3.012.071-5, Beteiligung an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 18.09.2003, S. 5, Publ. 1176440). Lösungsgrund: Liquidation beendet. Firma mit Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 19.12.2003 vor Ablauf des Sperrjahres erloschen.
Tagebuch Nr. 4101 vom 12.08.2004
(02410406 / CH-270.3.012.071-5)

■ **numberline - AG für Logistikdienstleistungen in Liq.**, in Basel, CH-270.3.012.060-3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 01.07.2002, S. 7, Publ. 535382). Lösungsgrund: Liquidation beendet. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 4102 vom 12.08.2004
(02410408 / CH-270.3.012.060-3)

■ **OBTREE AG**, in Basel, CH-270.3.013.080-5, Software usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 30.12.2002, S. 7, Publ. 791874). Lösungsgrund: Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 4103 vom 12.08.2004
(02410410 / CH-270.3.013.080-5)

■ **Process Link GmbH**, in Basel, CH-280.4.900.060-6, Dienstleistungen im Informatik-Bereich usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 103 vom 30.05.2001, S. 4068). Lösungsgrund: Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 4104 vom 12.08.2004
(02410412 / CH-280.4.900.060-6)

■ **Quality Consulting, Yule Fridman**, in Basel, CH-270.1.012.270-2, Beratung im Bereich der EDV-Qualitätskontrolle usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 152 vom 09.08.2001, S. 6108). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 4105 vom 12.08.2004
(02410414 / CH-270.1.012.270-2)

■ **Scheviba Holding AG in Liq.**, in Basel, CH-270.3.004.674-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 13.03.2003, S. 5, Publ. 902568). Lösungsgrund: Liquidation beendet. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 4106 vom 12.08.2004
(02410416 / CH-270.3.004.674-5)

■ **Spitex Hausbetreuungsdienst für Stadt und Land**, in Basel, CH-270.3.004.965-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 03.04.2003, S. 5, Publ. 934368). Lösungsgrund: Firma mit Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 28.08.2003 vor Ablauf des Sperrjahres erloschen.
Tagebuch Nr. 4107 vom 12.08.2004
(02410418 / CH-270.3.004.965-0)

■ **Techbau Personalverleih GmbH in Liq.**, in Basel, CH-270.4.000.166-8, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 72 vom 15.04.2003, S. 5, Publ. 951050). Lösungsgrund: Liquidation beendet. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 4108 vom 12.08.2004
(02410420 / CH-270.4.000.166-8)

■ **Toby E. Rodos Consultants AG in Liq.**, in Basel, CH-270.3.005.176-1, Unternehmensberatungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 30.12.2002, S. 8, Publ. 791882). Lösungsgrund: Liquidation beendet. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 4109 vom 12.08.2004
(02410422 / CH-270.3.005.176-1)

FR Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **2G-works Graf & Gutknecht**, in Murten, Schützenmatt 8, Neue Kollektivgesellschaft. Kollektivgesellschaft die am 16.08.2004 begonnen hat. Gesellschafter: Graf Beat, von Oeschelbach, in Muntelier; Gutknecht Andreas, von Ried bei

Kerzers, in Murten, beide mit Einzelunterschrift. Zweck: Umbauten, Renovationen, Innenausbau und Montagearbeiten im Holzbaubereich.
Tagebuch Nr. 3573 vom 12.08.2004
(02410170 / CH-217.3.531.619-3)

■ **KIZ-trading KIZUANGI**, à Avry, Rosé, Route de Rosé 39. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Kizuangi Nkansa Symphorien, de la République Démocratique du Congo, à Rosé. Objet: exploitation d'une entreprise d'import-export; achat de matériel de seconde main, pièces de rechange pour véhicules et véhicules d'occasion.
Journal no 3571 du 12.08.2004
(02410196 / CH-217.3.531.617-2)

■ **Mitrettes Sàrl**, à Bulle, Rue de Gruyères 16. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 04.08.2004. But: exploitation d'établissements publics. Capital social: CHF 20'000.-, entièrement libéré. Associés: Corninboeuf Alexandra, de La Roche, Pont-la-Ville et Ménières, à Pont-la-Ville, pour une part de CHF 10'000.-, et Corninboeuf Samuel, de Ménières, à Pont-la-Ville, pour une part de CHF 10'000.-. Gérants: les associés Corninboeuf Alexandra et Corninboeuf Samuel, tous deux avec signature collective à deux. Organe de publication: FOSC.
Journal no 3572 du 12.08.2004
(02410166 / CH-217.3.531.615-6)

Mutations Mutations Mutazioni

■ **Ergoma S.A.**, à Fribourg, importation et exportation de produits de tout genre, etc. (FOSC du 20.08.1997, p. 6025). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Revicor SA, à Fribourg, devient Fiduciaire REVICOR Consulting SA.
Journal no 3574 du 12.08.2004
(02410172 / CH-217.0.135.745-9)

■ **Estavayer Lait SA**, à Estavayer-le-Lac, fabrication de produits alimentaires, principalement laitiers, et de consommation de tous genres, etc. (FOSC du 19.02.2004, p. 6). Oberson Gilles, de Sàles, à Usy, est nommé directeur, avec signature collective à deux.
Journal no 3575 du 12.08.2004
(02410174 / CH-217.0.230.054-8)

■ **FalcoSec SA**, à Fribourg, tous conseils, services et assistance technique dans le domaine de l'engineering, etc. (FOSC du 17.07.2002, p. 5). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Revicor SA, à Fribourg, devient Fiduciaire REVICOR Consulting SA.
Journal no 3576 du 12.08.2004
(02410176 / CH-217.0.137.651-4)

■ **FERROVISION SA**, à Fribourg, négocier l'achat, la vente ou l'échange de matières premières, etc. (FOSC du 19.12.2002, p. 7). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Revicor SA, à Fribourg, devient Fiduciaire REVICOR Consulting SA.
Journal no 3577 du 12.08.2004
(02410178 / CH-217.1.001.866-1)

■ **Franz und Rohrer AG**, in Kerzers, die Planung und Ausführung von Starkstrom-, Schwach- und Telefonanlagen, usw. (SHAB vom 08.10.2003, S. 6). Neue Adresse: Herresrain 12, Franz Adolf, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist jetzt wohnhaft in Salvenach.
Tagebuch Nr. 3578 vom 12.08.2004
(02410184 / CH-224.0.530.019-4)

■ **Fytosan SA**, à Fribourg, achat, vente et commerce d'herbes médicinales. (FOSC du 13.12.2000, p. 8484). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Revicor SA, à Fribourg, devient Fiduciaire REVICOR Consulting SA.
Journal no 3579 du 12.08.2004
(02410186 / CH-217.0.136.681-1)

■ **GARBAGE GENIE SUISSE SA**, à Fribourg, distribution et commercialisation de produits en plastiques, etc. (FOSC du 27.01.2004, p. 6). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Revicor SA, à Fribourg, devient Fiduciaire REVICOR Consulting SA.
Journal no 3580 du 12.08.2004
(02410188 / CH-217.1.130.580-6)

■ **Getip S.A.**, à Fribourg, l'exécution de tous mandats, tels que conseils, planification, etc. (FOSC du 26.01.1998, p. 574). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Revicor SA, à Fribourg, devient Fiduciaire REVICOR Consulting SA.
Journal no 3581 du 12.08.2004
(02410190 / CH-217.0.132.631-5)

■ **Granit Recherche Développement SA**, à Bulle, l'achat, la vente et la gestion de brevets et de licences portant notamment sur tous produits, etc. (FOSC du 27.09.2001, p. 7518). Transformation des 100 actions de CHF 1'000.-, nominatives, en 10'000 actions de CHF 10.-, nominatives. Capital-actions porté de CHF 100'000.- à CHF 2'850'000 par l'émission de 205'000 actions de CHF 10.-, nominatives, catégorie A, et 280'000 actions de CHF 2.50, nominatives, catégorie B, à droit de vote privilégié, entièrement libérées par compensation de créance. Statuts modifiés le 06.08.2004. Capital-actions actuel: CHF 2'850'000.-, entièrement libéré, divisé en 215'000 actions de CHF 10.-, nominatives, catégorie A, et 280'000 actions de CHF 2.50, nominatives, catégorie B, à droit de vote privilégié.
Journal no 3582 du 12.08.2004
(02410202 / CH-217.0.430.706-8)

■ **GSC Land Company S.A.**, à Fribourg, achat, vente, location et exploitation de terrains à l'étranger, etc. (FOSC du 07.12.1995, p. 6667). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Revicor SA, à Fribourg, devient Fiduciaire REVICOR Consulting SA.
Journal no 3583 du 12.08.2004
(02410192 / CH-217.0.134.057-7)

■ **I.G. Chrimacri SA**, à Fribourg, achat, vente, location, commercialisation, développement et construction, etc. (FOSC du 16.12.1996, p. 7772). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Revicor SA, à Fribourg, devient Fiduciaire REVICOR Consulting SA.
Journal no 3585 du 12.08.2004
(02410206 / CH-217.0.138.413-6)

■ **IEC Industrial Equipement & Commerce Ltd.**, in Düringen, Import und Export von Handelswaren aller Art, usw. (SHAB vom 15.07.1997, p. 4988). Cotting Heinrich, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist zurückgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Geus Emil, bisher Geschäftsführer, ist neu einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: die eingetragene Revisionsstelle Berweg, Beratungs- und Revisionsgesellschaft, in Düringen, firmiert nun Cotting Revisions AG.
Tagebuch Nr. 3584 vom 12.08.2004
(02410204 / CH-217.0.630.590-9)

■ **Imperial Spirits SA**, à Fribourg, importation, exportation, achat et vente de tous produits manufacturés ou non, etc. (FOSC du 04.12.2003, p. 7). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Revicor SA, à Fribourg, devient Fiduciaire REVICOR Consulting SA.
Journal no 3586 du 12.08.2004
(02410208 / CH-660.1.383.001-5)

■ **IMZ Trading AG**, à Fribourg, importation, exportation, commercialisation et vente de tous produits, etc. (FOSC du 27.11.2002, p. 5). Réviseur: la raison sociale du réviseur inscrit Revicor SA, à Fribourg, devient Fiduciaire REVICOR Consulting SA.
Journal no 3587 du 12.08.2004
(02410210 / CH-217.0.137.763-8)

■ **ITI Fribourg S.A.**, à Fribourg, installations électriques et de télécommunication, vente d'appareils électriques et électroniques, etc. (FOSC du 31.08.1998, p. 6008). Genoud Marcel n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Gassmann Pimmin, président inscrit, est maintenant domicilié à Neyruz (FR) et est nommé administrateur unique, avec signature individuelle.
Journal no 3588 du 12.08.2004
(02410212 / CH-217.0.131.103-5)

■ **MFS Engineering Metallurgical Furnaces Systems Ltd.**, in Düringen, Konstruktion, Herstellung und Vermarktung von Investitionsanlagen, usw. (SHAB vom 14.11.2003, p. 6). Cotting Heinrich, Präsident Helbling Emil, Verwaltungsratsmitglied, sind zurückgetreten, ihre Unterschrift ist erloschen. Geus Emil, deutscher Staatsangehöriger, in Kreuzlingen, ist neu einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3589 vom 12.08.2004
(02410214 / CH-217.0.630.691-1)

■ **P. et C. Planification et Construction S.A.**, à Courtepin, l'étude, la planification et la réalisation de projets de construction, etc. (FOSC du 05.09.2002, p. 6). Wicht Philippe, administrateur, a démissionné, sa signature est radiée. Spicher Albert, président inscrit, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle.
Journal no 3590 du 12.08.2004
(02410216 / CH-217.0.530.308-5)

■ **Peinture Cottet Sàrl**, à Attalens, exploitation d'une entreprise de peinture, gypserie, tapisserie en tous genres. (FOSC du 08.12.1995, p. 6694). Nouvelle adresse: Route de Rombert 8, Cottet Ingrid n'est plus associée par suite de la cession de sa part de CHF 1'000.- à Cottet Pierre-Alain, associé inscrit, dont la part est portée à CHF 20'000.-. Statuts modifiés le 15.07.2004. Associé: Cottet Pierre-Alain, pour une part de CHF 20'000.-. Gérante: Cottet Ingrid n'est plus gérante, sa signature est radiée.
Journal no 3591 du 12.08.2004
(02410218 / CH-232.0.740.024-3)

■ **Perfect Skin Care Ltd.**, in Courgevaux, Entwicklung und Handel mit Produkten und Apparaten der Haut- und Haarpflege. (SHAB vom 30.03.2004, p. 5). Meng Franz J., Präsident, ist zurückgetreten, seine Unterschrift ist erloschen. Meng Adrian, Verwaltungsratsmitglied, zeichnet neu mit Einzelunterschrift. Mathi Amin, von Aldorf (UR) und Luzern, in Pfäffikon, ist neu Präsident mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 3592 vom 12.08.2004
(02410220 / CH-217.3.531.077-4)

■ **PMC Präzisions Mechanik Cressier AG**, in Cressier (FR), die Herstellung und der Verkauf von mechanischen Bestandteilen, usw. (SHAB vom 12.02.2004, p. 5). Cotting Revisions AG ist nicht mehr Revisionsstelle. Neue Revisionsstelle: Rewag Revisions AG, in Bern.
Tagebuch Nr. 3593 vom 12.08.2004
(02410222 / CH-217.0.530.722-3)

■ **RH Diffusions Sàrl**, à Châtel-Saint-Denis, commerce de gros de tous articles d'habillement de mode masculine et féminine. (FOSC du 19.01.1999, p. 384). Par ordonnance du

17.02.2004, le Président du Tribunal de la Veveyse, à Châtel-St-Denis, a prononcé la faillite de la société. Nouvelle raison sociale: **RH Diffusions Sàrl en faillite.**
Journal no 3594 du 12.08.2004
(02410224 / CH-232.0.740.073-4)

■ **SI Haut-Lac SA**, à Courtepin, L'acquisition, la vente, la gestion, la construction, la transformation d'immeubles, etc. (FOSC du 04.11.2003, p. 10). Nouvelle adresse: Route de Fribourg B.
Journal no 3595 du 12.08.2004
(02410226 / CH-217.0.530.439-9)

■ **Thiarque Sàrl**, à Fribourg, prestation de conseils économique et d'intérim management à l'étranger. (FOSC du 09.08.2002, p. 5). Vanclair Geneviève n'est plus associée par suite de la cession de sa part de CHF 23'000.- à Demey Michel, de Belgique, à Bruxelles (B), qui devient associé pour une part de CHF 23'000.-, sans signature. Associés: Demey Michel, pour une part de CHF 23'000.- et Maillard Albert, inscrit, pour une part de CHF 1'000.-.
Journal no 3596 du 12.08.2004
(02410228 / CH-217.1.000.503-4)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Maisa S.A. en liquidation**, à Fribourg, entreprendre des opérations financières de toute nature en Suisse et à l'étranger, etc. (FOSC du 18.09.2003, p. 5). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée au sens de l'art. 745 al. 3 CO.
Journal no 3597 du 12.08.2004
(02410230 / CH-217.0.130.883-3)

GE

Neueintragen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **ASSOCIATION DES AMIS DES FOYERS DE CHARITE**, à Genève, rue François-Bonivard 6, c/o Société Fiduciaire et d'Etudes Fiscales, CH-660-9036004-0. Nouvelle association. Statuts du 09.08.2004. But: aider et soutenir les Foyers de Charité, sis dans le monde entier. Ressources: cotisations; dons, legs, subventions; revenus des avoirs, produit de l'activité. Administration: comité. Signature collective à deux de Burel François, de France, à Châteauneuf de Galure, F, président, Bourquin Yves, de Meyrin, à Collex-Bossy, secrétaire, et Gibert Jean Stéphane, de France, à Genève, tous membres du comité.
Journal no 9490 du 12.08.2004
(02411140 / CH-660.9.036.004-0)

■ **B.C.R. Int. Sàrl**, à Genève, rue du Cendrier 17, CH-660-1596004-2. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 12.07.2004. But: commerce, transformation, importation et exportation de tissus d'ameublement, de rideaux, de vaisselle et d'articles de décoration, ainsi qu'activités s'y rapportant. Capital: CHF 20'000. Associés: Gicquel René, de France, à Saint-Cergue, pour une part de CHF 1'000, Chédanne Béatrice, de France, à Paris, F, pour une part de CHF 9'000, et Rybaka Pascale, de France, à Saint-Didier, F, pour une part de CHF 10'000. Gérant: l'associé Gicquel René avec signature individuelle, les autres associés n'exercent pas la signature sociale. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce.
Journal no 9492 du 12.08.2004
(02411144 / CH-660.1.596.004-2)

■ **Barça Création, Sylvain Baumgartner**, à Genève, rue du Diorama 12, CH-660-9034004-9. Titulaire: Baumgartner Sylvain, de Bangerten, à Genève. Objet: entreprise spécialisée dans le domaine de la communication visuelle (publicitaire et audiovisuel).
Journal no 9491 du 12.08.2004
(02411142 / CH-660.9.034.004-9)

■ **BLANCHISSERIE BLADOMA - TRACHSLER A.**, à Genève, rue de Montchoisy 27, CH-660-9045004-5. Titulaire: Trachslér Alain, de Bauma, à Genève. Objet: blanchisserie-pressing.
Journal no 9493 du 12.08.2004
(02411146 / CH-660.9.045.004-5)

■ **CC Finances, Fazzino**, à Genève, rue du Cendrier 17, CH-660-9039004-5. Titulaire: Fazzino Gregorio, de Meyrin, à Collonge-Bellerive. Objet: activités commerciales dans le domaine des opérations économiques et financières, civiles et commerciales.
Journal no 9494 du 12.08.2004
(02411148 / CH-660.9.039.004-5)

■ **CRUZINHA DA SILVA ALFREDO**, à Genève, rue de Zürich 17, CH-660-1749004-5. Titulaire: Cruzinha Da Silva Alfredo, du Portugal, à Genève. Procuration collective à deux a été conférée à Lopez Argimiro, d'Espagne, à Genève. Objet: exploitation d'un restaurant.
Journal no 9495 du 12.08.2004
(02411150 / CH-660.1.749.004-5)

■ **DRYDEN WEALTH MANAGEMENT LIMITED, Londres, succursale de Genève**, à Genève, rue du Rhône 100, CH-660-1598004-9. Succursale de DRYDEN WEALTH MANAGEMENT LIMITED, company limited by shares, à Londres, inscrite au Registrar of Companies le 14.04.1987, sous le numéro

2123174. Statuts originaires du 27.03.1987 modifiés en dernier lieu le 01.05.2000. But et objet particulier de la succursale: réception et transmission d'ordres de bourse à l'établissement principal ou à d'autres entités du groupe Prudential, ainsi que promotion des services du groupe Prudential. Capital: GBP 100'000'000, libéré à hauteur de GBP 24'380'445, divisé en 100'000'000 actions de GBP 1. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Administration: Robbins Carol Eileen, des USA, à Londres, GB, présidente, Jones William Nigel Henry, de Grande-Bretagne, à Maidstone, GB, McLeenan Jill, de Grande-Bretagne, à Londres, GB, Staley Louis Jack, des USA, à Zürich, Pettifor Ian, de Grande-Bretagne, à Coulsdon, GB, tous les cinq avec signature collective à deux, et Trenchard Viscount Hugh, de Grande-Bretagne, à Ware. Signature collective à deux limitée aux affaires de la succursale de Bertier Eric, de France, à Genève, directeur de la succursale, Bootsman Gunda Helga, du Chenit, à Montherod, sous-directrice de la succursale. Procuration collective à deux limitée aux affaires de la succursale de Bachmann Maja, de Fehraltorf, à Genève, et Freysz-Maulini, de et à Genève.
Journal no 9496 du 12.08.2004
(02411238 / CH-660.1.598.004-9)

■ **HUMAN SOLUTIONS CONSULTING, Jeannot**, à Genève, boulevard Carl-Vogt 75, CH-660-9043004-6. Titulaire: Jeannot Stéphane, de Noiraigue, à Genève. Objet: conseil, évaluation, gestion et stratégie pour des projets de développement et coopération internationale.
Journal no 9497 du 12.08.2004
(02411152 / CH-660.9.043.004-6)

■ **HYGIENE MEDICAL SERVICE H.M.S., Cran-Gevrier (France), succursale de Genève**, à Genève, rampe de la Treille 5, c/o Amin Management SA, CH-660-9052004-7. Succursale de HYGIENE MEDICAL SERVICE H.M.S., société à responsabilité limitée, à Cran Gevrier, F, inscrite au registre du commerce et des sociétés d'Annecy le 28-07-2003 sous le numéro 449 393 438. Statuts du: 03.07.2003 modifiés en dernier lieu le 31.01.2004. But: vente de produits d'hygiène sanitaire et médicale à usage unique. Capital: EUR 14'050, entièrement libéré, divisé en 1'405 parts de EUR 10. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Administration: Colette Michel, de France, à Annecy, F. Signature individuelle limitée aux affaires de la succursale de Lambert Cretenuod Marine, de Genève, à Crans-sur-Geliny, directrice de la succursale.
Journal no 9498 du 12.08.2004
(02411240 / CH-660.9.052.004-7)

■ **Il était une fois un livre, un jouet. Chantal Crétard**, à Versoix, route de Suisse 15, CH-660-9030004-1. Titulaire: Crétard Chantal, de Vesin, à Collex-Bossy. Procuration collective à deux a été confiée à Crétard Pascal, de Vesin, à Collex-Bossy. Objet: boutique pour enfants, vente de livres pour enfants, de jouets en bois, d'accessoires pour anniversaire et de cartes de vœux.
Journal no 9499 du 12.08.2004
(02411154 / CH-660.9.030.004-1)

■ **NC CONSULTANT, CREMONINI**, à Genève, rue de Lausanne 119, CH-660-9038004-4. Titulaire: Cremonini Nicola, de Melano, à Genève. Objet: courtier en assurances internationales et conseils en investissements financiers et immobiliers, tenue et surveillance de comptabilités.
Journal no 9500 du 12.08.2004
(02411156 / CH-660.9.038.004-4)

■ **Nicolas Von Roth architecture**, à Genève, rue de la Gare-des-Eaux-Vives 24, CH-660-9047004-7. Titulaire: Von Roth Nicolas, de et à Genève. Objet: bureau d'architecte.
Journal no 9501 du 12.08.2004
(02411158 / CH-660.9.047.004-7)

■ **PHEA SA**, à Plan-les-Ouates, route de Saint-Julien 148, CH-660-9048004-2. Nouvelle société anonyme. Statuts du 10.08.2004. But: achat et vente de carrelages, revêtements minéraux, revêtements de sols, d'accessoires de salle de bains, de luminaires et de tous produits de décoration. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Bonvin Marc, de Chermignon, à Plan-les-Ouates, est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: SOFIMEX SA, à Genève.
Journal no 9502 du 12.08.2004
(02411160 / CH-660.9.048.004-2)

■ **PROMRESTA SA**, à Genève, rue de Lausanne 44, c/o Coman SA, CH-660-9040004-9. Nouvelle société anonyme. Statuts du 05.08.2004. But: gestion et management d'établissements publics, ainsi que toutes opérations y relatives. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce. Administration: Marthe Roger, du Moudet, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Coman SA, à Genève.
Journal no 9503 du 12.08.2004
(02411162 / CH-660.9.040.004-9)

■ **Solar Fluides Solutions Sàrl**, à Genève, rue du Jura 6, CH-660-9035004-8. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 10.08.2004. But: planification et exécution de tous genres de bâtiments et planification et exécution des réseaux des fluides dans les bâtiments. Capital: CHF 20'000. Associés: Kortus Mihajlo, de Serbie-et-Monténégro, à Thônex, pour une part de CHF 10'000, et Vukojevic Dragan, de Serbie-et-Monténégro, à Genève, pour une part de CHF 10'000. Gérants: les associés Kortus

Mihajlo et Vukojevic Dragan, tous deux avec signature collective à deux. Organe de publication: Feuille Officielle Suisse du Commerce.
Journal no 9504 du 12.08.2004
(02411164 / CH-660.9.035.004-8)

■ **TRACHSLER ALAIN COMPTABILITE**, à Genève, rue de Montchoisy 27, CH-660-9046004-1. Titulaire: Trachslér Alain, de Bauma, à Genève. Objet: comptabilité et gestion d'entreprise.
Journal no 9505 du 12.08.2004
(02411166 / CH-660.9.046.004-1)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **B.A.C. SYSTEMS Sàrl**, à Genève, CH-660-1724002-5, vente et distribution d'appareils électroménagers et de produits d'entretien, etc. (FOSC du 17.09.2002, p. 5). Nouveau siège: Satigny, route de Satigny 56. Gal Christophe n'est plus associé et sa part de CHF 1'000 a été cédée à l'associé-gérant Nulens Kurt, dont la part est ainsi portée de CHF 19'000 à CHF 20'000. Statuts modifiés le 09.08.2004.
Journal no 9506 du 12.08.2004
(02411168 / CH-660.1.724.002-5)

■ **Banque Migros**, succursale à Genève, CH-660-0301978-1, exploitation d'une banque commerciale, société ayant son siège principal à Zurich (FOSC du 13.05.2004, p. 6). La procuration de Jordan Jean-Pierre est radiée.
Journal no 9507 du 12.08.2004
(02411170 / CH-660.0.301.978-1)

■ **Bisange SA**, à Genève, CH-660-1034001-8, établir une plateforme de contact, etc. (FOSC du 23.07.2004, p. 7). Nouvelle adresse: place Isaac-Mercier 3.
Journal no 9508 du 12.08.2004
(02411172 / CH-660.1.034.001-8)

■ **CLOVER SA**, à Genève, CH-660-1464001-5, prise, administration et gestion de participations, etc. (FOSC du 23.05.2002, p. 6). Nouvelle adresse: rue du Marché 7.
Journal no 9509 du 12.08.2004
(02411174 / CH-660.1.464.001-5)

■ **Creative Architecture SA**, à Carouge (GE), CH-660-0587998-5, travaux dans les domaines de l'architecture et de la construction, etc. (FOSC du 18.11.2003, p. 7). Les pouvoirs de Bosson Pierre sont radiés. Signature individuelle a été confiée à Roulin Diane, de Saint-Légier-La Chiésaz, à Tannay, administratrice.
Journal no 9510 du 12.08.2004
(02411176 / CH-660.0.587.998-5)

■ **DELOITTE & TOUCHE SA**, succursale à Meyrin, CH-660-0778984-7, exécution de révisions, etc. société ayant son siège principal à Zurich (FOSC du 23.07.2004, p. 7). Les pouvoirs de Juon Laurent sont radiés.
Journal no 9511 du 12.08.2004
(02411178 / CH-660.0.778.984-7)

■ **DODA Sàrl**, à Troinex, CH-660-2385002-7, commerce et exploitation de cafés-restaurants, etc. (FOSC du 18.12.2002, p. 6). La procuration de Ruffieux Maurice est radiée. Procuration collective à deux a été confiée à Christeler Marie José, de Schwendbich, à Onex.
Journal no 9512 du 12.08.2004
(02411180 / CH-660.2.385.002-7)

■ **FASTERIS SA**, à Plan-les-Ouates, CH-660-2051003-3, services et conseils aux laboratoires, etc. (FOSC du 23.10.2003, p. 5). Nouvelle adresse: chemin du Pont-du-Centenaire 109.
Journal no 9513 du 12.08.2004
(02411182 / CH-660.2.051.003-3)

■ **Financière de Dourthe SA**, à Genève, CH-660-0532994-3, fournir tous services faisant partie de l'activité d'une société fiduciaire (FOSC du 09.08.2004, p. 7). Fiducap Société Fiduciaire SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, succursale à Genève.
Journal no 9514 du 12.08.2004
(02411184 / CH-660.0.532.994-3)

■ **Fondation Culture et Rencontre**, à Lancy, CH-660-1034992-4, promouvoir une activité culturelle coordonnée (FOSC du 04.03.1999, p. 1455). Les pouvoirs de Chobaz Pascal et Chevret Pierre, jusqu'ici membres du conseil, sont radiés. Joliat Françoise, de et à Confignon, présidente, et Pellanda Anne-Marie, du Grand-Saconnex, à Bernex, secrétaire, membres du conseil, signent collectivement à deux avec le directeur.
Journal no 9515 du 12.08.2004
(02411186 / CH-660.1.034.992-4)

■ **Fondation de prévoyance en faveur du personnel horaire de Coop Genève**, à Satigny, CH-660-0227985-1 (FOSC du 28.11.1994, p. 6501). Les pouvoirs de Nyffenegger Bernard, Hänni Françoise, Frischmeyer Hans et Masson Odile, jusqu'ici membres du conseil, sont radiés. Signature collective à deux de Zenger Patrick-Olivier, d'Oberstocken, à Bellerive, président, ou Goley Catherine avec Desponds Béatrice, vice-présidente, ou Martin Anna, de St-Oyens, à Onex, tous membres du conseil.
Journal no 9516 du 12.08.2004
(02411188 / CH-660.0.227.985-1)

■ **FONDATION POUR LE DEVELOPPEMENT DE LA MEDICINE INTERNE EN EUROPE**, à Genève, CH-660-0215003-6 (FOSC du 01.07.2004, p. 9). Zinkemagel Rolf, de Riehen, à Zurich, membre du conseil, signe collectivement à deux avec le président ou un vice-président.
Journal no 9517 du 12.08.2004
(02411190 / CH-660.0.215.003-6)

■ **General Moneytrading - GMT SA**, à Genève, CH-660-1275997-8, opérations financières, etc. (FOSC du 07.11.2002, p. 8). Behars Mahfoz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Mohsen Tarik, de Vetroz, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.
Journal no 9518 du 12.08.2004
(02411192 / CH-660.1.275.997-8)

■ **HARMONY-PRAILLE SA**, à Lancy, CH-660-1118002-4, exploitation d'un fitness sous l'enseigne "Harmony Fitness Club", etc. (FOSC du 18.06.2002, p. 6). Luppi Véronique n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Abecassis Cyril, nommé secrétaire, continue à signer collectivement à deux.
Journal no 9519 du 12.08.2004
(02411194 / CH-660.1.118.002-4)

■ **HSBC Private Bank (Suisse) SA**, à Genève, CH-660-0074001-4, exploitation d'une banque, etc. (FOSC du 28.06.2004, p. 8). Les pouvoirs de Berschi Pierre et Luterio Pasquale sont radiés. La procuration de Berliani Carlo, Pella Christophe, Tatti Staines Stuart et Trentini Lorenzo est radiée.
Journal no 9520 du 12.08.2004
(02411196 / CH-660.0.074.001-4)

■ **IBX Trade & Finance SA**, à Genève, CH-660-0335997-9, commerce, importation et exportation, courtage et représentation de matières premières (FOSC du 12.11.1998, p. 7744). Nouvelle raison sociale: **IBX FINANCE S.A.** Nouveau but: prise de participations et financement de toute entreprise suisse ou étrangère, à l'exclusion de toutes participations immobilières en Suisse. Statuts modifiés le 09.08.2004 ainsi que sur un point non soumis à publication. Baudat Marc n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Degiacomi Walter, de Zurich, à Tannay, président, et Cid Juan Manuel, d'Espagne, à Genève, secrétaire, avec signature collective à deux. Le réviseur "SFS Société Fiduciaire Schmidt SA" a modifié sa raison sociale en CF Compagnie Fiduciaire de Gestion SA. Nouvelle adresse: boulevard des Philosophes 17, c/o CF Compagnie Fiduciaire de Gestion SA.
Journal no 9521 du 12.08.2004
(02411198 / CH-660.0.335.997-9)

■ **Institut Muller SA**, à Veyrier, CH-660-0018977-3, création, gestion, organisation et exploitation de cabinets médicaux (FOSC du 19.02.1993, p. 854). Réviseur: BUREAU FIDUCIAIRE H. HESS, à Genève.
Journal no 9522 du 12.08.2004
(02411200 / CH-660.0.018.977-3)

■ **J. Mantinan Sàrl**, à Carouge (GE), CH-660-0440997-6, traitement de surfaces, polissage et chromage (FOSC du 06.11.1997, p. 8094). Nouvelle raison sociale: **DAUPHIN VERT Sàrl**. Nouveau siège: Lancy, chemin des Palettes 29, c/o Humbert Priotta. Nouveau but: exploitation d'établissements publics avec jeux et machines à sous. Mantinan José n'est plus associé ni gérant; ses pouvoirs sont radiés et sa part de CHF 19'000 a été cédée à concurrence de CHF 15'000 à Girodo Ghislaine, de Fribourg, à Lancy, nouvelle associée pour une part de CHF 15'000, à concurrence de CHF 3'000 à Chappuis Nicolas, de Genève, à Carouge (GE), nouvel associé pour une part de CHF 3'000, et à concurrence de CHF 1'000 à Recogest Partners SA, à Plan-les-Ouates. Mantinan Ilda n'est plus associée; sa part de CHF 1'000 a été cédée à Recogest Partners SA, nouvelle associée pour une part de CHF 2'000. Statuts modifiés le 05.08.2004. Gérants: les associés Girodo Ghislaine et Chappuis Nicolas avec signature collective à deux ainsi que Jossi Guy, de et à Genève, avec signature individuelle. L'associée Recogest Partners SA n'exerce pas la signature sociale.
Journal no 9523 du 12.08.2004
(02411202 / CH-660.0.440.997-6)

■ **L'Escal Distribution SA**, à Le Grand-Saconnex, CH-660-0821995-9, commerce, importation, exportation et distribution de produits manufacturés, etc. (FOSC du 04.02.2000, p. 794). Comina Jean n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Berney Charles, de Collex-Bossy, à Thônex, président, lequel signe individuellement, et Goecking Christian, de Zurich, à Rolle, lequel signe collectivement à deux. Berney et Associés SA Société Fiduciaire n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Sefirex SA Société Fiduciaire de Révision et Conseils, à Carouge.
Journal no 9525 du 12.08.2004
(02411206 / CH-660.0.821.995-9)

■ **LECOMTE SA**, à Carouge (GE), CH-660-1647998-0, exploitation d'une entreprise générale d'électricité, etc. (FOSC du 13.10.2003, p. 8). Lecomte Josiane n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Lecomte Christian signe désormais par procuration collective à deux. Trachslér Alain, de Bauma, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Cofactring SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Romar SA.
Journal no 9524 du 12.08.2004
(02411204 / CH-660.1.647.998-0)

■ **Lloyds TSB Bank plc, Londres, succursale de Genève**, à Genève, CH-660-0329986-4, exploitation d'une banque (FOSC du 05.08.2004, p. 6). Earl of Selborne John et Targett Stephen Craig ne sont plus administrateurs.
Journal no 9526 du 12.08.2004
(02411208 / CH-660.0.329.986-4)

■ **Management Care Sàrl**, à Genève, CH-660-0823997-9, conseil et courtage en assurance, création de produits d'assurance, etc. (FOSC du 29.03.1999, p. 2055). But modifié: conseil, gestion, commercialisation, acquisition de contrats et courtage en assurance, création de produits dans tous les domaines, mais en particulier celui de la santé et de la prévention. De Toledo Jean-Philippe n'est plus associé; sa part de CHF 1'000 a été cédée à Barbey Thierry, d'Iverdon-les-Bains, à Bernex. La part de l'associé GROUPE HOLDING SA (anciennement "Pharmacie Principale de Toledo & Cie SA") a été réduite de CHF 19'000 à CHF 7'000 et cédée à concurrence de CHF 12'000 à Barbey Thierry, nouvel associé pour une part de CHF 13'000. Capital porté de CHF 20'000 à CHF 130'000, par augmentation de la part sociale de l'associé GROUPE HOLDING SA de CHF 7'000 à CHF 67'000, et par l'entrée d'une nouvelle associée PUBLIX Courtage et Gestion d'Assurance SA, à Genève, pour une part de CHF 50'000. Nouveaux statuts du 05.08.2004. Gérants: de Toledo Jean-Philippe, lequel signe désormais collectivement à deux, l'associé Barbey Thierry avec signature collective à deux, ainsi que Garcia José Isidoro, d'Espagne, à Thoiry, F, et Charles Christian, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux avec de Toledo Jean-Philippe ou Barbey Thierry; les autres associés n'exercent pas la signature sociale. Journal no 9413 du 10.08.2004 (02411136 / CH-660.0.823.997-9)

■ **Orim SA**, à Genève, CH-660-0994995-3, achat, revalorisation et vente d'immeubles (FOSC du 11.01.2002, p. 10). Capital-actions réduit de CHF 2'100'000 à CHF 100'000 par remboursement et annulation de 2'000 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, nominatives, liées selon statuts. Statuts modifiés le 06.04.2004. L'accomplissement des formalités légales a été constaté par acte authentique du 05-08-2004. Journal no 9527 du 12.08.2004 (02411210 / CH-660.0.994.995-3)

■ **Parkdale Investments SA**, à Genève, CH-660-0482987-8, services économiques et financiers et conseils en matière d'investissements, etc. (FOSC du 04.10.2002, p. 8). Les pouvoirs de Brunner Doris sont radiés. Journal no 9528 du 12.08.2004 (02411212 / CH-660.0.482.987-8)

■ **SBC SWISS BUSINESS CENTER Sàrl**, à Vernier, CH-660-0671000-3, location, puis sous-location à des tiers dans toute la Suisse, de locaux etc. (FOSC du 14.04.2004, p. 9). Makouf Ridha n'est plus gérant, ses pouvoirs sont radiés. Gérante: l'associée Thiangoi Chantima avec signature individuelle. Journal no 9529 du 12.08.2004 (02411214 / CH-660.0.671.000-3)

■ **SJ Consulting, Samir Jaleldine**, à Genève, CH-660-0158001-6, gestion de portefeuille, etc. (FOSC du 26.01.2001, p. 0646). Nouveau siège: Vandoeuvres, chemin du Pré-Moineau 20. Journal no 9531 du 12.08.2004 (02411218 / CH-660.0.158.001-6)

■ **Société Immobilière Gabiule-Parc**, à Genève, CH-660-0027957-1, société anonyme (FOSC du 22.01.2003, p. 8). Adresse actuelle: rue des Volandes 23, c/o Jacques SA. Journal no 9532 du 12.08.2004 (02411220 / CH-660.0.027.957-1)

■ **Supagro Holding SA**, à Collex-Bossy, CH-660-0686987-3, acquisition, vente, gestion et conduite de participations (FOSC du 02.06.2003, p. 8). Nouveau siège: Genève, rue du Mont-Blanc 7, c/o CFS MANAGEMENT SA. Statuts modifiés le 09.08.2004 ainsi que sur un point non soumis à publication. Journal no 9533 du 12.08.2004 (02411222 / CH-660.0.686.987-3)

■ **Sécheron SA**, à Satigny, CH-660-0207989-2, conception, création, fabrication et diffusion d'appareils, etc. (FOSC du 21.11.2003, p. 7). Signature collective à deux a été conférée à Janet Dominique, de France, à Machilly, F, directeur. Journal no 9530 du 12.08.2004 (02411216 / CH-660.0.207.989-2)

■ **Verisign Switzerland SA**, à Vernier, CH-660-0153002-5, activités dans le domaine d'Internet, etc. (FOSC du 04.08.2004, p. 6). Bâtelier Daniel et Mason Christopher ne sont plus administrateurs leurs pouvoirs sont radiés. Journal no 9534 du 12.08.2004 (02411224 / CH-660.0.153.002-5)

■ **Vitol Holding Sàrl**, à Genève, CH-660-0353978-0, prise et administration de participations (FOSC du 02.02.2004, p. 9). Ajout d'un but: participer au financement notamment par la fourniture de garanties et de sûretés d'entreprises et d'autres entités du groupe auquel la société appartient dans l'intérêt dudit groupe. Statuts modifiés le 10.08.2004. Journal no 9535 du 12.08.2004 (02411226 / CH-660.0.353.978-0)

■ **X-Ray, Agence d'assistance technique en radiologie médicale SA**, à Meyrin, CH-660-0428981-4, assistance technique en radiologie médicale, etc. (FOSC du 15.04.2004, p. 10). Réviseur: RGI Revision Geston Informatique SA, à Genève. Journal no 9536 du 12.08.2004 (02411228 / CH-660.0.428.981-4)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **CIRS Centre d'Imagerie et de Radiologie de la Servette, Roger Kolo Christophe**, à Genève, CH-660-0706997-7, Toutes activités liées au domaine médical, etc. (FOSC du 05.05.1997, p. 3027). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation. Journal no 9537 du 12.08.2004 (02411230 / CH-660.0.706.997-7)

■ **Isabella-Valenzi Tiziana**, à Genève, CH-660-1454998-6, commerce de vins, etc. (FOSC du 08.11.2000, p. 7605). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation. Journal no 9538 du 12.08.2004 (02411232 / CH-660.1.454.998-6)

■ **Jean-Claude Schaller**, à Confignon, CH-660-0390993-9, gérant de fortunes (FOSC du 07.05.1993, p. 2293). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation. Journal no 9539 du 12.08.2004 (02411234 / CH-660.0.390.993-9)

■ **Société Immobilière Excelsior-Cour, en liquidation**, à Genève, CH-660-0058912-8, société anonyme (FOSC du 06.08.2003, p. 7). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée. Journal no 9540 du 12.08.2004 (02411236 / CH-660.0.058.912-8)

GL

Mutations

Mutazioni

Mutazioni

■ **fischli elektro ag** in Obstdalen, CH-160.3.003.873-0, Installation und Unterhalt von Elektroeinrichtungen und Elektroanlagen, Elektroversorgung, Handel mit Elektrogeräten sowie Erbringen aller damit zusammenhängenden Dienstleistungen und Tätigkeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 29. 12. 2000, S. 8924). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Künzli, Patrick, von Murgenthal, in Näfels, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 548 vom 12.08.2004 (02410156 / CH-160.3.003.873-0)

■ **J. Blumer AG**, in Mittlödi, CH-160.3.000.268-3, Werkzeug- und Maschinenbau, Kunststoff-Presswerk, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 13. 09. 2000, S. 6261). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blumer, Jakob, von Schwanden GL, in Mittlödi, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Blumer, Jakob jun., mit Einzelunterschrift]; Blumer-Meier, Heidi, von Schwanden GL, in Mittlödi, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Blumer, Regula, von Schwanden GL, in Mittlödi, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blumer, Jürg, von Schwanden GL, in Mittlödi, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 549 vom 12.08.2004 (02410158 / CH-160.3.000.268-3)

■ **J. Blumer Immobilien AG**, in Mittlödi, CH-160.3.000.232-1, insbesondere Errichtung, Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 13. 09. 2000, S. 6261). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blumer, Jakob, von Schwanden GL, in Mittlödi, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Blumer, Jürg, von Schwanden GL, in Mittlödi, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blumer, Regula, von Schwanden GL, in Mittlödi, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 550 vom 12.08.2004 (02410160 / CH-160.3.000.232-1)

GR

Neueinsreibungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **MIC Medical Products AG**, in Chur, CH-350.3.008.099-8, Hintern Bach 40, 7007 Chur, Aktiengesellschaft (Neueinsreibung). Statutendatum: 9.08.2004. Zweck: Beratung, Entwicklung und Vertrieb von Körper-, Hygiene- und Medizinprodukten sowie Beratung von Unternehmen dieser Branche. Kann Leiter Finanz- und Handelsgeschäfte tätigen, Finanzierungen gewähren, Beteiligungen an anderen Unternehmungen halten, Grundeigentum erwerben und alle Geschäfte vomehmen und Dienstleistungen erbringen, die mit dem Gesellschaftszweck zusammenhängen, sowie Zweigniederlassungen eröffnen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Inhaberkarten zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre können durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind. Diesfalls kann die Mitteilung im SHAB unterbleiben. Eingetragene Personen: Schmid, Joel, von Felsberg, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; ALFINA Revision AG, in Chur, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 2318 vom 12.08.2004 (02410492 / CH-350.3.008.099-8)

■ **Südbünda Immobilien AG**, in St. Moritz, CH-350.3.008.100-9, Via Splomaz 1, 7500 St. Moritz, Aktiengesellschaft (Neueinsreibung). Statutendatum: 10.08.2004. Zweck: Den Handel und die Vermittlung von und mit Immobilien im In-

und Ausland sowie die Erbringung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit dem Hauptzweck. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen, Liegenschaften erwerben, verwalten, veräussern und belasten sowie Finanzierungen aller Art tätigen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Inhaberkarten zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder schriftlich. Eingetragene Personen: May, Niklaus, von Rohrbach, in Davos Platz (Davos), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Demonti, Jon, von Wittenbach, in Zuoz, Vizepräsident und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rupp, Paul, von La Punt-Chamues-ch, in La Punt-Chamues-ch, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Zender, Claudio, von Zuoz und Bergün/Bravuogn, in Zemez, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Tremont-Treuhand AG, in Davos, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 2319 vom 12.08.2004 (02410496 / CH-350.3.008.100-9)

■ **Talstation Valata GmbH**, in Obersaxen, CH-350.4.001.546-7, Restaurant Talstation Valata, 7138 Surcuolm, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueinsreibung). Statutendatum: 10.08.2004. Zweck: Führung des Restaurants Talstation Valata sowie Erbringung von Dienstleistungen im touristischen Bereich und von Verwaltungen von Liegenschaften; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten und auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Senn-Hess, Erwin, von Obersaxen und Mosnang, in Surcuolm, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Senn-Hess, Edith, von Obersaxen und Mosnang, in Surcuolm, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Tagbuch Nr. 2320 vom 12.08.2004 (02410500 / CH-350.4.001.546-7)

Mutations

Mutazioni

Mutazioni

■ **ALGORDANZA Brimer & Willy**, in Chur, CH-350.2.001.365-6, Dienstleistungen in Zusammenhang mit der künstlichen Herstellung von Diamanten sowie In- und Export, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 14.07.2004, S. 8, Publ. 2358262). Domizil neu: Harberstrasse 1, 7000 Chur. Tagbuch Nr. 2321 vom 12.08.2004 (02410502 / CH-350.2.001.365-6)

■ **DEA Immobilien AG**, in St. Moritz, CH-350.3.003.626-1, Der Erwerb, die Verwaltung, Vermietung und Veräusserung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 02.07.2004, S. 11, Publ. 2339700). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 2322 vom 12.08.2004 (02410504 / CH-350.3.003.626-1)

■ **Genossenschaft Gran Alpin**, in Tiefencastel, CH-350.5.000.217-5, Förderung des ökologischen Landbaus usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 77 vom 05.04.1988, S. 1306). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Mengotti, Carlo, von Poschiavo, in Rona, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stäger, Paula, von Zizers, in Mon, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heinrich, Ueli, von Maienfeld, in Filisur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Augustin, Aurelio, von Alvaschein, in Mon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Ulber, Gaudenz, von Lenz, in Lantsch/Lenz, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Grinenfelder, Marcus, von Wangs, in Alvanu-Bad Gde. Alvanu, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Demarmels, Mia, von Salouf, in Parsonz Gde. Riom-Parsonz, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Melchior, Andreas, von Andeer, in Andeer, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trepp, Dr. Hans Casper, von Medels im Rheinwald und Thusis, in Tiefencastel, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Trepp, Dr. Hans-Casper, von Thusis, Präsident]; Bühler, Christian, von Tschappina, in Urmein, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frei, Marcel, von Oberehrendingen, in Rhätzens, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Roner, Jon, von Scuol, in Scuol, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Willi, Simon, von Lantsch/Lenz, in Lantsch/Lenz, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Tagbuch Nr. 2323 vom 12.08.2004 (02410506 / CH-350.5.000.217-5)

■ **Graubündner Kantonbank**, in St. Moritz, CH-350.9.000.180-5, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2004, S. 8, Publ. 2374630), mit Hauptsitz in: Chur. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Giovanoli, Arno, von Soglio, in Trin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 2324 vom 12.08.2004 (02410508 / CH-350.9.000.180-5)

■ **Graubündner Kantonbank**, in Domat/Emis, CH-350.9.000.516-7, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2004, S. 8, Publ. 2374624), mit Hauptsitz in: Chur. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Giovanoli, Arno, von Soglio, in Trin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beivi, Reto Josef, von Vella, in Domat/Emis, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 2325 vom 12.08.2004 (02410510 / CH-350.9.000.516-7)

■ **Graubündner Kantonbank**, in Igis, CH-350.9.000.518-0, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2004, S. 8, Publ. 2374628), mit Hauptsitz in: Chur. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Giovanoli, Arno, von Soglio, in Trin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 2326 vom 12.08.2004 (02410512 / CH-350.9.000.518-0)

■ **Graubündner Kantonbank**, in Davos, CH-350.9.000.179-5, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2004, S. 8, Publ. 2374622), mit Hauptsitz in: Chur. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gädner, Hansjakob, von und in Davos, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Giovanoli, Arno, von Soglio, in Trin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 2327 vom 12.08.2004 (02410514 / CH-350.9.000.179-5)

■ **Graubündner Kantonbank**, in Scuol, CH-350.9.000.520-9, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2004, S. 8, Publ. 2374632), mit Hauptsitz in: Chur. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Giovanoli, Arno, von Soglio, in Trin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 2328 vom 12.08.2004 (02410516 / CH-350.9.000.520-9)

■ **Graubündner Kantonbank**, in Ilanz, CH-350.9.000.517-5, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2004, S. 8, Publ. 2374626), mit Hauptsitz in: Chur. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Giovanoli, Arno, von Soglio, in Trin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 2329 vom 12.08.2004 (02410518 / CH-350.9.000.517-5)

■ **Graubündner Kantonbank**, in Arosa, CH-350.9.000.178-7, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2004, S. 8, Publ. 2374620), mit Hauptsitz in: Chur. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Giovanoli, Arno, von Soglio, in Trin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 2330 vom 12.08.2004 (02410520 / CH-350.9.000.178-7)

■ **Graubündner Kantonbank**, in Vaz/Obervaz, CH-350.9.000.519-1, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2004, S. 8, Publ. 2374632), mit Hauptsitz in: Chur. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Giovanoli, Arno, von Soglio, in Trin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Praz, Romano, von Savognin, in Savognin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Martin Herbert, von Künten, in Feusisberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 2331 vom 12.08.2004 (02410522 / CH-350.9.000.519-1)

■ **Graubündner Kantonbank**, in Chur, CH-350.8.000.001-4, Institut des öffentlichen Rechtes (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2004, S. 8, Publ. 2374618). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Demont, Clemens, von Sevegin, in Chur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jost, Christian, von Sewis i. Pr., in Chur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beivi, Reto, von Vella, in Domat/Emis, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gieniet, Pieder, von Domat/Emis, in Domat/Emis, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brändle, Rita, von Mosnang, in Tavanasa (Breil/Brigels), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zanolari, Franco, von Brusio, in Chur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Giovanoli, Arno, von Stampa, in Trin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zinsli, Martin, von Urmein und Safien, in Chur, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hess, Hermann, deutscher Staatsangehöriger, in Buchs SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jäger, Silvio, von Peist, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 2332 vom 12.08.2004 (02410524 / CH-350.8.000.001-4)

■ **Graubündner Kantonbank**, in Thusis, CH-350.9.000.521-7, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2004, S. 8, Publ. 2374634), mit Hauptsitz in: Chur. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Giovanoli, Arno, von Soglio, in Trin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 2333 vom 12.08.2004 (02410526 / CH-350.9.000.521-7)

■ **Hotel und Thermalbad Vals AG**, in Vals, CH-350.3.003.337-6, Wahrung der Interessen des Kur-, Bade- und Sportbetriebes in und um Vals auf jede geeignete Art, einschliesslich Sicherstellung der erforderlichen Zubringerdienste und sonstiger Nebenleistungen, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 21.07.2003, S. 7, Publ. 1091864). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Theller, Eric H., von Wollerau und Basel, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wohllich-Schmid, Florentina, von Vals und Eggnach, in Frauenfeld, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 2334 vom 12.08.2004 (02410528 / CH-350.3.003.337-6)

■ **Impac GmbH**, in Chur, CH-350.4.000.801-6, Die Gesellschaft bezweckt das Anbieten von Beratungs-, Technologie- und Graphik-Lösungen im Internetbereich. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 227 vom 25.11.2003, S. 8, Publ. 1276024). Statutenänderung: 9.08.2004. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Nay, Gian, von Trun, in Ilanz, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-; Gaillard, Viktor, von Untervaz, in Untervaz, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cadalbert, Marc, von Sevegin, in Chur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: mit einer

Stammesinlage von CHF 7'000.-; Donnellon, Brien, britischer Staatsangehöriger, in Malans, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammesinlage von CHF 7'000.- [bisher: in Churwalden, mit einer Stammesinlage von CHF 7'000.-]. Tagebuch Nr. 2335 vom 12.08.2004 (02410530 / CH-350.4.000.801-6)

■ IPC International Printing Corporation Ltd., in Chur, CH-350.3.008.098-2, Dauernde Verwaltung von Beteiligungen an internationalen Unternehmungen in den Bereichen Druckerzeugnisse und Sicherheitstechniken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 06.08.2004, S. 6, Publ. 2394042). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Thöni/Jakob, Doris, von Trogen, in Paspels, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riedi, Dr. Jürg, von Castrisch, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 2336 vom 12.08.2004 (02410532 / CH-350.3.008.098-2)

■ Marc AG Versicherungszentrum Landquart, in Igis, CH-350.3.003.591-0, Versicherungstätigkeiten aller Art, insbesondere Unternehmungsberatung in allen Versicherungsrufen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 28.08.2001, S. 6612). Domicil neu: Schulstrasse 1, 7302 Landquart. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stebler, André, von Chur, in Chur, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 2337 vom 12.08.2004 (02410534 / CH-350.3.003.591-0)

■ Schwiter Unternehmung, Aktiengesellschaft, in Igis, CH-350.3.004.950-4, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 29.01.2002, S. 8, Publ. 316176). Statutenänderung: 9.08.2004. Firma neu: SU Verwaltungs AG. Tagebuch Nr. 2338 vom 12.08.2004 (02410536 / CH-350.3.004.950-4)

■ Valorides AG, in Chur, CH-350.3.004.123-9, Entwicklung neuer Patente und Verfahren, insbesondere auf chemischem und pharmazeutischem Gebiet usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26.02.2001, S. 1442). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Ernst & Young AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Klynwed Peat Marwick Goerdeler SA, in Basel, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 2339 vom 12.08.2004 (02410538 / CH-350.3.004.123-9)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ Personalfürsorgestiftung der Confidar Treuhänder AG, in Ilanz, CH-350.7.000.363-6, Stiftung (SHAB Nr. 230 vom 26.11.1990, S. 4707). Mit Verfügung des Amtes für Zivilrecht des Kantons Graubünden vom 18.12.2003 ist die Stiftung aufgehoben (organisatorische Aufhebung). Sie wird im Handelsregister gelöscht. Tagebuch Nr. 2340 vom 12.08.2004 (02410540 / CH-350.7.000.363-6)

IJ

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ BC Boncourt Soutien SA, à Boncourt, CH-670.3.003.439-3, Rue des Lignéries 8, Case postale 17, 2926 Boncourt, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 15.07.2004. But: Encourager et développer la pratique du basket en mettant l'accent sur la formation des jeunes, le sport de compétition, ainsi que promouvoir le basket comme activité de loisir, poursuivre et développer les activités du BC Boncourt en constituant et maintenant dans le Canton du Jura une équipe de basket de haut niveau, diffuser dans le public une image positive du basket afin de susciter et d'entretenir un large soutien populaire en faveur de ce sport en général et du BC Boncourt en particulier, favoriser la pratique du basket, des comportements et des attitudes de fair-play, entretenir entre les équipes, les basketballistes de tous niveaux, les supporters et le public des relations de sympathie, d'amitié et de camaraderie. Apporter un soutien financier au club de basket BC Boncourt par l'organisation de manifestations et l'exploitation d'activités de soutien (loteries, soirées de gala, concours, etc.) et de permettre la conclusion de contrats de sponsoring et de publicité ainsi que toutes actions de formation. Capital-actions: CHF 106'600.-, entièrement libéré. Actions: 1'066 actions au porteur de CHF 100.-. Organe de publication: FOSC. Communications aux actionnaires: FOSC. Personnes inscrites: Mure, Jean-Marie, de Fahy, à Boncourt, président, avec signature collective à deux; Maillard, Jean-Noël, de Ecublens FR, à Porrentruy, vice-président, avec signature collective à deux; Pieren, Marcel, de Adelboden, à Delémont, membre, avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président; Mure Donzè-Mure, Elisabeth, de Fahy et Les Breuleux, à Courgenay, membre, avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président; Seidler, Pierre, de Pleujouse, à Porrentruy, membre, sans droit de signature; Fuhrer, Marlyse, de Alle, à Couve, membre, sans droit de signature; Brungerotto, Jean-Pierre, de Courtemaître, à Courtemaître, membre, sans droit de signature; Baumgartner-Joye, Lydia, de Oberriet SG, à Boncourt, membre, sans droit de signature; Schramneck, René, de Porrentruy, à Crémènes, membre, sans droit de signature; BDO Visura, à Porrentruy, organe de révision. Journal no 731 du 12.08.2004 (02411122 / CH-670.3.003.439-3)

Mutations Mutations Mutazioni

■ Schorderet Jean et Fils Sàrl, à Boncourt, CH-677.4.000.852-1, Exploitation d'une entreprise de ferblanterie, couverture et d'installations sanitaires, Société à responsabilité limitée (FOSC no 44 du 05.03.1998, p. 1593). Modification des statuts: 10.08.2004. Inscription ou modification de personnes: Schorderet, Jean, de Montévrâz, à Boncourt, associé et gérant, avec signature collective à deux avec Heidi Schorderet, pour une part sociale de CHF 1'000.- [précédemment: avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 38'000.-]; Schorderet, Sieve, de Montévrâz, à Boncourt, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 38'000.- [précédemment: pour une part sociale de CHF 1'000.-]; Schorderet-Ballnus, Heidi, de Montévrâz, à Boncourt, associée et gérante, avec signature collective à deux avec Jean Schorderet, pour une part sociale de CHF 1'000.- [précédemment: avec signature individuelle]. Journal no 732 du 12.08.2004 (02411124 / CH-677.4.000.852-1)

■ Sofitex SA, à Delémont, CH-670.3.002.409-3, Réaliser la recherche, la sélection et le placement de personnel, la gestion et le conseil en ressources humaines, etc. Société anonyme (FOSC no 26 du 09.02.2004, p. 8, publ. 2109244). Inscription et signature radiée: Inter Audit AG, à Bâle, organe de révision. Inscription ou modification de personne: BDO Visura, à Porrentruy, organe de révision. Journal no 733 du 12.08.2004 (02411126 / CH-670.3.002.409-3)

■ Sopatex Finance Holding S.A., à Delémont, CH-670.3.000.552-2, Acquisition et administration de participations, Société anonyme (FOSC no 163 du 24.08.2001, p. 6522). Modification des statuts: 9.08.2004. Nouveau capital-actions: CHF 750'000.- [précédemment: CHF 500'000.-], entièrement libéré. Nouvelles actions: 750 actions au porteur de CHF 1'000.- [précédemment: 500 actions au porteur de CHF 1'000.-]. Augmentation du capital-actions entièrement libéré par compensation avec une création de CHF 250'000.- contre la société. Journal no 729 du 11.08.2004 (02411120 / CH-670.3.000.552-2)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ Francis et Pierre Périat S.A., à Fahy, CH-677.3.000.382-2, Exploitation d'un atelier de grandissage et tournage de pierres d'horlogerie, industrielles et métal dur, Société anonyme (FOSC no 239 du 11.12.1997, p. 8944). Raison sociale radiée, les prescriptions de l'art. 826 CO ayant été respectées. Journal no 734 du 12.08.2004 (02411128 / CH-677.3.000.382-2)

■ Société de laiterie de Vermes en liquidation, à Vermes, CH-670.5.000.830-4, Tirer le meilleur parti possible du lait commercial produit dans le rayon de la société, Société coopérative (FOSC no 71 du 14.04.2003, p. 9, publ. 948144). Raison sociale radiée, la liquidation étant terminée. Journal no 735 du 12.08.2004 (02411130 / CH-670.5.000.830-4)

LU

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ G'schänklade Stärn Julia Vautravers, in Emmen, CH-100.1.028.393-1, Bahnhofstrasse 9, 6020 Emmenbrücke, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Geschenk-boutique. Eingetragene Personen: Vautravers, Julia, von Romarion, in Emmen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 3733 vom 12.08.2004 (02410068 / CH-100.1.028.393-1)

■ N.R.S. Supermarkt Ravi Nathan, in Luzern, CH-100.1.028.394-6, Baslerstrasse 47, 6003 Luzern, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Lebensmittelgeschäftes; Verkauf von asiatischen Spezialitäten. Eingetragene Personen: Nathan, Ravi, Staatsangehöriger von Sri Lanka, in Opfikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 3734 vom 12.08.2004 (02410076 / CH-100.1.028.394-6)

■ Tirso Weide Consulting, in Luzern, CH-100.1.028.395-4, Sternenplatz 4, 6004 Luzern, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit und Vermittlung von Waren aller Art, insbesondere mit Mineralien, Schmuck, Edel- und Halbedelsteinen; Erbringung von Beratungsdienstleistungen. Eingetragene Personen: Weide, Tirso, von Meggen, in Luzern, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 3735 vom 12.08.2004 (02410104 / CH-100.1.028.395-4)

Mutations Mutations Mutazioni

■ Geistlich Pharma AG, in Wolhusen, CH-100.3.022.628-9, Fabrikation, Handel und Forschung auf dem Gebiete der chemischen Industrie, insbesondere im Bereich Pharma, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 25.03.2002, S. 9, Publ. 398740). Sämtliche Gläubiger sind befriedigt oder sichergestellt. [Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht]. Tagebuch Nr. 3736 vom 12.08.2004 (02410106 / CH-100.3.022.628-9)

■ Käseereigenossenschaft Geunsee-Dorf, in Geunsee, CH-100.5.006.151-4, Wahrung und Förderung der milch-wirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder durch gemeinsame Selbsthilfe, Genossenschaft (SHAB Nr. 81 vom 27.04.1995, S. 2305). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Müller, Hans, von Büron, in Büron, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aukar. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaffer, Willy, von Mirehel, in Geunsee, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Aukar [bisher: Aukar, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten und Kassier]; Bucheli, Ruedi, von Geunsee und Schwarzenberg, in Geunsee, Aukar, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten und Kassier. Tagebuch Nr. 3737 vom 12.08.2004 (02410108 / CH-100.5.006.151-4)

■ Landw. Genossenschaft Escholzmatt, in Escholzmatt, CH-100.5.005.714-7, Förderung der wirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder in gemeinsamer Selbsthilfe, Genossenschaft (SHAB Nr. 238 vom 09.12.2002, S. 8, Publ. 762282). Sämtliche Gläubiger sind befriedigt oder sichergestellt. [Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht]. Tagebuch Nr. 3738 vom 12.08.2004 (02410110 / CH-100.5.005.714-7)

■ OPES Treuhänder AG, in Luzern, CH-100.3.008.700-4, Erbringung sämtlicher Dienstleistungen und Beratungen für Unternehmen in allen kaufmännischen, administrativen und treuhänderischen Belangen, insbesondere in den Bereichen Finanzen, Steuern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 30.06.2004, S. 10, Publ. 2335008). Zweigniederlassung: Zug. Tagebuch Nr. 3739 vom 12.08.2004 (02410112 / CH-100.3.008.700-4)

■ Pro Senectute Medicorum (PRO SEME), in Luzern, CH-100.5.008.456-7, Aerzten, Zahnärzten, Tierärzten und Apothekern in Hinsicht auf ihre Altersvorsorge auf rationelle Weise die Vorteile der kollektiven Kapitalanlagen in Immobilien zu verschaffen, Genossenschaft (SHAB Nr. 185 vom 25.09.2001, S. 7436). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fellmann, Dr. med. Judith, von Luzern und Uffikon, in Stäfa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Maladers]; Brändler, Dr. med. Robert, 1960, von Ebikon und Luzern, in Schwyz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 3740 vom 12.08.2004 (02410120 / CH-100.5.008.456-7)

■ Regionalmuseum der Luzerner Rigigemeinden, in Vitznau, CH-100.7.008.726-8, Pflege regionaler Geschichte und Kultur, insbesondere Errichtung und Erhaltung des Museums Vitznau-Rigi, in Vitznau, Stiftung (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2001, S. 905). Domicil neu: o/o Heidi Keller, Seesstrasse, 6354 Vitznau. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Waldis, Justus, von Vitznau, in Vitznau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit dem Vizepräsidenten; Willi, Werner, von Flums, in Vitznau, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten; Bally, Junia, von Zürich, Basel und Rohr SO, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suter, Dr. Hermann, von Vitznau und Weggis, in Greppen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit dem Vizepräsidenten [bisher: Mitglied und Protokollführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten]; Keller, Heidi, von Winterthur, in Vitznau, Kassierin, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten; Biland, Thomas, von Birnstorf AG, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten; Lottenbach, Thomas, von Weggis, in Weggis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Tagebuch Nr. 3741 vom 12.08.2004 (02410122 / CH-100.7.008.726-8)

■ Rimag AG, in Rickenbach LU, CH-100.3.009.203-0, Produktion und Verkauf von Dauermagneten, Metall- und Kunststoffzeugnissen sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 29.03.2001, S. 2326). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bienz, Pius, von Luzern und Hasle LU, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wey, Markus, von Rickenbach LU, in Rickenbach LU, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egli, Beno, von Ebikon, in Kriens, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Janssen, Urs, von Zell LU und Ruswil, in Kriens, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 3743 vom 12.08.2004 (02410126 / CH-100.3.009.203-0)

■ RLCO Rossi Line Construction S.A. en liquidation Zweigniederlassung Emmenbrücke, in Emmen, CH-100.9.020.641-7, Bau, Installation und Unterhalt von Leitungen und Rohren für die Beförderung von Flüssigkeiten aller Art und die damit verbundenen Installationen, unter anderem industrielle Bauten und... Zweigniederlassung (SHAB Nr. 9 vom 15.01.2004, S. 9, Publ. 2073144), mit Hauptsitz in: Savigny, Firma neu: RLCO Rossi Line Construction S.A. en liquidation Zweigniederlassung Emmenbrücke. Firma Haupt-sitz: RLCO Rossi Line Construction S.A. en liquidation [bisher: Firma Hauptsitz: RLCO Rossi Line Construction S.A.]. Bemerkungen zum Hauptsitz: Am 10.06.2004 wurde über die RLCO Rossi Line Construction S.A., in Savigny, den Konkurs eröffnet. Die Gesellschaft ist demnach aufgelöst (SHAB Nr. 147 vom 02.08.2004 S. 15). Tagebuch Nr. 3742 vom 12.08.2004 (02410124 / CH-100.9.020.641-7)

NE

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ Bar 'le rendez-vous' - M. Bandelier, à La Chaux-de-Fonds, avenue Léopold-Robert 58, CH-645.4097321-3. Titulaire: Bandelier Michèle Denise, de Sornetan, aus Genevays-sur-Gofrane. Exploitation d'un bar à café et snack. Journal no 1983 du 12.08.2004 (02411112 / CH-645.4.097.321-3)

■ GFELLER CONSULTING, à Peseux x, rue de la Chapelle 32, CH-645-4097323-7. Conseiller en gestion (Business adviser). Titulaire: Gfeller Urs, de Röhrenbach im Emmental, à Peseux. Procuration individuelle de Gfeller Annette Evelynne, de Röhrenbach im Emmental, à Peseux. Journal no 1984 du 12.08.2004 (02411114 / CH-645.4.097.323-7)

Mutations Mutations Mutazioni

■ Beaumont Finance S.A., à Neuchâtel, CH-645-1002361-7, achat, vente et gestion de titres, etc. (FOSC du 30.04.2004, p. 10). Nouveau siège: Peseux, rue Châteaue 17, c/o Fiduciaire Gefid S. à r.l. Journal no 1985 du 12.08.2004 (02411116 / CH-645.1.002.361-7)

■ Swiss Cosmolab SA, à Boudrevilliers, CH-645-4096933-5, exercer en Suisse une activité industrielle et commerciale de fabrication, conditionnement, importation, exportation et vente de tous produits cosmétiques, etc. (FOSC du 09.03.2004, p. 8). Dubois Philippe Jacques n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Journal no 1986 du 12.08.2004 (02411118 / CH-645.4.096.933-5)

SG

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ Bruno Vanzo Getränkehandel und Gartenbau, in Degerheim, CH-320.1.055.825-8, Steingegstrasse 23, 9113 Degerheim, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Getränkehandel und Gartenbau. Eingetragene Personen: Vanzo, Bruno, von Degerheim, in Degerheim, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Vanzo, Heidi, von Degerheim, in Degerheim, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 5806 vom 12.08.2004 (02410064 / CH-320.1.055.825-8)

■ Dintec AG, in Gossau SG, CH-320.3.055.826-2, c/o Mauchle Treuhänder AG, St. Gallerstrasse 57, 9200 Gossau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5.08.2004, 10.08.2004. Zweck: Halten von schweizerischen und ausländischen Beteiligungen an Unternehmungen, insbesondere an Produktionsbetrieben. Erbringung von Management- und Finanzdienstleistungen für die Tochtergesellschaften. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, halten und veräussern sowie Zweigunternehmen im In- und Ausland errichten. Aktienkapital: CHF 250'000.-. Libération Aktienkapital: CHF 250'000.-. Aktien: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, ganz der Gründung den einzigen Stammbestand der WBO Chromstahl Schlosserei GmbH, in Flawil, in der Höhe von CHF 20'000.- zum Maximalpreis von CHF 2'100'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Eigenmann, Guido, von Waldkirch und Gossau SG, in Gossau SG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Nachbauer, Dietmar, österreichischer Staatsangehöriger, in Koblach (AT), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Dr. Rietmann & Partner AG, Wirtschaftsprüfer und Steuerberater, in St. Gallen, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 5807 vom 12.08.2004 (02410070 / CH-320.3.055.826-2)

■ idesco informatik gmbh, in G rabs, CH-320.4.055.827-7, c/o FKL & Partner AG, Laufenbrunnstrasse 36, 9472 Grabs, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 23.07.2004, 10.08.2004. Zweck: Erbringung von Software- und Netzwerkdienstleistungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen, Grundeigentum er-

werben und veräussern, Kapitalanlagen aller Art halten und verwalten sowie Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Berger, Cornel, von Sennwald, in Grabs, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.-; FKL & Partner AG, in Grabs, Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.-; Lutzi, Hansjörg, in Hätzingen, in Grabs, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 5808 vom 12.08.2004
(02410072/CH-320.4.055.827-7)

■ **Kursana Fürsorgefonds**, in St. Gallen, CH-320.7.055.828-1, c/o Dr. Andreas Wegelin, Moosbrugstrasse 1, 9000 St. Gallen, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 10.08.2004. Zweck: Unterstützung von Mitgliedern des Personals sowie von Bewohnern und Bewohrern der Kursana Residenz Spiseter in St. Gallen, sofern sich jemand von ihnen in einer unverschuldeten finanziellen Notlage befindet, die auf andere Weise nicht behoben werden kann. Zu Gunsten von Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern kann auch eine Aus- und Weiterbildung unterstützt werden. Ausgeschlossen sind die Gewährung von Darlehen und die Leistung von Bürgschaften. Aufsichtsbehörde: noch vakant. Organisation: Stiftungsrat von 3 oder mehr Mitgliedern. Eingetragene Personen: Wegelin, Dr. Andreas, von St. Gallen, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leuthold, Susanne, in Zürich, in Winden (Egnach), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beciri, Nedzmiye genannt Mina, mazedonische Staatsangehörige, in Heerbrugg (Au SG), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 5809 vom 12.08.2004
(02410074/CH-320.7.055.828-1)

■ **Nagelkosmetik Walter Sapetschnig 'Studio Maya'**, in Uzwil, CH-320.1.055.829-5, Bahnhofstrasse 99a, 9240 Uzwil, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Nagelkosmetik, Nail Art, Kunstnagel mit Stilet und Natur Nagel Verstärkung. Eingetragene Personen: Sapetschnig, Walter, österreichischer Staatsangehöriger, in Uzwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Sapetschnig, Maya, von Niederhelfenschwil, in Uzwil, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 5810 vom 12.08.2004
(02411254/CH-320.1.055.829-5)

■ **roth marketing**, in Rorschach, CH-320.1.055.830-5, Blumenstrasse 3, 9400 Rorschach, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen im Bereich Internet. Eingetragene Personen: Roth, Patrick, in Zetzwil, in Rorschach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 5811 vom 12.08.2004
(02411242/CH-320.1.055.830-5)

■ **rzInternet Services GmbH**, in Buchs SG; CH-320.4.055.831-2, c/o rzjoh GmbH, Langgüelstrasse 70, 9471 Buchs, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4.08.2004, 10.08.2004. Zweck: Betreibung einer Internet-Stellenplattform, die online von Arbeitgeber und Arbeitnehmern genutzt werden kann. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an Unternehmen alle Art beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Zwicker, Roman, in Waldkirch, in Werdenberg (Grabs), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Zwicker, Jeannette, in Waldkirch, in Werdenberg (Grabs), Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

Tagebuch Nr. 5812 vom 12.08.2004
(02410078/CH-320.4.055.831-2)

■ **Simply Studio Lorenzo Simonetti**, in Wädwil, CH-320.1.055.832-1, Ebnatstrasse 208, 9631 Ullsbach, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Coffeursalon für Damen und Herren. Eingetragene Personen: Simonetti, Lorenzo, italienischer Staatsangehöriger, in Ebnat-Kappel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 5813 vom 12.08.2004
(02410080/CH-320.1.055.832-1)

■ **SWISSCOOR - General Business Consulting - Milan Sedmik**, in Wil SG, CH-320.1.055.833-6, Weidlisstrasse 5, 9500 Wil, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen im Bereich Treuhandwesen, Consulting, Schulungen und Beratungen. Eingetragene Personen: Sedmik, Milan, tschechischer Staatsangehöriger, in Wil SG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 5814 vom 12.08.2004
(02410082/CH-320.1.055.833-6)

■ **Valora AG, Zweigniederlassung Niederwil**, in Oberbüren, CH-320.9.055.834-1, Im Dorf 23, 9203 Niederwil, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Valora AG. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Muttenz. Handelsregistereingang Hauptsitz: 22.06.2001 [letzte Publikation: SHAB Nr. 139 vom 21.07.2004, S. 5]. Zweck Hauptsitz: Verkauf in Bahnhof- und Ortschaftskiosken, -läden und -niederlassungen sowie an Dritte von Büchern, Zeitungen und Veröffentlichen, Schokolade und Coniferie, Raucherartikeln, Papeterieartikeln, Filmen sowie allen Artikeln, die sich zum Verkauf in ihren Verkaufsstellen eignen; Herstellung von allem zum Verkauf in ihren Kiosken, Läden und Niederlassungen bestimmten Artikeln. Führen von Coniferie-Geschäften und Gastronomie-Betrieben sowie Handel mit Kaffee, sämtlichen Nahrungsmitteln und Genussmitteln und andern Gütern des täglichen Gebrauchs. Die Gesellschaft kann sich an einem Unternehmen, die einen ähnlichen oder analogen Zweck haben, beteiligen sowie alle mit ihrem Hauptzweck oder mit der Anlage ihrer Mittel in Verbindung stehenden Handels-, Finanz-, Immobilien- und Mobilgarische durchführen. Eingetragene Personen: Wüst, Peter, von Oberriet SG, in Enguberg (Gaiserswald), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Junjo, Josef, von St. Ursen und Döldin-

gen, in Lupsingen, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier, Urs, von Eglisau und Zugzen, in Widen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Danefel, René, von Simach, in Hinterfort (Altsätten), Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kropf, Walter, von Teuffenthal BE, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 5815 vom 12.08.2004
(02410084/CH-320.9.055.834-1)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Ackermann Automobile AG, Pions**, in Mels, CH-320.3.021.221-9, Betrieb einer Autogarage, Reparatur und von Handel mit Fahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 03.12.2003, S. 10, Publ. 2010820). Domizil neu: Zeughausstrasse 18, 8887 Mels. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ackermann, Markus, von Mels, in Azmoos (Wartau), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Heiligkreuz (Mels)].

Tagebuch Nr. 5816 vom 12.08.2004
(02410086/CH-320.3.021.221-9)

■ **Alfred Frey**, in Wartau, CH-320.1.053.018-8, Holzverpackungen usw. Einzelirma (SHAB Nr. 42 vom 04.03.2003, S. 9, Publ. 889038). Domizil neu: Seidenbaumstrasse 42, 9478 Azmoos, [behördliche Umadressierung].

Tagebuch Nr. 5817 vom 12.08.2004
(02410088/CH-320.1.053.018-8)

■ **AS-Schänis-Automaten AG**, in Schänis, CH-320.3.023.025-3, Handel mit und Herstellung von Dienstleistungsaumaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 09.07.2002, S. 11, Publ. 550570). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hobi, Clemens, von Walestadt, in Freienbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Schänis].

Tagebuch Nr. 5818 vom 12.08.2004
(02410090/CH-320.3.023.025-3)

■ **Atlantic-Reisen M. Schlegel**, in Wartau, CH-320.3.021.789-5, Reisebüro, Einzelirma (SHAB Nr. 2 vom 04.01.2001, S. 65). Domizil neu: Im Zagg 9, 9476 Fontnas. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schlegel, Mathias, von Wartau, in Fontnas, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Trübach (Wartau)]. Schlegel-Gabathuler, Cäcilia genannt Cilli, von Wartau, in Fontnas, mit Einzelprokura [bisher: in Trübach (Wartau)].

Tagebuch Nr. 5819 vom 12.08.2004
(02410092/CH-320.3.021.789-5)

■ **Bordin 'sale & trade'**, in Wartau, CH-320.1.046.299-3, Handel mit und Verkauf von Waren aller Art im In- und Ausland, Einzelirma (SHAB Nr. 94 vom 18.05.1999, S. 3280). Domizil neu: Obere Halde 9, 9479 Oberschan, [behördliche Umadressierung].

Tagebuch Nr. 5820 vom 12.08.2004
(02410094/CH-320.1.046.299-3)

■ **Carex Autozubehör AG**, in Goldach, CH-320.3.022.355-2, Betrieb eines Import- und Exportgeschäftes usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 14.08.2001, S. 6224). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Negele, Françoise, von Berneck und Fribourg, in Arnegg (Gossau SG), mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 5821 vom 12.08.2004
(02410096/CH-320.3.022.355-2)

■ **Cresta Trübach Aktiengesellschaft**, in Wartau, CH-320.3.021.264-8, Anlage und Verwaltung von beweglichen und unbeweglichen Vermögen aller Art sowie Halten von Beteiligungen und anderen Rechten. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 19.08.1997, S. 5979). Domizil neu: c/o Walter Schlegel, Mühlweg 6, 9477 Trübach, [behördliche Umadressierung].

Tagebuch Nr. 5822 vom 12.08.2004
(02410098/CH-320.3.021.264-8)

■ **Crisco Formtechnik AG**, in Sennwald, CH-320.3.032.375-6, Fabrikation von Kunststoffprodukten und Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18.06.2001, S. 4554). Domizil neu: Industriestrasse 9, 9469 Haag (Rheinthal).

Tagebuch Nr. 5823 vom 12.08.2004
(02410100/CH-320.3.032.375-6)

■ **Finanzierungs- und Kaderstiftung der WICOR Holding AG**, in Rapperswil SG, CH-320.7.004.926-8, Finanzierung von Arbeitgeberbeiträgen im Rahmen der Personalvorsorge der WICOR Holding AG, Rapperswil, und der ihr angeschlossenen Firmen zugunsten deren Mitarbeitenden usw. Stiftung (SHAB Nr. 194 vom 08.10.2002, S. 10, Publ. 676206). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Peter, Jules, von Wald ZH, in Meggen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmuckli, Jakob genannt Jack, von Lütisburg, in Stäfa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 5824 vom 12.08.2004
(02410102/CH-320.7.004.926-8)

■ **FLAWA AG**, in Flawil, CH-320.3.029.911-0, Fabrikation von sowie Handel mit Warte, Verbandstoffen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 04.04.2000, S. 2248). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hürsch-Lehmann, Doris, von St. Gallen und Flawil, in Flawil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baumann, Rudolf, von Flawil, in Flawil, mit Kollektivprokura zu zweien; Helbling, Prof. Dr. Carl, von Rapperswil SG, in Künsnacht ZH, Präsident, mit Kollektivunter-

schrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hürsch-Lehmann, Hans-Peter, von St. Gallen und Flawil, in Flawil, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter]; Ammann, Gaudenz, von Morissen, in Flawil, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Heintiger, Rudolf, von Affoltern im Emmental, in Gossau SG, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brülisauer, Peter, von Appenzell, in Niedertufen (Teufen AR), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in St. Gallen, Vize-Direktor]; Werner, Ernst, von Merishausen, in Flawil, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor].

Tagebuch Nr. 5825 vom 12.08.2004
(02410128/CH-320.3.029.911-0)

■ **Flawa Holding AG**, in Flawil, CH-320.3.000.957-2, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, insbesondere von Beteiligungen der Flawa-Unternehmensgruppe usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 21.09.1999, S. 6455). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Hürsch-Lehmann, Doris, von St. Gallen und Flawil, in Flawil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Helbling, Prof. Dr. Carl, von Rapperswil SG, in Künsnacht ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hürsch-Lehmann, Hans-Peter, von St. Gallen und Flawil, in Flawil, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter].

Tagebuch Nr. 5826 vom 12.08.2004
(02410130/CH-320.3.000.957-2)

■ **Färberei Kronbühl AG**, in Wittenbach, CH-320.3.015.871-2, Betrieb einer Färberei für Textilartikel insbesondere für Medizinalröhrchen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 11.06.2004, S. 13, Publ. 2305086). Domizil neu: Arbonstrasse 6, 9302 Kronbühl, [behördliche Umnummerierung].

Tagebuch Nr. 5827 vom 12.08.2004
(02410138/CH-320.3.015.871-2)

■ **Grundbauberatung-Geoconsulting AG**, in St. Gallen, CH-320.3.000.481-8, Beratungstätigkeit auf dem Gebiete der Geologie, Hydrogeologie und Geotechnik usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 04.06.2003, S. 11, Publ. 1019856). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bicker, Herbert, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien; Frühl, Adrian, in Herisau, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 5828 vom 12.08.2004
(02410140/CH-320.3.000.481-8)

■ **Guntli Internationale Transporte**, in Wartau, CH-320.1.028.103-1, Ausführung von internationalen LKW-Transporten, Einzelirma (SHAB Nr. 228 vom 22.11.2000, S. 7934). Domizil neu: Neubühlweg 8, 9476 Weite, [behördliche Umadressierung].

Tagebuch Nr. 5829 vom 12.08.2004
(02410142/CH-320.1.028.103-1)

■ **Handelskammer Schweiz - Sultanat Oman**, in Oberriet SG, CH-320.6.048.445-3, Anwendung und Förderung der Wirtschaftsbeziehungen der Staaten durch eine technische, kommerzielle und finanzielle Interessensvertretung usw. Verein (SHAB Nr. 153 vom 09.08.2000, S. 5424). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gugolz, Alessandro, von Zürich, Mändendorf und Locarno, in Waghhausen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Oberriet].

Tagebuch Nr. 5830 vom 12.08.2004
(02410162/CH-320.6.048.445-3)

■ **Hauenstein Handelsagentur**, in Wartau, CH-320.1.028.134-8, Handel mit Waren aller Art, Einzelirma (SHAB Nr. 228 vom 22.11.2000, S. 7934). Domizil neu: Unterfeldweg 5, 9476 Weite, [behördliche Umadressierung].

Tagebuch Nr. 5831 vom 12.08.2004
(02410164/CH-320.1.028.134-8)

■ **Holy Treuhand AG**, in Wartau, CH-320.3.024.848-1, Ausübung allgemeiner Treuhandfunktionen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 31.05.1999, S. 3611). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Holenweger, Erich, von Oberrohrdorf, in Azmoos (Wartau), Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Degersheim]; Holenweger, Elfriede, von Oberrohrdorf, in Azmoos (Wartau), Mitglied, mit Einzelprokura [bisher: in Degersheim].

Tagebuch Nr. 5832 vom 12.08.2004
(02410168/CH-320.3.024.848-1)

■ **Hügli Industrial Foods AG**, in Steinach, CH-320.3.001.459-4, Fabrikation und Vertrieb von Suppen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 15.10.2001, S. 8022). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Benz, Dieter H., von Zürich und Winterthur, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Villot, Dr. Jean Gérard, französischer Staatsangehöriger, in Rorschacherberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Seibold, Andreas, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 5833 vom 12.08.2004
(02410180/CH-320.3.001.459-4)

■ **Immoba Trübach Aktiengesellschaft**, in Wartau, CH-320.3.011.566-6, Erstellung, Verkauf, Verwaltung und Vermietung von Immobilien und Liegenschaften jeder Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 19.08.1997, S. 5979). Domizil neu: c/o Walter Schlegel, Mühlweg 6, 9477 Trübach, [behördliche Umadressierung].

Tagebuch Nr. 5834 vom 12.08.2004
(02410182/CH-320.3.011.566-6)

■ **Interrall Holding AG**, in Gersau, CH-320.0.010.914-6, Halten von Finanzbeteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 06.12.2000, S. 8306). Gründungsstatuten: 22.12.1999. Statutenänderung: 10.08.2004. Sitz neu: St. Gallen. Domizil neu: Winkelriedstrasse 19, 9000 St. Gallen. Zweck: Halten von Finanzbeteiligungen, die Durchführung von Kapitalinvestments sowie die Bereitstellung von Finanzdienstleistungen aller Art, kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erstellen, erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen etc.: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Sigrist-Höldener, Richard, von Sarnen, in Rickenbach b. Schwyz, Präsident, mit Einzelunterschrift; Vogt, Dr. Ger. von Deutschland, in Frankfurt am Main (D), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Reichlin, Marcel, von Steinberg, in Brunnen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; W & P Controlling & Revisionsgesellschaft mbH, in Brunnen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Harlander, Heinz, von Zug, in Rorschach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; BDO Visura, in St. Gallen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 5835 vom 12.08.2004
(02410194/CH-320.0.010.914-6)

■ **Mathäus Zogg AG**, in Wartau, CH-320.3.021.656-2, Betrieb eines Heizungs- und Sanitär-Installationsgeschäftes usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 17.11.2000, S. 7829). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zogg, Alexander, von Wartau, in Trübach (Wartau), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Weite (Wartau)].

Tagebuch Nr. 5836 vom 12.08.2004
(02410198/CH-320.3.021.656-2)

■ **Neue Modular AG**, in Uzwil, CH-320.3.050.665-7, Führung von Handelsunternehmen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 16.12.2003, S. 12, Publ. 2039986). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: OBt AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Truvog Treuhand und Revisions AG St. Gallen, in St. Gallen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 5837 vom 12.08.2004
(02410200/CH-320.3.050.665-7)

■ **Otto Männer Präzisionsformenbau AG**, in Au SG, CH-320.3.046.711-6, Herstellung und Vertrieb von Werkzeugen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 23.03.2001, S. 2175). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zugl, August, deutscher Staatsangehöriger, in Au SG, Direktor, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 5838 vom 12.08.2004
(02410232/CH-320.3.046.711-6)

■ **Personalfürsorge stiftung der AWZ St. Gallen**, in St. Gallen, CH-320.7.017.797-9, Vorsorge für die Angestellten und Arbeiter der Stifterin und die Angehörigen bzw. Stiftung (SHAB Nr. 84 vom 02.05.2002, S. 11, Publ. 454172). Name neu: **Personalfürsorge stiftung der AWZ St. Gallen in Liquidation**. Domizil neu: c/o Peter Rösler, Aepflistrasse 7, 9008 St. Gallen. Die Stiftung ist gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge und Stiftungen vom 22.07.2004 aufgelöst. Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge und Stiftungen des Kantons St. Gallen vom 22.07.2004 ist Artikel 5 Absatz 1 der Stiftungsurkunde vom 04.10.1978 bis auf weiteres ausser Kraft gesetzt und der bisherige Stiftungsrat in seinem Amt per sofort suspendiert. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Feurer, Martin, von Stein SG, in Arnegg (Gossau SG), Mitglied, Kassier und Verwalter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rösler, Peter, von Basel und Zürich, in St. Gallen, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 5839 vom 12.08.2004
(02410272/CH-320.7.017.797-9)

■ **Plast-Produkte GmbH**, in Wartau, CH-320.4.041.765-8, Handel mit Kunststoffteilen aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 102 vom 31.05.1999, S. 3612). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Holenweger, Elfriede, von Oberrohrdorf, in Azmoos (Wartau), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.- [bisher: in Degersheim]; Holenweger, Erich, von Oberrohrdorf, in Azmoos (Wartau), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.- [bisher: in Degersheim].

Tagebuch Nr. 5840 vom 12.08.2004
(02410300/CH-320.4.041.765-8)

■ **Raiffeisenbank Neckertal**, in St. Peterzell, CH-320.5.002.787-9, Entgegennahme von Geldern in allen bankgemässen Formen usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 90 vom 11.05.2004, S. 9, Publ. 2255476). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Blatter, Marcel, von Oberriggen, in Oberriefenschwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 5841 vom 12.08.2004
(02410302/CH-320.5.002.787-9)

■ **Romer Pneu-Service AG**, in Goldach, CH-020.3.007.935-2, führt Montagebetriebe für Fahrzeugreifen und treibt Handel mit Fahrzeugreifen und -zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 11.05.2004, S. 9, Publ. 2255476). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Negele, Françoise, von Berneck und Fribourg, in Herisau, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 5842 vom 12.08.2004
(02410304/CH-020.3.007.935-2)

■ **Schmid EDV-BERATUNG**, in St. Gallen, CH-320.1045.792-5, EDV-Beratung, Einzel firma (SHAB Nr. 23 vom 03.02.1999, S. 771). Domizil neu: Rosenbergrasse 65, 9000 St. Gallen.

Tagebuch Nr. 5843 vom 12.08.2004
(02410308 / CH-320.1045.792-5)

■ **Nachtrag zum im SHAB Nr. 148 vom 05.08.2002, S. 13, publizierten TB-Eintrag Nr. 18900 vom 29.07.2002, Skylight AG**, in Wattwil, CH-020.3.026.033-9, Forschung und Entwicklung, Produktion und weltweiter Verkauf und Vertrieb von elektronischen Geräten, Aktiengesellschaft SHAB Nr. 124 vom 30.06.2004, S. 12, Publ. 2333332. Qualifizierte Tabestände neu: Besondere Vorteile: Den zwei Mitglieder Emil Ackermann und Biancinvest Establishment stehen folgende Gründervorteile zu, auch wenn sie nicht mehr Aktionäre sein sollen: Vorab der Ausschüttung irgendwelcher Erträge haben diese zwei Mitglieder pro verkauftem Licht-Kollektor-Kleinlampe der Marken Skylight und free light je CHF 1.- (einen Schweizerfranken) zu gut. Dieser CHF 1.- pro Lampe und Mitgründer ist buchhalterisch als Aufwand bei den Produktionskosten aufzurechnen und sofort nach Eingang der entsprechenden Verkaufserlöse bei der Gesellschaft an die zwei Mitgründer auszubehalten.

Tagebuch Nr. 5844 vom 12.08.2004
(02410366 / CH-020.3.026.033-9)

■ **Solve GmbH**, bisher in Grabs, CH-320.4.048.286-6, Entwicklung, Produktion und Vertrieb von Produkten und Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen Informationstechnologie, Hard- und Software-Engineering usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 24 vom 05.02.2002, S. 12, Publ. 326960). Statutenänderung: 6.08.2004. Sitz neu: Buchs S.G. Domizil neu: Gewerbestrasse 4, 9470 Buchs.

Tagebuch Nr. 5845 vom 12.08.2004
(02410374 / CH-320.4.048.286-6)

■ **Sport Discothek GmbH in Liquidation**, in St. Gallen, CH-320.4.052.402-0, Betrieb von Restaurants usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 84 vom 03.05.2004, S. 10, Publ. 2245382). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kreisgerichts St. Gallen vom 08.06.2004 mangels Aktiven eingestellt worden.

Tagebuch Nr. 5846 vom 12.08.2004
(02410382 / CH-320.4.052.402-0)

■ **Stadelmann Walter**, in Zuzwil SG, CH-320.1.028.001-3, Baumstammeln und Gartencenter, Einzel firma (SHAB Nr. 141 vom 24.07.1998, S. 5146). Zweck neu: Baumstammeln, Gartencenter und Landhausboutique. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stadelmann, Walter, von Arbon, in Zuzwil SG, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: von Frasnacht].

Tagebuch Nr. 5847 vom 12.08.2004
(02410428 / CH-320.1.028.001-3)

■ **Tennis und Freizeit T & F AG**, in Wittenbach, CH-320.3.017.133-1, Erstellung und Betrieb der Tennisanlage Wittenbach mit allen damit verbundenen Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 13.11.2003, S. 9, Publ. 1258106). Domizil neu: Romanshornstrasse 117, 9303 Wittenbach, [behördliche Umbenennung].

Tagebuch Nr. 5848 vom 12.08.2004
(02410430 / CH-320.3.017.133-1)

■ **Toni Good AG**, in Mels, CH-320.3.043.691-7, Ausführung von Sanitär-, Heizungs- und Solaranlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 25.11.2003, S. 10, Publ. 1276196). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Good, Anton, von Mels, in Plons (Mels), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Mels].

Tagebuch Nr. 5849 vom 12.08.2004
(02410458 / CH-320.3.043.691-7)

■ **VZR Vermögenszentrum Rheintal AG**, in Widnau, CH-320.3.051.178-4, Vermögensmanagement usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 21.01.2003, S. 11, Publ. 821216). Statutenänderung: 6.08.2004. Firma neu: **Rheintal-Assets Ltd.**

Tagebuch Nr. 5850 vom 12.08.2004
(02411252 / CH-320.3.051.178-4)

■ **Walter Ackermann Transporte**, in Wittenbach, CH-320.3.041.691-1, Transporte, Einzel firma (SHAB Nr. 241 vom 11.12.1996, S. 7676). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 5851 vom 12.08.2004
(02410478 / CH-320.3.041.691-1)

■ **Print Technik Heer**, in Schaffhausen, CH-290.1.014.828-6, Rietmatstrasse 26, 8200 Schaffhausen, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Service und Verkaufserbringung von Farbdrukern, im Raum Ostschweiz. Eingetragene Personen: Heer, Patrick, von Bertschikon, in Schaffhausen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 1130 vom 12.08.2004
(02410456 / CH-290.1.014.828-6)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **FIECHTER METALLICA**, bisher in Zürich, CH-020.1.019.071-0, Führen eines Metallbaubüros, Einzel firma (SHAB Nr. 38 vom 23.02.2000, S. 1238). Firma neu: **Fiechter ILS (Internet and Language Services)**. Sitz neu: Neuhäusern am Rheinfluh. Domizil neu: Bahnhofstrasse 15, 8212 Neuhäusern am Rheinfluh. Zweck neu: Internetsupport, Webhosting, Computerkurse, Webpublishing, Verzeichnisdienste, Übersetzungen- und Dolmetscherdienste. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fiechter, Sascha, von Dürrenroth, in Neuhäusern am Rheinfluh, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].

Tagebuch Nr. 1131 vom 12.08.2004
(02410460 / CH-020.1.019.071-0)

■ **OBI International Development and Service GmbH**, in Neuhäusern am Rheinfluh, CH-170.4.002.224-1, Erbringung von Dienstleistungen aller Art für Einzelhandelsgeschäfte, insbesondere hinsichtlich der Betriebsführung, Organisation, Datenverarbeitung, Warenbeschaffung, Werbung, Rechnungswesen. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 207 vom 28.10.2003, S. 12, Publ. 1233274). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wolf, Markus, von Deutschland, in Edingen-Neckarhausen (DE), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 1132 vom 12.08.2004
(02410462 / CH-170.4.002.224-1)

■ **SINGULUS OMP International GmbH**, in Schaffhausen, CH-290.4.003.927-3, Planung, Organisation, Finanzierung und der weltweite Vertrieb von Masteringssystemen für optische Datenträgeranwendungen. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 58 vom 24.03.2004, S. 10, Publ. 2182660). Statutenänderung: 30.07.2004. Firma neu: **SINGULUS Mastering International GmbH**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ebinger, Dr. Hans, von Deutschland, in DG Oostelbeers (NL), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 1134 vom 12.08.2004
(02410464 / CH-290.4.003.927-3)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Balthasar Holding AG in Liquidation**, in Schaffhausen, CH-290.3.001.336-9, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen sowie Lizenzen, Patenten und anderen immateriellen Güterrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 22.04.2003, S. 10, Publ. 957070). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 1135 vom 12.08.2004
(02410466 / CH-290.3.001.336-9)

■ **Display Shop Ulrich N. Steinegger & Co.**, in Rüdlingen, CH-290.2.001.769-7, Webdekors-Artikel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 02.08.1976, S. 2218). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Tagebuch Nr. 1136 vom 12.08.2004
(02410468 / CH-290.2.001.769-7)

■ **Hemmer's Gesundheitseecke**, in Gerlafingen, CH-241.1.004.363-5, Grüttstrasse 34, 4563 Gerlafingen, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Naturprodukten. Eingetragene Personen: Hemmer, Cordelia, von Spiez, Hinwil und Basel, in Gerlafingen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Hemmer, Markus, von Hinwil und Basel, in Gerlafingen, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 4060 vom 12.08.2004
(02410598 / CH-241.1.004.363-5)

■ **N. Mifaroski GmbH**, in Langendorf, CH-241.4.004.364-6, Weissensteinstrasse 47, 4513 Langendorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6.08.2004. Zweck: Betrieb einer Schlosserei und alle damit direkt oder indirekt zusammenhängenden Dienstleistungen. Kann Grundeigentum, Lizenzen und andere immaterielle Werte erwerben, verwalten, vermitteln und veräussern, im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.- Qualifizierte Tabestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung des Ge-

sellschaft für im Handelsregister nicht eingetragene Einzel firma "Nazif Mifaroski", in Langendorf, gemäss Bilanz per 31.12.2003 mit Aktiven von CHF 51'903.64 und Passiven von CHF 26'550.50, wofür CHF 20'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 5'353.14 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mifaroski, Nazif, mazedonischer Staatsangehöriger, in Langendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Telebar, Anka, kroatische Staatsangehörige, in Langendorf, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

Tagebuch Nr. 4061 vom 12.08.2004
(02410600 / CH-241.4.004.364-6)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Architektur Hanspeter Jeker**, in Nunningen, CH-261.1.000.377-4, Architektur- und Planungsbüro, Einzel firma (SHAB Nr. 17 vom 25.01.1996, S. 500). Domizil neu: Wühry 3, 4208 Nunningen.

Tagebuch Nr. 4062 vom 12.08.2004
(02410602 / CH-261.1.000.377-4)

■ **Beneficentia AG**, in Metzlerlen-Mariaeinstein, CH-247.3.000.019-3, Betrieb von Erholungsheimen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 07.10.2003, S. 12, Publ. 1204908). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Essig, Marcella genannt Schwester Claire-Marie, von Wil AG, in Mariaeinstein (Metzlerlen-Mariaeinstein), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Mariaeinstein]; Gisler, Peter Nikolaus, von Bürglen UR, in Mariaeinstein (Metzlerlen-Mariaeinstein), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Mariaeinstein]; Oueni, Norbert, von Blauen, in Mariaeinstein (Metzlerlen-Mariaeinstein), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Mariaeinstein]; Schenker, Dr. Abt Lukas, von Däniken, in Mariaeinstein (Metzlerlen-Mariaeinstein), Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Mariaeinstein].

Tagebuch Nr. 4063 vom 12.08.2004
(02410604 / CH-247.3.000.019-3)

■ **Chocoladefabrik Lindt & Sprüngli (Schweiz) AG, Zueinbiederfassung Olten**, in Olten, CH-249.9.000.188-1, Fabrikation von Nahrungs- und Genussmitteln, insbesondere von Schokoladeprodukten in der Schweiz und deren Verkauf vornehmlich auf dem Schweizer Markt, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 131 vom 11.07.2003, S. 11, Publ. 1077866), mit Hauptsitz in: Kilchberg ZH. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sommer, Uwe, deutscher Staatsangehöriger, in Zollikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Herrliberg]; Engelke, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Horgen, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Affoltern am Albis]; Jost, Stefan, von Basel, in Kilchberg ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Meier, Thomas, von Büllach, in Birchwil (Nürensdorf), mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Pfungen].

Tagebuch Nr. 4064 vom 12.08.2004
(02410606 / CH-249.9.000.188-1)

■ **De Rivo GmbH**, in Oensingen, CH-260.4.000.079-6, Verkauf von Dienstleistungen und Produkten zur verkaufsfördernden bzw. unterstützenden Visualisierung auf verschiedenen Trägern mittels Bild, Text, Ton und Film, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2002, S. 10, Publ. 341228). Domizil neu: Hauptstrasse 81, 4702 Oensingen.

Tagebuch Nr. 4065 vom 12.08.2004
(02410608 / CH-260.4.000.079-6)

■ **Giuseppe Lo Priore**, in Niedergösgen, CH-249.1.002.820-6, Betrieb eines Plattenlegergeschäftes, Einzel firma (SHAB Nr. 38 vom 23.02.1995, S. 1056). Domizil neu: Schmiedenstrasse 26, 5013 Niedergösgen.

Tagebuch Nr. 4066 vom 12.08.2004
(02410610 / CH-249.1.002.820-6)

■ **Hagmann Hosenmode AG**, in Dulliken, CH-249.3.001.032-0, Herstellung von und Handel mit Bekleidungsartikeln, insbesondere Herrenhosen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30.08.2001, S. 6701). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hagmann-Orfei, Rosa, von Däniken und Olten, in Starrkirch-Wil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 4067 vom 12.08.2004
(02410612 / CH-249.3.001.032-0)

■ **Knecht GmbH Metall- und Stahlbau**, in Nunningen, CH-261.4.000.017-2, Betrieb eines Metall- und Stahlbauunternehmens, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 211 vom 30.10.1996, S. 6631). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knecht, Reto, von Bronschhofen, in Balsthal, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.- [bisher: in Lostorf].

Tagebuch Nr. 4068 vom 12.08.2004
(02410614 / CH-261.4.000.017-2)

■ **PRIME International Kempe**, in Metzlerlen-Mariaeinstein, CH-247.1.000.489-7, Internationale Forschung auf den Gebieten der Biophysik und Energiemedizin, Einzel firma (SHAB Nr. 176 vom 12.09.2001, S. 7108). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kempe, Prof. Dr. Hans-Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Mariaeinstein (Metzlerlen-Mariaeinstein), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Mariaeinstein].

Tagebuch Nr. 4070 vom 12.08.2004
(02410656 / CH-247.1.000.489-7)

■ **SIKH-GEMEINDE SCHWEIZ (Gurudwara Sahib Switzerland)**, in Däniken, CH-241.6.002.612-5, Organisation einer sozialen Umgebung für die Sprache und die Kultur nach der Lehre von Guru Garanth Sahib und den zehn Sikh Gurus usw., Verein (SHAB Nr. 29 vom 12.02.2004, S. 11, Publ. 2115576). Statutenänderung: 4.08.2004. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren].

Tagebuch Nr. 4071 vom 12.08.2004
(02410660 / CH-241.6.002.612-5)

■ **Stiftung Alters- und Pflegeheim Wollmatt Dornach**, in Dornach, CH-247.7.000.026-4, Grundstückkauf, Bau, Einrichtung, selbsttragender Betrieb und Unterhalt des 'Alters- und Pflegeheims Wollmatt Dornach', Stiftung (SHAB Nr. 34 vom 19.02.2004, S. 11, Publ. 2130626). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nyflieger, Hans, von Wysachen, in Dornach, Verwalter (nicht Mitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sprich-Jeker, Ursula Anna, von Erschwil und Mellingen, in Duggingen, Sekretärin (nicht Mitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Wohlgemuth, Ursula]; Schönbächler-Moor, Ursula, von Einsiedeln und Vorderwald, in Dornach, Verwalterin (nicht Mitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 4072 vom 12.08.2004
(02410666 / CH-247.7.000.026-4)

■ **Top-tronic AG**, in Niederbuchsiten, CH-240.3.000.535-0, Entwicklung von sowie Handel mit Elektronikprodukten aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04.10.1999, S. 6773). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reyhanloo, Shahryar, von Grenchen, in Lohn-Ammannegg, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Grenchen].

Tagebuch Nr. 4073 vom 12.08.2004
(02410672 / CH-240.3.000.535-0)

■ **Viehzungsgenossenschaft Metzlerlen**, in Metzlerlen-Mariaeinstein, CH-247.5.000.036-1, Förderung der Fleckviehzucht, Genossenschaft (SHAB Nr. 252 vom 28.12.1989, S. 5192). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaffler, Kurt, von Metzlerlen-Mariaeinstein, in Metzlerlen (Metzlerlen-Mariaeinstein), Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Metzlerlen, in Metzlerlen]; Erb, Ernst, von Metzlerlen-Mariaeinstein, in Metzlerlen (Metzlerlen-Mariaeinstein), Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Metzlerlen, in Metzlerlen]; Dreier, Otto, von Witterswil, in Metzlerlen (Metzlerlen-Mariaeinstein), Mitglied der Verwaltung und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Metzlerlen, Kasser]; Kamber, Franz Jun., von Metzlerlen-Mariaeinstein, in Metzlerlen (Metzlerlen-Mariaeinstein), Mitglied und Sekretär der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Metzlerlen, in Metzlerlen, Sekretär der Verwaltung]; Oser, Peter, von Hofstetten-Flüh, in Hofstetten SO (Hofstetten-Flüh), Mitglied der Verwaltung, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: in Hofstetten SO, Beisitzer].

Tagebuch Nr. 4074 vom 12.08.2004
(02410678 / CH-247.5.000.036-1)

■ **Vorsorgestiftung der Sphinx Werkzeuge AG**, in Biberist, CH-251.7.000.019-4, Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Sphinx Werkzeuge AG usw., Stiftung (SHAB Nr. 71 vom 14.04.2004, S. 15, Publ. 2210736). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Würml, Karl, von Bichselde-Balterswil, in Biberist, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 4075 vom 12.08.2004
(02410682 / CH-251.7.000.019-4)

■ **Kurt Engster**, in Luterbach, CH-251.1.000.620-3, Betrieb einer Reparaturwerkstätte für Elektromaschinen aller Art usw., Einzel firma (SHAB Nr. 180 vom 05.08.1974, S. 2143). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 4076 vom 12.08.2004
(02410684 / CH-251.1.000.620-3)

■ **Urs Brunner**, in Mümliwil-Ramiswil, CH-240.1.000.264-6, Autohandel, Einzel firma (SHAB Nr. 1 vom 05.01.2004, S. 8, Publ. 2057406). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 4077 vom 12.08.2004
(02410686 / CH-240.1.000.264-6)

■ **Walter Lindemann**, in Oensingen, CH-240.1.000.310-3, Betrieb des Landgashefts Lindemann zum Kreuz, Einzel firma (SHAB Nr. 167 vom 23.07.1987, S. 2965). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 4078 vom 12.08.2004
(02410688 / CH-240.1.000.310-3)

■ **Ausbildungsfonds für junge Küssnachtinnen**, in Küssnacht SZ, CH-1307.009.873-9, bei Ingeborg Gschwend, Chiarivweg 5, 6403 Küssnacht SZ, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 29.07.2004. Zweck: Ausbildungsförderung von in knappen finanziellen Verhältnissen lebenden Mädchen oder jungen Frauen, welche im Bezirk Küssnacht geboren wurden und dort wohnen. Die Unterstützung kann sich auf jeg-

SO

SH

■ **Gasthof Frohberg Walter Hallauer**, in Altdorf SH, CH-290.1.014.827-1, Im Boll, 8243 Altdorf SH, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Restaurant / Gasthof. Eingetragene Personen: Hallauer, Walter Bruno, von Schaffhausen, in Altdorf SH, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Hallauer-Dimitrova, Dariana, von Bulgarien, in Altdorf SH, mit Einzelprokura.

Tagebuch Nr. 1129 vom 12.08.2004
(02410454 / CH-290.1.014.827-1)

SZ

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

liche Art von Berufsausbildung (Intellektuell, Handwerklich oder künstlerisch) beziehen. Aufsichtsbehörde: pendent. Organisation: Stiftungsrat von mindestens 3 und höchstens 5 Mitgliedern und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Gschwend, Ingeborg, von Zürich und Altstätten, in Küsnacht SZ, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Vanoli-Emmenegger, Verena, von Airolo, in Immensee, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hürimann, Urs, von Zürich und Walchwil, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2371 vom 12.08.2004
(02410132 / CH-130.7.009.873-9)

Styger Peter, in Feuisberg, CH-130.1.009.874-3, Wollerauerstrasse 62, 8834 Schindellegi, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betonarbeiten, Bohren, Schneiden. Eingetragene Personen: Styger, Peter, von Rothenhurn, in Schindellegi, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2372 vom 12.08.2004
(02410134 / CH-130.1.009.874-3)

Mutations

Mutations

Mutazioni

Clinic Consulting Schäfer, in Galgenen, CH-130.0.10.730-0, Dienstleistungen aller Art im Bereich des Gesundheitswesens, Einzelfirma (SHAB Nr. 91 vom 14.05.2002, S. 12, Publ. 467696). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Scuol (SHAB Nr. 153 vom 10.08.2004, S. 6) in Handelsregister des Kantons Schyz von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2373 vom 12.08.2004
(02410136 / CH-130.0.10.730-0)

EH Eurotax Holding GmbH, in Freienbach, CH-130.4.009.746-6, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 122 vom 28.06.2004, S. 14, Publ. 2330454). Fusion: Übernahme der Aktien und Passiven der Eurotax Holding AG, in Freienbach (CH-130.0.007.954-1), gemäss Fusionsvertrag vom 30.6.2004 und Bilanz per 31.12.2003. Aktien von CHF 49'393'900.- und Fremdkapital von CHF 27'901'617.- gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Da dieselbe Gesellschaft sämtliche Aktien und Stammanteile der an der Fusion beteiligten Gesellschaften hält, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Zuteilung von Stammanteilen statt. Domizil neu: Wollerauerstrasse 11a, 8807 Freienbach SZ.
Tagebuch Nr. 2374 vom 12.08.2004
(02410972 / CH-130.4.009.746-6)

Gaswerk Einsiedeln AG, in Einsiedeln, CH-130.0.003.850-4, Gasanstalt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 11.09.2003, S. 10, Publ. 1166628). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meienberg, Walter, von Menzingen, in Einsiedeln, Revisionsstelle; Blunsi, Leo, von Niederrohrdorf, in Einsiedeln, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhänder- und Revisionsgesellschaft Mattig-Suter und Partner, in Schwyz, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2375 vom 12.08.2004
(02410148 / CH-130.0.003.850-4)

InfineX AG, bisher in Männedorf, CH-020.3.025.945-2, Anbieten von Dienstleistungen und Beratung in den Bereichen Informatik und Finanzen / Rechnungswesen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 28.01.2003, S. 21, Publ. 833266). Gründungsstatuten: 24.06.2002. Statutenänderung: 11.08.2004. Sitz neu: Freienbach. Domizil neu: Fällmistrasse 13A, 8832 Willen SZ. Zweck: Anbieten von Dienstleistungen und Beratung in den Bereichen Informatik und Finanzen / Rechnungswesen; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen; kann im In- und Ausland Immobilien erwerben, belasten, veräussern und verwalten; kann im übrigen alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszwecks zu fördern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, rechtsgültig durch Brief an die letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stöckli, Sandra, von Alberswil, in Uster, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marthaler, Berno, von Regensdorf, in Männedorf, Mitglied der Direktion, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Cadalbert, Ignaz, von Rueun, in Willen SZ, Mitglied, mit Einzelunterschrift. [bisher in Zürich]; Adwita Treuhänder, Ganz, Gruber & Partner, in Rapperswil SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2376 vom 12.08.2004
(02410150 / CH-020.3.025.945-2)

Living in Paradise LIP AG, in Freienbach, CH-130.3.009.567-8, Erwerb, Erstellung, Betrieb, Verwaltung und Veräusserung von Seniorenresidenzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 02.04.2004, S. 13, Publ. 2198006). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bühmann, Jörg R., von Schangnau, in Muri bei Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Appagaus, Georges, von Suraua, in Savona (I), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Graf, Johann, von Rebbstein, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Andreas, von Wolhusen und Wettlingen, in Wetzikon ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2377 vom 12.08.2004
(02410152 / CH-130.3.009.567-8)

Rolan Pfäffikon AG, in Freienbach, CH-130.0.005.799-6, Erwerb, Ueberbauung, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 23.04.2002,

S. 11, Publ. 438972). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hiestand, Thomas, von Freienbach, in Pfäffikon SZ, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Dr. Hans H., von Richterswil, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2378 vom 12.08.2004
(02410154 / CH-130.0.005.799-6)

Löschungen

Radiations

Cancellezioni

Eurotax Holding AG, in Freienbach, CH-130.0.007.954-1, Erwerb, Errichtung, Finanzierung und Verwaltung von Tochtergesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 04.06.2002, S. 11, Publ. 495752). Die Aktiven und das Fremdkapital gehen infolge Fusion auf die EH Eurotax Holding GmbH, in Freienbach (CH-130.4.009.746-6), über. Die Gesellschaft wird im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 2379 vom 12.08.2004
(02410974 / CH-130.0.007.954-1)

R. Vonplon AG, in Wollerau, CH-130.0.006.555-4, Betrieb eines Baugeschäftes für Strassen-, Tief- und Gartenbau, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 245 vom 18.12.2001, S. 9963), mit Hauptsitz in: Bazar. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 2380 vom 12.08.2004
(02410144 / CH-130.0.006.555-4)

Schimo-Rad GmbH in Liquidation, in Lachen, CH-130.0.007.415-9, Handel mit Fahrrädern und Betrieb einer Reparaturwerkstatt, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 91 vom 14.05.2003, S. 12, Publ. 989460). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innersetztigster Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 2381 vom 12.08.2004
(02410146 / CH-130.0.007.415-9)

TG

Neueintragungen

Nouveles inscriptions

Nuove iscrizioni

Boran Garage Inhaber S. Kocaoglu, in Romanshorn, CH-440.1.017.455-9, Bahnhofstrasse 56, 8590 Romanshorn, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen einer Garage, Spenglerei, Spritzerei. Eingetragene Personen: Kocaoglu, Savas, türkischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2760 vom 12.08.2004
(02410702 / CH-440.1.017.455-9)

Erotikversand Neumann, in Romanshorn, CH-440.1.017.456-7, Friedhofstrasse 15, 8590 Romanshorn, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Versand von Erotikartikeln. Eingetragene Personen: Neumann, Oliver, von Heiden, in Romanshorn, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2761 vom 12.08.2004
(02410714 / CH-440.1.017.456-7)

Restaurant Linde Marcel Leuthardt, in Kemental, CH-440.1.017.457-5, Bergerstrasse 1, 8573 Altshausen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Gastronomiebetriebes. Eingetragene Personen: Leuthardt, Marcel, von Basel, in Altshausen (Kemental), Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2762 vom 12.08.2004
(02410716 / CH-440.1.017.457-5)

Stäheli Architekturbüro GmbH, in Sirmach, CH-440.4.017.458-1, Feldstrasse 11, 8370 Sirmach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11.08.2004. Zweck: Betrieb eines Architekturbüros. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder ähnliche Unternehmen erwerben, errichten oder sich mit solchen zusammenschliessen und Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Stäheli, Paul, von Bürglen TG, in Bauma, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Stäheli, Ursula, von Bürglen TG, in Bauma, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
Tagebuch Nr. 2763 vom 12.08.2004
(02410730 / CH-440.4.017.458-1)

Mutations

Mutations

Mutazioni

Büchi & Müller AG, Beratende Geologen SIA/ASIC, in Frauenfeld, CH-440.3.002.673-8, Durchführung von geologischen Begutachtungs- und Forschungsarbeiten. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 19.05.2004, S. 11, Publ. 2269536). Zweigniederlassung: [Zweigniederlassung aufgehoben.] [gestrichen. Thusis].
Tagebuch Nr. 2764 vom 12.08.2004
(02410734 / CH-440.3.002.673-8)

Genossenschaft Alterswohnungen Bürglen, in Bürglen TG, CH-440.5.007.257-7, in Bürglen Alterswohnungen zu erstellen und zu verwalten und darin preisgünstige Kleinwohnungen an betagte Einwohner zu vermieten, Genossenschaft (SHAB Nr. 113 vom 14.06.2002, S. 15, Publ. 511294). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Aeschbacher, Lotti, von Eggwil, in Bürglen TG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schönholzer, Jasmine, von Bürglen TG und Jonschwil, in Istighofen (Bürglen TG), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 2765 vom 12.08.2004
(02410738 / CH-440.5.007.257-7)

Kunststoff-Packungen AG, in Kreuzlingen, CH-440.3.004.053-0, Fabrikation von und Handel mit Verpackungs- und Gebrauchsartikeln aus Kunststoffen sowie Beteiligung an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 30.09.2003, S. 11, Publ. 1192632). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fetzer, Marcel, von Bottighofen, in Romanshorn, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied; Hugelscher, Max, von Wald, in Tägerwilen, in Tägerwilen; Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied; Wannemacher, Alex, von Zürich, in Erlen, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied.
Tagebuch Nr. 2766 vom 12.08.2004
(02410742 / CH-440.3.004.053-0)

Linard AG, in Lom in, CH-440.3.007.835-0, Ankauf, Verkauf und Vermietung von Grosscomputern und den dazugehörigen Peripherieeinheiten sowie dazugehörige Produkte. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 26.08.2002, S. 10, Publ. 614142). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schwarzer, Hans Peter, von Wagenhausen, in Balzerswil (Bichelsee-Balzerswil), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2767 vom 12.08.2004
(02410746 / CH-440.3.007.835-0)

Mapre AG, in Kreuzlingen, CH-440.3.001.590-4, Handel mit und Herstellung von Maschinen, Werkzeugen und Vorrichtungen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 26.05.1999, S. 3481). Domizil neu: Sonnenwiesenstrasse 8a, 8280 Kreuzlingen.
Tagebuch Nr. 2768 vom 12.08.2004
(02410748 / CH-440.3.001.590-4)

Trend Haus 2000 AG, in Egnach, CH-160.3.000.956-2, Ausführung von Baumeisterarbeiten sowie Handel mit Baustoffen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 02.09.2003, S. 13, Publ. 1153650). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: GMTC Treuhänder & Consulting AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2770 vom 12.08.2004
(02410816 / CH-160.3.000.956-2)

Löschungen

Radiations

Cancellezioni

VAM Vertrieb AG in Liquidation, in Kreuzlingen, CH-440.3.013.389-9, Vergabe von Patenten und Lizenzen sowie Vertrieb von Waren aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 23.05.2001, S. 3894). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 2771 vom 12.08.2004
(02410820 / CH-440.3.013.389-9)

II

Distretto di Blenio (TI)

Löschungen

Radiations

Cancellezioni

Aldo Giardelli, in Acquarossa, CH-503.1.000.202-7, impresa di costruzione, Ditta individuale (FUSC no.74 del 19.4.2004, pagina 13, publ. 2220896). La procedura di fallimento è stata chiusa con decreto della Pretura del Distretto di Blenio del 9 agosto 2004. Questa ditta è cancellata d'ufficio, giusta l'art. 66 cpv. 2 ORC.
Giornale no 149 del 12.08.2004
(02411020 / CH-503.1.000.202-7)

Lodoletta Corti - Ristorante-Bar Rex, in Olivone, CH-503.1.000.253-3, ristorante e bar, Ditta individuale (FUSC no. 211 del 11.9.1964, pagina 2753). La ditta è cancellata per decesso della titolare.
Giornale no 150 del 12.08.2004
(02411022 / CH-503.1.000.253-3)

Distretto di Leventina (TI)

Mutations

Mutations

Mutazioni

Atel Hydro Techno SA, in Airolo, CH-506.3.000.718-1, la produzione e il realizzo di energia, Società anonima (FUSC no. 116 del 20.6.2003, pagina 13, publ. 1045474). Persone dimissionarie e firme cancellate: Leonardi, Giovanni, da Bedretto, in Bodio, vice-presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modificate: Lotti, Daniele, da Giubiasco, in Bellinzona, vice-presidente, con firma collettiva a due.
Giornale no 119 del 12.08.2004
(02411026 / CH-506.3.000.718-1)

BAR OBELIX Sagl, in Polleggio, CH-506.4.000.751-9, L'acquisto, la vendita, la gestione e locazione di esercizi pubblici, e di ristoranti ed alberghi in generale, Società a garanzia limitata (FUSC no. 184 del 24.9.2002, pagina 11, publ. 654368). Nuovo recapito: c/o Alfredo Tosi, 6742 Polleggio.
Giornale no 120 del 12.08.2004
(02411028 / CH-506.4.000.751-9)

Brixel SA, finora in Ascona, CH-509.3.007.437-6. La compravendita, la gestione, ecc. Società anonima (FUSC no. 85 del 3.5.2002, pagina 12, publ. 456362). Statuti originari: 26.04.2002. Statuti modificati: 10.8.2004. Nuova sede: Bodio. Nuovo recapito: 6743 Bodio. Nuovo scopo: La gestione e l'amministrazione di esercizi pubblici di qualsiasi genere (ristoranti, alberghi, garmi, bar, discoteche) e l'esercizio di ogni attività collaterale direttamente o indirettamente connessa con lo scopo sociale, nel quale rientra anche la compravendita di immobili. La società svolgerà la propria attività sia in Svizzera sia all'estero. La società può costituire succursali ovunque e partecipare ad altre società, con scopo analogo, in Svizzera e all'estero. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC e FUCT. Persone dimissionarie e firme cancellate: Pedrioli, Willy, da Gorduno, in Ascona, amministratore unico, con firma individuale; MRT Management Revision Trust SA, in Locarno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Alberti, Elio, da Vezi, in Cimo (Bioggio), amministratore unico, con firma individuale; Lafid SA, in Vezi, ufficio di revisione.
Giornale no 121 del 12.08.2004
(02410892 / CH-509.3.007.437-6)

Fondazione movingAlps (Stiftung movingAlps) (Foundation movingAlps) (Foundation movingAlps), in Airolo, CH-506.7.000.787-4, promuovere lo sviluppo economico e demografico delle valli alpine in Svizzera ed all'estero, Fondazione (FUSC no. 151 del 6.8.2004, pagina 10, publ. 2393308). Persone dimissionarie e firme cancellate: Sza, David, da Zugo, in Zumikon, membro, senza diritto di firma.
Giornale no 122 del 12.08.2004
(02411046 / CH-506.7.000.787-4)

Distretto di Lugano (TI)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

CILICIA SA, in Lugano, CH-514.3.028.397-8, Viale Stefano Franscini 1, c/o Amfiduciaria SA, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 10.8.2004. Scopo: La partecipazione a società, in particolare l'acquisto di quote sociali e di titoli azionari, come pure la gestione e l'amministrazione di partecipazioni a patrimoni. La società potrà acquistare beni di qualsiasi natura anche immobili, esclusivamente all'estero ed in genere esplicitare ogni operazione finanziaria e commerciale necessaria e utile per il conseguimento dello scopo sociale. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Franchini, Roberto, da Gerra (Verzasca), in Ruvigliana (Lugano), presidente, con firma individuale; Donnelly, Stefano, da Morbio Superiore, in Castel San Pietro, membro, con firma individuale; CERTIFICA SA, in Lugano, ufficio di revisione.
Giornale no 5908 del 12.08.2004
(02411008 / CH-514.3.028.397-8)

Montres et bijoux Elogia SA, in Lugano, CH-514.3.028.398-3, via Luganetto 4, 6962 Viganello, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 23.7.2004. Scopo: La fabbricazione, la produzione e la vendita di orologi in acciaio e in oro, assortiti di diamanti e altre pietre preziose; nonché la creazione di gioielli, la vendita di diamanti e pietre preziose. La distribuzione di orologi di marca e la loro promozione. La consulenza in materia di design, creazione di modelli, tecniche di fabbricazione e più in generale assumere ogni funzione susseguente di contribuire a raggiungere lo scopo sociale. Capitale azionario: CHF 200'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 200'000.-. Azioni: 200 azioni nominative da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Campana, Violetta, cittadina lituana, in Viganello (Lugano), amministratrice unica, con firma individuale; Savaudti SA, in Viganello (Lugano), ufficio di revisione.
Giornale no 5909 del 12.08.2004
(02411010 / CH-514.3.028.398-3)

VP OpenSystems Sagl, in Lugano, CH-514.4.028.399-1, via Trevano 9, c/o Ivan Pontiggia, 6900 Lugano, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 9.8.2004. Scopo: La consulenza e la compravendita nel settore informatico e della telecomunicazione, l'esecuzione di servizi nonché l'analisi, la progettazione, lo sviluppo e l'assistenza di hardware e software. La società può partecipare ad altre società con scopo affinare e compiere ogni altra attività connessa con lo scopo sociale. Capitale sociale: CHF 20'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Valerotti, Remo, cittadino italiano, in Pregassana (Lugano), socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.-; Pontiggia, Ivan, da Caneggio, in Lugano, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.-.
Giornale no 5910 del 12.08.2004
(02411048 / CH-514.4.028.399-1)

Mutationen

 Mutations
 Mutazioni

■ **BIOMAC Sagl**, in Lugano, CH-514.4.025.410-3, la prestazione di servizi, Società a garanzia limitata (FUSC no. 251 del 31.12.2002, pagina 22, publ. 794928). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Lugano per trasferimento della sede a Cabbio (FUSC del 09.08.2004 no. 152 pag. 14).
 Giornale no 5911 del 12.08.2004
 (02411054 / CH-514.4.025.410-3)

■ **Boss Lab SA**, in Bioggio, CH-514.3.007.098-0, gestione di sistemi informatici, Società anonima (FUSC no. 13 del 21.1.2004, pagina 12, publ. 2081080). Nuove persone iscritte o modificate: Gysi, Dott. Alfred, da Suhr, in Comano, presidente, con firma collettiva a due [finora: in Gentilino]; Fregonas, Eros, da Männedorf, in Brenganzona (Lugano), direttore generale, con firma collettiva a due [finora: in Massagno]; Kaister, Joseph M., da Möhlin, in Berna, direttore, con firma collettiva a due [finora: in Nyon]; Frei, Andrea, da Dübendorf e Hagenbuch, in Agra (Collina d'Oro), direttore, con firma collettiva a due [finora: in Como (I)]; Bosetti, Andrea, cittadino italiano, in Lugano, direttore, con firma collettiva a due [finora: in Monza (I)].
 Giornale no 5912 del 12.08.2004
 (02411056 / CH-514.3.007.098-0)

■ **Forex Executive SA**, finora in Agno, CH-514.3.014.092-8, la gestione di patrimoni, Società anonima (FUSC no. 221 del 14.11.2002, pagina 13, publ. 728084). Statuti modificati: 4.8.2004. Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Via Motta 26, 6900 Lugano. Nuove persone iscritte o modificate: Biaggi, Danilo, da Sant'Abbondio, in Sementina, amministratore unico, con firma individuale [finora: da Locarno].
 Giornale no 5913 del 12.08.2004
 (02411058 / CH-514.3.014.092-8)

■ **LGT Bank (Svizzera) SA**, in Lugano, CH-514.9.025.772-7, l'esercizio dell'attività bancaria, Succursale (FUSC no. 108 del 8.6.2004, pagina 14, publ. 2296974), con sede principale a Basilea. Persone dimissionarie e firme cancellate: Putallaz, Michel, da Conthey, in Vinzel, membro dell'organo di gestione, con firma collettiva a due; Emmenegger, Michèle, da Marbach LU e Escholzmatt, in Basilea, vice-direttore, con firma collettiva a due; Gilgen, John-Patrick, da Riehen e Basiglio, in Riehen, con procura collettiva a due ma non con altro procuratore; Harr, Willi, da Basilea, in Oberwil BL, con procura collettiva a due ma non con altro procuratore. Nuove persone iscritte o modificate: Hueber, Mario, da Zwingen, in Reinach BL, con firma collettiva a due [finora: vice-direttore]; Casati, Fabio, da Lugano, in Areggio, membro della direzione, con firma collettiva a due solo per la succursale; Conti, Enrico, da Lugano, in Brenganzona (Lugano), membro della direzione, con firma collettiva a due solo per la succursale; Lucchini, Pasquale, da Frasco, in Gravesano, membro della direzione, con firma collettiva a due solo per la succursale; Nava, Gianni, da Agno, in Caslano, membro della direzione, con firma collettiva a due solo per la succursale; Portmann, Christian, da Malters, in Montagnola (Collina d'Oro), membro della direzione, con firma collettiva a due solo per la succursale; Jelmini, Paolo, da Quinto, in Camignolo, membro della direzione, con firma collettiva a due solo per la succursale; Arnaboldi, Roberto, da Valcolla, in Canobbio, con firma collettiva a due solo per la succursale; Fumasio, Simona, da Capriasca, in Brenganzona (Lugano), con firma collettiva a due solo per la succursale.
 Giornale no 5914 del 12.08.2004
 (02411012 / CH-514.9.025.772-7)

■ **Nuova Express Taxi SA**, in Paradiso, CH-514.3.013.302-6, coordinamento di prestazione di servizio taxi, Società anonima (FUSC no. 228 del 25.11.2002, pagina 15, publ. 742372). Persone dimissionarie e firme cancellate: Vita, Marco, da Lugano, in Morbio Inferiore, membro, senza diritto di firma. Nuove persone iscritte o modificate: Brighenti, Maria Teresa, da Giubiasco, in Lumino, amministratrice unica, con firma individuale [finora: in Pazzallo, presidente].
 Giornale no 5915 del 12.08.2004
 (02411062 / CH-514.3.013.302-6)

Löschungen

 Radiations
 Cancellazioni

■ **Carrozzeria Rovello di Fausto Barlozzo**, in Savosa, CH-514.1.011.098-0, carrozzeria, Ditta individuale (FUSC no. 7 del 11.1.1989, pagina 122). La ditta è cancellata per cessazione di attività.
 Giornale no 5917 del 12.08.2004
 (02411066 / CH-514.1.011.098-0)

Distretto di Mendrisio (TI)
Mutationen

 Mutations
 Mutazioni

■ **Giplast SA**, in Stabio, CH-524.3.008.447-8, la produzione, la trasformazione e la commercializzazione (acquisto e vendita, importazione ed esportazione) sia direttamente che per conto terzi, di materie plastiche in polvere ed in granuli... Società anonima (FUSC no. 217 del 8.11.2002, pagina 14, publ. 720642). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ghioldi, Francesco, da Mendrisio, in Mendrisio, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Ciseri, Cristiano, da Ronco sopra Ascona, in Lugano, presidente, con firma collettiva a due; Strahm, Enrico, da Röhrenbach im Emmental, in Cadempino, segretario, con firma collettiva a due; Dacrema, Valter, cittadino italiano, in Milano (IT), membro, con firma collettiva a due.
 Giornale no 1186 del 12.08.2004
 (02411014 / CH-524.3.008.447-8)

■ **Guido Röthlisberger**, in Colderio, CH-524.1.004.972-7, pulizia camini e caldaie, revisione e vendita stufe, controlli della combustione, pulizia impianti a gas. Ditta individuale (FUSC no. 171 del 5.9.1995, pagina 4945). Nuovo scopo: Pulizia camini e caldaie, revisione e vendita stufe, controlli della combustione, pulizia impianti a gas. Servizio bruciatori-controllo combustione in generale con tutti gli annessi e connessi.
 Giornale no 1187 del 12.08.2004
 (02411068 / CH-524.1.004.972-7)

■ **Macesa Immobiliare SA**, in Chiasso, CH-524.3.003.267-0, immobili: sciolti per fusione con 'Società Immobiliare Breggia SA', in Chiasso, Società anonima (FUSC no. 120 del 26.6.2003, pagina 15, publ. 1053048). I creditori sono stati tacitati o garantiti, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.
 Giornale no 1188 del 12.08.2004
 (02411070 / CH-524.3.003.267-0)

■ **Scoter Moto Shop di Leisinger Antoinette**, in Balerna, CH-524.1.000.385-9, Vendita scooter, accessori e ricambi, abbigliamento, Ditta individuale (FUSC no. 168 del 1.9.1998, pagina 6041). Nuove persone iscritte o modificate: Leisinger, Antoinette, da Kammerrohr, in Castel San Pietro, titolare, con firma individuale [finora: da Kammerrohr SO, in Morbio Inferiore].
 Giornale no 1189 del 12.08.2004
 (02411072 / CH-524.1.000.385-9)

■ **SDINFO di Slobodan Djakovic**, in Arzo, CH-524.1.009.276-6, consulenza e assistenza informatica, Ditta individuale (FUSC no. 202 del 18.10.2001, pagina 8155). Nuove persone iscritte o modificate: Djakovic, Slobodan, da Stabio, in Arzo, titolare, con firma individuale [finora: cittadino croato].
 Giornale no 1190 del 12.08.2004
 (02411074 / CH-524.1.009.276-6)

Löschungen

 Radiations
 Cancellazioni

■ **Baracchi Giordano**, in Meride, CH-524.1.008.953-9, Gestione osteria 'La Guana', Ditta individuale (FUSC no. 152 del 9.8.2002, pagina 13, publ. 595328). La ditta è cancellata per cessazione di attività.
 Giornale no 1191 del 12.08.2004
 (02411076 / CH-524.1.008.953-9)

■ **Filippo Rizzo**, in Stabio, CH-524.1.007.269-9, Impresa pittura e verniciatura, Ditta individuale (FUSC no. 278 del 29.11.1982, pagina 3818). La ditta è cancellata per cessazione di attività.
 Giornale no 1192 del 12.08.2004
 (02411078 / CH-524.1.007.269-9)

Distretto di Riviera (TI)
Neueinsreibungen

 Nouvelles inscriptions
 Nuove iscrizioni

■ **TI - RIFIUTI SA**, in Lodrino, CH-528.3.001.173-2, Via Soto Vergò, 6527 Lodrino, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 12.8.2004. Scopo: la gestione e la promozione di trasporti di ogni genere per conto proprio e per conto di terzi, trasporti di contenitori scarrabili di ogni dimensione, la raccolta e il trasporto in discarica di ogni tipo di materiale ed in particolare di quello riciclabile. Esecuzione e promozione di riciclaggi di ogni genere e di qualsiasi materia. Partecipazione ad imprese aventi scopo simile nonché ogni attività atta a promuovere lo scopo sociale. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC e FUCT. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Calderoni, Luigi Carlo, da Preonzo, in Preonzo, amministratore unico, con firma individuale; Thivisa Fiduciaria SA, in Biasca, ufficio di revisione.
 Giornale no 166 del 12.08.2004
 (02411016 / CH-528.3.001.173-2)

VD
Neueinsreibungen

 Nouvelles inscriptions
 Nuove iscrizioni

■ **Allemand - Atmosphériques Services**, a Begnins, Le Sidan 3, CH-550-1041089-5. Titulaire: Allemand Jean-Marie, de Welschenrohr, a Begnins. Objet: entretien de brûleurs atmosphériques et services relatifs.
 Journal no 8446 du 12.08.2004
 (02410498 / CH-550.1.041.089-5)

■ **Anaid Immobilier SA**, a Lausanne, rue du Petit-Chêne 38, c/o Intermandat SA, Société Fiduciaire, CH-550-1041103-2. Nouvelle société anonyme. Statuts: 9 août 2004. But: opérations immobilières. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000, divisé en 100 actions au porteur de CHF 1'000. Reprise de biens envisagée: parcelles 1789 et 10994 de la commune d'Ollon pour CHF 1'050'000 au maximum. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Gaudin Jean-Claude, de Lausanne, a Pully, avec signature individuelle. Réviseur: ORFA - Organe de Révision des Fiduciaires Associés S.A., a Aigle.
 Journal no 8447 du 12.08.2004
 (02410542 / CH-550.1.041.103-2)

■ **Coopérative d'habitation OVAL 64**, a Lausanne, rue des Jardins 20, c/o Anne Luyet, CH-550-1041084-2. Nouvelle société coopérative. Statuts: 13 juin 2004. But: fournir à ses membres, par une action commune de ceux-ci, des logements à loyers modérés. Chaque associé doit souscrire une part sociale de CHF 100 au moins. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Morard Jacques, d'Ayent, président, Thiesso Josiane, de Conthey, secrétaire, et Luyet Anne, de Savèze, caissière, tous à Sion et avec signature collective à deux.
 Journal no 8448 du 12.08.2004
 (02410552 / CH-550.1.041.084-2)

■ **Didier Conti**, a Ecublens (VD), chemin des Alouettes 4, CH-550-1041087-9. Titulaire: Conti Didier, d'Olivone, a Ecublens (VD). Objet: conseils et services dans le domaine de l'immobilier et de l'architecture; agence artistique.
 Journal no 8449 du 12.08.2004
 (02410554 / CH-550.1.041.087-9)

■ **Fontenailles Sarl**, a Ollon, Antagnes, c/o Jean-Michel Chanson, CH-550-1041109-0. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 6 août 2004. But: achat, vente et location de halles artisanales. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Reprise de biens envisagée: 3400 m² de la parcelle 2100 de la commune d'Ollon pour CHF 120'000 au maximum. Associés: Chanson Jean-Michel, de Bursinel, a Ollon, avec une part de CHF 9'000, Turrian Jean-Charles, de Château-d'Oex, a Ollon, avec une part de CHF 1'000, tous deux gérants avec signature collective à deux, Chanson Pascal, de Bursinel, a Monthey, avec une part de CHF 1'000, et Holding Alpha-Tandall SA, a Ollon, avec une part de CHF 9'000, tous deux sans signature. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
 Journal no 8450 du 12.08.2004
 (02410568 / CH-550.1.041.109-0)

■ **Garage Keller**, a Bussigny-près-Lausanne, chemin du Vallon 18, CH-550-1041066-5. Titulaire: Keller Pierre-André, de Bussigny-près-Lausanne, a Sullens. Objet: exploitation d'un garage; vente de voitures automobiles.
 Journal no 8451 du 12.08.2004
 (02410572 / CH-550.1.041.066-5)

■ **Global Microfinance Group SA**, a Lausanne, avenue de Cour 6 A, c/o Dinos Constantinou, CH-550-1041088-7. Nouvelle société anonyme. Statuts: 30 juillet 2004. But: prise et gestion de participations, à l'exclusion de toute participation immobilière en Suisse. Capital-actions entièrement libéré: CHF 223'001.24, divisé en 120'000 actions nominatives de CHF 0.42, 10'000 actions nominatives de CHF 1.26, 6'944 actions nominatives de CHF 1.81, 5'000 actions nominatives de CHF 2.52, 10'000 actions nominatives de CHF 3.78, toutes privilégiées quant au droit de vote et au dividende, et 23'103 actions nominatives de CHF 4.20, toutes avec restrictions quant à la transmissibilité. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Constantinou Dino, d'Allemagne, a Lausanne, avec signature individuelle. Réviseur: PricewaterhouseCoopers SA, a Pully.
 Journal no 8452 du 12.08.2004
 (02411244 / CH-550.1.041.088-7)

■ **Hope Finance SA**, a Lausanne, avenue du Théâtre 7, c/o étude de Preux, Besso & Schmidt, CH-550-1041011-6. Nouvelle société anonyme. Statuts: 4 août 2004. But: surveillance et gestion de biens mobiliers; conseils financiers et relatifs. Capital-actions entièrement libéré: CHF 250'000, divisé en 250'000 actions au porteur de CHF 1. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Brillhart Jean-Marie, d'Ueberstorf, a Grens, avec signature individuelle. Réviseur: MCM Conseil SA, a Granges-Paccot.
 Journal no 8453 du 12.08.2004
 (02410582 / CH-550.1.041.101-6)

■ **Jean-Claude Juliat, Auberge communale Au Sapin**, a Givrans, route de Genolier 1, CH-550-1041091-0. Titulaire: Juliat Jean-Claude, de France, a Givrans. Procuration individuelle est conférée à Michaud Nathalie, de Sion, a Givrans. Objet: exploitation d'un café-restaurant.
 Journal no 8454 du 12.08.2004
 (02410586 / CH-550.1.041.091-0)

■ **José Duran**, a Arzier, rue du Village 6B, CH-550-1041086-3. Titulaire: Duran José, d'Ecublens (VD), a Arzier. Objet: conseils dans le domaine de l'industrie du câble.
 Journal no 8455 du 12.08.2004
 (02410590 / CH-550.1.041.086-3)

■ **Les Arcades Piza, Carlos dos Santos Gonçalves**, a Orbe, rue du Grand-Pont 8, CH-550-1041067-0. Titulaire: dos Santos Gonçalves Carlos, du Portugal, a Yverdon-les-Bains. Objet: confection et livraison de pizzas à domicile. Signature individuelle est conférée à dos Santos Gonçalves Elisabeth, de France, a Yverdon-les-Bains.
 Journal no 8456 du 12.08.2004
 (02410596 / CH-550.1.041.067-0)

■ **Pompes Funèbres du Chablais Claude Richard SA**, a Aigle, rue Plantour, CH-550-1041113-3. Nouvelle société anonyme. Statuts: 9 août 2004. But: toute activité dans le domaine des pompes funèbres. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000, divisé en 100 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Apport en nature selon convention du 9 août 2004 et inventaire au 31 juillet 2004: un corbillard, des cercueils et divers accessoires et relatifs pour CHF 87'000; en contrepartie, il est remis 87 actions nominatives de CHF 1'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Richard Claude, de et à Bex, avec signature individuelle. Réviseur: Fiduciaire Zürcher Sarl, a Bussigny-près-Lausanne.
 Journal no 8457 du 12.08.2004
 (02411256 / CH-550.1.041.113-3)

■ **S-C Services-Conciergeries, Curty**, a Saint-Sulpice (VD), chemin de la Venoge 1, CH-550-1041063-3. Titulaire: Curty Stéphane, de Montagny, a Saint-Sulpice (VD) Objet: entretien d'immeubles et jardins et services et relatifs.
 Journal no 8458 du 12.08.2004
 (02410616 / CH-550.1.041.063-3)

■ **VITAL-CONCEPT Sarl**, a Yens, Grand-Rue 12, c/o Daniel et Jeanne-Lyse Perret, CH-550-1040828-9. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 28 juillet 2004. But: vente par correspondance de tout produit, notamment de compléments alimentaires pour le bétail. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés-gérants avec signature individuelle: Perret Daniel et Perret Jeanne-Lyse, tous deux de La Sagne, a Yens, chacun avec une part de CHF 10'000. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce.
 Journal no 8459 du 12.08.2004
 (02410622 / CH-550.1.040.828-9)

Mutationen

 Mutations
 Mutazioni

■ **'Le Club' - Boussets**, a Boussets, CH-550-1021070-5, association, favoriser, entretenir et améliorer des relations professionnelles (FOSC du 25.03.1996, p. 1698). La signature de Zeltner Bernard, Pasche Jean-Daniel, Meylan Frank et Wallimann André est radiée. L'association est également engagée par la signature collective à deux des membres du comité Schneider Patrice, de La Chaux-de-Fonds, à Lutry, vice-président, Boinand Jacquy, d'Aigle, à Lausanne, caissier, Ducommun-dit-Verron Stefano, du Locle, à Renens (VD), Pasche Jean-Marc, d'Oron-la-Ville, à Morges, et Stockburger Francis, de La Chaux-de-Fonds, à Féchy.
 Journal no 8476 du 12.08.2004
 (02410906 / CH-550.1.021.070-5)

■ **ASNET assistance nettoyage et entretien technique S.A.**, a Lausanne, CH-550-0095095-5 (FOSC du 20.08.2002, p. 12). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne le 17 juin 2004. La raison sociale devient: **ASNET assistance nettoyage et entretien technique S.A. en liquidation**.
 Journal no 8460 du 12.08.2004
 (02410626 / CH-550.0.095.095-5)

■ **Banque Raiffeisen Orbe**, a Orbe, CH-550-0083033-4, société coopérative (FOSC du 24.02.2003, p. 15). Hautier Pierre-André, inscrit sans signature, n'est plus administrateur. Guignard Pascal est désormais à Ballaigues.
 Journal no 8461 du 12.08.2004
 (02410630 / CH-550.0.083.033-4)

■ **Bento Sound Systems**, a Bussigny-près-Lausanne, CH-550-1031997-6, commerce et installation d'appareils audio et systèmes de navigation pour véhicules (FOSC du 22.11.2002, p. 12). Par décision du 27 mai 2004, le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.
 Journal no 8462 du 12.08.2004
 (02410634 / CH-550.1.031.997-6)

■ **Certiswiss SA**, a Orbe, CH-550-1031410-3, diffusion en Suisse de la signature électronique, hébergement technique des services de certifications, diffusion des produits de la chaîne de confiance et vente de GEIDE, ASP ou autre logiciel produit par le groupe Képhren (FOSC du 09.10.2002, p. 14). Monnier Jean-Claude et Party Conrad ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Le vice-président Recordon Claude reste seul administrateur et signe désormais individuellement.
 Journal no 8463 du 12.08.2004
 (02410642 / CH-550.1.031.410-3)

■ **Compagnie Vaudoise d'Electricité**, à Morges, CH-550-0069472-6, société anonyme (FOSC du 13.07.2004, p. 16). L'administrateur Martz Wolfgang (inscrit sans signature) est nommé vice-président avec signature collective à deux.
Journal no 8464 du 12.08.2004
(02410652 / CH-550.0.069.472-6)

■ **CSD ingénieurs conseils S.A.**, à Lausanne, CH-550-0086999-3 (FOSC du 11.08.2004, p. 12). Complément. Le président Schmidt Félix est également directeur avec signature collective à deux.
Journal no 8465 du 12.08.2004
(02410668 / CH-550.0.086.999-3)

■ **Energic S.A.**, à Lausanne, CH-550-0075953-4, représentation, commerce, entretien et réparation d'objets mobiliers, en particulier d'appareils, de machines et produits thermiques (FOSC du 11.06.1998, p. 3983). Riedo Marie-Christine n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Nouvel administrateur: Reynard Patrick, de Savière, à Gollion, avec signature individuelle.
Journal no 8466 du 12.08.2004
(02410694 / CH-550.0.075.953-4)

■ **Ferblanterie-couverture-tôlerie Reynold Udry S.à r.l.**, à Romanel-sur-Lausanne, CH-550-0150560-6 (FOSC du 22.05.1996, p. 2970). Les associés Ducreux Roland et Morier Christian ne sont plus gérants; leur signature est radiée.
Journal no 8467 du 12.08.2004
(02410698 / CH-550.0.150.560-6)

■ **Fiduciaire Galper S.A.**, à Yverdon-les-Bains, CH-550-0157281-6 (FOSC du 01.05.2003, p. 16). RB Fiduciaire, Roland Burri, Comptable diplômé fédéral n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Burri Consell & Révision Sàrl, à Yverdon-les-Bains. Journal no 8468 du 12.08.2004
(02410708 / CH-550.0.157.281-6)

■ **Fondation Bouddhiste Lémannique**, à Morges, CH-550-0107920-9 (FOSC du 06.12.2001, p. 9609). Guignard Cosette, Schelling Ursula et Schild Cynthia ne sont plus membres du conseil; leur signature est radiée. Bonnet Muriel (membre du conseil inscrite) est nommée trésorière et continue à signer collectivement à deux avec la présidente. Nouveaux membres du conseil avec signature collective à deux avec la présidente: Nitschmann Nanette, d'Allemagne, à Morges, secrétaire, et Kalyanattissa Walpola, du Sri Lanka, à Morges.
Journal no 8469 du 12.08.2004
(02410728 / CH-550.0.107.920-9)

■ **Fondation Georges Dolivo**, à Yverdon-les-Bains, CH-550-0174376-5, provoquer ou soutenir toute mesure favorisant l'épanouissement et le développement harmonieux de l'enfant, plus particulièrement pendant la petite enfance (FOSC du 10.12.1990, p. 4902). Schönerberger Gérard et Eggenberger Kurt ne sont plus membres du conseil; leur signature est radiée. Nouveaux membres du conseil avec signature collective à deux: Kernan Yann, de et à Lausanne, et Pilloud Jérôme, de et à Yverdon-les-Bains.
Journal no 8470 du 12.08.2004
(02410752 / CH-550.0.174.376-5)

■ **Garage de Clarens S.A.**, à Montreux, CH-550-0119785-3 (FOSC du 22.05.1996, p. 2971). Neutra Fiduciaire S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Ernst & Young SA, à Lausanne. Journal no 8471 du 12.08.2004
(02410754 / CH-550.0.119.785-3)

■ **JLM Immobilier Sàrl**, à Montreux, CH-550-1036427-5, opérations immobilières (FOSC du 14.11.2003, p. 18). L'adresse rue du Pont 26, c/o Jean-Luc Michel est radiée. La société est d'office déclarée dissoute, en application des art. 813 CO et 83a ORC. La raison sociale devient **JLM Immobilier Sàrl en liquidation**. L'associé gérant Michel Jean-Luc, actuellement sans domicile connu, est liquidateur avec signature individuelle.
Journal no 8368 du 10.08.2004
(02410494 / CH-550.1.036.427-5)

■ **Jolinov S.A. en liquidation**, à Lausanne, CH-550-0076575-9, commerce d'articles de ménage et publicitaires, en faillite (FOSC du 20.12.2002, p. 20). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 3 décembre 2002.
Journal no 8473 du 12.08.2004
(02410792 / CH-550.0.076.575-9)

■ **K Management Sàrl**, à Lausanne, CH-550-1039416-5, prestations de service, notamment en matière de relations publiques avec des organisations internationales et non-gouvernementales, de management d'entreprise, de conseils financiers (FOSC du 11.06.2004, p. 18). Statuts modifiés le 28 juillet 2004. Siège transféré à Monnaz, Clos du Verger B.
Journal no 8474 du 12.08.2004
(02410848 / CH-550.1.039.416-5)

■ **La Ruche**, à Payerne, CH-550-0166668-8, société anonyme, construction et exploitation de bâtiments locatifs (FOSC du 11.02.2003, p. 16). Nouvelle adresse: Vers-chez-Perrin, Corges.
Journal no 8475 du 12.08.2004
(02410894 / CH-550.0.166.668-8)

■ **LIPS Management Systems SA**, à Le Mont-sur-Lausanne, CH-550-1011891-8, développement et commerce de logiciels (FOSC du 22.06.2004, p. 15). Lüthi Marc et Genevieve Pierre ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée.
Journal no 8477 du 12.08.2004
(02410910 / CH-550.1.011.891-8)

■ **Master One Sàrl en liquidation**, à Lausanne, CH-550-1027247-4, courtage financier, en faillite (FOSC du 25.03.2004, p. 12). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 14 juillet 2004.
Journal no 8478 du 12.08.2004
(02410914 / CH-550.1.027.247-4)

■ **Méto Lausanne-Ouchy S.A.**, à Lausanne, CH-550-0053296-1 (FOSC du 10.04.2003, p. 18). La procuration de Guignet Claude-Alain est éteinte. Joye Michel est désormais à Lausanne, Henchoz Pascal à Vevey, et Boyer François à Epalinges.
Journal no 8479 du 12.08.2004
(02410916 / CH-550.0.053.296-1)

■ **Pfäehler & Zein Jaccaud**, à Lausanne, CH-550-1030071-2, société en nom collectif, exploitation d'un bureau d'architecture (FOSC du 19.06.2002, p. 15). Nouvelle raison sociale: **Pfäehler Petitpierre & Zein Jaccaud**. Pfäehler Sylvie, actuellement de Neuchâtel, à Lausanne, se nomme désormais Pfäehler Petitpierre Sylvie. Zein Jaccaud Tanya est désormais à Genèthod.
Journal no 8480 du 12.08.2004
(02410966 / CH-550.1.030.071-2)

■ **QUINTESENS concepts**, à Gland, CH-550-1031611-8, société anonyme, conseils et conceptualisation en matière de marketing direct (FOSC du 17.02.2004, p. 14). La signature de Vernaz Luc est radiée. Le délégué Schneider Jean est nommé également directeur et continue à signer collectivement à deux.
Journal no 8482 du 12.08.2004
(02411018 / CH-550.1.031.611-8)

■ **Romande Energie SA**, à Montreux, CH-550-0058108-5 (FOSC du 13.07.2004, p. 17). L'administrateur Martz Wolfgang (inscrit sans signature) est nommé vice-président avec signature collective à deux.
Journal no 8483 du 12.08.2004
(02411024 / CH-550.0.058.108-5)

■ **Terminal Combiné Chavornay SA (TERCO)**, à Chavornay, CH-550-1033034-3, exploitation d'un terminal pour le trafic combiné (FOSC du 17.05.2004, p. 16). Statuts modifiés le 23 juillet 2004. 200 actions nominatives de CHF 100 sont converties en 20 actions nominatives de CHF 1'000. Capital-actions entièrement libéré: CHF 2'120'000, divisé en 21'000 actions nominatives de CHF 100, privilégiées quant au droit de vote, et 20 actions nominatives de CHF 1'000, toutes avec restrictions quant à la transmissibilité.
Journal no 8484 du 12.08.2004
(02411050 / CH-550.1.033.034-3)

■ **TSOL, société du tramway du sud-ouest lausannois S.A.**, à Renens (VD), CH-550-0053287-0 (FOSC du 16.06.2004, p. 11). La signature de Guignet Claude-Alain est radiée. Joye Michel est désormais à Lausanne et Henchoz Pascal à Vevey.
Journal no 8485 du 12.08.2004
(02411052 / CH-550.0.053.287-0)

■ **Vimota S.à r.l.**, à Pully, CH-550-0152860-4, organisation, gestion, acquisition et exploitation d'établissements publics (FOSC du 22.12.1997, p. 9195). Selon décision de son assemblée générale du 9 août 2004, la société a prononcé sa dissolution. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Vimota S.à r.l. en liquidation** par Tacconi Christine, de Tolochenaz, à Morges, liquidateur avec signature individuelle. Les associés Tacconi Monique et Tacconi Vincenzo ne sont plus gérants; leur signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: Ecublens (VD), avenue du Tir-Fédéral 36, c/o Vincenzo Tacconi.
Journal no 8486 du 12.08.2004
(02411060 / CH-550.0.152.860-4)

■ **Voltec S.A.**, à Bussigny-près-Lausanne, CH-550-0133600-7, commerce de produits mécaniques, électriques, électromécaniques, électroniques ou autres, notamment dans le domaine de l'automobile, des appareils ménagers et audiovisuels ainsi que de l'outillage (FOSC du 21.01.2003, p. 17). Perret Maurice n'est plus administrateur; sa signature est radiée.
Journal no 8487 du 12.08.2004
(02411080 / CH-550.0.133.600-7)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **De Pierpont Alexandre Consulting**, à Essertines-sur-Rolle, CH-550-1035655-3, conseils, études et analyses de projets dans le domaine informatique (FOSC du 02.09.2003, p. 14). La raison est radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 8488 du 12.08.2004
(02411082 / CH-550.1.035.655-3)

■ **ECLIPS Informatique, Hofmann & Moccand**, à Sainte-Croix, CH-550-1026266-3, société en nom collectif (FOSC du 28.11.2001, p. 9367). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.
Journal no 8489 du 12.08.2004
(02411084 / CH-550.1.026.266-3)

■ **Import-Export Mutund Mawamula Iwin Liliane**, à Corsier-sur-Vevey, CH-550-1035068-9, commerce de marchandises de diverse nature (FOSC du 08.07.2003, p. 13). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 8490 du 12.08.2004
(02411086 / CH-550.1.035.068-9)

■ **Jean-Claude Keller**, à Bussigny-près-Lausanne, CH-550-0034885-8, exploitation d'un garage, vente de voitures automobiles (FOSC du 30.03.1990, p. 1249). La raison est radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 8491 du 12.08.2004
(02411088 / CH-550.0.034.885-8)

■ **Robert Forestier**, à Baulmes, CH-550-1027508-1, auteur, compositeur, interprète (FOSC du 23.11.2001, p. 9233). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 8492 du 12.08.2004
(02411090 / CH-550.1.027.508-1)

■ **Société immobilière Béthusy D en liquidation**, à Lausanne, CH-550-0047116-4, société anonyme (FOSC du 06.10.1998, p. 6855). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.
Journal no 8493 du 12.08.2004
(02411092 / CH-550.0.047.116-4)

VS

Oberwallis (VS)

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Hurni Mirco, Haustechnik**, in Brig-Glis, CH-600.1012.106-3, Untere Brigasse 26, 3902 Glis, neue Einzellfirma. Zweck: Installation von und Reparatur an Heizungs- und Sanitäranlagen aller Art sowie damit zusammenhängende Tätigkeiten. Eingetragene Personen: Hurni, Mirco, von Fräschels, in Brig-Glis, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 973 vom 12.08.2004
(02410962 / CH-600.1.012.106-3)

Bas-Valais (VS)

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Brend & Lands SA**, à Martigny, CH-621.3.006.860-4, Av. de la Gare 50, Case postale 299, 1920 Martigny, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 12. 07. 2004. But: activité d'une société commerciale, notamment acheter et/ou exploiter des immeubles analogues; se charger de toutes affaires et fonctions en rapport, selon l'avis du conseil d'administration, avec les opérations précitées ou le placement de fonds de la société; acquérir, aliéner, hypothéquer et donner en gage des immeubles, droits hypothécaires, créances et autres droits, pour son propre compte ou celui d'autrui, faire toutes opérations financières, commerciales, mobilières et immobilières convergentes à ses buts. Capital-actions: CHF 250'000.-, entièrement libéré. Actions: 10'000 actions de CHF 25.- au porteur. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Yannay Stéphane, de Vouyry, à Martigny, président, avec signature collective à deux; Martinetti née Yannay, Maryline, de Martigny et Vouyry, à Martigny, secrétaire, avec signature collective à deux avec le président; Karamaliev, Georges, citoyen bulgare, à Martigny-Croix (Martigny-Combe), administrateur-délégué, avec signature collective à deux avec le président; Martinetti, William, de Martigny, à Pully, administrateur, sans droit de signature; Martinetti, Raphaël, de Martigny, à Martigny, administrateur, sans droit de signature; Dobrinova, Monika, citoyenne bulgare, à Sofia (Bulgarie), administratrice, sans droit de signature; Dicheleva, Dessislava, citoyenne bulgare, à Sofia (Bulgarie), administratrice, sans droit de signature; Fiduciaire Saugy SA, à Lausanne, organe de révision.
Journal no 994 du 12.08.2004
(02411094 / CH-621.3.006.860-4)

■ **Smart Invest Partners Sàrl**, à Vouyry, CH-621.4.006.955-0, Rue du Pied de Ville 13, 1896 Vouyry, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 30. 07. 2004, 10. 08. 2004. But: exploitation d'une entreprise de gestion de fortune, de conseil et d'ingénierie patrimoniale, toute opération financière ou commerciale, mobilière ou immobilière convergente. Capital social: CHF 20'000.-. Organe de publication: FOSC. Capital social libéré à concurrence de CHF 10'000.-. Personnes inscrites: Dénervaud, Charly, de Bouloz FR, à Lutry, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 2'000.-; Dénervaud, Nicolas, de Bouloz FR, à Lutry, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 6'000.-; Rutishauser, Benoît, de Bottighofen, à Pully, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 6'000.-; Zamori, Peter, de Vouyry, à Collombey-Muraz, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 6'000.-.
Journal no 995 du 12.08.2004
(02411096 / CH-621.4.006.955-0)

Mutazioni
Mutations
Mutazioni

■ Rectification de l'inscription au journal no 951 du 29. 07. 2004, publiée dans la FOSC no 149 du 04. 08. 2004, p. 13, publ. 2390152). **Manpower SA, succursale de Martigny**, à Martigny, CH-621.9.006.715-6, succursale de société anonyme avec siège principal à Zoug, mise à disposition de personnel pour le placement fixe, temporaire et à temps partiel, etc... (FOSC no 149 du 04. 08. 2004, p. 13, publ. 2390152). Inscription ou modification de personne: Moulin, Christophe, de Volleges, à Martigny, gérant de la succursale, avec signature collective à deux limitée à la succursale (Nou: directeur de la succursale).
Journal no 996 du 12.08.2004
(02411098 / CH-621.9.006.715-6)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **BAPRI S.A. en liquidation**, à Monthey, CH-621.3.003.743-4, commerce de produits manufacturés, etc..., en faillite suspendue faute d'actif (FOSC no 135 du 15. 07. 2004, p. 18, publ. 2360556). Radiation d'office par suite de clôture judiciaire de faillite le 11.08.2004.
Journal no 997 du 12.08.2004
(02411100 / CH-621.3.003.743-4)

■ **Corthay SA entreprise de menuiserie et de charpente, Verbier-Bagnes en liquidation**, à Bagnes, CH-621.3.000.275-2, menuiserie, construction de chalets, etc... (FOSC no 35 du 21. 02. 2003, p. 16, publ. 873836). La liquidation de cette société étant terminée, cette raison sociale est radiée.
Journal no 998 du 12.08.2004
(02411104 / CH-621.3.000.275-2)

Valais Central (VS)

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Shoopato Sàrl**, à Sion, CH-626.4.009.404-9, rue du Paradis 47, 1967 Bramois, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 12. 07. 2004. But: développement, achat, location et vente de services de commerce électronique ou en rapport avec l'informatique et les technologies de l'information, de logiciels informatiques, de biens, de mobiliers, pour son propre compte et pour le compte de tiers, toutes activités commerciales, importation et exportation de toutes marchandises. Capital social: CHF 20'000.-. Organe de publication: BO et, quand la loi l'exige, la FOSC. Personnes inscrites: Giordano, Gabriel, citoyen italien, à Bramois (Sion), associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.-; Giordano, Dominique, de Courételle, à Bramois (Sion), associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 1'000.-. Capital social entièrement libéré.
Journal no 1085 du 12.08.2004
(02411106 / CH-626.4.009.404-9)

Mutazioni
Mutations
Mutazioni

■ **Deveco SA**, à Lens, CH-626.3.003.408-4, à l'étranger, achat, vente, échange de tous produits, exploitation et location de toutes marques et tous brevets, société anonyme (FOSC no 199 du 15. 10. 2001, p. 8029). Personne et signature radiée: Charliet, Roger, de Genève, à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle.
Journal no 1086 du 12.08.2004
(02411108 / CH-626.3.003.408-4)

■ **Ricklerl & Gossweiler SA**, à Les Agettes, CH-626.3.001.341-9, étude de planification d'espaces verts et de l'environnement, société anonyme (FOSC no 228 du 23. 11. 1994, p. 6413). Nouvelle raison sociale: **Ricklerl & Gossweiler SA en liquidation**. La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 02.08.2004. Inscription ou modification de personnes: Hirsig, Maurice, de Luttenberg, à Olten, administrateur, sans droit de signature [précédemment: avec signature individuelle]; Kohler, Marcel, de Rütli SG, à Kreuzlingen, administrateur, sans droit de signature [précédemment: avec signature individuelle]; Ricklerl, Andreas, citoyen allemand, aux Agettes, président, sans droit de signature [précédemment: avec signature individuelle]; COMPTAG Treuhänder AG, à St-Gall, liquidatrice, représentée par leurs personnes habilitées selon RC.
Journal no 1087 du 12.08.2004
(02411110 / CH-626.3.001.341-9)

ZG

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **allcare gmbh**, Sitz: Cham, Domizil: Riedstrasse 1a, 6330 Cham, (CH-170.4.005.043-6), GmbH (Neueintragung). Statutendatum 11.08.2004. Zweck: Erbringung von Beratungen und Dienstleistungen, welche die Effizienz von Privaten und in Unternehmen steigern, sowie Handel mit Waren aller Art, kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Steiner, Erich, Heimat: Schänis-Dorf, in Samenstorf, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift. Stammanteil: CHF 19'000; Steiner, Yvonne, Heimat: Mutschthal, Schänis-Dorf, in Samenstorf, Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 1'000.
Tagebuch Nr. 8405 vom 12.08.2004
(02410934 / CH-170.4.005.043-6)

■ **Consulta Business Development AG (Consulta Business Development Ltd)**, Sitz: Zü, Domizil: c/o RTH AG, Baarerstrasse 73, 6302 Zug, (CH-170.3.027.497-8), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 28.07.2004. Zweck: Beratung bei Durchführung und Vermittlung von Finanzierungen, Handel mit Finanzprodukten sowie Vornahme von Finanzanlagen und Beteiligungen für eigene und fremde Rechnung; kann alle damit zusammenhängenden Dienstleistungen erwerben oder vermitteln.

ten sowie Grundstücke erwerben, halten, belasten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000, Lieberung: CHF 100'000, 1'000 Inhaberkarten zu CHF 100. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Meisterhans Urs, Heimat: Illnau-Effretikon, Volkenswil, in Weisingen, Mitglied mit Einzelunterschrift, Nussbaumer & Partner Aktiengesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8425 vom 12.08.2004 (02410998 / CH-170.3.027.497-8)

■ **DF-H Holding AG**, Sitz: Baar, Domizil: c/o lic.iur. Thomas Ulrich, Neuhofstrasse 25, 6340 Baar, (CH-170.3.027.496-2), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutenstandum 11.08.2004. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen im In- und Ausland; kann Tochtergesellschaften errichten, Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000, Lieberung: CHF 100'000, 100 Inhaberkarten zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ulrich, lic. iur. Thomas, Heimat: Zug, in Oberägeri, Mitglied mit Einzelunterschrift; Juris Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8416 vom 12.08.2004 (02410956 / CH-170.3.027.496-2)

■ **Frey Concepts GmbH**, Sitz: Steinhausen, Domizil: c/o Revisions- und Treuhandbüro Rupp, Hinterbergstrasse 26, 6330 Cham, (CH-170.4.005.044-4), GmbH (Neueintragung). Statutenstandum 11.08.2004. Zweck: Organisation von Waren-Liquidationen und Verkaufsergebnisse inklusive Teilnahme an Messen, Märkten und anderen Verkaufsveranstaltungen, Ankauf und Verkauf sowie Import und Export von Waren aller Art; kann Vertretungen und Lizenzen von Produkten aller Art und Verkauf solcher Produkte auf eigene oder auf Rechnung Dritter übernehmen, sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen, Tochtergesellschaften errichten sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Seiwald, Rudolf, Heimat: Mühlen, in Schöffland, Gesellschafter mit Kollektivunterschrift zu zweien, Stammanteile: CHF 1'000; Frey, Linus Camille, Heimat: Densbüren, in Buchs AG, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000.
Tagebuch Nr. 8413 vom 12.08.2004 (02410950 / CH-170.4.005.044-4)

**Mutations
Mutazioni**

■ **Abbott AG (Abbott Ltd)**, Sitz: Baar, (CH-170.3.002.940-4), Alle Arten chemischer und pharmazeutischer Produkte und ähnliche Waren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 21.06.2004, S. 17, Id. 2318566). Zweigniederlassungen Neu: Lugano.
Tagebuch Nr. 8421 vom 12.08.2004 (02410970 / CH-170.3.002.940-4)

■ **AMS Marketing Service AG**, Sitz: Zug, (CH-170.3.013.644-1), Erwerb und Verwaltung von sowie Lizenzvergabe im Zusammenhang mit Markenrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 16.10.2003, S. 14, Id. 1217084). Eingetragene Personen Neu: Wetterblad, Ragnar, Heimat: Schweden, in Walchwil, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien. Gelösch: [Renggli, Margrit, Heimat: Dierikon, in Cham, Prokuristin mit Einzelprokura].
Tagebuch Nr. 8408 vom 12.08.2004 (02410940 / CH-170.3.013.644-1)

■ **CASA OBSOLETE AG**, Sitz: Zug, (CH-170.3.023.681-0), Erwerb und Halten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 10.06.2003, S. 14, Id. 1026246). Eingetragene Personen Gelösch: [Stott, Myles, Heimat: Vevey, in Vevey, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 8391 vom 12.08.2004 (02410898 / CH-170.3.023.681-0)

■ **Direct Instar Vertriebs AG (Direct Instar Vertriebs SA) (Direct Instar Vertriebs Inc.)**, Sitz: Risch, (CH-400.3.018.480-2), Handels-, Import- und Exportgeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 17.05.2004, S. 18, Id. 2264486). Eingetragene Personen Gelösch: [Hegetschweiler, Daniel, Heimat: Ottenbach, Zürich, in Samen, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 8400 vom 12.08.2004 (02410924 / CH-400.3.018.480-2)

■ **Emerson Process Management AG**, Sitz: Baar, (CH-170.3.018.239-6), Kauf, Produktion Zusammenstellung, Vertrieb und Verkauf aller Arten von technischen Instrumentierungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 06.08.2004, S. 13, Id. 2393998). Eingetragene Personen Geändert: Ward, Peter W., Heimat: Welschenrohr, in Küssnacht am Rigi, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]; Neu: Vandormael, Willy, Heimat: Belgien, in Hoeselt (BE), Präsident mit Einzelunterschrift, Delegierter mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8409 vom 12.08.2004 (02410942 / CH-170.3.018.239-6)

■ **Emerson Process Management Holding AG**, Sitz: Baar, (CH-170.3.004.490-1), Beteiligung an industriellen und kommerziellen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 06.08.2004, S. 13, Id. 2394000). Eingetragene Personen Geändert: Ward, Peter W., Heimat: Welschenrohr, in Küssnacht am Rigi, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]; Neu: Vandormael, Willy, Heimat: Belgien, in Hoeselt (BE), Präsident mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8411 vom 12.08.2004 (02410946 / CH-170.3.004.490-1)

■ **Esec (Europa) AG (Esec (Europe) Ltd) (Esec (Europe) SA)**, Sitz: Steinhausen, (CH-170.3.009.017-5), Handel mit Betriebsmitteln und Dienstleistungen für die europäische Elektronikindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 11.06.2004, S. 20, Id. 2304416). Eingetragene Personen Geändert: Bertschi, Walter, Heimat: Dürrenäsch, in Obfelden, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelösch: [Casata, Thomas, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Cham, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 8412 vom 12.08.2004 (02410948 / CH-170.3.009.017-5)

■ **Evolva AG (Evolva SA) (Evolva Ltd)**, Sitz: Zug, (CH-170.3.027.314-6), Schaffung, Entdeckung, Entwicklung, Herstellung, Lizenzierung und Vertrieb von medizinischen, chemischen, gegenständlichen und ernährungsrechtlichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 06.08.2004, S. 13, Id. 2395988). Statutenänderung: 11.08.2004. Aktienkapital Geändert: CHF 725'480 [bisher: CHF 617'200], Lieberung: CHF 725'480 [bisher: CHF 617'200], 29'709 vinkulierte Namen-Vorzugsaktien zu CHF 20, 6'565 vinkulierte Namenaktien zu CHF 20 [bisher: 24'295 vinkulierte Namen-Vorzugsaktien zu CHF 20, 6'565 vinkulierte Namenaktien zu CHF 20]. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.
Tagebuch Nr. 8410 vom 12.08.2004 (02410944 / CH-170.3.027.314-6)

■ **Fugentechnik D. Zraggen**, Sitz: Baar, (CH-170.1.004.904-2), Erstellen von Kütungen aller Art, Einzelirma (SHAB Nr. 5 vom 09.01.2001, S. 169). Domizil Neu: Am Rainbach 22, 6340 Baar.
Tagebuch Nr. 8417 vom 12.08.2004 (02410958 / CH-170.1.004.904-2)

■ **Genzyme GmbH (Genzyme Ltd liab. Co)**, Sitz: [bisher: Zug], (CH-170.4.001.809-3), Handel mit medizinischen Produkten, GmbH (SHAB Nr. 163 vom 27.08.2003, S. 14, Id. 1146150). Statutenänderung: 11.08.2004. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: Zugerstrasse 72, 6340 Baar. Zweck Neu: Handel mit medizinischen und pharmazeutischen Produkten; kann gleichartige oder verwandte Unternehmen gründen oder erwerben, auf eigene Rechnung oder treuhänderisch Finanzgeschäfte aller Art eingehen sowie Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache. Eingetragene Personen Neu: Heil, Andreas, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Bad Homburg (DE), Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Karl, Philippe Joseph, Heimat: Frankreich, in Hunningue (FR), Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 8407 vom 12.08.2004 (02410938 / CH-170.4.001.809-3)

■ **Giorgio AG**, Sitz: Zug, (CH-170.3.023.688-9), Kauf, Verkauf, Erstellung und Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 23.03.2000, S. 1966). Eingetragene Personen Gelösch: [Schürmann, Adolf, Heimat: Littau, in Steinhausen, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 8392 vom 12.08.2004 (02410900 / CH-170.3.023.688-9)

■ **GLOBOGATE ADVISERS AG**, Sitz: [bisher: St. Gallen], (CH-320.3.053.553-6), Beratung von Privatpersonen, Unternehmen und Organisationen, Aktiengesellschaft Statutenänderung: 03.08.2004. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: Grabenstrasse 25, 6340 Baar. Zweck: Beratung von Privatpersonen, Unternehmen und Organisationen bei der grenzüberschreitenden Gründung und/oder Verlegung von Unternehmen, Beratung bei Restrukturierungen und/oder nachhaltiger Unternehmensentwicklung, Publikationen und Organisation von Veranstaltungen im Zusammenhang mit diesen Leistungen. Die Gesellschaft kann Grundstücke sowie Patente und Lizenzen erwerben und veräussern, Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital Bisher: CHF 100'000, Lieberung: CHF 100'000, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: Gehrig, Dr. Thomas, Heimat: Eschenbach LU, in Stansstad, Mitglied mit Einzelunterschrift; KBT Treuhand AG, in Baar, Revisionsstelle. Gelösch: [Schmitt, Dr. Roland, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Lauda-Königshofen (DE), Präsident mit Einzelunterschrift, Delegierter mit Einzelunterschrift]; [Gehrig-Herzog, Christa, Heimat: Beromünster, in Stansstad, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung].
Tagebuch Nr. 8420 vom 12.08.2004 (02410968 / CH-320.3.053.553-6)

■ **INFOPHONE GmbH**, Sitz: Zug, (CH-170.4.005.034-2), Halten von Beteiligungen an Personen- und Kapitalgesellschaften, GmbH (SHAB Nr. 154 vom 11.08.2004, S. 13, Id. 2399870). Statutenänderung: 30.07.2004. Eingetragene Personen Geändert: INPHONE AG, in Zug, Gesellschafterin ohne Zeichnungsberechtigung, Stammanteil: CHF 40'000 [bisher: Stammanteil: CHF 38'000]; Burkhalter, Cédric, Heimat: Basel, in Rümpling, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter mit Einzelunterschrift]; [Gehrig-Herzog, Christa, Heimat: Beromünster, in Stansstad, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung].
Tagebuch Nr. 8393 vom 12.08.2004 (02410902 / CH-170.4.005.034-2)

■ **Institut für Finanzkommunikation GmbH**, Sitz: [bisher: Zürich], (CH-020.4.026.805-5), Das Institut für Finanzkommunikation bezweckt in der Schweiz und sollte dies erforderlich sein, in anderen Ländern, kleinen und mittleren Unternehmen in sämtlichen Belangen der Kommunikation mit Bankinstituten und Kreditgebern mit Rat und Tat zur Seite zu stehen, GmbH (SHAB Nr. 80 vom 29.04.2003, Seite 17). Statutenänderung: 10.08.2004. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: Dorfstrasse 38, 6341 Baar. Zweck Neu: Expertentätigkeit für Neukundengewinnung, Bonitätsmanagement, Businessplanung, Finanzierung, Gründung, Umwandlung, Sanierung, Training,

Verhinderung von Wirtschaftskriminalität und klassische Treuhandaufgaben sowie Organisation von internationalen Fachtagungen zu ausgewählten, betriebswirtschaftlichen Themen in enger Zusammenarbeit mit Hochschulen und Management-Zentren, kann den Betrieb verwandter Geschäftszweige, beispielsweise des Verlagswesens, aufnehmen, sich an Unternehmen aller Art beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: Leidi, Urs, Heimat: Zürich, in Zürich, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000; Sahli, Marius, Heimat: Wohlen bei Bern, in Hedingen, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000.
Tagebuch Nr. 8399 vom 12.08.2004 (02410920 / CH-020.4.026.805-5)

■ **iwcs GmbH**, Sitz: Zug, (CH-170.4.001.443-7), Erbringung von Beratungs- und anderen Dienstleistungen im EDV-Bereich, GmbH (SHAB Nr. 168 vom 01.09.1998, S. 6035). Statutenänderung: 10.08.2004. Eingetragene Personen Geändert: Mohamed, Asif, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Erlenhofen ZH, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 20'000 [bisher: in Zug, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]. Gelösch: [Wyer, Louis-Joseph, Heimat: Visp, in Zürich, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000]; [Mohamed, Rubina, Heimat: Vereinigtes Königreich, in London (GB), Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 19'000].
Tagebuch Nr. 8398 vom 12.08.2004 (02410918 / CH-170.4.001.443-7)

■ **IZ Balumba Trading AG (IZ Balumba Trading SA) (IZ Balumba Trading Inc)**, Sitz: Risch, (CH-400.3.019.415-7), Handels-, Import- und Exportgeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 94 vom 17.05.2004, S. 17, Id. 2264404). Eingetragene Personen Gelösch: [Hegetschweiler, Daniel, Heimat: Ottenbach, Zürich, in Samen, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 8401 vom 12.08.2004 (02410926 / CH-400.3.019.415-7)

■ **Kestrell Ltd**, Sitz: Zug, (CH-170.3.027.422-4), Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 23.07.2004, S. 16, Id. 2375420). Statutenänderung: 11.08.2004. Firma Neu: **Kestrell Solutions Ltd**.
Tagebuch Nr. 8423 vom 12.08.2004 (02410978 / CH-170.3.027.422-4)

■ **Kompass Informatik AG**, Sitz: Zug, (CH-170.3.012.128-9), Aufbau und Verwertung von Informationssystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 15.02.2001, S. 1160). Statutenänderung: 16.07.2004. Firma Neu: **Orell Füssli Technologie AG**. Übersetzungen der Firma Neu: [Orell Füssli Technology Ltd]. Zweck Neu: Entwicklung von Technologien im Sicherheitsbereich sowie Verwertung von Lizenzen und Patenten; kann sich an Gesellschaften beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle; Coleman, John R., Heimat: Vereinigtes Königreich, in Zürich, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Huber, Harald, Heimat: Adliswil, in Adliswil, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Grimm, Patrick, Heimat: Hinwil, in Greifensee, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 8390 vom 12.08.2004 (02410896 / CH-170.3.012.128-9)

■ **Kooilust Inflation Consultants GmbH**, Sitz: [bisher: Zug], (CH-170.4.004.746-6), Erbringung von Beratungsdienstleistungen im Bereich von inflationsbezogenen Darlehen, GmbH (SHAB Nr. 55 vom 19.03.2004, S. 14, Id. 2178956). Statutenänderung: 10.08.2004. Sitz Neu: Walchwil. Domizil Neu: St. Adrianstrasse 4, 6318 Walchwil. Eingetragene Personen Geändert: Moorres, Hendrik Guustaf, Heimat: Niederlande, in Walchwil, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [bisher: in Bukarest (RO), Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelösch: [Maia, Stéphane, Heimat: Comano, in Genève, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 8395 vom 12.08.2004 (02410908 / CH-170.4.004.746-6)

■ **M & S Malerarbeiten AG**, Sitz: Menzingen, (CH-170.3.019.117-5), Ausführung sämtlicher Maler- und Tapezierarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 05.12.2003, S. 19, Id. 2015426). Domizil Neu: Sonnenrain, 6313 Edlibach.
Tagebuch Nr. 8418 vom 12.08.2004 (02410960 / CH-170.3.019.117-5)

■ **Mansell Holding AG**, Sitz: Zug, (CH-170.3.013.987-3), Die Gesellschaft bezweckt, sich im In- und Ausland bei Unternehmen der Industrie, des Handels und des Finanzwesens zu beteiligen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26.02.1996, S. 1101). Statutenänderung: 11.08.2004. Aktienkapital Geändert: CHF 3'750'000 [bisher: CHF 150'000], Lieberung: CHF 3'750'000 [bisher: CHF 150'000], 3'750 Inhaberkarten zu CHF 1'000 [bisher: 150 Inhaberkarten zu CHF 1'000]. Eingetragene Personen Geändert: Bracher, André R., Heimat: Zürich, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Küssnacht ZH].
Tagebuch Nr. 8424 vom 12.08.2004 (02410990 / CH-170.3.013.987-3)

■ **Marty Bau AG**, Sitz: Cham, (CH-170.3.002.536-4), Herstellung von und Handel mit Holzbauprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 14.11.2002, S. 17, Id. 727670). Eingetragene Personen Geändert: Nauer-Marty, Benedikt, Heimat: Einsiedeln, in Hünenberg, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident

mit Einzelunterschrift]. Gelösch: [Nauer-Marty, Berthe, Heimat: Unterberg, Einsiedeln, in Hünenberg, Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 8404 vom 12.08.2004 (02410932 / CH-170.3.002.536-4)

■ **MIW Marketing Invest und Wirtschaftsberatung AG (MIW Marketing Invest und Wirtschaftsberatung SA) (MIW Marketing Invest und Wirtschaftsberatung Ltd)**, Sitz: Zug, (CH-170.3.017.921-0), Wirtschafts- und Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 18.05.2004, S. 19, Id. 2266806). Eingetragene Personen Neu: Nussbaumer, Jasmina, Heimat: Zürich, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8402 vom 12.08.2004 (02410928 / CH-170.3.017.921-0)

■ **Pflegezentrum Ennetsee AG**, Sitz: Cham, (CH-170.3.024.357-5), Betrieb eines Pflegezentrums Ennetsee AG, in Cham, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 30.10.2003, S. 14, Id. 1237318). Eingetragene Personen Geändert: Wattenhofer, Dorothea, Heimat: Lachen, in Buonas, Vize-Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 8394 vom 12.08.2004 (02410904 / CH-170.3.024.357-5)

■ **Racol Partner AG (Racol Partner SA) (Racol Partner Ltd)**, Sitz: Risch, (CH-170.3.018.942-1), Handel mit Waren, insbesondere mit Werbemitteln und Wein, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 15.03.2004, S. 16, Id. 2168274). Eingetragene Personen Neu: Portmann Treuhand AG, in Kriens, Revisionsstelle. Gelösch: [Reviso Revisions- und Treuhand AG, in Luzern, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 8389 vom 12.08.2004 (02410890 / CH-170.3.018.942-1)

■ **Reno Schuh AG**, Sitz: Zug, (CH-170.3.011.324-3), Erwerb von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 06.04.2004, S. 19, Id. 2203116). Eingetragene Personen Neu: Wesemann, Erhard Uwe, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Berlin (DE), Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Scherer, Albert, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Massweiler (DE), Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien. Gelösch: [Krausnick, Ralf Rainer, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Aachen (DE), Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 8419 vom 12.08.2004 (02410964 / CH-170.3.011.324-3)

■ **RENTASPORT AG (RENTASPORT SA) (RENTASPORT LTD)**, Sitz: Zug, (CH-350.3.006.012-8), Erbringung von Dienstleistungen im Bereich des Sportartikelhandels, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 16.12.2002, S. 19, Id. 773562). Statutenänderung: 09.08.2004. Firma Neu: **RENTASPORT INTERNATIONAL AG**. Übersetzungen der Firma Neu: **(RENTASPORT INTERNATIONAL SA), (RENTASPORT INTERNATIONAL LTD)** Gelösch: **(RENTASPORT SA), (RENTASPORT LTD)**.
Tagebuch Nr. 8414 vom 12.08.2004 (02410952 / CH-350.3.006.012-8)

■ **Resource Consulting AG**, Sitz: Zug, (CH-170.3.024.146-9), Erbringung von Dienstleistungen in der Luft- und Raumfahrt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 09.07.2004, S. 16, Id. 2352204). Eingetragene Personen Geändert: Niederer, Claudia, Heimat: Gersau, in Baar, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Larkin, John, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Wythall (UK), Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 8415 vom 12.08.2004 (02410954 / CH-170.3.024.146-9)

■ **Ruetschi Welding-Processes Ltd**, Sitz: Zug, (CH-170.3.009.352-4), Kommerzielle Verwertung von Patenten und Verfahren durch Vergabe von Lizenzen und anderen Rechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 31.08.2000, S. 5942). Firma Neu: **Ruetschi Welding-Processes Ltd in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 29.07.2004. Eingetragene Personen Geändert: Ruetschi, Heidemarie, Heimat: Schafisheim, in Murten, Präsidentin ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Ruetschi, Karl, Heimat: Schafisheim, in Murten, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Ruetschi, Elisabeth, Heimat: Schafisheim, in Murten, Sekretärin ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Sekretärin mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Ruetschi, Christoph, Heimat: Schafisheim, in Murten, Delegierter ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Coting Revisions AG, in Düringen, Revisionsstelle [bisher: Bevog Revisions AG, in Bern, Liquidatorin].
Tagebuch Nr. 8422 vom 12.08.2004 (02410976 / CH-170.3.009.352-4)

■ **Superliquid AG**, Sitz: Baar, (CH-170.3.025.171-0), Herstellung und den Vertrieb hochwertiger Damen- und Herrenkonfektion, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05.12.2001, S. 9565). Eingetragene Personen Neu: Keller, Christoph, Heimat: Armrisswil, in Kerns, Präsident mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Grabner, Brigitte, Heimat: Wassen, in Basel, Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Pauli, Christoph, Heimat: Wahlen, in Steinhausen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 8397 vom 12.08.2004 (02410912 / CH-170.3.025.171-0)

Sven Gawlick Pipeline-Service, Sitz: Steinhausen, (CH-100.1.015.705-8), Ausbildung von Schweissern, Einzelfirma (SHAB Nr. 192 vom 17.10.2003, S. 20, ld. 2247478). Domizil Neu: Industriestrasse 21, 6132 Steinhausen. Tagebuch Nr. 8406 vom 12.08.2004 (02410936 / CH-100.1.015.705-8)

United Trust Consulting AG, Sitz: Zug, (CH-320.3.043.559-0), Erbringung sämtlicher Dienstleistungen im Treuhänder- und Steuerberatungsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 05.05.2004, S. 17, ld. 2247478). Eingetragene Personen: Valentik, Csaba, Heimat: Herdern, in Walchwil, Direktor mit Einzelunterschrift [bisher: Heimat: Ungarn]. Tagebuch Nr. 8403 vom 12.08.2004 (02410930 / CH-320.3.043.559-0)

ZH

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

Caffetteria Dolcissimo Crivelli & Caruso, in Opfikon, CH-020.2.005.037-7, Schaffhausenstrasse 55, 8152 Glattbrugg, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 2.08.2004. Zweck: Caffetteria, Pasticcieri, Gelateria sowie Take Away für Herstellung und Verkauf von einschlägigen Erzeugnissen. Eingetragene Personen: Crivelli, Sandro, von Novazzano, in Opfikon, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Caruso, Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in Lostorf, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 22878 vom 12.08.2004 (02410364 / CH-020.2.005.037-7)

CWC Christoph Weilmann Consulting, in Wangen-Brüttsellen, CH-020.1.045.899-8, Hegnastrasse 1, 8602 Wangen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung in den Kernbereichen HR, IT, Projektmanagement. Eingetragene Personen: Weilmann, Christoph, von Zürich, in Wangen-Brüttsellen, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 22879 vom 12.08.2004 (02410368 / CH-020.1.045.899-8)

digrate GmbH, in Kloten, CH-020.4.029.466-8, c/o Stephan Müller, Schwimmbadstrasse 16, 8302 Kloten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6.08.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt im allgemeinen die Erbringung von Dienstleistungen in der EDV-Branche. Insbesondere die Planung und Erstellung von EDV-Umgebungen, Wartung und Administration von bestehenden Umgebungen und der Handel mit Waren im Zusammenhang mit Projekten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit ihrem Zweck in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Müller, Stephan Oliver, von Zürich, in Kloten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Müller-Michel, Angela, von Bönigen, in Kloten, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Tagebuch Nr. 22880 vom 12.08.2004 (02410392 / CH-020.4.029.466-8)

Georg Elser policy advice, in Fällanden, CH-020.1.045.935-0, Sonnenhof 18, 2121 Benglen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Politikberatung und Strategieentwicklung für Behörden, Verwaltungen und private Unternehmen; Beratung insbesondere bei der Evaluation Erfolg versprechender Politik- und Geschäftsfelder, beim Zielsetzungsprozess und der Strategieentwicklung sowie bei Planung, Organisation und Controlling; Coaching von Führungskräften. Eingetragene Personen: Elser, Georg, von Zollikon, in Fällanden, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 22881 vom 12.08.2004 (02410480 / CH-020.1.045.935-0)

GOR-KUR J. Krizanac, in Zürich, CH-020.1.045.936-1, Bachmatweg 9, 8048 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Pakellieferdienst. Eingetragene Personen: Krizanac, Igor, von Zürich, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 22882 vom 12.08.2004 (02410482 / CH-020.1.045.936-1)

HDI Industrie Versicherung Aktiengesellschaft, Hannover, Niederlassung Zuzikon/Schweiz, in Zuzikon, CH-020.9.002.140-4, Farifangstrasse 1, 8126 Zuzikon, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: HDI Industrie Versicherung Aktiengesellschaft, Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft nach deutschem Recht. Hauptsitz: Hannover (DE). Statuten Hauptsitz: Die Statuten datieren ursprünglich vom 14.12.2001 und wurden am 24.05.2004 letztmals geändert. Zweck Hauptsitz: Gegenstand des Unternehmens ist im In- und Ausland a) der Betrieb aller Versicherungsweige der Schaden- und Unfallversicherung sowie zusätzlich die Bestandsleistungen, jeweils in der Erst- und Rückversicherung, b) Geschäfte, die in einem unmittelbaren Zusammenhang mit dem Versicherungsgeschäft stehen, c) die Prüfung, Entwicklung, Empfehlung und Durchführung von Schadenverhütungsmassnahmen, d) die Vermittlung von Versicherungsgeschäften. Die Gesellschaft ist im Rahmen des § 7 Abs. 2 VAG berechtigt, Unternehmen zu gründen, zu erwerben und sich an ihnen zu beteiligen. Kapital Hauptsitz: Aktienkapital: EUR 100'000'000.-

Liberierung: EUR 100'000'000.- Aktien: 100'000 Namenaktien ohne Nennwert. Bekanntmachungen Hauptsitz: Bundesanzeiger. Bemerkungen zum Hauptsitz: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Hirsch, Dr. Christian, deutscher Staatsangehöriger, in Ismerhagen (DE), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Asshoff, Rolf, deutscher Staatsangehöriger, in Menden (DE), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Detmer, Werner, deutscher Staatsangehöriger, in Kaarst (DE), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haas, Herbert K., deutscher Staatsangehöriger, in Burgwedel (DE), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heidebrink, Gerhard, deutscher Staatsangehöriger, in Sehnde (DE), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Herfeld, Dr. Klaus-Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Hannover (DE), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rohe, Dr. Michael L., deutscher Staatsangehöriger, in Eldingen (DE), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Manhart, Heinz, von Zürich, in Maur, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift; Fleck, Hans, von Schaffhausen und Neuhausen am Rheinfall, in Schaffhausen, mit Kollektivprokura zu zweien; KPMG Deutsche Treuhand-Gesellschaft AG, in Hannover (DE), Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 22883 vom 12.08.2004 (02411246 / CH-020.9.002.140-4)

Identity Compass International GmbH, in Horgen, CH-020.4.029.459-5; Rotwegstrasse 4, 8810 Horgen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4.08.2004. Zweck: Gegenstand: Beratung, Aus- und Weiterbildung von natürlichen Personen zum Zwecke des beruflichen und persönlichen Fortkommens. Beratung der Organisation in Geschäftsangelegenheiten, im Personalmanagement, in der Organisation und Führung von Unternehmen, in Fragen der Geschäftsführung bezüglich des Gebiets der Aus-, Weiter- und Fortbildung, in Fragen der Aus- und Weiterbildung in Unternehmen sowie der Mitarbeiterqualifizierung, Aus- und Fortbildungsberatung, Herausgabe und der Verkauf von Fachpublikationen auf jedem Medien. Erstellung psychologischen Fragebögen auch in interaktiver, elektronischer Form für die Berufs- und Personalauswahl, Personal- und Persönlichkeitsentwicklung und auch für private und klinische Zwecke, Handbücher, Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate), insbesondere Lehrungsunterlagen für Lehrgangsteilnehmer sowie Instruktionsunterlagen für Lehrgangstrainer, Unterrichtsmittel und psychologische Fragebögen in Form von Spielen, Einstellen von Web-Seiten ins Internet für Dritte (Web-Hosting), Psychologische Forschung, Erforschung von sozialen Kompetenzen. Die vorstehenden Tätigkeiten können im In- und Ausland ausgeübt werden. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und des Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte eingehen, in denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erzielen sind. Sie kann weiter Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Wegmüller, Felix, von Walkringen, in Horgen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Trüb, Jeannette, von Winterthur, in Pfäffikon, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-. Tagebuch Nr. 22884 vom 12.08.2004 (02410066 / CH-020.4.029.459-5)

INNEO Solutions GmbH, Ellwangen (DE), Zweigniederlassung Dübendorf, in Dübendorf, CH-020.9.002.141-2, Neugutstrasse 66, 8600 Dübendorf, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: INNEO Solutions GmbH, Rechtsform Hauptsitz: Gesellschaft mit beschränkter Haftung nach deutschem Recht. Hauptsitz: Ellwangen (DE). Statuten Hauptsitz: Die Gesellschaft ist am 15.11.1995 im Handelsregister eingetragen worden. Der Gesellschaftsvertrag ist am 10.07.2003 letztmalig geändert worden. Zweck Hauptsitz: Gegenstand des Unternehmens ist die Entwicklung, der Vertrieb und die Implementierung von rechnergestützten Lösungen im Umfeld der Konstruktion. Die Gesellschaft kann Geschäfte jeder Art tätigen, die dem Gesellschaftszweck unmittelbar oder mittelbar dienen. Sie kann auch Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art im In- und Ausland erwerben, pachten, die Geschäfte solcher Unternehmen führen oder diese vertreten und sich an solchen Unternehmen beteiligen. Sie darf Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Kapital Hauptsitz: Stammkapital: EUR 2'140'000.-. Eingetragene Personen: Rothmaier, Tobias, deutscher Staatsangehöriger, in Ellwangen (DE), mit einer Stammeinlage zu EUR 428'000.-, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Behnisch, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Rutesheim (DE), mit einer Stammeinlage zu EUR 428'000.-, Gesellschafter; Böpple, Walter, deutscher Staatsangehöriger, in Ellwangen (DE), mit einer Stammeinlage zu EUR 428'000.-, Gesellschafter; Haas, Helmut, deutscher Staatsangehöriger, in Abtsgmünd (DE), mit drei Stammeinlagen zu EUR 25'600.-, EUR 57'800.- und EUR 344'600.-, Gesellschafter und Geschäftsführer; Prinz, Ralf, deutscher Staatsangehöriger, in Waldhausen (DE), mit einer Stammeinlage zu EUR 428'000.-, Gesellschafter; Kühnle, Bernd, deutscher Staatsangehöriger, in Wangen-Brüttsellen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelprokura. Tagebuch Nr. 22885 vom 12.08.2004 (02410544 / CH-020.9.002.141-2)

Jeevisions Igboanugo, in Kloten, CH-020.1.045.937-6, Flughafenstrasse 16, 8302 Kloten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Export und Import von Waren aller Art, insbesondere Verleih von Video und DVD. Eingetragene Personen: Igboanugo, Raphael, nigerianischer Staatsangehöriger, in Kloten, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 22886 vom 12.08.2004 (02410546 / CH-020.1.045.937-6)

LIBERTA Textil & Marketing AG, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, CH-020.9.002.142-8, Schaffhausenstrasse 142, 8050 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: LIBERTA Textil & Marketing AG, Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Brienz BE. Handelsregistereintragung Hauptsitz: Handelsregister Berner Oberland. Zweck Hauptsitz: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Textilien aller Art im In- und Ausland (Ex- und Import). Ferner bezweckt die Gesellschaft die Vermarktung von Textilien sowie ferner die Erstellung von Werbekonzepten zur Verkaufsförderung dieser Produkte. Die Gesellschaft kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, verwalten und verwerten. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten und im übrigen alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Errichtung des Gesellschaftszweckes zu fördern und zu erleichtern. Sie kann sich auch an andern kommerziellen und industriellen Unternehmen beteiligen. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben, verkaufen und verwalten. Eingetragene Personen: Ergodtu, Necmettin, von Herliberg, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Vogel, Yvonne, von Buchs ZH, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 22887 vom 12.08.2004 (02410548 / CH-020.9.002.142-8)

Liboria Costanza Convenience Food, in Rafz, CH-020.1.045.938-4, Garstejuchert 6, 8197 Rafz, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Produktion und Verkauf von Fast-Food und Snacks. Eingetragene Personen: Costanza, Liboria, italienische Staatsangehörige, in Rafz, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Costanza, Gianmatteo, von Rafz, in Rafz, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 22888 vom 12.08.2004 (02410550 / CH-020.1.045.938-4)

Martins Maria, in Zürich, CH-020.1.045.939-2, Albisriedenstrasse 17, 8003 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reinigung aller Art. Eingetragene Personen: Martins Maria, Anabela, portugiesische Staatsangehörige, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Checa Rueda, Manuel, spanischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 22889 vom 12.08.2004 (02410556 / CH-020.1.045.939-2)

Media Kinetik GmbH (Media Kinetics Ltd liab. Co.), in Uster, CH-020.4.029.467-3, Industriestrasse 3, 8610 Uster, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29.04.2004, 17.05.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Herstellung, Vertrieb von und Handel mit Fachbüchern und Medien aller Art, insbesondere die Franking-Methode betreffend sowie die Erbringung von Dienstleistungen aller Art auf den Gebieten Bewegung, Tanz, Sport, Literatur und Kunst. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Agenturen errichten sowie Tochtergesellschaften gründen. Sie kann alle mit den vorgenannten Zwecken unmittelbar oder mittelbar zusammenhängenden Geschäfte tätigen, einschliesslich dem Erwerb und der Veräusserung von Grundeigentum. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, gemäss noch zu erstellendem Inventar Sportblatte und Bücher zum Preis von höchstens CHF 60'000.- sowie Forderungen aus Verlagsverträgen zum Preis von höchstens CHF 20'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Franklin, Eric, von St. Gallen, in Wetzikon ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Steinmann, Gabriela, von St. Gallen, in Wetzikon ZH, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-. Tagebuch Nr. 22890 vom 12.08.2004 (02410558 / CH-020.4.029.467-3)

Moni's Selection, Neuweiler, in Fällanden, CH-020.1.045.940-0, Wigartenstrasse 9, 8117 Fällanden, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Wein und Zubehör sowie mit Lebensmitteln aller Art; Partyservice und Vinothek. Eingetragene Personen: Neuweiler-Glamer, Monica, von Kreuzlingen, in Fällanden, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Neuweiler, Markus, von Kreuzlingen, in Fällanden, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 22891 vom 12.08.2004 (02410560 / CH-020.1.045.940-0)

MPV Handels AG, Zweigniederlassung Volketswil, in Volketswil, CH-020.9.002.143-3, Brunnenstrasse 1, 8604 Volketswil, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: MPV Handels AG, Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Zug. Handelsregistereintragung Hauptsitz: Handelsregisteramt des Kantons Zug. Zweck Hauptsitz: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Baumaterialien, die Planung und Realisierung von Bauprojekten sowie die Verwaltung von Immobilien. Des weitern führt sie Isolations-, Mauer, Service- und Plattenarbeiten aus. Sie kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten oder veräußern. Im übrigen kann sie alle Geschäfte tätigen, die dem Gesellschaftszweck förderlich sind. Eingetragene Personen: Miotti, Daniele, von Thalwil, in Trillikon, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 22892 vom 12.08.2004 (02410562 / CH-020.9.002.143-3)

Pinto Nunes, Especialidades Portuguesas, in Dällikon, CH-020.1.045.941-1, Hüttenwiesenstrasse 1, 8108 Dällikon ZH, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Lebensmitteln, Spezialitäten. Eingetragene Personen: Pinto Nunes, Alfredo, portugiesischer Staatsangehöriger, in Oetlingen, Inhaber,

mit Einzelunterschrift; Nunes-Moreira Ribeiro, Marie-Irene, portugiesische Staatsangehörige, in Oetlingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 22893 vom 12.08.2004 (02410564 / CH-020.1.045.941-1)

Pneu- und Autohandel, Mahmood Khnessa, in Wädenswil, CH-020.1.045.942-6, Im Maacher 7, 8800 Au, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Autoreifen (Pneus) und Fahrzeugen aller Art. Die Firma kann sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Eingetragene Personen: Khnessa, Mahmood, libanesischer Staatsangehöriger, in Wädenswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Khnessa, Sibylle, von Zürich, in Wädenswil, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 22894 vom 12.08.2004 (02410566 / CH-020.1.045.942-6)

Schindler Willy schiwi all in one, in Glattfelden, CH-020.1.045.943-4, Bäckerweg 3, 8192 Glattfelden, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen, insbesondere Gestaltung von Webseiten, An- und Verkauf von Kosmetik- und Reinigungsprodukten sowie Planung und Bauleitung von Umbauten und Renovationen. Eingetragene Personen: Schindler, Willy, von Glattfelden, in Glattfelden, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 22895 vom 12.08.2004 (02410570 / CH-020.1.045.943-4)

SWISS EXPORT, in Zürich, CH-020.6.000.870-8, Binzstrasse 18, 8045 Zürich, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 6.05.2004. Zweck: Der Verband bezweckt, vor allem kleinere und mittlere schweizerische Unternehmen in ihrer Exporttätigkeit zu unterstützen sowie die zwischenbetriebliche Zusammenarbeit (Kooperation) zwischen solchen Firmen anzuregen, zu vermitteln und zu realisieren. Der Verband sucht sein Ziel zu erreichen durch: a) Die Pflege von Beziehungen zu Institutionen, Vereinigungen und Organisationen öffentlicher und privater Natur der Wirtschafts- oder Exportförderung betreiben. b) Die Bearbeitung der anfallenden Probleme und Aufgaben und die Erarbeitung von zweckmässigen Lösungen in entsprechenden Arbeitsgruppen, die sich aus Mitgliedern und/oder zugezogenen Spezialisten zusammensetzen. d) Die Beschaffung und Erteilung von zweckdienlichen Informationen. Mittel: Ordentliche Jahresbeiträge der Mitglieder und ausserordentliche Beiträge der Mitglieder für Spezialaktionen. Die Generalversammlung setzt die Jahresbeiträge fest. Organisation: Generalversammlung, Vorstand von 5 oder mehr Mitgliedern, Ausschuss und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Widmer, Peter, von Rickenbach ZH, in Münchenstein, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Geschäftsführer; Mörker, Claudia, von Langnau im Emmental, in Thalwil, Sekretärin und Geschäftsführerin; mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten. Tagebuch Nr. 22896 vom 12.08.2004 (02410574 / CH-020.6.000.870-8)

Vesmec GmbH, in Lindau, CH-020.4.029.468-9, Pfäffikerstrasse 28, 8310 Kempthal, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11.08.2004. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt den Betrieb einer mechanischen Werkstätte sowie Konstruktion, Fabrikation und Vertrieb von Metall- und Kunststoffteilen; kann Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräußern. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Vertretungen übernehmen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sein können, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Sie kann auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen. Stammkapital: CHF 30'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Vescoli, Urs, von Lindau, in Lindau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 16'000.-; Stroppa, Fabio, von Trüllikon, in Illnau-Effretikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.-. Tagebuch Nr. 22897 vom 12.08.2004 (02410576 / CH-020.4.029.468-9)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

Actorum AG Zürich, in Zürich, CH-020.3.900.149-0, Herausgabe von Druckschriften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 02.10.2002, S. 16, Publ. 666830). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Wirth, Rudolf, von Luzern, in Langenthal, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heren, Rudolf, von Mühleberg, in Biel BE, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Götz, Andrea, von Zuzen, in Trimmis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; PricewartherhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumberger, Hans, von Koppigen, in Langenthal, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Fred, von Seberg, in Günsberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 22898 vom 12.08.2004 (02410578 / CH-020.3.900.149-0)

AET Swiss AG, in Küssnacht ZH, CH-020.3.026.669-0, Handel mit Produkten im Bereich erneuerbare Energie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 28.04.2003, S. 21, Publ. 965012). Statutenänderung: 9.07.2004. Aktienkapital

neu: CHF 200'000.- [bisher: CHF 100'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 200'000.- Aktien neu: 20'000 Nennaktien zu CHF 10.- [bisher: 10'000 Nennaktien zu CHF 10.-].
Tagebuch Nr. 22899 vom 12.08.2004
(02410580 / CH-020.3.026.669-0)

■ **AIIG Global Investment Corp. (Schweiz) AG**, in Zürich, CH-020.3.020.618-2, Dienstleistungen im Bereich der Vermögensverwaltung und -beratung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 28. 01. 2004, S. 19, Publ. 2090568). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Saver, Otto, von Alstätter, in Künz, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüthi, Jürgen, von Rüderswil, in Utikon am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sgobbo, Rocco, Bürger der USA, in Zürich, Mitglied der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vontobel, Werner, von Dürnten, in Aadorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wild, Peter, von Küsnacht ZH, in Zuzwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hausammann, Daniel, von Männedorf, in Oberengstringen, Mitglied der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Verger Julien, Vanessa, französische Staatsangehörige, in Zürich, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22900 vom 12.08.2004
(02410584 / CH-020.3.020.618-2)

■ **Alpenglüh, Moser und Müller**, in Zürich, CH-020.2.002.016-1, Augenoptikergeschäft, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 12. 09. 1995, S. 5069). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moser, Markus, von Büdingen, in Zell ZH, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bauma].
Tagebuch Nr. 22901 vom 12.08.2004
(02410588 / CH-020.2.002.016-1)

■ **ALTANA Pharma International AG**, in Zürich, CH-020.3.027.307-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 22. 12. 2003, S. 21, Publ. 2043234). Statutenänderung: 8. 07. 2004, 3. 08. 2004. Firma neu: **ALTANA Pharma Europe AG**. Umstrukturierung der Firma neu: (**ALTANA Pharma Europe SA**) (**ALTANA Pharma Europe Ltd**). Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Durchführung von Aktivitäten im Bereich des Managements, der Marktbearbeitung, der Vermittlung und des Abschlusses von Geschäften, der Durchführung von Studien sowie weiterer Tätigkeiten im Bereich von pharmazeutischen und verwandten Produkten mit Schwergewicht in Europa. Die Gesellschaft kann Handel betreiben mit Waren aller Art, gewerbliche Schutzrechte erwerben, verwalten und veräussern und alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt in Zusammenhang stehen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen oder sich mit diesen zusammenschließen. Die Gesellschaft kann Grundstücke und andere Vermögenswerte erwerben, halten, verwalten, veräussern und vermitteln.
Tagebuch Nr. 22902 vom 12.08.2004
(02410592 / CH-020.3.027.307-7)

■ **Amini Afghan-Teppich AG**, in Zürich, CH-020.3.900.393-7, Import und Handel mit Afghan-Teppichen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 27. 03. 2003, S. 17, Publ. 922446). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Enderli-Gitth, Nathalie, von Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 22903 vom 12.08.2004
(02410594 / CH-020.3.900.393-7)

■ **Ancora Finanz AG**, bisher in Wattwil, CH-320.3.055.594-0, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 22. 07. 2004, S. 10, Publ. 2372520). Gründungsstatuten: 25. 06. 2004. Statutenänderung: 29. 07. 2004, 11. 08. 2004. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Talstrasse 70, 8001 Zürich. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Durchführung und Vermittlung von Geschäften im Finanz- und Gastrobereich, den Handel sowie Import und Export mit Waren aller Art, Kauf, Verkauf von Immobilien im Ausland, sowie Verwaltung von Immobilien im In- und Ausland, das Halten von Beteiligungen. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen. Die Gesellschaft kann im übrigen alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern oder zu erleichtern. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 23.06.2004 10 Inhaberaktien zu nominell CHF 10'000.- Nr. 41-50 der AAA Zollfreilager (Schweiz) AG, in Wattwil, zum Gesamtpreis von CHF 100'000.-, wofür 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.- ausgeben werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder, wenn alle Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder per Telefon und e-mail. Eingetragene Personen neu oder mutierend: In Treu Handlung-Gesellschaft AG, in Zug, Revisionsstelle [wie bisher]; Budimir, Nedjeljko, kroatischer Staatsangehöriger, in Strožanac (HR), Präsident, mit Einzelunterschrift; Bucher, Peter, von Wollhusen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kurkovic, Zdenko, von Rümliang, in Rümliang, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 22904 vom 12.08.2004
(02410618 / CH-320.3.055.594-0)

■ **Anzeiger von Uster AG**, in Uster, CH-020.3.007.510-5, Herausgabe der Tageszeitung "Anzeiger von Uster", Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 07. 08. 2003, S. 15, Publ. 1118560). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vollenweider, Christoph, von Herlberg, in Herlberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22905 vom 12.08.2004
(02410620 / CH-020.3.007.510-5)

■ **BAUGENOSSENSCHAFT FROHES WOHNEN ZÜRICH**, in Zürich, CH-020.5.900.099-4, Verschaffung gesunder und preiswerter Wohnungen, Genossenschaft (SHAB Nr. 107 vom 06. 06. 2002, S. 20, Publ. 498824). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Witschi, Walter, von Jegenstorff, in Udorf, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zellmeyer, Andrea, von Solothurn, in Udorf, Mitglied und Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten.
Tagebuch Nr. 22906 vom 12.08.2004
(02410624 / CH-020.5.900.099-4)

■ **Baugenossenschaft Suwita Zürich**, in Zürich, CH-020.5.900.194-6, Beschaffung gesunder und billiger Wohnungen und deren Vermietung an die Mitglieder, Genossenschaft (SHAB Nr. 148 vom 03. 08. 1995, S. 4548). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Garmann, Patrik, von Mels und Pfäfers, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfister, Jan, von Walensburg/Vuor, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22907 vom 12.08.2004
(02410628 / CH-020.5.900.194-6)

■ **Belvedere AG Zürich**, in Zürich, CH-020.3.902.954-5, Erwerb und Betrieb von Kinotheatern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 10. 03. 2003, S. 19, Publ. 896660). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Wüthrich, Beatus, von Oberrieden und Trub, in Oberrieden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wüthrich, Sebastian, von Oberrieden und Trub, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Erlenbach ZH].
Tagebuch Nr. 22908 vom 12.08.2004
(02410632 / CH-020.3.902.954-5)

■ **Brendle Elektro AG**, in Rütli ZH, CH-020.3.904.083-3, Führung eines Elektrofachgeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 06. 03. 1996, S. 1295). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Brendle sen., Ferdinand, von Zürich, in Rütli ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brendle jun., Ferdinand, von Rütli ZH, in Dürnten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Gommiswil].
Tagebuch Nr. 22909 vom 12.08.2004
(02410636 / CH-020.3.904.083-3)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 152 vom 09. 08. 2004, S. 18, publizierten TB-Eintrags Nr. 21'922 vom 03. 08. 2004. **C-Minded AG**, in Zürich, CH-020.3.027.973-6, Erbringung von Beratungs- und Umsetzungsdienstleistungen im Bereich Collaborative Commerce (C-Commerce), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 09. 08. 2004, S. 18, Publ. 2396208). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dech, Hartmut Georg, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Delegierter, mit Einzelunterschrift [nicht: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 22910 vom 12.08.2004
(02410638 / CH-020.3.027.973-6)

■ **Cesis AG**, in Zürich, CH-020.3.021.794-9, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Informatik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 12. 05. 1999, S. 3145). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häseler, Heinz, von Rafz, in Bülach, Mitglied und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: in Winkel].
Tagebuch Nr. 22911 vom 12.08.2004
(02410640 / CH-020.3.021.794-9)

■ **CGI Administrators AG**, in Zürich, CH-020.3.026.869-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 04. 07. 2003, S. 20, Publ. 1065222). Statutenänderung: 28. 07. 2004, 10. 08. 2004. Firma neu: **Global Marketing Licensing AG**. Umstrukturierung der Firma neu: (**Global Marketing Licensing SA**) (**Global Marketing Licensing Ltd**). Zweck neu: Der Zweck der Gesellschaft ist die Erbringung von Dienstleistungen im Bereich weltweitem Marketing, der Erwerb, das Halten und das Veräussern von Lizenzen sowie die Vermögens- und Anlageverwaltung und die Beratung in Investitionsfragen. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und andere Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen. Sie kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten. Die Gesellschaft kann Patente, Urheberrechte, Marken und andere Immaterialgüterrechte jeder Art erwerben, halten und veräussern. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundstücke erwerben, halten und veräussern.
Tagebuch Nr. 22912 vom 12.08.2004
(02410644 / CH-020.3.026.869-7)

■ **Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli (Schweiz) AG**, in Kilchberg ZH, CH-020.3.004.996-4, Fabrikation von Nahrungsmitteln und Genussmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 15. 07. 2003, S. 20, Publ. 1082970). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sommer, Uwe, deutscher Staatsangehöriger, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Herlberg]; Dardel, René, von Fernin-Vilars-Saules, in Menzingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zug]; Engelke, Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Affoltern am Albis]; Jost, Stefan, von Basel, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier, Thomas, von Bülach, in Nürensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Pfungen].
Tagebuch Nr. 22913 vom 12.08.2004
(02410646 / CH-020.3.004.996-4)

■ **Computer Express Business AG in Liquidation**, in Embrach, CH-020.3.026.208-8, Dienstleistungen im Bereich Informationstechnologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom

04. 06. 2004, S. 21, Publ. 2292664). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Bülach vom 09.08.2004 mangels Aktiven eingestellt worden.
Tagebuch Nr. 22914 vom 12.08.2004
(02410648 / CH-020.3.026.208-8)

■ **Diagetschweiler AG**, in Wettswil am Albis, CH-020.3.906.613-6, Gartenanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 17. 04. 2003, S. 17, Publ. 954612). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Utzinger, Roland, von Bülach, in Bachs, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22915 vom 12.08.2004
(02410650 / CH-020.3.906.613-6)

■ **EDS (Schweiz) AG**, in Zürich, CH-020.3.021.158-5, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 25. 07. 2003, S. 16, Publ. 1101092). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Vogt, Alfred, von Zürich und Menziken, in Benken, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stübbing, Andreas, von Volketswil, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lichtenberger, Rudolf, von Brunenthal und Hochdorf, in Täuffelen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brunner, Franz, von Bassersdorf und Nürensdorf, in Nürensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zehle, Frank, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ebert, Udo, deutscher Staatsangehöriger, in Rüdlingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Varghese, John, von Luzern und Niederwald AG, in Niederlenz, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Staub, Brigitte, von Ochlenberg und Trub, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bachmann, Stefan, von Niedermühlern, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kristofic, Sylvain Robert, französischer Staatsangehöriger, in Stallikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leuppi, Remo, von Villmergen, in Cham, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hürlimann, Bruno, von Zürich, in Embrach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jaskowski, Steven, Bürger der USA, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Kern, Frauke, deutsche Staatsangehörige, in Wallisellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kleinsorg, Christoph, deutscher Staatsangehöriger, in Bülach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leser, Stefan Roland, deutscher Staatsangehöriger, in Feusisberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Moosmann-Fauvel, Nathalie, kanadische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Zebib, Badi, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 22916 vom 12.08.2004
(02410654 / CH-020.3.021.158-5)

■ **EMK Aktiengesellschaft, Vaduz, Zweigniederlassung Meilen**, in Meilen, CH-020.9.900.366-0, Montage, Vertrieb von sowie Handel mit Bauelementen aller Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 242 vom 17. 10. 1986, S. 3945), mit Hauptsitz in: Vaduz (Fürstentum Liechtenstein). Firma neu: **EMK Aktiengesellschaft, Triesen, Zweigniederlassung Meilen**. Hauptsitz neu: Triesen (L). Statuten Hauptsitz neu: Die Statuten der Gesellschaft datieren ursprünglich vom 2.12.1982 und sind am 21.05.2004 letztmals geändert worden [bisher: Die Statuten der Gesellschaft datieren ursprünglich vom 2.12.1982 und sind am 28.8.1986 letztmals vor dem EDV-Übertrag geändert worden]. Kapital Hauptsitz neu: Kapital: CHF 400'000.-. Liberierung: CHF 400'000.-. Aktien: 800 Inhaberaktien zu CHF 500.- [bisher: Das Grundkapital beträgt CHF 100'000.-, zerfallend in 200 Inhaberaktien zu CHF 500.-. Das Grundkapital ist voll liberiert]. Bekanntmachungen Hauptsitz neu: amtliche Publikationsorgane. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hoch, Florin, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Triesen (Fürstentum Liechtenstein), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Ospel, Dr. Fritz, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Vaduz (Fürstentum Liechtenstein), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Singer, Beat, von Salenstein, in Buchs SG, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift beschränkt auf die Zweigniederlassung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Koenig, Alexander, deutscher Staatsangehöriger, in Altendorf, Mitglied und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; HEGA BERATUNGS-ANSTALT, in Eschen (LI), Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 22917 vom 12.08.2004
(02410658 / CH-020.9.900.366-0)

■ **EPULUM food and event management Michel Eichhorn**, in Zürich, CH-020.1.042.078-4, Cateringservice, insbesondere Lieferung von Ess- und Trinkwaren sowie gastronomische Beratung und Konzipierung, Einzelfirma (SHAB Nr. 146 vom 30. 07. 2004, S. 14, Publ. 2383904). Der Inhaber führt sein Geschäft weiter; die Eintragung bleibt bestehen.
Tagebuch Nr. 22918 vom 12.08.2004
(02410662 / CH-020.1.042.078-4)

■ **Etdruck AG**, in Zürich, CH-020.3.908.205-8, Fabrikation von Selbstklebe-Etiketten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 06. 08. 1997, S. 5587). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Progressa Wirtschaftsprüfung AG, in Freienbach, Revisionsstelle [bisher: Progressa Treuhand- und Revisionsgesellschaft AG, in Altendorf].
Tagebuch Nr. 22919 vom 12.08.2004
(02410664 / CH-020.3.908.205-8)

■ **F & F Radio-TV AG**, in Rümliang, CH-020.3.908.720-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 10. 08. 1994, S. 4469). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Forster, Anna Rosa, von Basadingen, in Kloten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Böhm, Gisela, von Basadingen-Schlattlingen, in Kloten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grtinenfelder, Monika, von Vilters-Wangs, in Winkel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22920 vom 12.08.2004
(02410670 / CH-020.3.908.720-7)

■ **Felix Gräff AG**, in Uster, CH-020.3.910.687-4, Betrieb eines Gartenbaugeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 25. 04. 2002, S. 21, Publ. 442558). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bühner Treuhand AG, in Uster, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: HWT Wyler Treuhand AG, in Dietlikon, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 22921 vom 12.08.2004
(02410674 / CH-020.3.910.687-4)

■ **Franz Weiss AG**, in Zürich, CH-020.3.928.484-1, Dienstleistung in Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 29. 07. 2004, S. 20, Publ. 2382708). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fintreu AG, in Zug.
Tagebuch Nr. 22974 vom 12.08.2004
(02410824 / CH-020.3.928.484-1)

■ **Gastro-Line (Management) GmbH**, bisher in Utikon, CH-020.4.003.133-0, Führung eines Restaurant- und Barbetriebes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 2002, S. 17, Publ. 702754). Statutenänderung: 2. 08. 2004. Sitz neu: Buchs ZH. Domizil neu: Bahnhofstrasse 49, 8107 Buchs. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Di Grazia-Gimena, Rosanna, französische Staatsangehörige, in Utikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bächler, Stefan, von Hüttikon, in Oetwil an der Limmat, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-.
Tagebuch Nr. 22922 vom 12.08.2004
(02410676 / CH-020.4.003.133-0)

■ **Hans Konrad Rahn-Stiftung**, in Zürich, CH-020.7.001.082-6, Unterstützung sozialer Institutionen und Projekte zugunsten benachteiligter Menschen in der Schweiz, Stiftung (SHAB Nr. 204 vom 23. 10. 2003, S. 15, Publ. 1227042). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Annmann, Hans-Peter, von Zürich, in Baar, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Varga, Laszlo, von Zennern, in Wängi, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frischknecht, Fritz, von Schwellbrunn und Zürich, in Steinmaur, Mitglied, ohne Zeichnungsbeschränkung.
Tagebuch Nr. 22923 vom 12.08.2004
(02410680 / CH-020.7.001.082-6)

■ **Hekap Consulting GmbH**, in Zürich, CH-020.4.001.572-7, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 23 vom 04. 02. 2004, S. 20, Publ. 2102950). Statutenänderung: 20. 07. 2004. Zweck neu: Gegenstand und Zweck der Gesellschaft ist folgender: Finanzberatung und Erbringung administrativer Dienstleistungen. Die Dienstleistungen werden im In- und Ausland erbracht. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben und veräussern. Ferner kann sie Niederlassungen im In- und Ausland errichten.
Tagebuch Nr. 22924 vom 12.08.2004
(02410690 / CH-020.4.001.572-7)

■ **Horse Shop AG, Dielsdorf**, in Dielsdorf, CH-020.3.002.835-8, Betrieb eines Handelsgeschäftes für Pferdesportzubehör-Artikel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 2004, S. 18, Publ. 2115166). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jelinek, Eliane, von Niederhasli und Zürich, in Neerach, Delegierte, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 22925 vom 12.08.2004
(02410692 / CH-020.3.002.835-8)

■ **HSBC Private Bank (Suisse) SA**, in Zürich, CH-020.9.001.696-7, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 107 vom 07. 06. 2004, S. 23, Publ. 2295670), mit Hauptsitz in: Genf. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Taavitsainen, Sabina, finnische Staatsangehörige, in Meilen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fellner, Reto, von Thun, in Fländelen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baumgartner Pfister, Pascale, von Trub, in Wollerau, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Römer-Heller, Erika, von Zürich, in Maur, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kreutner, Ariel, von Zürich, in Maur, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Davidoff Gökmün, Tatyana, von Zürich, in Zürich, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Greiner, Steffen, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bouillie, Christian, französischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22926 vom 12.08.2004
(02410696 / CH-020.9.001.696-7)

■ **Häny AG**, in Meilen, CH-020.3.911.237-8, Fabrikation, Handel, Import und Export von Pumpen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 23. 06. 2004, S. 21, Publ. 2322698). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schläpfer, Jakob, von Trogen, in Oetwil am See, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bush, Ralph M., von Bern, in Oberkunkhofen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häny, Sabine, von Kirchberg SG, in Utikon am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 22927 vom 12.08.2004
(02410700 / CH-020.3.911.237-8)

■ **Häny AG**, in Meilen, CH-020.3.911.237-8, Fabrikation, Handel, Import und Export von Pumpen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 23. 06. 2004, S. 21, Publ. 2322698). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schläpfer, Jakob, von Trogen, in Oetwil am See, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bush, Ralph M., von Bern, in Oberkunkhofen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Häny, Sabine, von Kirchberg SG, in Utikon am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 22927 vom 12.08.2004
(02410700 / CH-020.3.911.237-8)

Immobilienberatung zur Erle Eva Cafilis-Hartmann, in Richterswil, CH-020.1013.740-4, Beratungen und Schulungen im Bereich Immobilien, Einzelfirma (SHAB Nr. 195 vom 10.10.1997, S. 7407). Zweck neu: Beratungen und Schulungen im Bereich Immobilien; vor allem im Bereich Mietrecht; Bewirtschaftung von Mietliegenschaften und Liegenschaften im Stockwerkeigentum; Umwandlung von Mietliegenschaften in Stockwerkeigentum; Begründung von Stockwerkeigentum, spezialisiert auf Einzelanträge für Kleinrentner und Verwaltungen.
Tagebuch Nr. 22928 vom 12.08.2004
(02410704 / CH-020.1013.740-4)

Infogra AG, in Stäfa, CH-020.3.913.093-1, Ausübung von Beratungen, vorwiegend auf dem Gebiet der Betriebsorganisation, der Betriebsleitung, des Marketings und dergleichen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 13.02.1997, S. 973). Firma neu: **Infogra AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Verfügung des Einzelrichters im summarischen Verfahren des Bezirkes Meilen vom 16. Juli 2004 aufgelöst worden, weil die ihr zur Herstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Mindestkapital angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Peter, von Stäfa, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Graf, Hans, von Stäfa, in Grüningen, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied und Geschäftsführer]; Zaugg, Max, von Wytal, Mitglied und Geschäftsführer; Zaugg, Max, von Wytal, Mitglied und Geschäftsführer [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 22929 vom 12.08.2004
(02410706 / CH-020.3.913.093-1)

Ingenieurbüro Hungerbühler, IPH & Co, in Winterthur, CH-020.2.004.878-3, Erbringung von sämtlichen Dienstleistungen im Informatiksektor, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 09.02.2004, S. 18, Publ. 2109336). Domizil neu: Lagerhausstrasse 9, 8400 Winterthur.
Tagebuch Nr. 22930 vom 12.08.2004
(02410710 / CH-020.2.004.878-3)

Interdives-Immobilien-AG, in Adliswil, CH-400.3.904.094-9, Erwerb und Betrieb von Sachwerten und -rechten, insbesondere Mobilien und Immobilien zur kommerziellen Vermarktung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 14.05.2002, S. 21, Publ. 467518). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 149 vom 04.08.2004, S. 14) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 22931 vom 12.08.2004
(02410712 / CH-400.3.904.094-9)

JACOBS STIFTUNG, in Zürich, CH-020.7.904.658-3, Schaffung günstiger Voraussetzungen für eine positive Entwicklung des Menschen, Stiftung (SHAB Nr. 174 vom 11.09.2003, S. 16, Publ. 1166336). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Breitling, Dr. Siegfried, von Wädenswil, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22932 vom 12.08.2004
(02410718 / CH-020.7.904.658-3)

Jezler Zürich AG, in Zürich, CH-020.3.019.929-2, Ausführung von Glas-, Stein-, Gebäude- und Fassadenreinigungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 16.09.2003, S. 16, Publ. 1172632). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Caruso, Claudio Libero, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22933 vom 12.08.2004
(02410720 / CH-020.3.019.929-2)

Keiser Elektrische Apparate AG, in Zürich, CH-020.3.914.666-4, Handel mit und Import und Export von Waren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 23.08.1995, S. 4720). Eingetragene Personen neu oder mutierend: VTB Verwaltungs-Treuhand-Beratungs AG, in Niederrunen, Revisionsstelle [bisher: VTB Verwaltungs-Treuhand-Beratungs AG, in Obernurnen].
Tagebuch Nr. 22934 vom 12.08.2004
(02410722 / CH-020.3.914.666-4)

Komm, René Isliker, bisher in Bassersdorf, CH-020.1.012.244-1, Vermittlung von Aufträgen aller Art für das grafische Gewerbe, Einzelfirma (SHAB Nr. 22 vom 04.02.1997, S. 760). Sitz neu: Klotten. Domizil neu: Oberfeldstrasse 10, 8302 Klotten.
Tagebuch Nr. 22935 vom 12.08.2004
(02410724 / CH-020.1.012.244-1)

Killing Partner Identity AG, in Zürich, CH-020.3.915.412-1, Erbringen von Dienstleistungen und Erstellen von Werken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 05.09.2003, S. 21, Publ. 1185552). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Felsler, Peter, von Nidau, in Wangen-Brüttlingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 22936 vom 12.08.2004
(02410726 / CH-020.3.915.412-1)

MABB Isolationstechnik GmbH, in Dübendorf, CH-020.4.001.255-9, Ausführung von Isolationen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 17 vom 27.01.1998, S. 607). Firma neu: **MABB Isolationstechnik GmbH in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingeblüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Mindestkapital angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kelemann, Velimir, jugoslawischer Staatsangehöriger, in unbekannt, Gesellschafter, Geschäftsführer und Li-

quidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.- [bisher: in Dübendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 22937 vom 12.08.2004
(02410732 / CH-020.4.001.255-9)

Marketing Power SA, in Affoltern am Albis, CH-020.0.303.355-3, Beratung auf dem Gebiete des Marketing sowie Erarbeitung und Ausführung von Marketingkonzepten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 01.09.1993, S. 4600). Firma neu: **Marketing Power SA in Liquidation**. Übersetzungen der Firma neu: **(Marketing Power AG in Liquidation) (Marketing Power Ltd in Liquidation)**. Die Gesellschaft ist mit Verfügung des Einzelrichters im summarischen Verfahren des Bezirkes Affoltern am Albis vom 01.07.2004 aufgelöst worden, weil die ihr zur Herstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf das Mindestkapital angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schlatter, Bruno, von Schlossrud, in Zürich, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 22938 vom 12.08.2004
(02410736 / CH-020.3.003.355-3)

Metzgerei Künzli, bisher in Zürich, CH-020.1.013.913-7, Betrieb einer Metzgerei und Wursterei, Einzelfirma (SHAB Nr. 217 vom 11.11.1997, S. 8192). Sitz neu: Stallikon. Domizil neu: Mühlstrasse 71, 8134 Stallikon. [Neue] Geschäftsstelle: Feltenbergstrasse 228, 8047 Zürich.
Tagebuch Nr. 22939 vom 12.08.2004
(02410740 / CH-020.1.013.913-7)

Migros Bank, in Zürich, CH-020.3.917.603-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 12.05.2004, S. 19, Publ. 2256608). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Kühne, Theresia, von Rieden, in Fahrweid, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptstz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dübendorfer, Rolf, von Bassersdorf, in Wangen-Brüttlingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptstz [bisher: in Wallisellen]; Guex, Chantal, von Cronay, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptstz.
Tagebuch Nr. 22940 vom 12.08.2004
(02410744 / CH-020.3.917.603-5)

MMZ GmbH, in Schlieren, CH-020.4.002.916-3, Ausbildung im Bereich Marketing und Verkauf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 68 vom 08.04.1998, S. 2409). Statutenänderung: 17.12.2003. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Rudolph, Dr. Karlheinz, von Schlieren, in Aeugst am Albis, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-, Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neuer, Rinderknecht & Partner, in Schlieren, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-].
Tagebuch Nr. 22941 vom 12.08.2004
(02410750 / CH-020.4.002.916-3)

MONACO INVESTMENT GROUP SA, bisher in Genf, CH-660.0.291.000-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 09.06.2004, S. 8). Gründungsstatuten: 31.01.2000. Statutenänderung: 7.07.2004, 21.07.2004, 3.08.2004, 9.08.2004. Firma neu: **MONACO INVESTMENTS AG**. Sitz neu: Dietlikon. Domizil neu: c/o Rudolf Steiger, Neue Winterthurerstrasse 30, 8305 Dietlikon. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt den Erwerb, Vermittlung, Finanzierung, Beteiligung und Verwaltung von industriellen, kommerziellen und finanziellen Betrieben, sowie beweglichen und unbeweglichen Vermögenswerten im Ausland inklusiv den Erwerb und Veräusserung von Immobilien im Ausland. Die Gesellschaft kann allgemein jede finanzielle und kommerzielle Operation durchführen, die sich als notwendig oder angemessen erweist um den Zweck der Gesellschaft zu erzielen. Sie kann auch als Treuhänder agieren. Die Gesellschaft kann auch Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberoierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 500 Inhaberkarten zu CHF 200.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Bekanntmachungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen im SHAB. Sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen der Inhaberkarten bekannt sind, können Mitteilungen an sie auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Khettabi, Jamal, von Lancy, in Carouge GE, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Guilmain, Armand, französischer Staatsangehöriger, in Genf, Revisionsstelle [wie bisher]; Steiger, Rudolf, von Krummenau, in Illnau-Effretikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Abolgar, Hashem, amerikanischer Staatsangehöriger, in Orlando (FL/US), mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 22942 vom 12.08.2004
(02410756 / CH-660.0.291.000-1)

Nater + Huber Architekten HTL AG, in Zürich, CH-020.3.918.426-8, Führung eines Architekturbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 07.06.2004, S. 24, Publ. 2295712). Statutenänderung: 30.07.2004. Firma neu: **Nater Architekten AG**. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Huber, Roland, von Roggwil TG, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nater, Jürg, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 22943 vom 12.08.2004
(02410758 / CH-020.3.918.426-8)

NewServ AG, in Winterthur, CH-020.3.022.363-6, Entwickeln und Vermarkten von sowie Handel mit Softwareprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 30.07.2003, S. 16, Publ. 1107932). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Neumann-Müller, Verena, von Bonstetten, in Kleinandelfingen, Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift.

Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schyrr, Monika, von Zürich, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Utikon].
Tagebuch Nr. 22944 vom 12.08.2004
(02410760 / CH-020.3.022.363-6)

Opernhaus Zürich AG, in Zürich, CH-020.3.926.309-0, Betrieb eines Musiktheaters und eines Balletts, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 28.02.2003, S. 21, Publ. 883566). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Roth, Samuel, von Zürich, in Rüslikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22945 vom 12.08.2004
(02410762 / CH-020.3.926.309-0)

Pas Private Security Services AG, in Zürich, CH-020.3.919.659-3, Führen eines Unternehmens zur Organisation und Durchführung von Bewachungsdiensten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 04.07.1997, S. 4677). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lautenschlager Treuhand AG, in Dilsdorf, Revisionsstelle [bisher: Lautenschlager Treuhand AG, in Niederhasli].
Tagebuch Nr. 22946 vom 12.08.2004
(02410764 / CH-020.3.919.659-3)

Pebro GmbH, in Winterthur, CH-020.4.019.961-6, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 87 vom 06.05.1999, S. 2987). Statutenänderung: 5.07.2004. Zweck neu: Gegenstand und Zweck der Gesellschaft ist hauptsächlich der DVD- und Videoverleih sowie der Verkauf von DVD und Video. Die Gesellschaft kann auch den Import und Export jeglicher Waren bewerkstelligen sowie Liegenschaften erwerben und belehnen. Neue Gesellschaften gründen oder sich an anderen beteiligen und Zweigstellen im In- und Ausland betreiben. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Brozek, Petr, tschechischer Staatsangehöriger, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-; Vacchelli, Pia, von Willisau Land, in Winterthur, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Isomi, Alberina, von Winterthur, in Winterthur, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-; Istrefi, Elvis, bosnisch-herzegowinischer Staatsangehöriger, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-.
Tagebuch Nr. 22947 vom 12.08.2004
(02410766 / CH-020.4.019.961-6)

Personalvorsorgestiftung der Swiss Asset Partners Holding AG, in Zürich, CH-020.7.001.143-6, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG, Stiftung (SHAB Nr. 70 vom 13.04.2004, S. 19, Publ. 2209358). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumgartner, Hans, von Trub, in Anstau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zingg, Robert, von Zürich, in Herliberg, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Kohler, J. Christian, von Lüsslingen, in Wollerau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22948 vom 12.08.2004
(02410768 / CH-020.7.001.143-6)

Peter Bütikofer & Company AG, in Zürich, CH-020.3.904.354-4, Betrieb einer Beratungsunternehmung in Öffentlichkeitsarbeit und Kommunikation (Public Relations), Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 22.12.2003, S. 27, Publ. 2042610). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Filz, Alexander, von Quarten, in Egg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Löpfe, Steven, von Zürich, in Zug, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Faust, Stefan, von Gossau ZH, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22949 vom 12.08.2004
(02410770 / CH-020.3.904.354-4)

Peter Cavadin AG, Architekturbüro, in Niederhasli, CH-020.3.006.334-2, Führung eines Architekturbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 13.07.1995, S. 3942). Eingetragene Personen neu oder mutierend: KCH Treuhand- & Steuerrechtspraxis, Kurt Christen, Dipl. Steuerexperte, in Volketswil, Revisionsstelle [bisher: Kurt Christen, Dipl. Steuerexperte, in Kleinandelfingen].
Tagebuch Nr. 22950 vom 12.08.2004
(02410772 / CH-020.3.006.334-2)

Piscator GmbH, in Niederweningen, CH-020.4.026.841-7, Marketing, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 83 vom 02.05.2003, S. 15, Publ. 973498). Statutenänderung: 9.08.2004. Firma neu: **FeigenConsulting GmbH**. Zweck neu: Zweck der Gesellschaft ist das Marketing, die Erbringung von Vertriebsdienstleistungen und das Consulting für kleine und mittlere Unternehmen der Informations- und Technologiebranche. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Im übrigen kann sie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, die der Zweck der Gesellschaft mit sich bringen kann. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Merkt, Walter, von Basel, in Siglistorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Feigenwinter, Mathias, von Reinach BL, in Niederweningen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Feigenwinter, Francine, von Reinach BL, in Niederweningen, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 22951 vom 12.08.2004
(02410774 / CH-020.4.026.841-7)

Prinnett AG, in Zürich, CH-020.3.920.565-2, Handel und Detailverkauf in erster Linie von Textilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 14.08.2001, S. 6232). Domizil neu: c/o Walter Peter, Georg Kempf-Strasse 57a, 8046 Zürich.
Tagebuch Nr. 22952 vom 12.08.2004
(02410776 / CH-020.3.920.565-2)

Private Client Bank, in Zürich, CH-020.3.020.833-1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 21.08.2003, S. 10, Publ. 1138350). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Druey, Dr. Jean Nicolas, von Basel, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scherer, Robert, von Meggen, in Zug, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied der Geschäftsleitung]; Wolfer, Christoph, von Zürich, in Buchrain, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Suter, Caspar, von Basel und Sulz, in Erlenhach ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22953 vom 12.08.2004
(02410778 / CH-020.3.020.833-1)

Profond Vorsorgeeinrichtung, in Rüslikon, CH-020.7.000.019-0, Berufliche Vorsorge, Stiftung (SHAB Nr. 144 vom 30.07.2003, S. 20, Publ. 1108242). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Perschak, Christian, von Wädenswil, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Waser, Otto, von Zürich und Engelberg, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Apple, Beat, von Kleinandelfingen und Wildberg, in Kleinandelfingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22954 vom 12.08.2004
(02410780 / CH-020.7.000.019-0)

Radio Zürisee AG, in Stäfa, CH-020.3.921.245-3, Betrieb von Radio Zürisee, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 24.03.2004, S. 24, Publ. 2183818). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Witzig, Susanne, von Laufen-Uhwiesen, in Männedorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22955 vom 12.08.2004
(02410782 / CH-020.3.921.245-3)

Railway Gastro GmbH, in Opfikon, CH-020.4.027.502-4, Erbringung von Dienstleistungen im Gastro-Bereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 176 vom 15.09.2003, S. 18, Publ. 1170078). Domizil neu: Schaffhauserstrasse 51, 8152 Opfikon. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Fröhlich, Fritz, von Zürich und Niederhasli, in Opfikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Hofer, Brigitta, von Hermiswil, in Opfikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cordes, Dr. Hans-Theodor, von Zürich, in Schaffhausen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Widmer, Alfred, von Sumiswald, in Oetwil an der Limmat, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
Tagebuch Nr. 22956 vom 12.08.2004
(02410784 / CH-020.4.027.502-4)

Rauber Consulting, in Zürich, CH-020.1.009.907-1, Einzelfirma (SHAB Nr. 15 vom 23.01.1996, S. 443). Zweck neu: Beratung für Wasser und Umwelt.
Tagebuch Nr. 22957 vom 12.08.2004
(02410786 / CH-020.1.009.907-1)

Regionalfernsehen Zürcher Oberland AG, in Wetzikon ZH, CH-020.3.006.228-3, Regionalfernsehen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 08.09.2003, S. 20, Publ. 1161056). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Fritsch, Dr. Oscar, von Winterthur, in Wetzikon ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vollenweider, Christoph, von Herliberg, in Herliberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22958 vom 12.08.2004
(02410788 / CH-020.3.006.228-3)

René Winkler Motor- und Konsumgeräte, in Bauma, CH-020.1.042.404-3, Einzelfirma (SHAB Nr. 47 vom 11.03.2003, S. 17, Publ. 898748). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Pfäffikon vom 10.08.2004 der Konkurs eröffnet worden.
Tagebuch Nr. 22959 vom 12.08.2004
(02410790 / CH-020.1.042.404-3)

Robert Bosch Internationale Beteiligungen AG, in Zürich, CH-020.3.903.950-3, Handels- und Fabrikationsunternehmungen, im Sinne einer Holdinggesellschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 26.05.2004, S. 21, Publ. 2277514). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bechtler, Dr. Thomas W., von St. Gallen, in Zumikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bosch, Robert, deutscher Staatsangehöriger, in Gelingen bei Stuttgart, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haeringer, Stephan, von Zürich, in Zumikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Peter, von Hochdorf, in Koppigen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Siegmann, Max, von Betswilen, in Lüsslingen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22960 vom 12.08.2004
(02410794 / CH-020.3.903.950-3)

Roland Berger AG, in Zürich, CH-020.3.019.611-6, Strategische und operationale Unternehmensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 24.02.2004, S. 22, Publ. 2138824). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berger, Roland, deutscher Staatsangehöriger, in Grünwald (DE), Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Grünwald (D)];

Bürge, Andreas, von Hornussen, in Ennetbaden, Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Nievergelt, Thomas, von Samedan, in Samedan, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident].
Tagebuch Nr. 22961 vom 12.08.2004
(02410796 / CH-020.3.019.611-6)

■ **Schildknecht Messtechnik AG**, in Gossau ZH, CH-020.3.923.228-7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 08.03.2004, S. 20, Publ. 2157504). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nellen, Josef, von Naters, in Pfäfers, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22962 vom 12.08.2004
(02410798 / CH-020.3.923.228-7)

■ **Semantum Software GmbH**, bisher in Zürich, CH-020.4.024.867-4, Entwicklung und Vertrieb von Software, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 63 vom 03.04.2002, S. 20, Publ. 408600). Statutenänderung: 25.06.2004. Sitz neu: Meilen. Domizil neu: c/o David Rieglengli, Ormisstrasse 103, 8706 Meilen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rieglengli, David, österreichischer Staatsangehöriger, in Meilen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.– [bisher: in Erlenbach ZH].
Tagebuch Nr. 22963 vom 12.08.2004
(02410800 / CH-020.4.024.867-4)

■ **Share Plane Holding AG (Share Plane Holding SA) (Share Plane Holding Ltd) (Share Plane Holding Inc.)**, bisher in Zug, CH-170.3.022.940-6, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 22.03.2004, S. 17). Gründungsstatuten: 16.06.1999. Statutenänderung: 5.08.2004. Firma neu: **Swiss Aviation Services AG**. Übersetzungen der Firma neu: (**Swiss Aviation Services SA**) (**Swiss Aviation Services Ltd**) (**Swiss Aviation Services Inc.**). Sitz neu: Volketswil. Domizil neu: Püntstrasse 75, Kindhausen, 8604 Volketswil. Zweck neu: Die Gesellschaft bezweckt die Erbringung sämtlicher Aufgaben und Dienstleistungen im Zusammenhang mit dem Verkauf, der Finanzierung und dem Betrieb von Luftfahrzeugen in der Schweiz und im Ausland. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen und deren Geschäftsführung und Verwaltung übernehmen sowie gewerbliche Schutzrechte, Immaterialgüterrechte und Know-how erwerben und verwerten. Die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.–. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.–. Aktien: 1'000 Nomenaktien zu CHF 100.–. Qualifizierte Tabestände: Besichtigte Sachübernahme: 100 voll liberte Nomenaktien zu CHF 1'000.– der 'Share Plane AG', in Wangen-Brüttisellen, zum Höchstpreis von CHF 100'000.– [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Nomenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Untreva AG, in Zürich, Revisionsstelle [wie bisher]; van Berkel, Michiel, von Winkel, in Greifensee, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Van Berkel, Michiel].
Tagebuch Nr. 22964 vom 12.08.2004
(02411248 / CH-170.3.022.940-6)

■ **Stiftung Jodelerquartett-Turnverein Kilchberg ZH**, in Kilchberg ZH, CH-020.7.000.786-5, Pflege der Kameradschaft, Stiftung (SHAB Nr. 51 vom 14.03.2001, S. 1907). Domizil neu: c/o Rudolf Brunner, Schlumbergrasse 37, 8802 Kilchberg.
Tagebuch Nr. 22965 vom 12.08.2004
(02410802 / CH-020.7.000.786-5)

■ **Swissguide AG**, in Kloten, CH-020.3.026.258-9, Aufbau und Vertrieb von gesamtschweizerischen elektronischen Verzeichnissen und Datenbanken, vor allem auf dem Gebiet der sogenannten 'Electronic Yellow Pages', Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 02.08.2004, S. 20, Publ. 2385114). Statutenänderung: 8.06.2004. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren].
Tagebuch Nr. 22966 vom 12.08.2004
(02410804 / CH-020.3.026.258-9)

■ **Tanora Consulting GmbH**, in Zürich, CH-020.4.001.706-0, Beratung von Unternehmen in finanziellen und kommerziellen Belangen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 50 vom 12.03.1996, S. 1417). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eberhard, Arthur, von Lauperswil, in Stäfa, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.– [bisher: in Wangen-Brüttisellen]; Eberhard-Zuber, Sonja, von Lauperswil und Trüllikon, in Stäfa, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsrechte, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.– [bisher: in Wangen-Brüttisellen].
Tagebuch Nr. 22967 vom 12.08.2004
(02410806 / CH-020.4.001.706-0)

■ **Tefag**, in Zürich, CH-020.3.926.215-1, Bezweckt, sich im In- und Ausland an anderen Unternehmen zu beteiligen oder solche zu finanzieren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 10.01.2003, S. 15, Publ. 606026). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ruch, Stephan, von Appenzel, in Wängi, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 22968 vom 12.08.2004
(02410808 / CH-020.3.926.215-1)

■ **Tensochema Aktiengesellschaft**, in Zürich, CH-020.3.926.050-5, Handel mit chemischen Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 20.09.2002, S. 17, Publ. 649716). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Borer Gnehm, Franziska, von Zürich und Fischenthal, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22969 vom 12.08.2004
(02410810 / CH-020.3.926.050-5)

■ **the Smooth Cigar - Shop, Daniel Lüscher**, in Uster, CH-020.1.043.697-2, Fachgeschäft für Cigarren und Accessoires, Einzelfirma (SHAB Nr. 191 vom 06.10.2003, S. 20, Publ. 1200944). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Uster vom 10.08.2004 der Konkurs eröffnet worden.
Tagebuch Nr. 22970 vom 12.08.2004
(02410812 / CH-020.1.043.697-2)

■ **Tokyo-Mitsubishi International plc, London, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, CH-020.9.001.857-7, Ausübung der Geschäfte einer allgemeinen Handelsgesellschaft, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 225 vom 21.11.2003, S. 19, Publ. 1270874), mit Hauptsitz in: London (UK). Firma neu: **Mitsubishi Securities International plc, London, Zweigniederlassung Zürich**. Übersetzungen der Firma neu: (**Mitsubishi Securities International plc, London, Zurich Branch**). Firma Hauptsitz neu: Mitsubishi Securities International plc.
Tagebuch Nr. 22971 vom 12.08.2004
(02410814 / CH-020.9.001.857-7)

■ **Vergnügungsbetriebe AG**, in Zürich, CH-020.3.927.677-2, Entwicklung, Planung, Gestaltung, Produktion, Verkauf, Installation und Betrieb von 3-D-Kinos, Simulationskinos und Vergnügungsanlagen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 12.04.2001, S. 2755). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst.
Tagebuch Nr. 22972 vom 12.08.2004
(02410818 / CH-020.3.927.677-2)

■ **Versicherungs-Treuhand, Andreas Hölschi**, bisher in Adlikon, CH-020.1.016.970-3, Beratung im Bereich Versicherungen, Finanzen und Vorsorge, Einzelfirma (SHAB Nr. 50 vom 12.03.1999, S. 1648). Sitz neu: Niederweningen. Domizil neu: Am Singelbachtal, 81166 Niederweningen.
Tagebuch Nr. 22973 vom 12.08.2004
(02410822 / CH-020.1.016.970-3)

■ **Winpro AG**, in Winterthur, CH-020.3.024.512-3, Produktions-, Wartungs- und Servicearbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 09.10.2001, S. 7857). Statutenänderung: 11.08.2004. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 800'000.–. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Probst, Franz, von Langnau im Emmental, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walser, Bruno, von Quarten, in Winterthur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Michel, Roland, deutscher Staatsangehöriger, in Kreuzlingen, Delegierter, mit Einzelunterschrift zu zweien [bisher: Präsident und Delegierter]; Spuhler, Peter, von Zürich und Wislikofen, in Warth-Weinigen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22975 vom 12.08.2004
(02410826 / CH-020.3.024.512-3)

■ **Wohlfahrtsfonds der Firma Fritz Schumacher AG**, in Zürich, CH-020.7.903.496-3, Stiftung (SHAB Nr. 121 vom 26.06.1995, S. 3562). Aufsichtsbehörde neu: Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungen des Kantons Zürich [Eintrag von Amtes wegen auf Grund Änderung der gesetzlichen Grundlage].
Tagebuch Nr. 22976 vom 12.08.2004
(02410828 / CH-020.7.903.496-3)

■ **Wohlfahrtsfonds der Firma Gauss & Co AG**, in Rümbling, CH-020.7.901.428-9, Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma 'Gauss & Co AG', in Rümbling, Stiftung (SHAB Nr. 147 vom 05.08.2003, S. 21, Publ. 1115014). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Breitenmoser, Dr. Franz, von Mösang, in Wädenswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oehy, Isidor, von Häggenschwil, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22977 vom 12.08.2004
(02410830 / CH-020.7.901.428-9)

■ **Wunderman AG**, in Zürich, CH-020.3.920.619-7, Dienstleistungen auf den Gebieten Werbung, Promotion und Kommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 22.12.2003, S. 28, Publ. 2043044). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Strelbel, Diana, von Butwil, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22978 vom 12.08.2004
(02410832 / CH-020.3.920.619-7)

■ **Yellow Access Operating Services AG**, in Zürich, CH-400.3.008.103-9, Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Vermarktung und Verwertung von Produkten und immateriellen Gütern der Technologie-, Medien- + Telecombereichs, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 01.04.2003, S. 21, Publ. 929818). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Simmen Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 22979 vom 12.08.2004
(02410834 / CH-400.3.008.103-9)

■ **Yvelia AG**, in Opfikon, CH-020.3.914.525-3, Handel mit Textilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11.07.1995, S. 3889). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Markus Roduner, in Uster, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 22980 vom 12.08.2004
(02410836 / CH-020.3.914.525-3)

■ **Zusatz-Personalvorsorgestiftung der Swiss Asset Partners Holding AG**, in Zürich, CH-020.7.001.144-4, Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma, Stiftung (SHAB Nr. 70 vom 13.04.2004, S. 20, Publ. 2209568). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumgartner, Hans, von Trub, in Aristau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zingg, Robert, von Zürich, in Herrliberg, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Kohler, J. Christian, von Lüsslingen, in Wollerau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22981 vom 12.08.2004
(02410838 / CH-020.7.001.144-4)

■ **ZÜRICHSEE DRUCKEREIEN AG**, in Stäfa, CH-020.3.002.391-2, Betrieb eines Druckereiuunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 22.06.2004, S. 21, Publ. 2321518). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kost, Arthur, von Gisikon, in Gossau ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 22982 vom 12.08.2004
(02410840 / CH-020.3.002.391-2)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **AR.DE.CO - DESIGN GmbH in Liquidation**, in Rümbling, CH-020.4.022.831-6, Dienstleistungen im Bereich von Innenaussstattungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 101 vom 28.05.2003, S. 21, Publ. 1010114). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 22983 vom 12.08.2004
(02410842 / CH-020.4.022.831-6)

■ **Architektur & Bauleitung, F. Paschos**, in Zürich, CH-020.1.001.852-2, Einzelfirma (SHAB Nr. 122 vom 28.06.2004, S. 22, Publ. 2329682). Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 22984 vom 12.08.2004
(02410844 / CH-020.1.001.852-2)

■ **AS-PA Import Export Akman**, in Bachenbülach, CH-020.1.900.277-9, Import und Export von Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 21 vom 31.01.1994, S. 586). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 22985 vom 12.08.2004
(02410846 / CH-020.1.900.277-9)

■ **Baugeschäft A & Co AG in Liquidation**, in Rifferswil, CH-020.3.901.656-4, Übernahme von Baumeisterarbeiten im Bereiche Hochbau, speziell im Sektor Alibaurenovationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 25.08.2000, S. 5793). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 22986 vom 12.08.2004
(02410852 / CH-020.3.901.656-4)

■ **Bekiri Bayram Import & Export**, in Zürich, CH-020.1.044.268-0, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, Autocasionshandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 8 vom 14.01.2004, S. 15, Publ. 2070548). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 22987 vom 12.08.2004
(02410854 / CH-020.1.044.268-0)

■ **City-Discount Graf**, in Winterthur, CH-020.1.005.976-7, Discounthandel mit Lebensmitteln, Einzelfirma (SHAB Nr. 43 vom 02.03.1994, S. 1175). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 22988 vom 12.08.2004
(02410856 / CH-020.1.005.976-7)

■ **Culemborg AG in Liquidation**, in Kloten, CH-020.3.906.115-1, Erwerb und Auswertung von Biermarken, insbesondere der Marke Culemborg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 21.10.2002, S. 17, Publ. 693940). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 22989 vom 12.08.2004
(02410858 / CH-020.3.906.115-1)

■ **GE Lisa AG**, in Zürich, CH-020.3.004.426-8, Leasing, Vermietung, Kauf und Verkauf sowie Handel mit Gütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 30.06.2003, S. 23, Publ. 10956360). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 22990 vom 12.08.2004
(02410860 / CH-020.3.004.426-8)

■ **Generali Versicherungsberatung und Services AG**, in Adliswil, CH-020.3.901.867-3, Beratung und Verkauf von Produkten im Bereiche der Finanz- und Versicherungsdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 24.12.2002, S. 28, Publ. 788898). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 22991 vom 12.08.2004
(02410862 / CH-020.3.901.867-3)

■ **Hans Hess Bau Praxis AG in Liquidation**, in Zell ZH, CH-020.3.921.478-5, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 13.05.2004, S. 19, Publ. 2259438). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 22992 vom 12.08.2004
(02410864 / CH-020.3.921.478-5)

■ **Helsiko AG in Liquidation**, in Uster, CH-020.3.002.882-2, Übernahme genereller Beratung, Planung, Ausführung und Unterhalt im Bereich der Gebäudetechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 09.12.2002, S. 19, Publ. 761586). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 22993 vom 12.08.2004
(02410866 / CH-020.3.002.882-2)

■ **IMACO Research GmbH in Liquidation**, in Wallisellen, CH-020.4.000.240-1, Erstellung von Standard- und kundenspezifischen Marktstudien, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2004, S. 21, Publ. 2107216). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Bülach vom 09.08.2004 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 22994 vom 12.08.2004
(02410868 / CH-020.4.000.240-1)

■ **Landmark Education AG in Liquidation**, in Hedingen, CH-020.3.004.307-9, Konzeptionierung und Durchführung von Ausbildungsveranstaltungen, Seminaren und Workshops für Erwachsene, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 15.05.2004, S. 21, Publ. 990736). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 22995 vom 12.08.2004
(02410870 / CH-020.3.004.307-9)

■ **Marriott Worldwide Payroll GmbH in Liquidation**, in Thalwil, CH-020.4.019.605-7, Finanzdienstleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 33 vom 19.02.2003, S. 20, Publ. 868868). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 22996 vom 12.08.2004
(02410872 / CH-020.4.019.605-7)

■ **Olfa Kunst AG**, in Zürich, CH-020.3.001.562-2, Handel mit Gegenständen alter und neuer Kunst, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25.06.2001, S. 4768). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 22997 vom 12.08.2004
(02410876 / CH-020.3.001.562-2)

■ **P + D, Pal Kiskomari**, in Zürich, CH-020.1.009.591-2, Allgemeine Reinigungsarbeiten, Hauswartungen, Liegenschaftsreinigung, Einzelfirma (SHAB Nr. 94 vom 17.05.2004, S. 21, Publ. 2264986). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 22998 vom 12.08.2004
(02410878 / CH-020.1.009.591-2)

■ **Pizzet, Reto Florin**, in Zürich, CH-020.1.006.194-9, Vertrieb von technischen Artikeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 71 vom 13.04.1994, S. 1972). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 22999 vom 12.08.2004
(02410880 / CH-020.1.006.194-9)

■ **POP Custom GmbH in Liquidation**, in Stallikon, CH-020.4.021.251-5, Informatikdienstleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 92 vom 13.05.2004, S. 20, Publ. 2258632). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 23000 vom 12.08.2004
(02410882 / CH-020.4.021.251-5)

■ **R. Vonplon AG**, in Adliswil, CH-020.9.000.274-3, Betrieb eines Baugeschäftes, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 177 vom 13.09.2001, S. 7161), mit Hauptsitz in: Baar. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 23001 vom 12.08.2004
(02410884 / CH-020.9.000.274-3)

■ **Suan Long Uster AG in Liquidation**, in Uster, CH-020.3.022.579-3, Betrieb von Gasstätten, Handel mit Lebensmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 18.08.2003, S. 16, Publ. 1133152). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 23002 vom 12.08.2004
(02410886 / CH-020.3.022.579-3)

■ **Walti's Milchexpress, W. Rüttg**, in Wiesendangen, CH-020.1.915.384-6, Handel mit Milch- und Milchprodukten, Einzelfirma (SHAB Nr. 151 vom 11.08.1997, S. 5715). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 23003 vom 12.08.2004
(02410888 / CH-020.1.915.384-6)

Konkurse Falliten

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensstücke haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen oder Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinsenlauf auf. Für pfandgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfandverlust den Betrag der Forderung und des bis zur Konkursöffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG). Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Rechte Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einlegung allfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Miteigentümer oder Stockwerkeigentümer eines Grundstückes, gilt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind. Desgleichen haben die Schuldner des Konkurses sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen (Art. 324 Ziff. 2 StGB) im Unterlassungsfalle. Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Es wird auf die Straffolgen bei Unterlassung (Art. 324 Ziff. 3 StGB) hingewiesen und darauf, dass das Vorzugsrecht erlischt, wenn die Meldung unrichtig unterbleibt. Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Schuldners sowie Gewährpflichtige beizutreten. Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungsort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen.

Les créanciers du failli et toutes les personnes qui ont des droits à faire valoir sur les biens en sa possession sont invités à produire dans les délais impartis leurs créances ou leurs réclamations, accompagnées de moyens de preuve (reconnaisances de dettes, extraits de comptes, etc.) à l'Office des faillites concerné. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts. Les intérêts des créances garanties par gage continuent cependant à courir jusqu'à la réalisation dans la mesure où le produit du gage dépasse le montant de la créance et des intérêts écus au moment de l'ouverture de la faillite (art. 209, LP). Les titulaires de créances garanties par un gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et faire savoir également si le capital est échu ou a été dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date. Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites au registre foncier sont invités à produire leurs droits à l'Office des faillites concerné dans un délai d'un mois, en y joignant les moyens de preuve. Si le débiteur est copropriétaire ou propriétaire par étage d'un immeuble, cette invitation est valable également pour les servitudes grevant l'immeuble lui-même. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer à ce titre dans le délai fixé pour les productions, sous peine de poursuite pénale (art. 324 ch. 2 CP) en cas d'omission. Les personnes qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenues de les mettre à la disposition de l'Office des faillites concerné dans le délai impartit, faute de quoi ils encourent les peines prévues par la loi (art. 324 ch. 3 CP) et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission injustifiée. Les créanciers gagistes et les tierces personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'Office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers. Les notifications destinées aux intéressés demeurant à l'étranger leur seront adressées à l'Office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suisse.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (ricognoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorrere gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorrere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavo di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF). I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese nonché dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data. I titolari di servitù, sorte sotto il vecchio diritto cantonale

e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è comproprietario o proprietario di piano di un fondo, questa ingunzione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario. I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le conseguenze penali (art. 324 cifra 2 CP) in caso di inosservanza. Le persone che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono beni spettanti al fallito sono tenute a metterli a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Ci si riferisce all'avvertenza circa le conseguenze penali dell'omissione (art. 324 cifra 3 CP) e al fatto che il diritto di prelazione si estingue se l'avviso non è giustificato. I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Anche i codebitori, i fidejussori e altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori. Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fin tanto che non ne venga designato un altro in Svizzera.

AG

Vorläufige Konkursanzeige Avis préalable d'ouverture de faillite Apertura provisoria di fallimento

- Schuldner/in: Kebabhaus GmbH**, Hauptstrasse 7, 5314 Kleindöttingen
Datum der Konkursöffnung: 09.08.2004
Hinweis: Die Publikation betreffend Art. Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
- Bemerkungen:** Dritte, die Vermögen der konkursiten Person verwalten oder bei denen diese Guthaben hat, haben sich beim Konkursamt zu melden. Art. 222 SchKG.
Konkursamt des Bezirks Zurich
5201 Brugg 1
(02409666)

- Schuldner/in: hair 4 you GmbH**, Lettingrund 1, 5643 Sins
Datum der Konkursöffnung: 09.08.2004
Hinweis: Die Publikation betreffend Art. Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
- Bemerkungen:** Dritte, die Vermögen der konkursiten Person verwalten oder bei denen diese Guthaben hat, haben sich beim Konkursamt zu melden. Art. 222 SchKG.
Konkursamt des Bezirks Muri
5201 Brugg 1
(02409674)

Schluss des Konkursverfahrens Clôture de faillite Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- Schuldner/in: Gisler Ernst Franz, Erbschaftsliquidation**, von Schattdorf, geboren 20.01.1945, whft. gw. Hauptstrasse 47, 5312 Döttingen
- Datum des Schlusses:** 09.08.2004
Konkursamt des Bezirks Zurich
5201 Brugg 1
(02406268)

AR

Einstellung des Konkursverfahrens Suspension de la procédure de faillite Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

- Schuldner/in: Obad-Kusic Kristina**, von Kroatien, geboren 30.06.1949, gestorben 12.02.2002, Robert-Walser-Strasse 2, 9100 Herisau
- Konkursöffnung:** 28.06.2004
- Konkursanstellung:** 07.07.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 28.08.2004
- Kostenvorschuss:** CHF 3'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwünschten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Herisau
9410 Herisau
(00076605)

- Schuldner/in: Franco Maurizio**, von Italien, geboren 06.02.1961, Hinteregeten 692, 9427 Wolfhalden
- Konkursöffnung:** 14.06.2004
- Konkursanstellung:** 07.07.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 28.08.2004

- Kostenvorschuss:** CHF 3'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwünschten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Herisau
9410 Herisau
(00076607)

Schluss des Konkursverfahrens Clôture de faillite Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- Schuldner/in: Knebworth Investments AG**, Poststrasse 8, 9410 Herisau
Datum des Schlusses: 14.07.2004
Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Herisau
9410 Herisau
(00076587)

- Schuldner/in: Peter Kübele Articum AG in Liquidation**, Schützenstrasse, 9100 Herisau
- Datum des Schlusses:** 13.07.2004
Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Herisau
9410 Herisau
(00076589)

- Schuldner/in: Luwi-Montagen GmbH**, Alpesteinstr. 10a, 9100 Herisau
- Datum des Schlusses:** 14.07.2004
Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Herisau
9410 Herisau
(00076593)

- Schuldner/in: Bartholet Markus**, von Flums-Dorf SG, geboren 08.02.1957, Platz 278, 9428 Walzenhausen
- Datum des Schlusses:** 14.07.2004
Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Herisau
9410 Herisau
(00076601)

- Schuldner/in: Cschwend-Attinger Norbert**, von St. Gallen, geboren 12.04.1928, Industriestr. 26, 9100 Herisau
- Datum des Schlusses:** 07.07.2004
Konkursamt Appenzell A.Rh., Zweigstelle Herisau
9410 Herisau
(00076609)

BE

Vorläufige Konkursanzeige Avis préalable d'ouverture de faillite Apertura provisoria di fallimento

- Débiteur: VMN Ingénieurs Sàrl**, Sur le Crêt 16, 2516 Lamboing
- Date de l'ouverture de faillite:** 03.08.2004
Indication: La publication concernant le type, la procédure, le délai de production, etc. se fera à une date ultérieure.
Office des faillites du Jura bernois - Seeland, Agence du Seeland
2501 Bienne
(00076317)

- Schuldner/in: Heutschi Harry J.**, von Balsthal, geboren 15.02.1954, Kalcheggweg 6, 3006 Bern
- Datum der Konkursöffnung:** 27.01.2004
Hinweis: Die Publikation betreffend Art. Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00076479)

- Schuldner/in: Bähler Jakob**, Verleger, von Matt Gl., geboren 25.06.1941, Brunnamtstrasse 83, Postfach 7213, 3007 Bern
- Datum der Konkursöffnung:** 13.07.2004
Hinweis: Die Publikation betreffend Art. Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
- Bemerkungen:** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma Jacques Bähler Verlag, Werbung & Organisation
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00076543)

- Schuldner/in: Ledermann Kurt & Sohn (Kollektivgesellschaft)**, Friedeckweg 2, 3007 Bern
- Datum der Konkursöffnung:** 16.06.2004
Hinweis: Die Publikation betreffend Art. Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00076553)

Konkurspublikation/Schuldneruf Publication de faillite/appel aux créanciers Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232, VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123 LP 231, 232; ORFI, du 23 avril 1920, art. 29 et 123 LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

- Schuldner/in: Friederich Roswitha (-Krambeer)**, Wirtin, von Wanzwil BE, geboren 23.04.1944, Seestrasse 62, 3800 Untereisen
Konkursanstellung: 29.07.2004
Verfahren: summarisch
Eingabefrist für Forderungen: 18.09.2004
Bemerkungen: ehemals wohnhaft Obere Goldey 89 A, 3800 Untereisen.
Allfällige Eigentums- und Drittansprüche sind innert der gleichen Frist unter Vorlage der Beweismittel beim Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, schriftlich geltend zu machen.
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland
3800 Interlaken
(00075675)

- Schuldner/in: Krattinger Bernhard Urs, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Düringen FR, geboren 03.02.1945, gestorben 21.05.2004, whft. gw. Matzenriedstrasse 54E, 3019 Bern
- Konkursöffnung:** 15.06.2004
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist für Forderungen:** 18.09.2004
- Bemerkungen:** In der Konkursmasse befinden sich folgende Miteigentumsanteile an Grundstücken: - 1/2 Miteigentum an Laupen GBBL Nr. 268, Mehrfamilienhaus Krautgasse 8, 3177 Laupen - 1/2 Miteigentum an Laupen GBBL Nr. 886, Gartenanlage, gleiche Adresse
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00075947)

- Schuldner/in: Scisci Roland, Ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Wengi BE, geboren 23.03.1957, gestorben 28.01.2004, whft. gw. Ländstrasse 30, 2503 Biel
- Konkursöffnung:** 25.03.2004
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist für Forderungen:** 18.09.2004
- Bemerkungen:** Allfällige Eigentums- oder Drittansprüche sind innert der Eingabefrist unter Vorlage der Beweismittel beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland, Biel, schriftlich geltend zu machen. Die Forderungen sind durch die Gläubiger wie folgt einzeln einzugeben: Kapital, Zins und Kosten, Valuta 25.03.2004, mit Beweismittel
Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland
2501 Biel/Bienne
(00076075)

- Schuldner/in: Sarbach Vera Adelheid**, Lehrerin, von Adelboden, geboren 12.11.1951, Aegeren 25, ehemals Rossi, 3856 Brienzwiler
- Konkursöffnung:** 28.07.2004
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist für Forderungen:** 18.09.2004
- Bemerkungen:** ehemals Quellenweg 12, 3252 Worben. Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche vorhandenen Aktiven der Schuldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 28. August 2004 bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Insbesondere gilt der zwischen der Konkursin und Herrn Walter Kocher und Frau Irène Schneider, beide Brachmatstrasse 17, 2555 Brügg, abgeschlossene Kaufvertrag bezüglich der Liegenschaft Worben GBB-Nr. 633 als genehmigt, wenn nicht innerhalb der gleichen Frist die Mehrheit der Gläubiger diesen ablehnen. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist anzumelden.
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland
3800 Interlaken
(00076099)

- Schuldner/in: Hagl Hans-Rudolf, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Vechnigen BE, geboren 28.07.1948, gestorben 08.06.2004, whft. gw. Kramgasse 3, 3011 Bern
- Konkursöffnung:** 29.07.2004
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist für Forderungen:** 18.09.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern
3011 Bern
(00076397)

- Schuldner/in: Koziol Helmut, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Belp BE, geboren 19.08.1928, gestorben 18.05.2004, whft. gew. Alexandraweg 22, **3006 Bern**
- Konkurrenzöffnung:** 02.07.2004
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist für Forderungen:** 18.09.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076591)

- Schuldner/in: Zwahlen Erich Reinhold, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Saanen, geboren 24.11.1931, gestorben 09.06.2004, gew. Krankenhaus Elfenau, Elfenaueg 68, **3006 Bern**
- Konkurrenzöffnung:** 12.07.2004
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist für Forderungen:** 18.09.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076643)

- Schuldner/in: A.B.T. all beautiful management AG, zustellen an Roger Blaser**, Wydenhof 3a, 3422 Kirchberg
- Konkurrenzöffnung:** 07.2004
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist für Forderungen:** 18.09.2004
- Bemerkungen:** Allfällige Eigentums- oder Drittsprachen sind innert der Eingabefrist unter Vorlage der Beweismittel beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland, Biel, schriftlich geltend zu machen. Die Forderungen sind durch die Gläubiger wie folgt einzeln einzugeben. Kapital, Zins und Kosten, Valuta 18.09.2004, mit Beweismittel! Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die vorhandenen, beweglichen Inventargegenstände sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 18.09.2004 beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland, Biel, schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Gemäss Art. 256 Abs. 3 SchKG ist den Gläubigern Gelegenheit zu bieten, bei freihändigem Verkauf von Vermögenswerten von bedeutendem Wert und Grundstücken, höhere Angebote zu unterbreiten. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich innerhalb der Eingabefrist beim Konkursamt zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und dem Konkursamt den Auftrag erteilen, den Freihandverkauf mit dem Höchstbietenden abzuschliessen. Die Mehrwertssteuer-Nr. 357 653 wird widerrufen.
Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland 2501 Biel/Bienne
(00076657)

- Schuldner/in: Brotschi Daniel Heinz**, Landschaftsgärtner/Baumschulist, von Selzach, geboren 08.06.1966, Plänkestrasse 6, **2502 Biel**
- Konkurrenzöffnung:** 05.05.2004
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist für Forderungen:** 18.09.2004
- Bemerkungen:** Allfällige Eigentums- oder Drittsprachen sind innert der Eingabefrist unter Vorlage der Beweismittel beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland, Biel, schriftlich geltend zu machen. Die Forderungen sind durch die Gläubiger wie folgt einzeln einzugeben. Kapital, Zins und Kosten, Valuta 05.05.2004, mit Beweismittel! Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die vorhandenen, beweglichen Inventargegenstände sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 18.09.2004 beim Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland, Biel, schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung.
Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland 2501 Biel/Bienne
(00076717)

- Schuldner/in: Egger André**, Bäcker/Konditor, von Brienzen, geboren 11.07.1967, Dorfstrasse 130, **3703 Aeschi b. Spiez**
- Konkurrenzöffnung:** 21.06.2004
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist für Forderungen:** 18.09.2004
- Bemerkungen:** Inhaber der Einzelfirma Mister Bloom, Inhaber André Egger, gleiche Adresse. Die Mehrwertsteuer-Nummer 495 428 des Schuldners wird hiemit widerrufen. Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Aktiven des Schuldners sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 28. August 2004 bei der Konkursverwaltung schriftlich Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Eigentumsansprüche sind innert der gleichen Frist anzumelden. Gemäss Art. 256 Abs. 3 SchKG ist den Gläubigern Gelegenheit zu bieten, bei freihändigem Verkauf von Vermögenswerten von bedeutendem Wert und Grundstücken, höhere Angebote zu unterbreiten. Gläubiger, die verlangen, dass ihnen Offerten zwecks Überbietens unterbreitet werden, haben sich ebenfalls bis zum 28. August 2004 beim Betriebs- und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1,

Postfach 421, 3800 Interlaken, zu melden. Andernfalls wird angenommen, dass sie ausdrücklich auf dieses Recht verzichten und dem Konkursamt den Auftrag erteilen, den Freihandverkauf mit dem Höchstbietenden abzuschliessen.
Betriebs- und Konkursamt Berner Oberland
3800 Interlaken
(00076719)

Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

- Schuldner/in: Klanberi GmbH**, Oberlandstrasse 37, **3700 Spiez**
- Konkurrenzöffnung:** 01.07.2004
- Konkurrenzöffnung:** 02.08.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 29.08.2004
- Kostenvorschuss:** CHF 8'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
- Bemerkungen:** Die Pfandgläubiger können bis zum 18. September 2004 beim Betriebs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, 3601 Thun, die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230 a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung des Pfandes ist die Forderung Wert per 01.07.2004 einzureichen.
Betriebs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun
3602 Thun
(00075783)

- Schuldner/in: Cortese Giovanni**, Koch, Staatsbürgerschaft: Italien, geboren 15.08.1952, Hauptstrasse 28, **2542 Pieterlen**
- Konkurrenzöffnung:** 28.06.2004
- Konkurrenzöffnung:** 02.08.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 28.08.2004
- Kostenvorschuss:** CHF 5'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
- Bemerkungen:** Cortese Giovanni ist Inhaber der Einzelirma "Cortese"
Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland 2501 Biel/Bienne
(00076055)

- Schuldner/in: Babayigit Murat**, Staatsbürgerschaft: Türkei, geboren 19.01.1971, Längfeldstrasse 54, **3063 Ittigen**
- Konkurrenzöffnung:** 25.05.2004
- Konkurrenzöffnung:** 03.08.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 28.08.2004
- Kostenvorschuss:** CHF 5'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
- Bemerkungen:** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma: Yasmina Geschen und Schmuck Bagayigit, Längfeldstrasse 54, 3063 Ittigen
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076063)

- Schuldner/in: Liechi-Spahr Klara, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Lauperswil BE, geboren 08.04.1916, gestorben 01.03.2004, whft. gew. Wählerkaserstrasse 5, **3052 Zollikofen**
- Konkurrenzöffnung:** 02.07.2004
- Konkurrenzöffnung:** 04.08.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 28.08.2004
- Kostenvorschuss:** CHF 3'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076069)

- Schuldner/in: Beuret Edmond, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Les Breuleux JU, geboren 02.04.1918, gestorben 21.12.2003, whft. gew. Bernstrasse 137, **3267 Seedorf**
- Konkurrenzöffnung:** 29.04.2004
- Konkurrenzöffnung:** 02.08.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 28.08.2004

- Kostenvorschuss:** CHF 4'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland 2501 Biel/Bienne
(00076073)

- Schuldner/in: Mollet Walter, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Rüti b. Büren, geboren 11.03.1929, gestorben 28.12.2003, whft. gew. Sandgasse 70, **3295 Rüti b. Büren**
- Konkurrenzöffnung:** 10.05.2004
- Konkurrenzöffnung:** 02.08.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 28.08.2004
- Kostenvorschuss:** CHF 4'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland 2501 Biel/Bienne
(00076079)

- Schuldner/in: Roth Robert**, von Eriz, geboren 23.09.1951, Postfach, **3647 Reutigen**
- Konkurrenzöffnung:** 22.06.2004
- Konkurrenzöffnung:** 04.08.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 29.08.2004
- Kostenvorschuss:** CHF 5'100.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
- Bemerkungen:** Inhaber der Einzelirma Roth Robert, Rest. Hirschen, Kapf, 3647 Reutigen.
Betriebs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun
3602 Thun
(00076353)

- Schuldner/in: Kropf Heinz**, von Teuffenthal, geboren 22.03.1949, Bernstrasse 70, **3072 Ostermündigen**
- Konkurrenzöffnung:** 25.06.2004
- Konkurrenzöffnung:** 06.08.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 28.08.2004
- Kostenvorschuss:** CHF 5'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
- Bemerkungen:** Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma: Heinz Kopf, Planungsbüro für wärmetechnische Anlagen, Rütliweg 93, 3072 Ostermündigen
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076391)

- Schuldner/in: Mangal Faqir-Mohamad**, Staatsbürgerschaft: Afghanistan, geboren 01.01.1960, Looslistrasse 73, **3027 Bern**
- Konkurrenzöffnung:** 06.07.2004
- Konkurrenzöffnung:** 28.07.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 28.08.2004
- Kostenvorschuss:** CHF 5'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076449)

- Schuldner/in: Müller Vlajje-Weidner Hannelore Brigitte, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Uzwil AG, geboren 17.12.1952, gestorben 03.05.2004, whft. gew. Centralweg 22, **3013 Bern**
- Konkurrenzöffnung:** 26.07.2004
- Konkurrenzöffnung:** 06.08.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 28.08.2004
- Kostenvorschuss:** CHF 1'300.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076465)

- Schuldner/in: Schneiter Max, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Feuerthalen ZH und Schlatt TG, geboren 29.01.1914, gestorben 09.06.2004, whft. gew. Kistlerweg 5, **3006 Bern**
- Konkurrenzöffnung:** 29.07.2004
- Konkurrenzöffnung:** 06.08.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 28.08.2004
- Kostenvorschuss:** CHF 2'700.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076487)

- Schuldner/in: Neuwenschwander Martin, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Langnau i.E. BE, geboren 12.10.1977, gestorben 24.04.2004, whft. gew. Unterarmweg 60, **3027 Bern**
- Konkurrenzöffnung:** 02.08.2004
- Konkurrenzöffnung:** 09.08.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 28.08.2004
- Kostenvorschuss:** CHF 3'500.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076533)

- Schuldner/in: Schöpfer Marco Federico W., ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Gsteig BE, geboren 11.06.1938, gestorben 09.06.2004, whft. gew. Badhausstrasse 31, **3063 Ittigen**
- Konkurrenzöffnung:** 02.08.2004
- Konkurrenzöffnung:** 09.08.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 28.08.2004
- Kostenvorschuss:** CHF 1'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076535)

Kollokationsplan und Inventar

Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

- Débitrice: Obrio SA**, Champ du Moulin 22, 2503 Bienne
- Délai pour contester l'état de collocation:** 23.08.2004 jusqu'au 12.09.2004
- Délai pour contester l'inventaire:** 23.08.2004 jusqu'au 02.09.2004
- Remarques:** Pendant la durée du dépôt de l'inventaire, les créanciers peuvent, pour éviter une exclusion, déposer auprès de l'office soussigné une demande de cession à teneur de l'art. 260 LP, concernant les droits reconnus par l'administration de la faillite (art. 47 à 49 OAO) et les actions en responsabilité que cette dernière renonce à introduire. Si pendant la durée de dépôt les décisions de l'administration de la faillite ne donnent lieu à aucune action en contestation, elles seront considérées comme actées. Les documents peuvent être consultés à l'office soussigné.
Office des faillites du Jura bernois - Seeland, Agence du Seeland 2501 Bienne.
(00073997)

- Schuldner/in: Helfer Martin Walter, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Lurtigen FR, geboren 11.02.1950, gestorben 15.03.2004, whft. gew. Bottingenstrasse 2, **3018 Bern**
- Auftragfrist Kollokationsplan:** 19.08.2004 bis 08.09.2004
- Anfechtungsfrist Inventar:** 19.08.2004 bis 29.08.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076171)

- Schuldner/in: Spring David Peter, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Bern und Gelterfingen BE, geboren 08.10.1958, gestorben 07.03.2004, whft. gew. Allmendstrasse 1, **3014 Bern**
- Auftragfrist Kollokationsplan:** 19.08.2004 bis 08.09.2004
- Anfechtungsfrist Inventar:** 19.08.2004 bis 29.08.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076191)

- Schuldner/in: Miserez André, ausgeschlagene Verlassenschaft**, von Lajoux JU, geboren 02.12.1936, gestorben 06.04.2004, gew. Reichenbergstrasse 4, **2502 Biel**
- Auflagefrist Kollokationsplan:** 19.08.2004 bis 08.09.2004
- Anfechtungsfrist Inventar:** 19.08.2004 bis 29.08.2004
Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland 2501 Biel/Bienne
(00076399)

- Schuldner/in: Pokrivac Zeljko**, Staatsbürgerschaft: Kroatien, geboren 29.06.1963, Wuhrgasse 25 A, **4900 Langenthal**
- Auflagefrist Kollokationsplan:** 19.08.2004 bis 08.09.2004
- Anfechtungsfrist Inventar:** 19.08.2004 bis 29.08.2004
Betreibungs- und Konkursamt Emmmental-Oberaargau, Dienststelle Aarwangen 4912 Aarwangen
(00076529)

- Schuldner/in: Schäpper-Imboden Kurt Theodor**, von Grabs SG, geboren 28.12.1948, Zähringerstrasse 71, **3012 Bern**
- Auflagefrist Kollokationsplan:** 19.08.2004 bis 08.09.2004
- Anfechtungsfrist Inventar:** 19.08.2004 bis 29.08.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076579)

- Schuldner/in: Optocom AG**, Fabrikstrasse 11, **3012 Bern**
- Auflagefrist Kollokationsplan:** 19.08.2004 bis 08.09.2004
- Anfechtungsfrist Inventar:** 19.08.2004 bis 29.08.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076613)

Schluss des Konkursverfahrens Clôture de faillite Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- Schuldner/in: Boss Hans, ausgeschlagene Verlassenschaft**, gew. Rentner, von Grindelwald, geboren 10.03.1928, gestorben 04.07.1999, whft. gew. Uf dr Metzg, **3818 Grindelwald**
- Datum des Schlusses:** 04.08.2004
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland 3800 Interlaken
(00074087)

- Schuldner/in: Beutler Nantaka**, von Lauperswil, geboren 17.12.1951, Moosegg 231 H, **3543 Emmenmatt**
- Datum des Schlusses:** 04.08.2004
Betreibungs- und Konkursamt Emmmental-Oberaargau, Dienststelle Signau-Trachselwald 3550 Langnau i.E.
(00076153)

- Schuldner/in: Schwarzentrub Daniel**, von Oberthal, geboren 27.07.1976, Mühlhofweg 2, **3455 Grünen**
- Datum des Schlusses:** 04.08.2004
Betreibungs- und Konkursamt Emmmental-Oberaargau, Dienststelle Signau-Trachselwald 3550 Langnau i.E.
(00076213)

- Schuldner/in: Gökbas Erika**, Hausangestellte, von Amstaldingen, geboren 19.07.1967, Mooseggstrasse 38, **3550 Langnau i.E.**
- Datum des Schlusses:** 09.08.2004
Betreibungs- und Konkursamt Emmmental-Oberaargau, Dienststelle Signau-Trachselwald 3550 Langnau i.E.
(00076437)

- Schuldner/in: Stettler Kanapthapillai Susanne**, von Bern, geboren 01.08.1964, Normannenstrasse 33, **3018 Bern**
- Datum des Schlusses:** 09.08.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076525)

- Schuldner/in: Genossenschaft Wedi, Design & Produktion**, Nydeggestalden 26 - 30, **3011 Bern**
- Datum des Schlusses:** 06.08.2004
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Bern 3011 Bern
(00076531)

- Schuldner/in: Zürcher Heinz**, Metallbauer, von Trubschachen, geboren 23.08.1962, Bernstrasse 7, **3455 Grünen**
- Datum des Schlusses:** 10.08.2004
Betreibungs- und Konkursamt Emmmental-Oberaargau, Dienststelle Signau-Trachselwald 3550 Langnau i.E.
(00076611)

- Schuldner/in: Merz Urs Peter, ausgeschlagene Verlassenschaft**, Mechaniker, von Menziken AG, geboren 17.07.1957, gestorben 16.01.2004, Badstrasse 1, **3423 Ersigen**
- Datum des Schlusses:** 10.08.2004
Betreibungs- und Konkursamt Emmmental-Oberaargau, Dienststelle Burgdorf 3400 Burgdorf
(00076633)

- Schuldner/in: Gisiger Stefan**, Monteur, von Selzach SO, geboren 03.06.1969, Gasse 5, **2553 Safnern**
- Datum des Schlusses:** 04.08.2004
Konkursamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Seeland 2501 Biel/Bienne
(00076637)

- Schuldner/in: Bieri Peter**, Maschineningenieur, von Schangnau i.E., geboren 31.12.1945, Lindenmatzstrasse 1, **3065 Bolligen**
- Datum des Schlusses:** 09.08.2004
- Bemerkungen:** vorm. whft.: Gartenstrasse 18, 3110 Münstingen
Konkursamt Bern-Mittelland, Dienststelle Kolonfingen 3082 Schlosswil
(02406272)

Widerruf des Konkurses Révocation de faillite Revoca del fallimento

SchKG - LP - LEF 195, 196, 332

- Schuldner/in: Eyer Hans Karl, ausgeschlagene Verlassenschaft**, Chemiker, von Riggsberg, geboren 05.07.1947, gestorben 28.05.2002, Wängelenrain 57, **3422 Kirchberg**
- Datum des Widerrufs:** 04.08.2004
Betreibungs- und Konkursamt Emmmental-Oberaargau, Dienststelle Burgdorf 3400 Burgdorf
(00076179)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung Vente aux enchères forcée d'immeubles Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

- Schuldner/in: Aebi & Co. Lackfarben AG**, Lochbach, **3414 Oberburg**
- Ort und Datum der Steigerung:** 3414 Oberburg, 27.10.2004.
- Zeit/Lokal:** 14.00 Uhr, Restaurant Lochbach Bad, Lochbach 10
Sonstige Angaben: Besichtigung: Die Liegenschaft kann nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 034 429 33 33) am Mittwoch, 13. Oktober 2004, 14.00 Uhr besichtigt werden.
- Eingabefrist für Forderungen:** 07.09.2004.
- Steigerungsbjekte:** Burgdorf, GBBl.-Nr. 2563
Gebäude 779 m2
Strasse, Weg, Trottoir, Verkehrsinsel 94 m2
Acker, Wiese, Weide, 2029 m2
Gartenanlage, Hofraum, 2804 m2
Übrige humusreiche Fläche 57 m2
Fließendes Gewässer, 20 m2
Fels, 58 m2
Lochbach 16 A + B, 17, 18, 21 und 22
Konkursamtliche Schätzung: CHF 730'000.-
- Bemerkungen:** Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die Höhe der konkursamtlichen Schätzung. Die Steigerungsbedingungen liegen zusammen mit dem Lastenverzeichnis bei der unterzeichneten Amtsstelle vom 20. September bis 29. September 2004 öffentlich zur Einsichtnahme auf. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörige revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.
Konkursamt Emmmental-Oberaargau, Dst. Burgdorf 3400 Burgdorf
(02406236)

BL

Vorläufige Konkursanzeige Avis préalable d'ouverture de faillite Apertura provvisoria di fallimento

- Schuldner/in: Regio-Treuhandgesellschaft AG**, Hauptstrasse 79, **4450 Sissach**
- Datum der Konkurseröffnung:** 02.06.2004
Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
Konkursamt Sissach 4450 Sissach
(02409644)

Kollokationsplan und Inventar Etat de collocation et inventaire Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

- Schuldner/in: Beton Bohren und Fräsen Benedek AG in Liquidation**, Hauptstrasse 3, **4458 Eptingen**
- Bemerkungen:** Auflagefrist: 26.08.2004 bis 14.09.2004
Konkursamt Waldenburg 4437 Waldenburg
(02406262)

- Schuldner/in: Allmand Michel Joseph, Nachlass**, von Riaz FR, geboren 26.10.1957, gestorben 16.10.2003, whft. gew. Hauptstrasse 98, **4451 Wintersingen**
- Bemerkungen:** Der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen und den Eigentumsverfügungen liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichnenden Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Bezirksgericht anzubringen. Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Obergericht in Liestal als Aufsichtsbehörde zu erheben.
Auflagefrist: 18. August bis 7. September 2004
Konkursamt Sissach 4450 Sissach
(02409628)

- Schuldner/in: Aegler Konrad, Nachlass**, von Kammerrohr SO, geboren 12.07.1937, gestorben 20.12.2003, whft. gew. Hauptstrasse 73, **4446 Buckten**
- Bemerkungen:** Der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen und den Eigentumsverfügungen liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichnenden Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Bezirksgericht anzubringen. Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Obergericht in Liestal als Aufsichtsbehörde zu erheben.
Auflagefrist: 18. August bis 7. September 2004
Konkursamt Sissach 4450 Sissach
(02409640)

- Schuldner/in: Bossi-Zhu Dominique Roland**, Schlosser, von Brienz GR, geboren 24.10.1963, Baselstrasse 2, **4142 Mönchenstein**
- Bemerkungen:** Der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim zuständigen Bezirksgericht anzubringen. Beschwerden auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Inventars sind innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Kantonsgericht in Liestal als Aufsichtsbehörde über Schuldbeitreibung und Konkurs zu erheben.
Auflagefrist: 20.08. - 09.09.2004
Konkursamt Arlesheim 4144 Arlesheim BL
(02409782)

- Schuldner/in: Falcomat AG**, Hardstrasse 50, **4132 Muttenz**
- Bemerkungen:** Der Kollokationsplan und das Inventar mit den Eigentumsverfügungen liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim zuständigen Bezirksgericht anzubringen. Beschwerden auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Inventars sind innert 10 Tagen seit Beginn der Auflage-

frist beim Kantonsgericht in Liestal als Aufsichtsbehörde über Schuldbeitreibung und Konkurs zu erheben.
Auflagefrist: 20.08. - 09.09.2004Konkursamt Arlesheim
4144 Arlesheim BL

(02409790)

Schluss des Konkursverfahrens Clôture de faillite Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- Schuldner/in: Tony GmbH**, Hauptstrasse 8, **4431 Bennwil**
- Datum des Schlusses:** 05.08.2004
Konkursamt Waldenburg 4437 Waldenburg
(00076275)

- Schuldner/in: Santoro Mario**, Betriebsarbeiter, Staatsbürgerschaft: Italien, geboren 21.02.1949, Ringstrasse 1, **4455 Zunzgen**
- Datum des Schlusses:** 11.08.2004
Konkursamt Sissach 4450 Sissach
(02409646)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung Vente aux enchères forcée d'immeubles Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

- Schuldner/in: Beton Bohren und Fräsen Benedek AG in Liquidation**, Hauptstrasse 3, **4458 Eptingen**
- Ort und Datum der Steigerung:** 4437 Waldenburg, 23.09.2004.
- Zeit/Lokal:** 14.00 Uhr, Sitzungszimmer der Bezirksschreiberei Waldenburg, Hauptstrasse 21, 4437 Waldenburg.
- Steigerungsbedingungen liegen auf vom:** 03.09.2004 bis 14.09.2004
Ort: Konkursamt Waldenburg, Hauptstrasse 21, 4437 Waldenburg
Sonstige Angaben: Konkursamtliche Schätzung: 300'000.00
Besichtigung der Liegenschaft: Nach telefonischer Vereinbarung (061 965 97 90)
Sicherheitsleistungen: Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung an die Kaufsumme zu leisten von CHF 100'000.-. Anzahlung entweder Barzahlung, oder durch Depositionierung von Bankgarantien oder Bankcheck. Ohne Abrechnung am Zuschlagspreis hat der Ersteigerer zusätzlich zu bezahlen: die Kosten der Eigentumsübertragung und die Handänderungssteuer.
- Steigerungsbjekte:** Parzelle 1015 im Grundbuch Eptingen mit Total 206 m², Gebäude Nr. 3, Hofraum, Garten, Plan Nr. 1, Unterdorf
Konkursamt Waldenburg 4437 Waldenburg
(00076173)

BS

Konkurspublikation/Schuldeneruf Publication de faillite/appeal aux créanciers Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORL du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

- Schuldner/in: Hänseler Esther, Nachlass**, von Basel, geboren 09.03.1955, gestorben 13.05.2004, whft. gew. Steinertstrasse 18, **4051 Basel**
- Konkurseröffnung:** 13.07.2004
- Verfahren:** summarisch
- Eingabefrist für Forderungen:** 18.09.2004
Konkursamt Basel-Stadt 4001 Basel
(02407966)

Einstellung des Konkursverfahrens Suspension de la procédure de faillite Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

- Schuldner/in: MA IT-Consulting GmbH**, Salmenweg 7, **4057 Basel**
- Konkurseröffnung:** 14.06.2004
- Konkurseinstellung:** 05.08.2004
- Frist gem. Art. 230 Abs2 SchKG:** 28.08.2004
- Kostenvorschuss:** CHF 4'000.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

6. **Bemerkungen:** Die Pfandgläubiger können bis zum 8. September 2004 die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung des Pfandes ist die Forderung Wert per Konkursöffnung einzuzureichen und zu belegen.

Konkursamt Basel-Stadt
4001 Basel

(02407972)

1. **Schuldner/in:** **Fotsch Patrizia**, von Hallau SH, geboren 06.11.1981, Holesstrasse 133, **4054 Basel**
2. **Konkursöffnung:** 13.07.2004
3. **Konkurseinstellung:** 05.08.2004
4. **Frist gem. Art. 230 Abs. 2 SchKG:** 28.08.2004
5. **Kostenvorschuss:** CHF 4'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

Konkursamt Basel-Stadt
4001 Basel

(02407976)

1. **Schuldner/in:** **Wittlin Patrick**, von Utzenstorf BE, geboren 05.01.1970, Bruderholzstrasse 40, **4053 Basel**
2. **Konkursöffnung:** 19.02.2004
3. **Konkurseinstellung:** 09.08.2004
4. **Frist gem. Art. 230 Abs. 2 SchKG:** 28.08.2004
5. **Kostenvorschuss:** CHF 5'000.00

Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung den erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

6. **Bemerkungen:** Inhaber der Einzelirma 'Wittlin Informatik', Erbringung von Dienstleistungen im Informatikbereich, Innere Margarethenstrasse 28, 4051 Basel.

Konkursamt Basel-Stadt
4001 Basel

(02407980)

Kollokationsplan und Inventar

Eat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Schuldner/in:** **Kunz Daniel**, Bauspengler, von Hergiswil bei Willisau LU, Pfirtergasse 33, **4054 Basel**
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar mit der Ausscheidung der Kompetenzgegenstände liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen Inventar und Kompetenzausscheidung bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an abhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und die Kompetenzausscheidung als anerkannt betrachtet würden.

Konkursamt Basel-Stadt
4001 Basel

(02407982)

1. **Schuldner/in:** **von Arx Agnes**, von Egerkingen SO, Münstensteinstrasse 116, **4053 Basel**
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar mit der Ausscheidung der Kompetenzgegenstände liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen Inventar und Kompetenzausscheidung bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an abhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und die Kompetenzausscheidung als anerkannt betrachtet würden.

Konkursamt Basel-Stadt
4001 Basel

(02407984)

1. **Schuldner/in:** **Disler-Hug Clara**, Nachlass, von Basel, whft. gew. Mühlhausenstrasse 35, **4056 Basel**
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an abhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.

Konkursamt Basel-Stadt
4001 Basel

(02407988)

1. **Schuldner/in:** **Ess-Jenzer Hans Rudolf**, Nachlass, Apotheker, von Basel BS, whft. gew. Linsbergweg 33, **4126 Bettingen**

2. **Bemerkungen:** Inhaber der am 4.1.2001 erloschenen Einzelirma "Maulbeer-Apotheke H.R. Ess" Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an abhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.

Konkursamt Basel-Stadt
4001 Basel

(02407990)

1. **Schuldner/in:** **Imber-Schönenberger Philibert**, Nachlass, von Ennebühren NW, whft. gew. Leimerstrasse 67, **4051 Basel**
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an abhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.

Konkursamt Basel-Stadt
4001 Basel

(02407992)

1. **Schuldner/in:** **Lächler-Koempel Adolf**, Nachlass, von Basel BS, whft. gew. Lehenmattstrasse 147, **4052 Basel**
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an abhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.

Konkursamt Basel-Stadt
4001 Basel

(02407994)

1. **Schuldner/in:** **Maurer-Walti Nelly**, Nachlass, von Basel BS, whft. gew. Kleinriedenstrasse 29, **4058 Basel**
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an abhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.

Konkursamt Basel-Stadt
4001 Basel

(02407998)

1. **Schuldner/in:** **Peter-Schaffner Oskar**, Nachlass, von Gontenschwil, whft. gew. Mittlere Strasse 15, **4056 Basel**
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an abhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.

Konkursamt Basel-Stadt
4001 Basel

(02408008)

1. **Schuldner/in:** **Schluep-Fink Nelly**, Nachlass, von Lütterkofen-Iderswil SO, whft. gew. Fasanenstrasse 150, **4058 Basel**
2. **Bemerkungen:** Der Kollokationsplan sowie das Inventar liegen den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an abhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.

Konkursamt Basel-Stadt
4001 Basel

(02408014)

Schluss des Konkursverfahrens

Clôture de faillite
Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 258

1. **Schuldner/in:** **Thudium Conrad**, Nachlass, von Basel, whft. gew. Riehenstrasse 33, **4058 Basel**
2. **Datum des Schlusses:** 05.08.2004

Konkursamt Basel-Stadt
4001 Basel

(02408018)

1. **Schuldner/in:** **Scheer-Tocha Danuta**, Nachlass, Staatsbürgerschaft: Deutschland, whft. gew. Grenzacherstrasse 103, **4058 Basel**
2. **Datum des Schlusses:** 05.08.2004

Konkursamt Basel-Stadt
4001 Basel

(02408022)

GE

Konkurspublikation/Schuldenruf

Publication de faillite/appeal aux créanciers
Pubblicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123
LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; REF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. **Débitur/débitrice:** **Zufferey Michel**, q.v. concierge, de Valais, né(e) le 04.10.1945, décédé(e) le 16.09.2003, quai du Mont-Blanc 3, **1201 Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 03.02.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Immobilier
Route de l'Hôpital 3, 3960 Sierre
PPE nos 21768 (41/1000) et 21749 (16/1000) de la parcelle de base no 417 sise route de l'Hôpital 3, 3960 Sierre d'une superficie de 1'310 m2 dont il dépend:
- Appartement no 51 au 4^e étage ouest
et cave no 11 au sous-sol pour 85 m2
- Parking no 2 dont 1/16 soit une place de parc dans parking souterrain
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge

(02408030)

1. **Débitrice:** **ASSOCIATION "SCENE OUVERTE A LA MUSIQUE"**, avenue de Campel 24, **1206 Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 15.06.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 30.08.2004
5. **Remarques:** organiser des spectacles, notamment dans les domaines de l'art lyrique, de la musique symphonique et variétés
Pour tout renseignement:
M. M.-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58
Office des faillites
1227 Carouge

(02408036)

1. **Débitur/débitrice:** **Bardak née Zaric Anika**, **succession répudiée**, q.v. aide soignante, nationalité: Croatie, né(e) le 17.08.1963, décédé(e) le 04.12.2003, rue de la Prulay 61, **1217 Meyrin**
2. **Déclaration de faillite:** 20.04.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge

(02408042)

1. **Débitur/débitrice:** **Baumgartner née Sangleraz Madeleine Jeanne**, **succession répudiée**, q.v. infirmière, de Soleure, né(e) le 02.03.1918, décédé(e) le 13.07.2003, chemin de la Vendée 1, **1213 Petit-Lancy**
2. **Déclaration de faillite:** 09.09.2003
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
M. M.-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58
Office des faillites
1227 Carouge

(02408048)

1. **Débitur/débitrice:** **Besse Marie Angéline**, **succession insolvable**, q.v. sp., de Valais, né(e) le 08.05.1904, décédé(e) le 14.03.1995, chemin des Bougeries 18-20, **1228 Plan-les-Ouates**

2. **Déclaration de faillite:** 03.05.1995
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Date de réouverture de la faillite: 05.08.2004
Pour tout renseignement:
M. M.-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58
Office des faillites
1227 Carouge

(02408052)

1. **Débitrice:** **Coopérative de l'Industrie du Bois (Sté coop.)**, chemin de la Mousse 18, **1225 Chêne-Bourg**
2. **Déclaration de faillite:** 01.07.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** favoriser et garantir par une action commune, les intérêts économiques de ses membres et notamment exécuter tous les travaux concernant l'industrie du bois, particulièrement la menuiserie, la charpente et toutes activités s'y rattachant, ainsi qu'offrir à tous les travailleurs l'exemple de l'effort commun avec le maximum de bien-être compatible avec l'état social actuel
Pour tout renseignement:
M. P. Woller, tél. 022 327 72 54
Office des faillites
1227 Carouge

(02408058)

1. **Débitur/débitrice:** **Cerato née Peruzzo Luigina Elena**, **succession répudiée**, q.v. inconnue, nationalité: Italie, né(e) le 17.03.1924, décédé(e) le 12.08.2003, rue du Bout-du-Monde 18, **1206 Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 01.06.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
M. P. Woller, tél. 022 327 72 54
Office des faillites
1227 Carouge

(02408072)

1. **Débitur/débitrice:** **Coimbra Carlos Jorge Simoes**, indépendant, nationalité: Portugal, né(e) le 26.09.1970, rue de la Prulay 61, **1217 Meyrin**
2. **Déclaration de faillite:** 10.05.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge

(02408074)

1. **Débitur/débitrice:** **Di Padova Nicolas**, indépendant, nationalité: Italie, né(e) le 07.10.1965, rue de Carouge 55, **1205 Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 10.07.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
M. P. Woller, tél. 022 327 72 54
Office des faillites
1227 Carouge

(02408076)

1. **Débitur/débitrice:** **Duruz née Rossini Rose-Marie**, **succession répudiée**, q.v. sp., de Fribourg, né(e) le 01.04.1919, décédé(e) le 04.02.2004, rue Dizerens 2, **1205 Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 03.05.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge

(02408080)

1. **Débitrice:** **Fritson Management SA**, rue de la Coulorennière 29, **1204 Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 19.04.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** apporter le support relatif à l'administration et à la direction des sociétés Fritson, ainsi que du franchising dans le monde, et fournir tous services dans le cadre du réseau Fritson, de la vente des produits Fritson, de l'installation de ses appareils et généralement de tout le domaine du service après-vente
Pour tout renseignement:
M. M.-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58
Office des faillites
1227 Carouge

(02408082)

1. **Débitrice: Garage Scalet & Fils SARL**, route de Thonon 258, 1246 **Corsier**
2. **Déclaration de faillite:** 08.03.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** exploitation d'un garage
Pour tout renseignement:
M. P. Woller, tél. 022 327 72 54
Office des faillites
1227 Carouge
(02408084)

1. **Débitrice/débitrice: Gay née Saluz Hélène Marie, succession insolvable**, q.v. sp., de Genève, né(e) le 14.08.1901, décédé(e) le 09.03.1999, route de Pré-Laurent 3, 1233 **Bernex**
2. **Déclaration de faillite:** 27.04.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02408086)

1. **Débitrice/débitrice: Geninatti-Crich Stéphane Franck, succession répuđiée**, q.v. manutentionnaire, nationalité France, né(e) le 27.02.1971, décédé(e) le 11.03.2004, chemin des Rupières 30, 1257 **Croix-de-Rozon**
2. **Déclaration de faillite:** 27.04.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
Office des faillites
1227 Carouge
(02408088)

1. **Débitrice/débitrice: Gfeller Gisèle Marguerite, succession répuđiée**, q.v. opératrice, de Berne, né(e) le 20.05.1949, décédé(e) le 08.01.2004, avenue Théodore-Weber 5, 1208 **Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 09.03.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02408090)

1. **Débitrice/débitrice: Gillardet Hervé Edouard Désiré, succession répuđiée**, q.v. sp. de Vaud, né(e) le 05.12.1963, décédé(e) le 06.08.2003, avenue des Libellules 2, 1219 **Le Lignon**
2. **Déclaration de faillite:** 29.03.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
M. G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02408094)

1. **Débitrice/débitrice: Glauser née Pillonel Emma E., succession répuđiée**, S.P., de Berne, né(e) le 16.01.1887, décédé(e) le 11.08.1974, rue J.-Pellétier, 1225 **Chêne-Bourg**
2. **Déclaration de faillite:** 02.09.1974
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge
(02408096)

1. **Débitrice/débitrice: Guntensperger Charlotte Alphonse, succession répuđiée**, q.v. sp., de Genève, né(e) le 04.04.1901, décédé(e) le 17.10.1988, rue du sautoir d'or 1-3, 1294 **Genthod**
2. **Déclaration de faillite:** 01.03.1989
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge
(02408098)

1. **Débitrice/débitrice: Jeltsch William Gérard, succession répuđiée**, q.v. chauffeur-livreur, de Genève, né(e) le

29.05.1933, décédé(e) le 02.01.2004, chemin Des Bois-De-St-Victor 16, 1236 **Cartigny**
2. **Déclaration de faillite:** 20.04.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
M. M.-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02408100)

1. **Débitrice: JR Pizza-Express SA**, rue de Berne 32, 1201 **Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 29.04.2003
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** exploitation de crissanteries, pizzerias, commerces d'alimentation, importation de produits de boulangerie et autres
Pour tout renseignement:
M. G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02408102)

1. **Débitrice/débitrice: Klenk Jeanne Alice, succession répuđiée**, q.v. secrétaire retr., né(e) le 21.03.1909, décédé(e) le 02.08.2001, chemin Etienne-Chennaz 14, 1226 **Thonex**
2. **Déclaration de faillite:** 12.11.2001
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
Office des faillites
1227 Carouge
(02408104)

1. **Débitrice/débitrice: Kummer née Reist Martha Rosette, succession répuđiée**, q.v. sp. de Berne, né(e) le 28.09.1896, décédé(e) le 12.03.1993, avenue Tremblay 12, 1209 **Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 28.04.1993
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02408106)

1. **Débitrice/débitrice: Landolt Carlo Philippe André, succession répuđiée**, pv. employé, de Zurich, né(e) le 18.01.1936, décédé(e) le 19.01.2004, rue du Mont-Blanc 19, 1201 **Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 20.04.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02408108)

1. **Débitrice/débitrice: Ludascher Robert, succession répuđiée**, q.v. cuisinier, de Soleure, né(e) le 30.10.1941, décédé(e) le 21.10.2003, rue Caroline 31, 1227 **Les Acacias**
2. **Déclaration de faillite:** 19.01.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02408110)

1. **Débitrice/débitrice: Morel Jean-Pierre, succession répuđiée**, q.v. chauffeur, de Neuchâtel, né(e) le 12.02.1950, décédé(e) le 29.03.2004, rue Peillonex 3, 1225 **Chêne-Bourg**
2. **Déclaration de faillite:** 10.05.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
M. P. Woller, tél. 022 327 72 54
Office des faillites
1227 Carouge
(02408112)

1. **Débitrice: MARBRERIE DES TROIS CHENES SARL**, rue de Genève 2, 1225 **Chêne-Bourg**
2. **Déclaration de faillite:** 12.01.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004

5. **Remarques:** exploitation d'une marbrerie, travaux d'aménagement extérieur et intérieur
Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
Office des faillites
1227 Carouge
(02408114)

1. **Débitrice/débitrice: Marinoni Guy Edouard Jean**, indépendant commerçant, de Genève, né(e) le 05.10.1935, rue des Contamines 6, 1206 **Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 15.06.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** exploitant commerce d'appareils de radio, télévision, installation de chaînes Haute-Fidélité, appareils électro-ménagers et électroniques à l'enseigne "Radio Le-neak", sise rue Danco 17 à 1205 Genève
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02408116)

1. **Débitrice/débitrice: Marreiros née Izquierdo Helena, succession répuđiée**, q.v. sp., nationalité Portugal, né(e) le 22.12.1916, décédé(e) le 09.01.2004, chemin du Pré-Du-Couvent 3, 1224 **Chêne-Bougeries**
2. **Déclaration de faillite:** 09.03.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02408118)

1. **Débitrice/débitrice: Meier Claudia, succession répuđiée**, q.v. coiffeuse, de Liechtenstein, né(e) le 23.10.1953, décédé(e) le 30.08.2002, avenue de Vaudagne 50, 1217 **Meyrin**
2. **Déclaration de faillite:** 09.02.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
M. P. Benzédi, tél. 022 327 73 74
Office des faillites
1227 Carouge
(02408122)

1. **Débitrice/débitrice: Montasser Marie-Christine**, hôtelière, de Genève, né(e) le 23.05.1948, chemin du Champ-d'Anier 13, 1209 **Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 30.09.2002
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** exploitant anciennement un hôtel et cercle privé, sis rue Rossi 8 à Genève
Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02408124)

1. **Débitrice/débitrice: Muller Béatrice Irène Léonie, succession répuđiée**, q.v. retraitée, de Genève, né(e) le 22.04.1922, décédé(e) le 30.01.2004, rue du Village-Suisse 4, 1205 **Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 01.06.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02408126)

1. **Débitrice/débitrice: Mussi née Baldaccini Savina, succession insolvable**, q.v. sp., de Genève, né(e) le 07.05.1898, décédé(e) le 17.02.1994, Cité-Vieuxseux 10, 1203 **Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 23.05.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Date de réouverture de la faillite: 5 août 2004
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02408128)

1. **Débitrice/débitrice: Niederhauser née Bally Alice, succession répuđiée**, q.v. couturière, de Berne, né(e) le 23.05.1912, décédé(e) le 14.10.1994, rue Carteret 21, 1202 **Genève**

2. **Déclaration de faillite:** 07.12.1994
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Date de réouverture de la faillite: 5 août 2004
Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02408130)

1. **Débitrice: Ormuz Manufacturing SA en liquidation**, avenue Louis-Casati 81, 1216 **Cointrin**
2. **Déclaration de faillite:** 24.02.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** étude, conception, fabrication, achat, promotion, vente et exploitation de procédé, de machines, d'ateliers, d'usines destinés au traitement de l'air, de l'eau du sol, de tous déchets solides, liquides ou gazeux et de leur valorisation; mise en oeuvre de solutions globales destinées au traitement des eaux usées et la production d'eau potable; services et formation liés à la commercialisation et l'exploitation de tels équipements, etc.
Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02408134)

1. **Débitrice/débitrice: Péray Franck**, garagiste, de Valais, né(e) le 25.10.1962, chemin de Beau-Soleil 32, 1206 **Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 01.03.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** exploitant réparation autos et motos, carrosserie, montage et réparation de pneus, commerce de véhicules ainsi qu'import-export de marchandises s'y rapportant, à l'enseigne "Garge Franck Péray, Autos-Pneus SERVICE", rue Prévoist-Martin 59 à 1205 Genève
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02408138)

1. **Débitrice/débitrice: Richard née Lutz Rolande, succession répuđiée**, q.v. coiffeuse, de Neuchâtel, né(e) le 08.08.1918, décédé(e) le 06.06.2004, rue de la Prulay 59, 1217 **Meyrin**
2. **Déclaration de faillite:** 08.08.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02408142)

1. **Débitrice/débitrice: Rizzato née Baud Jeanne Ernestine, succession répuđiée**, q.v. employée HCUG, de Genève, né(e) le 30.05.1917, décédé(e) le 07.12.2003, chemin de la Vendée 1, 1213 **Petit-Lancy**
2. **Déclaration de faillite:** 03.02.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02408144)

1. **Débitrice/débitrice: Schierenberg Adèle Louise, succession répuđiée**, q.v. sans profession, de Bâle-Campagne, né(e) le 08.08.1910, décédé(e) le 08.07.2003, rue de Vermont 60, 1202 **Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 01.09.2003
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
Office des faillites
1227 Carouge
(02408146)

1. **Débitrice/débitrice: Schneider née Asensio Pilar Geraldina, succession insolvable**, q.v. retraitée, de Genève, né(e) le 23.04.1925, décédé(e) le 29.02.2000, Passage Daniel-Baud-Bovy 4, 1205 **Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 03.06.2003
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
Office des faillites
1227 Carouge
(02408154)

1. **Débitrice: Siegenthaler Clara, succession répuée**, q.v. sp., de Berne, né(e) le 22.01.1909, décédé(e) le 29.11.2002, chemin de l'Ecorcherie 47, **1253 Vandoeuvres**
2. **Déclaration de faillite:** 03.06.2003
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délat de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement: M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
- Office des faillites
1227 Carouge
(02408156)

1. **Débitrice: Socomat SA, c/o Temelco SA, chemin des Aulx 18, 1228 Plan-les-Ouates**
2. **Déclaration de faillite:** 10.02.2003
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délat de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** importation, exportation, commerce, diffusion et représentation de matières premières et de produits manufacturés ou semi-facturés, notamment dans les domaines de la métallurgie, de l'industrie légère, de l'industrie pharmaceutique, chimique et agro-alimentaire, et de produits énergétique
- Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
- Office des faillites
1227 Carouge
(02408160)

1. **Débitrice: Vandone née Parmigiani Emilie Catherine, succession répuée**, q.v. sp., de Genève, né(e) le 09.07.1912, décédé(e) le 03.03.2004, route de Chêne 46, **1208 Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 29.03.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délat de production:** 17.09.2004
5. **Remarques:** Pour tout renseignement: M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
- Office des faillites
1227 Carouge
(02408164)

Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la procédure de faillite
Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. **Débitrice: ABAK Särl**, rue de la Pépinière, 1201 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 15.06.2004
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** Activités dans le domaine de la cosmétologie; production et commercialisation de produits cosmétiques naturels; exploitation de centres de beauté et santé; organisation de séminaires de formation à l'intention de cosmétologues ainsi que de personnels médical et paramédical; publication dans le cadre de ces activités.
- Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
- Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
- Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
- Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
- Pour tout renseignement:
M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409620)

1. **Débitrice: Biljali Nedzmedin**, nettoyeur, nationalité: Ancienne république yougoslave de Macédoine, né(e) le 29.07.1973, promenade de l'Europe 23, **1203 Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 24.05.2004
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
- Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
- Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
- Les personnes qui revendiquent des objets sont également

tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54

Office des faillites
1227 Carouge
(02409624)

1. **Débitrice: Cramer Roland**, gérant de fortune indépendant, de Genève, né(e) le 16.05.1938, route de Meinier 151, **1252 Meinier**
2. **Déclaration de faillite:** 26.01.2004
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00
6. **Remarques:** associé au sein de la société Swahn & Cramer, société en nom collectif.
- Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
- Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
- Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
- Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
- Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409626)

1. **Débitrice: Doula Slim**, restaurateur, de Vaud, né(e) le 28.12.1971, boulevard Helvétique 26, **1207 Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 25.11.2003
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00
6. **Remarques:** exploitation d'un bar à l'enseigne "L'Organerie".
- Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
- Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
- Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
- Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
- Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409632)

1. **Débitrice: Echa-Mat Särl**, chemin des Léchères 8, 1217 Meyrin
2. **Déclaration de faillite:** 15.06.2004
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** montage, location, vente et transport d'échafaudages.
- Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
- Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
- Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
- Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
- Pour tout renseignement:
M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409634)

1. **Débitrice: Elkus Jonathan Harold, succession répuée**, q.v. indépendant consultant, nationalité: États-Unis, né(e) le 06.02.1948, décédé(e) le 07.12.2003, rue du Bourg-Dessus 11, **1248 Hermance**
2. **Déclaration de faillite:** 03.05.2004
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
- Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne re-

quiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58

Office des faillites
1227 Carouge
(02409636)

1. **Débitrice: Fahrni Olivier**, employé de bureau, de Genève, né(e) le 03.07.1973, rue des Bossons 26, **1213 Onex**
2. **Déclaration de faillite:** 20.04.2004
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00
6. **Remarques:** label de production artistique et musical des artistes genevois dans un but de développement personnel à travers l'expression artistique.
- Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
- Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
- Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
- Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
- Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409642)

1. **Débitrice: Fazliu Cyril, succession insolvable**, q.v. chauffagiste, nationalité: France, né(e) le 16.07.1980, décédé(e) le 25.10.2003, rue Dizereys 11, **1205 Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 20.04.2004
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
- Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
- Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
- Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
- Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409648)

1. **Débitrice: Ferreira José Manuel**, carrossier, nationalité: Portugal, né(e) le 26.04.1963, route de Jussy 20, **1226 Thônex**
2. **Déclaration de faillite:** 24.09.2002
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
- Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
- Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
- Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
- Pour tout renseignement:
Mme V. Pesant tél. 022 327 73 45
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409652)

1. **Débitrice: Giddey William, succession répuée**, q.v. employé de banque, de Vaud, né(e) le 02.09.1944, décédé(e) le 26.12.2003, rue Richard-Wagner 5, **1202 Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 29.03.2004
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
- Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
- Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
- Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
- Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409656)

1. **Débitrice: Grounauer Jean Jacques Victor, succession répuée**, q.v. horloger, de Genève, né(e) le 24.05.1934, décédé(e) le 05.10.2003, rue Guye 6, **1203 Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 15.12.2003
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
- Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
- Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
- Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
- Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409662)

1. **Débitrice: Gugelmann Gaston, succession répuée**, q.v. employé Ville de Genève, de Genève, né(e) le 17.10.1919, décédé(e) le 16.12.2003, avenue Henri-Golay 7, **1205 Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 01.06.2004
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
- Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
- Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
- Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
- Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409664)

1. **Débitrice: Hertil SA**, quai du 34-36 et rue de Lyon 73, **Genève**
2. **Déclaration de faillite:** 16.12.2002
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** commerce de textiles, ayant anciennement son siège quai du Seujet 34-36 et rue de Lyon 73 à Genève.
- Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
- Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
- Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
- Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
- Pour tout renseignement:
M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409668)

1. **Débitleur/débitrice: Juard né Sebel Edith, succession insolvable**, q.v. sp., de Genève, né(e) le 06.01.1919, décédé(e) le 17.12.2003, route du Bout-du-Monde 18, **1206 Genève**

2. **Déclaration de faillite:** 10.05.2004

3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00

6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
 Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58

Office des faillites
 1227 Carouge

(02409678)

1. **Débitleur/débitrice: Kobel Michel**, peintre, de Berne, né(e) le 27.09.1965, rue des Glacis-de-Rive 5, **1207 Genève**

2. **Déclaration de faillite:** 17.05.2004

3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00

6. **Remarques:** exploitant une entreprise de peinture, gypserie, papiers-peints, décoration, crépis, réfection de façades, sis chemin Moïse-Duboule 13 B à 1209 Genève.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
 Mme V. Pesant tél. 022 327 73 45

Office des faillites
 1227 Carouge

(02409682)

1. **Débitleur/débitrice: Kurth Hans Peter, succession répudiée**, q.v. assureur, de Berne, né(e) le 10.04.1944, décédé(e) le 05.06.2003, rue des Grottes 19, **1201 Genève**

2. **Déclaration de faillite:** 01.09.2003

3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00

6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
 Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55

Office des faillites
 1227 Carouge

(02409688)

1. **Débitrice: Lakeport Finance SA**, quai Gustave-Ador 24, **1207 Genève**

2. **Déclaration de faillite:** 14.08.2003

3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00

6. **Remarques:** gestion de fortune, services et conseils en matière financière, opérations de commerce international, notamment dans le domaine des matières premières, prise et administration de participations à toutes sociétés, à l'exception de participations immobilières en Suisse au sens de la LFAIE.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

situation de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
 Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55

Office des faillites
 1227 Carouge

(02409694)

1. **Débitleur/débitrice: Lombardo Concetta, succession répudiée**, q.v. aide cuisinière, nationalité: Italie, né(e) le 18.10.1950, décédé(e) le 26.05.2003, avenue Wendt 43, **1203 Genève**

2. **Déclaration de faillite:** 14.06.2004

3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00

6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
 M. M.-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58

Office des faillites
 1227 Carouge

(02409700)

1. **Débitleur/débitrice: Martinelli Alfred Francis, succession répudiée**, q.v. assureur, de Genève, né(e) le 17.10.1946, décédé(e) le 11.12.2003, rue Ami-Lévrier 9, **1201 Genève**

2. **Déclaration de faillite:** 09.03.2004

3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00

6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
 Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58

Office des faillites
 1227 Carouge

(02409702)

1. **Débitleur/débitrice: Mollier Jean-François, succession répudiée**, q.v. cuisinier, de Fribourg, né(e) le 07.06.1955, décédé(e) le 30.12.2003, rue de Lausanne 34, **1201 Genève**

2. **Déclaration de faillite:** 09.03.2004

3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00

6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
 Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58

Office des faillites
 1227 Carouge

(02409706)

1. **Débitleur/débitrice: Morgeneff Alfred Walther, succession répudiée**, q.v. retraité, de Genève, né(e) le 07.01.1924, décédé(e) le 15.01.2004, chemin du Petit-Mont-Fléury 12, **1290 Versoix**

2. **Déclaration de faillite:** 01.06.2004

3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00

6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

quiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
 M. M.-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58

Office des faillites
 1227 Carouge

(02409710)

1. **Débitleur/débitrice: Morier Pierre-Alain, succession répudiée**, q.v. opticien, de Vaud, né(e) le 02.10.1946, décédé(e) le 07.08.2003, rue du Leman 5, **1201 Genève**

2. **Déclaration de faillite:** 15.03.2004

3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00

6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
 Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58

Office des faillites
 1227 Carouge

(02409714)

1. **Débitleur/débitrice: Morisod André Charles, succession insolvable**, q.v. infirmier, de Genève, né(e) le 01.09.1915, décédé(e) le 15.11.2003, rue de Genève 73, **1225 Chêne-Bourg**

2. **Déclaration de faillite:** 01.06.2004

3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00

6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
 M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48

Office des faillites
 1227 Carouge

(02409718)

1. **Débitrice: MPC Media Press-Communication SA**, avenue de la Gare-des-Eaux-Vives 2, **1207 Genève**

2. **Déclaration de faillite:** 28.05.2002

3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00

6. **Remarques:** activités dans le domaine de l'information, communication, publicité; régie pour les communications internationales des publications notamment Archi News, Business Guide, Businessman's guide.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
 M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48

Office des faillites
 1227 Carouge

(02409724)

1. **Débitrice: MR & B SA**, rue Rousseau 11, **1201 Genève**

2. **Déclaration de faillite:** 19.04.2004

3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00

6. **Remarques:** exploitation de surfaces commerciales pour la culture, l'esthétique, le bien-être et la vente de vêtements, import-export de produits en relation avec ces activités et exploitation d'une buvette.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
 M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54

Office des faillites
 1227 Carouge

(02409728)

1. **Débitleur/débitrice: Navarro Francisco**, nationalité: Espagne, né(e) le 19.10.1957, rue Vallin 12, **1201 Genève**

2. **Déclaration de faillite:** 15.09.2003

3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

5. **Avance de frais:** CHF 3'500.00

6. **Remarques:** exploitant dépannage en serrurerie et électricité. Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
 Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58

Office des faillites
 1227 Carouge

(02409734)

1. **Débitleur/débitrice: Nguyen née Klünger Danièle Alice, succession répudiée**, q.v. employée de banque, de Valais, né(e) le 24.05.1945, décédé(e) le 27.09.2003, rue des Caroubiers 2, **1227 Carouge**

2. **Déclaration de faillite:** 20.04.2004

3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004

4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00

6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

- Débitrice:** OTINEX SA, rue du Purgatoire 1, 1204 Genève
- Déclaration de faillite:** 15.09.2003
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
- Avance de frais:** CHF 4'500.00

Remarques: fournir services et conseils, assumer les fonctions de courtier ou d'agent dans des transactions financières ou commerciales, assurer la prestation de services pour des particuliers ou des entreprises, s'occuper de gestion de personnel; éditer des publications; développer et exploiter des sites internet; exploiter des commerces et établissements publics; acquérir, exploiter et céder des droits de propriété intellectuelle, en particulier des brevets, licences et marques.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge

(02409756)

- Débitrice:** PERNOUX-WIRZ SA, avenue des Vergys 13, 1225 Chêne-Bourg
- Déclaration de faillite:** 29.09.2003
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
- Avance de frais:** CHF 4'500.00

Remarques: rénovation, toiture et couvertures; vitrerie, miroiterie et tous travaux de bâtiment.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge

(02409762)

- Débitrice:** PRO-PACK SA, rampe de la Treille 5, 1204 Genève
- Déclaration de faillite:** 01.06.2004
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
- Avance de frais:** CHF 4'500.00

Remarques: activités en matière d'emballages, notamment la fabrication et la distribution.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
M. M.-F. Untermaier, tél. 022 327 72 58
Office des faillites
1227 Carouge

(02409768)

- Débitrice/débitrice:** Rathbeg soit Rathbeg Pierre Henri, succession répudiée, q.v. retraité, de Zurich, né(e) le 08.08.1925, décédé(e) le 13.02.2002, avenue de Châtelaine 71, 1219 Châtelaine
- Déclaration de faillite:** 01.03.2004
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
- Avance de frais:** CHF 2'500.00

Remarques: Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à

quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:

M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
Office des faillites
1227 Carouge

(02409776)

- Débitrice:** Riscor SA, boulevard helvétique 36, 1207 Genève
- Déclaration de faillite:** 05.01.2004
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
- Avance de frais:** CHF 4'500.00

Remarques: services en matière d'analyse en faveur d'entreprises, en particulier dans les domaines des risques liés à la production et à l'exploitation; services de conseil dans les domaines de la gestion et de la direction d'entreprises et du capital-risque; prises de participation; services de conseil en matière d'assurances, en particulier dans le domaine du courtage; représentation de compagnies d'assurance, de sociétés de courtage.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge

(02409784)

- Débitrice/débitrice:** Rouai Mustapha, succession répudiée, q.v. gérant, nationalité France, né(e) le 11.12.1944, décédé(e) le 09.02.2004, rue Hoffmann 13, 1202 Genève
- Déclaration de faillite:** 20.04.2004
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
- Avance de frais:** CHF 2'500.00

Remarques: Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge

(02409802)

- Débitrice:** RPM TRANSPORTS SA, avenue des Communes-Réunies 76, 1212 Grand-Lancy
- Déclaration de faillite:** 27.01.2004
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
- Avance de frais:** CHF 4'500.00

Remarques: activités dans le domaine du transport.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
M. P. Benzcedi, tél. 022 327 73 74
Office des faillites
1227 Carouge

(02409804)

- Débitrice/débitrice:** Sanchez Maria del Pilar, succession répudiée, q.v. sp., de Genève, né(e) le 11.09.1964, décédé(e) le 12.12.2003, rue des Racettes 51, 1213 Onex
- Déclaration de faillite:** 29.03.2004
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004

- Avance de frais:** CHF 2'500.00
- Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
Mme V. Pesant tél. 022 327 73 45
Office des faillites
1227 Carouge

(02409810)

- Débitrice/débitrice:** Sarrasin Nicolas Maurice, succession répudiée, sans profession, de Valais, né(e) le 10.01.1963, décédé(e) le 23.02.2004, rue Rossi 14, 1201 Genève
- Déclaration de faillite:** 01.06.2004
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
- Avance de frais:** CHF 2'500.00

Remarques: Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge

(02409814)

- Débitrice:** Sof3Design.com (S3D) SA, avenue Cardinal-Mermillod 36, 1227 Carouge
- Déclaration de faillite:** 02.03.2004
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
- Avance de frais:** CHF 4'500.00

Remarques: offre des services et des produits multimédia.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
Office des faillites
1227 Carouge

(02409818)

- Débitrice:** Steffi Moden, Inc, rue du Rhône 118, 1204 Genève
- Déclaration de faillite:** 10.12.2002
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
- Avance de frais:** CHF 4'500.00

Remarques: exploitation de centre d'affaires, assumer le secrétariat, la permanence téléphonique, travaux de dactylographie, domiciliation de sociétés.

Siège social: Wilmington, DE, USA.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
Office des faillites
1227 Carouge

(02409822)

- Débitrice:** Trainingfox SA, route de Satigny 42, 1217 Meyrin
- Déclaration de faillite:** 05.01.2004
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
- Avance de frais:** CHF 4'500.00

Remarques: fourniture de conseils, services et produits en rapport avec la gestion de formation et développement des ressources humaines, en utilisant de nouvelles technologies.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
Office des faillites
1227 Carouge

(02409826)

- Débitrice/débitrice:** Yauthey Louis Paul, succession répudiée, q.v. plombier, de Fribourg, né(e) le 16.12.1932, décédé(e) le 26.11.2002, rue du Grand-Bureau 25, 1227 Les Acacias
- Déclaration de faillite:** 14.06.2004
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
- Avance de frais:** CHF 2'500.00

Remarques: Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge

(02409834)

- Débitrice/débitrice:** Weber née Chaillet Louisa Jeanne, succession répudiée, q.v. sp., de Zurich, né(e) le 16.08.1915, décédé(e) le 30.03.2004, chemin Gustave-Rochette 14, 1213 Onex
- Déclaration de faillite:** 11.05.2004
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
- Avance de frais:** CHF 2'500.00

Remarques: Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
Office des faillites
1227 Carouge

(02409838)

- Débitrice/débitrice:** Zanoni Luigi, restaurateur, nationalité: Italie, né(e) le 14.02.1941, chemin des Primeveres 5, 1258 Perly
- Déclaration de faillite:** 30.03.2004
- Suspension de faillite:** 05.08.2004
- Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
- Avance de frais:** CHF 3'500.00

Remarques: exploitant un café-restaurant à l'enseigne "La Conca d'Oro", sise rue de la Terrasse 22 à 1207 Genève.

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.

Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.

Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
M. M.-F. Unteraehrer, tél. 022 327 72 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409842)

1. **Débiteur/débitrice: Zbinden Gilbert François, succession répuđiée**, q.v. concierge d'école, de Fribourg, né(e) le 07.09.1932, décédé(e) le 25.04.2003, promenade Jean-Teina 9, 1203 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 17.11.2003
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 2'500.00
6. **Remarques:** Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
Office des faillites
1227 Carouge
(02409850)

1. **Débiteur/débitrice: ZOOMSHIP SA**, rue du Cendrier 15, 1201 Genève
2. **Déclaration de faillite:** 02.12.2003
3. **Suspension de faillite:** 05.08.2004
4. **Echéance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 4'500.00
6. **Remarques:** services et expertises de promotions dans le domaine commercial et financier, opérations dans le domaine immobilier, prise et gestion de participations. Développer toute activité dans le négoce maritime international.
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite mentionnée ci-dessus.
Si, dans le délai indiqué ci-dessus, aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée.
Dans le même délai, et sous les peines de droit, notamment de l'article 324 CPS, ch 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
Office des faillites
1227 Carouge
(02409856)

1. **Débiteur/débitrice: ACE SARI - Bar à Café "La Tasse"**, rue de la Fontenette 25, 1227 Carouge
2. **Remarques:** exploitation de restaurants, de cafés, de bars, de bars à café, achat, vente de fonds de commerce, achat, vente de locaux permettant l'exploitation de telles industries, conclusion de contrat de gérance, ainsi que toutes les activités en relation avec cette branche.
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
M. M. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409896)

1. **Débiteur/débitrice: EPG Sàrl**, boulevard de la Cluse 105, 1205 Genève
2. **Remarques:** travaux dans le domaine du bâtiment, notamment tous travaux du second oeuvre, soit gypserie, peinture, cloisons, faux plafonds, isolation ainsi que tous travaux spéciaux; importation; exportation de tous produits y relatifs.
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-2)
Pour tout renseignement:
M. M. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409904)

Kollokationsplan und Inventar
Etat de collocation et inventaire
Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Débiteur/débitrice: MEYER GEORGES MICHEL EMILE, succession répuđiée**, q.v. retraité, nationalité: France, né(e) le 02.02.1909, décédé(e) le 13.09.2002, route de Vernier 184, 1214 Vernier
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
M. P. Benzecdi, tél. 022 327 73 74
Office des faillites
1227 Carouge
(02409932)

1. **Débiteur/débitrice: BAITPRO Sàrl**, rue du Jeu-de-l'Arc 15, 1207 Genève

2. **Remarques:** entreprise générale du bâtiment, soit transformation et rénovation.
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
Cellule d'assainissement, tél. 022 327 73 40
Office des faillites
1227 Carouge
(02409890)

1. **Débiteur/débitrice: CORTELLINI MARIE AMÉLIE LUCIE, succession insolvable**, q.v. sp., né(e) le 08.01.1925, décédé(e) le 21.07.2001, route du Bout-du-Monde 18, 1206 Genève
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
Cellule d'assainissement, tél. 022 327 73 40
Office des faillites
1227 Carouge
(02409894)

1. **Débiteur/débitrice: DESPONS HENRI-LOUIS, succession répuđiée**, q.v. remouleur, de Vaud, né(e) le 05.04.1949, décédé(e) le 02.05.2000, route de St-Julien 126, 1228 Plan-les-Ouates
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-3)
Pour tout renseignement:
M. M. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409912)

1. **Débiteur/débitrice: HYOBOIS JEAN-LUC RAYMOND, succession répuđiée**, q.v. sp., nationalité: France, né(e) le 23.01.1955, décédé(e) le 22.11.2003, rue du Village-Suisse 10, 1205 Genève
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge
(02409920)

1. **Débiteur/débitrice: MORACCHINI NÉE CHAPPEX MARCELLE, succession répuđiée**, q.v. inconnue, de Valais, né(e) le 05.01.1903, décédé(e) le 02.03.2003, rue Jacques-Dalphin 34, 1227 Carouge
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
Mme. V. Pesant, tél. 022 327 73 45
Office des faillites
1227 Carouge
(02409924)

1. **Débiteur/débitrice: PASQUIER THIERRY**, informaticien indépendant, de Fribourg, né(e) le 09.01.1964, Route des Jeunes 5, 1227 Les Acacias
2. **Remarques:** exploitant divers services informatiques, formation, internet, programmation, vidéo virtuelle à l'enseigne "Pasquier, Informatique".
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
M. P. Benzecdi, tél. 022 327 73 74
Office des faillites
1227 Carouge
(02409932)

1. **Débiteur/débitrice: PASQUIER THIERRY**, informaticien indépendant, de Fribourg, né(e) le 09.01.1964, Route des Jeunes 5, 1227 Les Acacias
2. **Remarques:** exploitant divers services informatiques, formation, internet, programmation, vidéo virtuelle à l'enseigne "Pasquier, Informatique".
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
M. P. Benzecdi, tél. 022 327 73 74
Office des faillites
1227 Carouge
(02409932)

1. **Débiteur/débitrice: RAVIER ROGER ARMAND, succession répuđiée**, q.v. sp., de Genève, né(e) le 03.10.1928, décédé(e) le 05.03.2004, rue du Grand-Bay 16, 1220 Les Avanchets
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'in-

1. **Débiteur/débitrice: HE CAR SERVICES SA**, route de Chêne 5, 1207 Genève
2. **Remarques:** exploitation de garages et activité commerciale liée à l'exploitation d'un garage, prise de participation et opération financière.
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
Mme. V. Pesant, tél. 022 327 73 45
Office des faillites
1227 Carouge
(02409908)

1. **Débiteur/débitrice: HYOBOIS JEAN-LUC RAYMOND, succession répuđiée**, q.v. sp., nationalité: France, né(e) le 23.01.1955, décédé(e) le 22.11.2003, rue du Village-Suisse 10, 1205 Genève
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge
(02409912)

1. **Débiteur/débitrice: JEANNET JEAN JACQUES, succession répuđiée**, q.v. plombier, de Genève, né(e) le 05.02.1942, décédé(e) le 25.07.2003, chemin de la Forge 33, 1254 Jussy
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-3)
Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409914)

1. **Débiteur/débitrice: MEYER GEORGES MICHEL EMILE, succession répuđiée**, q.v. retraité, nationalité: France, né(e) le 02.02.1909, décédé(e) le 13.09.2002, route de Vernier 184, 1214 Vernier
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
M. M. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409920)

1. **Débiteur/débitrice: MORACCHINI NÉE CHAPPEX MARCELLE, succession répuđiée**, q.v. inconnue, de Valais, né(e) le 05.01.1903, décédé(e) le 02.03.2003, rue Jacques-Dalphin 34, 1227 Carouge
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
Mme. V. Pesant, tél. 022 327 73 45
Office des faillites
1227 Carouge
(02409924)

1. **Débiteur/débitrice: PASQUIER THIERRY**, informaticien indépendant, de Fribourg, né(e) le 09.01.1964, Route des Jeunes 5, 1227 Les Acacias
2. **Remarques:** exploitant divers services informatiques, formation, internet, programmation, vidéo virtuelle à l'enseigne "Pasquier, Informatique".
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'in-

1. **Débiteur/débitrice: PASQUIER THIERRY**, informaticien indépendant, de Fribourg, né(e) le 09.01.1964, Route des Jeunes 5, 1227 Les Acacias
2. **Remarques:** exploitant divers services informatiques, formation, internet, programmation, vidéo virtuelle à l'enseigne "Pasquier, Informatique".
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'in-

1. **Débiteur/débitrice: RAVIER ROGER ARMAND, succession répuđiée**, q.v. sp., de Genève, né(e) le 03.10.1928, décédé(e) le 05.03.2004, rue du Grand-Bay 16, 1220 Les Avanchets
2. **Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'in-

ventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
M.P. Wolfer, tél. 022 327 72 54
Office des faillites
1227 Carouge
(02409936)

- Débitrice: Renovim SA**, rue de la Croix-d'Or 17, 1204 Genève
- Remarques:** achat, vente et gestion de tous biens immobiliers; prise de participations dans toutes opérations immobilières.
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-2)
Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge
(02409938)

- Débitrice/débitrice: Strirer Andrée, succession répu- diée**, q.v. retraitée, nationalité: France, né(e) le 16.04.1923, décédé(e) le 10.05.2003, chemin des Marais 162, 1255 Veyrier
- Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-2)
Pour tout renseignement:
M. F. Lindemann, tél. 022 327 73 48
Office des faillites
1227 Carouge
(02409940)

- Débitrice/débitrice: Tettamanti Giuseppe Pietro, succession répu- diée**, q.v. retraité, nationalité: Italie, né(e) le 07.03.1907, décédé(e) le 05.02.2002, route du Valon 16, 1224 Chêne-Bougeries
- Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-2)
Pour tout renseignement:
Mme. V. Pesant, tél. 022 327 73 45
Office des faillites
1227 Carouge
(02409942)

- Débitrice/débitrice: Winiger née Huni Liliane Louise, succession répu- diée**, q.v. secrétaire administrative, de Saint-Gall, né(e) le 04.12.1934, décédé(e) le 19.10.2003, rue du Vidollet 17, 1202 Genève
- Remarques:** Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).

Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-2)
Pour tout renseignement:
Mme. V. Pesant, tél. 022 327 73 45
Office des faillites
1227 Carouge
(02409944)

- Débitrice: Yak SA**, rue du Lac 10, 1207 Genève
- Remarques:** gestion de commerces de détail, en particulier dans le secteur de la mode, vestimenta- et accessoires.
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2);
3. L'inventaire (contenant, cas échéant, la liste des objets déclarés de stricte nécessité) (réf. n° 3).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF);
- dix jours pour recourir contre l'inventaire et les décisions relatives aux objets déclarés de stricte nécessité (art. 32 OAOFF).
Sinon, l'état de collocation, l'état de revendication et l'inventaire seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-2)
Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge
(02409946)

- Débitrice/débitrice: Baudrand Alain**, magnétiseur, nationalité: France, né(e) le 27.10.1943, rue de Neuchâtel 16, 1201 Genève
- Remarques:** associé dans la Société en nom collectif Editions du Lotus à Genève
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF).
Sinon, les modifications de l'état de collocation et de l'état de revendication seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-2-3)
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02411292)

- Débitrice: GBI-GENEVA BUSINESS INSTITUTE SA**, rue de Lyon 110, 1203 Genève
- Remarques:** les prestations de services et exploitation d'un institut à Genève pour la formation d'étudiants étrangers dans le domaine de la stratégie d'entreprises et de management
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF).
Sinon, les modifications de l'état de collocation et de l'état de revendication seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 2)
Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge
(02411296)

- Débitrice/débitrice: Henrioud Olivier Marc**, employé, de Vaud, né(e) le 06.03.1965, chemin de Poussy 28, 1214 Vernier
- Remarques:** exploitant anciennement vente d'articles fitness et body-building, à l'enseigne "Olympia Muscle Store", sis rue de Montbrillant 20 à 1201 Genève
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF).
Sinon, les modifications de l'état de collocation et de l'état de revendication seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1-2-3)
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02411298)

- Débitrice: JM & Partner Finance Leasing SA en li- quidation**, bd Georges-Favon 13, 1204 Genève
- Remarques:** transactions financières; notamment prêt, crédit, leasing, location et commerce d'objets mobiliers, escompte de créances, financement de stocks et d'achats; participations à des entreprises industrielles, commerciales et financières
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF).
Sinon, les modifications de l'état de collocation et de l'état de revendication seront considérés comme acceptés. (Réf. n° 1)
Pour tout renseignement:
Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45
Office des faillites
1227 Carouge
(02411302)

- Débitrice: Maison Rochette SA**, chemin Gustave-Rochette 5, 1213 Onex
- Remarques:** exploitation, direction et gestion d'établissements dans le domaine de la restauration; service traiteur, commerce de vins produits alimentaires et de boissons; commerce d'articles et objets d'aménagement intérieur
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF).
Sinon, les modifications de l'état de collocation et de l'état de revendication seront considérées comme acceptées. (Réf. n° 1-2)
Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge
(02411304)

- Débitrice/débitrice: Seljimi Agron**, barman, nationalité: Yougoslavie, né(e) le 22.05.1973, rue Edouard-Racine 1, 1202 Genève
- Remarques:** exploitant agence de voyage à l'enseigne "Kakaja", sis rue du Montbrillant 12 à 1201 Genève
Dans la faillite mentionnée ci-dessus, sont déposés et peuvent être consultés à l'office dès ce jour:
1. L'état de collocation (réf. n° 1);
2. L'état de revendication, cas échéant (réf. n° 2).
A dater de cette publication, il est imparté aux créanciers un délai de:
- vingt jours pour introduire action contre l'état de collocation (art. 250 LP) et demander la cession des droits pour contester une revendication (art. 49 et 80 OAOFF).
Sinon, les modifications de l'état de collocation et de l'état de revendication seront considérées comme acceptées. (Réf. n° 1-3)
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02411308)

Schluss des Konkursverfahrens Clôture de faillite Chiusura della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 268

- Débitrice/débitrice: Alvarez Serge**, plombier, nationalité: Espagne, né(e) le 03.08.1952, chemin du Chablais 3, 1226 Thônex
- Date de la clôture:** 05.08.2004
- Remarques:** exploitant plomberie, dépannage jour et nuit
Pour tout renseignement:
M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54
Office des faillites
1227 Carouge
(02409630)
- Débitrice/débitrice: Barth Pascal Armand Jean, succession répu- diée**, q.v. marchand d'objets usagés, de Berne, né(e) le 27.07.1961, décédé(e) le 20.06.2003, Route de JJ.-Rigaud 50, 1224 Chêne-Bougeries
- Date de la clôture:** 05.08.2004
- Remarques:** Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge
(02409638)

- Débitrice/débitrice: Benoit René Armand, succes- sion répu- diée**, q.v. employé de banque, de Genève et Vaud, né(e) le 18.02.1918, décédé(e) le 05.10.2003, route du Bout-du-Monde 18, 1206 Genève
- Date de la clôture:** 05.08.2004
- Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02409650)

- Débitrice/débitrice: Besson Paul**, employé, de Vaud, né(e) le 08.09.1948, chemin Boissier 21, 1223 Cologny
- Date de la clôture:** 05.08.2004
- Remarques:** Pour tout renseignement:
Cellule d'assainissement, tél. 022 327 73 40
Office des faillites
1227 Carouge
(02409654)

- Débitrice/débitrice: Boy née Remohi Maria Angèles**, employée de banque, de Genève, né(e) le 16.10.1956, chemin du Daru 9, 1228 Plan-les-Ouates
- Date de la clôture:** 05.08.2004
- Remarques:** Pour tout renseignement:
M. P. Benzcedi, tél. 022 327 73 74
Office des faillites
1227 Carouge
(02409660)

- Débitrice/débitrice: Buchet née Nicolet Marcelle Louise Julia, succession répu- diée**, q.v. agricultrice, de Vaud, né(e) le 10.06.1906, décédé(e) le 21.03.2002, ch de Gambay 6, 1233 Bernex
- Date de la clôture:** 05.08.2004
- Remarques:** Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409670)

- Débitrice/débitrice: Buhlmann Georges Alfred, succes- sion répu- diée**, q.v. entrepreneur, de Berne, né(e) le 18.04.1952, décédé(e) le 28.10.2000, chemin de la Béchette 2, 1226 Thônex
- Date de la clôture:** 05.08.2004
- Remarques:** Pour tout renseignement:
Cellule d'assainissement, tél. 022 327 73 40
Office des faillites
1227 Carouge
(02409676)

- Débitrice/débitrice: Burkhalter Gilbert**, serveur, de Berne, né(e) le 16.05.1953, rue de Lyon 63 bis, 1203 Genève
- Date de la clôture:** 05.08.2004
- Remarques:** entretien de bureaux et de surfaces commerciales, espaces verts, service de conciergerie, lavage de vitrines
Pour tout renseignement:
M. M.-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409680)

- Débitrice/débitrice: Cuany née Hammel Hortense Marie, succession répu- diée**, q.v. ouvrière d'usine, de Fribourg, né(e) le 31.01.1913, décédé(e) le 25.09.2003, route de Veyrier 85, 1234 Yessy
- Date de la clôture:** 05.08.2004
- Remarques:** Pour tout renseignement:
M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54
Office des faillites
1227 Carouge
(02409686)

- Débitrice/débitrice: Chervaz Emma Céline, succes- sion répu- diée**, q.v. ouvrière d'usine, de Fribourg, né(e) le 29.05.1923, décédé(e) le 03.12.2003, rue Michel Simon 9, 1205 Genève
- Date de la clôture:** 05.08.2004
- Remarques:** Pour tout renseignement:
M. M.-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409692)

- Débitrice/débitrice: Conus Daniel Alain**, Gérant entre- prise de nettoyage, de Fribourg, né(e) le 21.02.1953, Rue Daniel-Gevill 25, 1227 Carouge
- Date de la clôture:** 05.08.2004

3. *Remarques:* exploitant une société de diffusion, représentation et commerce de machines, articles et produits de nettoyage professionnel à l'enseigne Daniel Conus, Clean Diffusion site rue des Bains 13 à 1205 Genève
Pour tout renseignement:
M. M.-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409696)

1. *Débitrice/débitrice:* **Coppo née Barone Margherita, succession répuée**, q.v. prof. inconnue, nationalité: Italie, né(e) le 13.09.1910, décédé(e) le 17.01.2002, Rue Jacques-Dalphin 34, **1227 Carouge**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409704)

1. *Débitrice:* **Decom SA en liquidation**, carrefour de Rive 1, **1204 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* commerce de céréales et des produits dérivés des céréales; commerce de fruits et légumes, différents biens d'alimentation, vins et alcools, matières premières, produits chimiques et pharmaceutiques
Pour tout renseignement:
Mme V. Pesant, tél. 022 327 73 45
Office des faillites
1227 Carouge
(02409708)

1. *Débitrice/débitrice:* **Defferrard Jean Marie Elie, succession répuée**, q.v. enseignant, de Neuchâtel, né(e) le 07.08.1955, décédé(e) le 13.09.2002, rue du Bachet 8, **1212 Grand-Lancy**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54
Office des faillites
1227 Carouge
(02409716)

1. *Débitrice/débitrice:* **Déléze Gilbert Pierre, succession répuée**, q.v. s.p., né(e) le 04.07.1939, décédé(e) le 28.07.2001, Rte de Chêne 80 A, **1208 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Cellule d'assainissement, tél. 022 327 73 40
Office des faillites
1227 Carouge
(02409722)

1. *Débitrice/débitrice:* **Dessaigne Juliette Françoise Victorine, succession répuée**, q.v. s.p., nationalité: France, né(e) le 07.08.1910, décédé(e) le 06.07.2001, Rte de Chêne 46, **1208 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54
Office des faillites
1227 Carouge
(02409726)

1. *Débitrice/débitrice:* **Dick Enzo Roberto, succession répuée**, q.v. monteur, de Berne, né(e) le 05.12.1950, décédé(e) le 15.03.2002, rue du Nant 23, **1207 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge
(02409732)

1. *Débitrice/débitrice:* **Dorsaz Henri Claude, succession insolvable**, q.v. gérant de kiosque, de Valais, né(e) le 20.03.1915, décédé(e) le 03.03.2003, route du Creux-de-Boisset 44, **1286 Soral**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54
Office des faillites
1227 Carouge
(02409738)

1. *Débitrice/débitrice:* **Dupont-Laverrine née Jachetti Thérèse Louise, succession insolvable**, q.v. s.p., de Genève, né(e) le 12.04.1914, décédé(e) le 25.12.2000, route de Veyrier 85, **1234 Vessy**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004

3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409744)

1. *Débitrice/débitrice:* **Esslinger née Turrian Lili Hélène, succession répuée**, q.v. employés pharmacie, de Thurgovie, né(e) le 04.05.1920, décédé(e) le 02.05.2003, route de Sauvemy 8, **1290 Versoix**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
M. M.-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409752)

1. *Débitrice/débitrice:* **Filosi Mario Gervasio, succession répuée**, q.v. s.p., nationalité: Italie, né(e) le 20.06.1935, décédé(e) le 02.06.2003, Chemin des Marais 162, **1255 Veyrier**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409754)

1. *Débitrice/débitrice:* **Fiorani Clorinda, succession répuée**, q.v. inconnue, nationalité: Italie, né(e) le 14.09.1910, décédé(e) le 17.11.2001, Rue Jacques-Dalphin 34, **1227 Carouge**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409758)

1. *Débitrice/débitrice:* **Gemuseux née Jäggi Frieda, succession insolvable**, q.v. s.p., de Bâle-Ville, né(e) le 25.03.1910, décédé(e) le 29.06.2003, Route du Bout-Du-Monde 18, **1206 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409764)

1. *Débitrice/débitrice:* **Gierzkowski Léon Louis, succession répuée**, q.v. s.p., de Genève, né(e) le 01.09.1912, décédé(e) le 05.06.2003, rue Prévost-Martin 25, **1205 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54
Office des faillites
1227 Carouge
(02409770)

1. *Débitrice/débitrice:* **Gioria Jean Jacques, succession répuée**, q.v. indépendant restaurateur, de Neuchâtel, né(e) le 06.03.1936, décédé(e) le 19.06.2002, Av. du Bois-de-la-Chapelle 15, **1213 Onex**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Cellule 3, tél. 022 327 73 96
Office des faillites
1227 Carouge
(02409774)

1. *Débitrice/débitrice:* **Gujer née Hassmüller Lucia, succession répuée**, q.v. s.p., de Zürich, né(e) le 01.07.1909, décédé(e) le 11.08.2003, Route de Chêne 46, **1208 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409778)

1. *Débitrice:* **Ilad SA, avenue Krieg 7, 1208 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* prestations de services dans les domaines comptables, fiscaux, juridiques et commerciaux à des sociétés affiliées; exploitation de galeries d'exposition et de vente

d'oeuvres d'art
Pour tout renseignement:
Cellule d'assainissement, tél. 022 327 73 43
Office des faillites
1227 Carouge
(02409780)

1. *Débitrice:* **Internet Wine Consulting Sàrl**, rue du Stand 53, **1204 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* commerce de vins de haut de gamme par internet
Pour tout renseignement:
M. P. Wolfer, tél. 022 327 72 54
Office des faillites
1227 Carouge
(02409786)

1. *Débitrice/débitrice:* **Kolly Marcel, succession répuée**, q.v. s.p., de Fribourg, né(e) le 28.05.1926, décédé(e) le 09.03.2003, Rue Gourgas 15A, **1205 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02409794)

1. *Débitrice:* **L'Arrosoir Sàrl**, avenue Théodore-Weber 34, **1207 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* exploitation d'établissements publics, notamment exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne "L'Arrosoir"
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02409798)

1. *Débitrice/débitrice:* **Laucener Michel Oscar, succession répuée**, q.v. graphiste, de Berne, né(e) le 11.05.1942, décédé(e) le 24.05.2002, route de Saint-Julien 3, **1227 Carouge**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409812)

1. *Débitrice/débitrice:* **Le Bouhec Gérard**, chef de cuisine, de Genève, né(e) le 26.05.1950, chemin du Port-de-Bellerive 2A, **1245 Collonge-Bellerive**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* exploitation du restaurant à l'enseigne "Le Jet de l'Ancre", ayant son siège quai Gustave-Ador 1 à 1207 Genève
Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02409816)

1. *Débitrice:* **Mandorex Société Fiduciaire SA**, rue Saint-Victor 20, **1227 Carouge**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* contrôle et vérification de bilans, établissement de comptes, gérer et administrer tous biens; représenter d'autres personnes physiques et morales; organiser et réorganiser des sociétés ou toutes personnes morales; achat, vente, construction et exploitation de biens immobiliers; remise de commerces; exécution d'expertises comptables ou de missions d'arbitrage
Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409824)

1. *Débitrice/débitrice:* **Maniglio Paolo**, chauffeur-livreur, nationalité: Italie, né(e) le 09.06.1962, Avenue du Lignon 17, **1219 Le Lignon**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409836)

1. *Débitrice/débitrice:* **Matile Catherine**, né(e) le 24.10.1951, Chemin Marc-Charrot 14bis, **1228 Plan-les-Quants**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004

3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409840)

1. *Débitrice/débitrice:* **Mauch Claude Marcel Jean, succession répuée**, q.v. regleur, de Genève, né(e) le 06.02.1952, décédé(e) le 17.11.2002, Avenue du Vieux-Bourg 6, **1225 Chêne-Bourg**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409846)

1. *Débitrice/débitrice:* **Meier née Graber Ursula, succession insolvable**, q.v. vendeuse, de Soleure, né(e) le 06.11.1955, décédé(e) le 03.03.2002, Rue de la Faucille 8, **1201 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409858)

1. *Débitrice/débitrice:* **Menet née Moreau Odette Adelaïde, succession répuée**, q.v. retraitée, de Appenzell Rh.-Ext., né(e) le 12.10.1911, décédé(e) le 06.05.2003, Route du Vallon 16, **1224 Chêne-Bougeries**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409860)

1. *Débitrice/débitrice:* **Moeschler Nelly Marguerite, succession répuée**, q.v. retraitée, de Genève, né(e) le 11.12.1924, décédé(e) le 22.04.1995, Rue des Confessions 21, **1203 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02409862)

1. *Débitrice/débitrice:* **Morel Juliette Hélène, succession répuée**, q.v. retraitée, de Genève, né(e) le 24.04.1912, décédé(e) le 01.01.2003, Chemin des Comtoises 8, **1214 Vernier**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409864)

1. *Débitrice/débitrice:* **Moyard Dolly Georgette, succession répuée**, q.v. retraitée, de Neuchâtel, né(e) le 16.09.1919, décédé(e) le 25.05.2002, Chemin des Courbes 9, **1247 Anières**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
Office des faillites
1227 Carouge
(02409868)

1. *Débitrice/débitrice:* **Pache René Henri, succession répuée**, q.v. chauffeur de camion, de Valais, né(e) le 23.04.1927, décédé(e) le 30.08.2002, Rue Michel-Simon 7, **1205 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
M. P. Benzédi, tél. 022 327 73 74
Office des faillites
1227 Carouge
(02409870)

1. *Débitrice/débitrice:* **Perret née Ansermoz Clara Sophie, succession insolvable**, q.v. s.p., de Neuchâtel, né(e) le 29.08.1904, décédé(e) le 05.08.1995, Rue Baudit 1, **1201 Genève**
2. *Date de la clôture:* 05.08.2004
3. *Remarques:* Pour tout renseignement:
Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
Office des faillites
1227 Carouge
(02409876)

1. **Débiteur/débitrice: Pierroz Claude Olivier, succession insolvable**, qv. marchand d'objets usagés, de Valais, né(e) le 11.03.1928, décédé(e) le 09.08.2003, avenue du Devin-du-Village 6, **1203 Genève**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Cellule 3, tél. 022 327 73 96
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409880)

1. **Débiteur/débitrice: Plomb Andrée Louise, succession répudiée**, qv. retraitée, de Genève, né(e) le 04.08.1902, décédé(e) le 05.11.2001, Rue Fort-Barreau 19, **1201 Genève**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: M. P. Benczedi, tél. 022 327 73 74
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409884)

1. **Débiteur/débitrice: Prono née Schaller Anna Christine, succession répudiée**, qv. modiste, de Genève, né(e) le 23.05.1912, décédé(e) le 11.11.2002, Rue du Fort-Barreau 19, **1201 Genève**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409888)

1. **Débiteur/débitrice: Ray Olivier, succession insolvable**, q.v. s.p., de Vaud, né(e) le 08.09.1952, décédé(e) le 13.07.2003, rue du Grand-Bureau 27, **1227 Les Acacias**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: M. M-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409900)

1. **Débiteur/débitrice: Reimann Marie Rose Françoise, succession répudiée**, q.v. s.p., de Zürich, né(e) le 01.08.1910, décédé(e) le 10.02.2001, rue des Chaudronniers 5, **1204 Genève**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Cellule 3, tél. 022 327 73 96
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409906)

1. **Débiteur/débitrice: Revenu Pierre Henri, succession répudiée**, Secrétaire retraité, né(e) le 06.03.1922, décédé(e) le 20.07.2001, rue du-Bois-Melly 6, **1205 Genève**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Cellule d'assainissement, tél. 022 327 73 40
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409916)

1. **Débiteur/débitrice: Rioux Martin, délégué commercial**, nationalité: Canada, né(e) le 28.08.1971, Chemin de Vers 2, **1228 Plan-les-Ouates**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409918)

1. **Débiteur/débitrice: Risse Eugène, succession répudiée**, qv. chanteuse d'Opéra, de Fribourg, né(e) le 30.08.1913, décédé(e) le 18.08.2003, route de Veyrier 85, **1234 Vessy**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Mme G. Stanislas, tél. 022 327 72 55
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409922)

1. **Débiteur/débitrice: Rodel Margarita, succession répudiée**, qv. chanteuse d'Opéra, de Argovie, né(e) le 15.07.1921, décédé(e) le 12.03.2003, Rue des Maraichers 10, **1205 Genève**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004

3. **Remarques:** Pour tout renseignement: M. P. Benczedi, tél. 022 327 73 74
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409926)

1. **Débiteur/débitrice: Ruchet Christiane Monique, succession répudiée**, q.v. s.p., de Vaud, né(e) le 03.05.1938, décédé(e) le 29.03.2003, Rue de Zurich 4, **1201 Genève**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: M. P. Benczedi, tél. 022 327 73 74
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409930)

1. **Débiteur/débitrice: SI Luserna Tour A**, rue de la Fontenette 9, **1227 Carouge**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** administration et exploitation de l'immeuble à Genève, avenue Ernest-Pictet 16A, location à ses propres actionnaires ou à des tiers des appartements ou locaux existant dans ledit immeuble, ayant son siège c/o SI Forver Pour tout renseignement: Mme N. Accardi / D. Gatto, tél. 022 327 73 58
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409934)

1. **Débiteur/débitrice: Widmer née Yersin Eva Caroline, succession répudiée**, q.v. gérante magasin/commerce rest, de Vaud, né(e) le 18.12.1907, décédé(e) le 10.01.2002, chemin Gamby 6, **1233 Bernex**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: M. P. Benczedi, tél. 022 327 73 74
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409934)

1. **Débiteur/débitrice: SI Luserna Tour C**, c/o SI Forver, rue de la Fontenette 9, **1227 Carouge**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** administration et exploitation de l'immeuble à Genève, avenue Ernest-Pictet 14 A, location à ses propres actionnaires ou à des tiers des appartements ou locaux existant dans ledit immeuble. Pour tout renseignement: Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409954)

1. **Débiteur/débitrice: Simoes Ana Isabel**, fille d'office, nationalité: Portugal, né(e) le 10.11.1969, quai du Rhône 2, **1205 Genève**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Cellule 3, tél. 022 327 73 96
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409958)

1. **Débiteur/débitrice: Sturm Angelo Michel**, mécanicien horloger, nationalité: Allemagne, né(e) le 16.01.1967, rue des Maraichers 10, **1205 Genève**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Cellule d'assainissement, tél. 022 327 73 43
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409960)

1. **Débiteur/débitrice: Trottereau née Vidonne Chantal**, secrétaire, de Saint-Gall, né(e) le 26.03.1949, chemin de Sur-Bottand 8, **1232 Confignon**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409962)

1. **Débiteur/débitrice: Vuichet née Fivaz Louise Marguerite, succession répudiée**, q.v. concierge d'immeubles, de Genève, né(e) le 16.12.1909, décédé(e) le 13.04.2003, rue Jacques-Grosselin 14, **1227 Carouge**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004

3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Mme N. Accardi/D. Gatto, tél. 022 327 73 58
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409964)

1. **Débiteur/débitrice: Verdun-Chabray Pierre-André**, employé communal, de Genève, né(e) le 17.10.1951, chemin de Vers 5, **1228 Plan-les-Ouates**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Mme. V. Pesant, tél. 022 327 73 45
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409966)

1. **Débiteur/débitrice: Wismer Thierry**, déménageur, de Genève, né(e) le 16.09.1970, chemin du Vieux-Vésénaz 30, **1222 Genève**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Mme. V. Pesant, tél. 022 327 73 45
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409968)

1. **Débiteur/débitrice: Wulleumier Rose Alice, succession répudiée**, q.v. s.p., de Genève, né(e) le 17.10.1905, décédé(e) le 16.01.2003, chemin de Gambay 6, **1233 Bernex**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Mme. V. Pesant, tél. 022 327 73 45
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409970)

1. **Débiteur/débitrice: Wyss Inès Emma, succession insolvable**, q.v. retraité, de Soleure, né(e) le 11.07.1925, décédé(e) le 03.10.2001, route du Creux-de-Boisset 44, **1286 Soral**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: M. P. Benczedi, tél. 022 327 73 74
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409972)

1. **Débiteur/débitrice: Zekri Samir**, fleuriste indépendant, nationalité: Maroc, né(e) le 31.05.1970, chemin de Cressy 10, **1213 Onex**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** exploitant un service de livraison express pour fleuristes à l'enseigne "S. Zekri, Florex" sis chemin du Nant-de-Crève-Coeur 10 à 1290 Versoix Pour tout renseignement: M. M-F. Untermahrer, tél. 022 327 72 58
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409974)

1. **Débiteur/débitrice: Zuger Renée Lucienne, succession insolvable**, q.v. s.p., de Genève, né(e) le 22.10.1909, décédé(e) le 27.02.2002, chemin du Pré-du-Couvert 3, **1224 Chêne-Bougeries**
2. **Date de la clôture:** 05.08.2004
3. **Remarques:** Pour tout renseignement: Cellule 3, tél. 022 327 73 96
- Office des faillites
1227 Carouge
(02409976)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung

Vente aux enchères forcée d'immeubles
Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

1. **Débiteur:** **Darma SA**, 1200 Genève
2. **Lieu et date de la mise aux enchères:** 1227 Carouge, 28.10.2004.
3. **Heure/local:** 14.00 heure, salle des Ventes de l'Office des faillites, chemin de la Marbrerie 13, rez-de-chaussée
4. **Objets des enchères:** Désignation des immeubles
Les immeubles à vendre sont situés Rue de Genève 94/96 et 7, av. de Thônex, commune de Thônex, et consistent en les parcelles 5208, lot no 4, 5209, lot no 2 et 5113 lots 3 & 4 soit:
Vente no 1:
Parcelle 5208, lot no 4: PPE pour 68/1000 comprenant: local commercial au rez-de-chaussée, no 2.01, surface de 199 m2
Parcelle 5209, lot no 2: PPE pour 60/1000 comprenant: local commercial au rez-de-chaussée, no 2.01, surface de 132 m2
La vente de ces parcelles aura lieu séparément, avec bloc réservé.

- Vente no 2:
Parcelle 5113, lot no 3: PPE pour 43/1000 comprenant: local commercial au rez-de-chaussée, no 2.01, surface de 99 m2
Parcelle 5113, lot no 4: PPE pour 66/1000 comprenant: local commercial au rez-de-chaussée, no 2.02, surface de 144 m2
Les vente des deux parcelles susmentionnées aura lieu en bloc.
Désignation des lots:
Les locaux se trouvent dans l'ensemble immobilier du Chêne-Vert situés sur l'axe commercial important près de la douane de Moillesullaz et font partie d'un ensemble réunissant une grande surface, des commerces de proximité, des locaux commerciaux et des logements. Les locaux desservant anciennement une permanence médicale et un centre de soin et de beauté. Tous les locaux à réaliser sont actuellement vacants, libre de baux à loyer.
Pour tous renseignements, il convient d'appeler la régie Savioz Immobilier, Rue Kléberg 12, Genève (tél. 022/ 731.93.28).
Une visite des locaux est fixée le mercredi 6 octobre 2004 à 14 h.
Mise à prix
Les estimations de l'office selon rapports de l'expert s'élève à:
Parcelle 5208, lot 4: CHF 468'000.00
Parcelle 5209, lot 2: CHF 310'000.00
Parcelle 5113, lot 3: CHF 233'000.00
Parcelle 5113, lot 4: CHF 339'000.00
5. **Remarques:** Les conditions de vente, les états des charges et les expertises sont déposés à l'Office des Faillites de Genève où chacun peut en prendre connaissance.
Capacité d'acquérir
Les enchérisseurs sont rendus attentifs aux dispositions légales concernant l'acquisition d'immeubles mentionnées dans les conditions de vente.
<http://www.immoencheres.ch/objet> (réf. 216)
Office des faillites
1227 Carouge
(02406240)

JU

Konkurspublikation/Schuldenruf

Publication de faillite/appel aux créanciers
Publicazione di fallimento/diffida ai creditori

SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art.29 und 123
LP 231, 232; ORF, du 23 avril 1920, art. 29 et 123
LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123

1. **Débiteur/débitrice: Thommen Richard**, né(e) le 27.09.1922, décédé(e) le 16.01.2004, Sous les Chênes 184, **2944 Bonfol**
2. **Déclaration de faillite:** 13.07.2004
3. **Procédure:** sommaire
4. **Délai de production:** 18.09.2004
5. **Remarques:** Un demi de copropriété de l'immeuble feuillet n° 313 du ban de Bonfol, Sous les Chênes, aisanse, habitation, garage n° 184, d'une superficie de 318 m2 et d'une valeur officielle totale de Fr. 172'600.--
- Office des poursuites et des faillites
2900 Porrentruy
(00076491)

NE

Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la procédure de faillite
Suspensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. **Débiteur/débitrice: Rosselet Claude Pierre, succession répudiée**, de Les Bayards, né(e) le 25.03.1950, décédé(e) le 16.04.2004, q.v. domicilié Promenade 14, **2300 La Chaux-de-Fonds**
2. **Déclaration de faillite:** 15.06.2004
3. **Suspension de faillite:** 15.07.2004
4. **Ecbance selon art. 230 al. 2 LP:** 30.08.2004
5. **Avance de frais:** CHF 5'000.00
- Indication: La faillite sera clôturée si, dans le délai susmentionné, les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas la sûreté exigée pour les frais qui ne seront pas couverts par la masse. La réclamation ultérieure d'avances supplémentaires est réservée.
- Office des faillites
2053 Cernier NE
(02406990)

SG

Vorläufige Konkursanzeige

Avis préalable d'ouverture de faillite
Apertura provvisoria di fallimento

1. **Schuldnerin:** **Constantia Investment AG in Liq.**, am Marktplatz, 9400 Rorschach

2. **Datum der Konkurseröffnung:** 20.07.2004
Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Claudius Platter
 9001 St. Gallen

(00076711)

1. **Schuldnerin:** Lotus Lu GmbH, Rorschacherstr. 31, 9000 St. Gallen
 2. **Datum der Konkurseröffnung:** 10.08.2004
Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 3. **Bemerkungen:** vorheriger Sitz: Katharinengasse 4, 9000 St. Gallen
 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Christoph Schenk
 9001 St. Gallen

(00076985)

1. **Schuldnerin:** Arabian Invest Corporation AG (vormals Genol Immobilien AG), Heimstr. 31, 9000 St. Gallen
 2. **Datum der Konkurseröffnung:** 12.08.2004
Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 3. **Bemerkungen:** Konkursamt des Kantons St. Gallen, Christoph Schenk
 9001 St. Gallen

(00076989)

1. **Schuldnerin:** Bless Urs, geboren 22.03.1959, Kirchstrasse 26, 8890 Flums
 2. **Datum der Konkurseröffnung:** 11.08.2004
Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 3. **Bemerkungen:** Inhaber der im Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragenen Einzelirma Urs Bless Heizungsbedarf, Sentsriet, 8890 Flums
 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Buchs, Yves Beljean
 9471 Buchs

(00076993)

Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la procédure de faillite.
 Sospensione della procedura di fallimento

SchKG - LP - LEF 230, 230a

1. **Schuldnerin:** Roos Peter Johann, Verlassenschaft, von Kalbrunn, geboren 10.07.1938, gestorben 05.05.2004, gewesen Grabacker 2, 8722 Kaltbrunn
 2. **Konkurseröffnung:** 23.06.2004
 3. **Konkurrenzstellung:** 11.08.2004
 4. **Frist gem. Art. 230 Abs 2 SchKG:** 30.08.2004
 5. **Kostenvorschuss:** CHF 6'500.00
Hinweis: Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger innert der obgenannten Frist die Durchführung verlangt und für die Deckung der erwählten Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.
 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle Kaltbrunn, Adelheid Häuselmann
 8722 Kaltbrunn

(00076775)

TI

Kollokationsplan und Inventar

Etat de collocation et inventaire
 Graduatoria e inventario

SchKG - LP - LEF 240 - 251

1. **Debitor/debitrice:** Lang Franz Martin, credità giacente, Nato il 25.03.1920, 6600 Locarno
 2. **Osservazioni:** Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prendeme conoscenza, è depositata a contare dal 20 agosto 2004 la graduatoria. Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere inoltrate all'Autorità giudiziaria competente entro venti giorni dal deposito. In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.
 Ufficio fallimentare di Locarno
 6600 Locarno TI

(02408162)

Konkursamtliche Grundstückeigerung

Vente au enchères forcée d'immeubles
 Vendita all'incanto forzata di fondi

SchKG - LP - LEF 257 - 259

1. **Debitor/debitrice:** Habisreutinger Aldo Willy, via Collina 27, 6612 Ascona
 2. **Luogo e data della vendita all'incanto:** 6600 Locarno, 30.09.2004
 3. **Ora/Locale:** 15.00 ora, aula n. 57 del Palazzo Pretorio di Locarno

4. **Condizioni d'incanto sono espote dal:** 20.08.2004
 5. **Oggetti da vendere all'incanto:** Immobili da realizzare: nel comune di Ascona, zona RFD
 Ubicazione: Casottino
 Foglio PPP 5761 - 14/1000 proprietà del fondo part. 1092 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 1 di: un locale, cucina + servizi al piano cantina
 Valore di stima peritale: CHF 61'250.-
 Ufficio fallimentare di Locarno
 6600 Locarno TI

(02408158)

ZH

Vorläufige Konkursanzeige

Avis préalable d'ouverture de faillite
 Apertura provvisoria di fallimento

1. **Schuldnerin:** G&S Vermögensverwaltung GmbH, Bahnhofstrasse 69, 8001 Zürich
 2. **Datum der Konkurseröffnung:** 09.08.2004
Hinweis: Die Publikation betreffend Art, Verfahren, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 3. **Bemerkungen:** Nach der Konkurseröffnung vorgenommene Rechtsbehandlungen der Schuldnerin über zur Konkursmasse gehörende Vermögensstücke sind den Konkursgläubigern gegenüber ungültig. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nicht mehr durch Zahlung an die Schuldnerin getilgt werden.
 Konkursamt Zürich-Alstadt
 8022 Zürich

(02409684)

Nachlassverträge

Concordats
 Concordati

BE

Provisorische Nachlassstundung

Sursis concordataire provisoire
 Moratoria concordataria provvisoria

SchKG - LP - LEF

1. **Schuldnerin:** Rüttsche Kurt, geboren 09.06.1956, Lyssstrasse 2, 3054 Schüpfen
 2. **Datum der prov. Nachlassstundung:** 12.08.2004
 3. **Dauer der prov. Nachlassstundung:** 2 Monate
 4. **Prov. Sachwalter:** Transliq AG, Schwanengasse 5/7, 3011 Bern
 5. **Bemerkungen:** Gemäss Entscheid des Gerichtspräsidenten 3 wurde Kurt Rüttsche die provisorische Nachlassstundung gewährt. Die provisorische Sachwalterin wird eingesetzt mit dem Auftrag, die Vermögens-, Ertrags- und Einkommenslage von Kurt Rüttsche sowie die Aussicht auf Sanierung zu prüfen und die Geschäftsführung zu überwachen bzw. falls nötig, selber zu übernehmen (Art. 293/4 i.V.m. Art. 298 SchKG).
 Gerichtskreis III Aarberg-Büren-Erlach
 3270 Aarberg

(02411306)

Schuldnerin im Nachlassverfahren

Appel aux créanciers lors d'un concordat
 Diffida ai creditori nella procedura concordataria

SchKG - LP - LEF

1. **Schuldnerin:** Color Print 2000 GmbH, Bielstrasse 21, 3250 Lyss
 2. **Dauer der Nachlassstundung:** 6 Monate
 3. **Bemerkungen:** Datum der Anordnung der definitiven Nachlassstundung: 09.07.2004
 Eingabefrist: 07. September 2004
 Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen Wert 24. Mai 2004 (Anordnung der provisorischen Nachlassstundung), mit Zinsabrechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel während der genannten Eingabefrist bei der Sachwalterin schriftlich anzumelden. Gläubiger, die ihre Forderung nicht oder verspätet anmelden, sind an den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.
 Personen, die auf Vermögensstücke Anspruch erheben, die sich bei der Schuldnerin befinden, werden ebenfalls aufgefordert, dies der Sachwalterin während der Eingabefrist unter Beilage der Beweismittel mitzuteilen.
 Bitte benutzen Sie für die Forderungseingabe das Formular, welches Sie unter www.liq-liq.ch herunterladen können.
 Lugubühl AG für Sanierungen und Liquidationen
 3250 Lyss

(00076469)

1. **Schuldnerin:** Steinhäuser Peter
Inhaber Druck 2000, 3250 Lyss und
Pub 911, The Club, 3232 Ins, Zeughausstr. 53,
 3250 Lyss

2. **Dauer der Nachlassstundung:** 6 Monate
 3. **Bemerkungen:** Datum der Anordnung der definitiven Nachlassstundung: 09.07.2004
 Eingabefrist: 07. September 2004
 Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen Wert 18. Mai 2004 (Anordnung der provisorischen Nachlassstundung), mit Zinsabrechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel während der genannten Eingabefrist bei der Sachwalterin schriftlich anzumelden. Gläubiger, die ihre Forderung nicht oder verspätet anmelden, sind an den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt.
 Personen, die auf Vermögensstücke Anspruch erheben, die sich bei dem Schuldner befinden, werden ebenfalls aufgefordert, dies der Sachwalterin während der Eingabefrist unter Beilage der Beweismittel mitzuteilen.
 Bitte benutzen Sie für die Forderungseingabe das Formular, welches Sie unter www.liq-liq.ch herunterladen können.
 Lugubühl AG für Sanierungen und Liquidationen
 3250 Lyss

(00076475)

Verlängerung der Nachlassstundung

Prolongation du sursis concordataire
 Proroga della moratoria concordataria

SchKG - LP - LEF 295, Abs. 4

1. **Schuldnerin:** Walcher Elisabeth, von Landiswil BE, geboren 02.01.1958, Gampelengasse 71, 3232 Ins
 2. **Schuldnerin:** Walcher Richard, Staatsbürgerschaft: Österreich, geboren 06.07.1957, Gampelengasse 71, 3232 Ins
 3. **Nachlassstundung verlängert am:** 06.07.2004
 4. **Nachlassstundung verlängert um:** 6 Monate bis 06.01.2005
 5. **Bemerkungen:** Ort und Datum der Gläubigerversammlung werden später bekannt gegeben.
 Aarfina Financial Services Treuhand
 3073 Gmülingen

(02409712)

1. **Schuldnerin:** Ducret Daniel John, von Ecublens, St-Sulpice, Meyrin, geboren 29.12.1963, Eri 8, 3250 Lyss
 2. **Nachlassstundung verlängert am:** 06.07.2004
 3. **Nachlassstundung verlängert um:** 6 Monate bis 06.01.2005
 4. **Bemerkungen:** Ort und Datum der Gläubigerversammlung werden später bekannt gegeben.
 Aarfina Financial Services Treuhand
 3073 Gmülingen

(02409720)

Kollokationsplan im Nachlassverfahren

Etat de collocation dans une procédure de concordat avec cession d'actifs
 Graduatoria nella procedura concordataria con abbandono dell'attivo

1. **Schuldnerin:** Progress Watch AG, 2500 Biel
 2. **Bemerkungen:** Im Nachlassliquidationsverfahren liegt den beteiligten Gläubigern der Kollokationsplan vom 18. August bis 06. September 2004 bei der Liquidatorin Transliq AG, Schwanengasse 5/7, 3011 Bern, zur Einsichtnahme auf. Während der Auflagefrist von 20 Tagen ab 18. August 2004 können Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes beim Gerichtskreis II Biel-Nidau, Amthaus, 2501 Biel, anhängig gemacht werden, widrigenfalls der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.
 Die Liquidatorin
 Transliq AG
 Schwanengasse 5/7, 3011 Bern
 Internet: <http://www.transliq.ch>
 e-mail: transliq@transliq.ch
 Transliq AG
 3001 Bern

(02406294)

1. **Debitor/debitrice:** Progress Watch AG, 2500 Bienne
 2. **Remarques:** Dans la procédure de liquidation concordataire l'état de collocation peut être consulté par les créanciers concernés du 18 août au 06 septembre 2004 auprès de la liquidatrice Transliq AG, Schwanengasse 5/7, 3011 Bern. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les 20 jours dès la date du dépôt à partir du 18 août 2004 auprès du Tribunal d'arrondissement II, Bienne-Nidau, Amthaus, 2501 Bienne, sinon ledit état de collocation sera considéré comme accepté.
 La liquidatrice
 Transliq AG
 Schwanengasse 5/7, 3011 Bern
 Internet: <http://www.transliq.ch>
 e-mail: transliq@transliq.ch
 Transliq AG
 3001 Bern

(02406300)

FR

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

Négociation à propos de la confirmation du concordat
 Negoziato a proposito della conferma del concordato

SchKG - LP - LEF 304, 332

1. **Debitor/debitrice:** Cotub SA, 1700 Fribourg
 2. **Date de la négociation:** 13.09.2004
 3. **Lieu des négociations:** 1630 Bulle
Indication: Le lieu et l'heure des négociations seront publiés. Il convient de signaler aux créanciers qu'ils peuvent exprimer leurs objections concernant le concordat aux cours de ces négociations.
 4. **Remarques:** Cotub SA, représentée par son commissaire, NBA Fiduciaire SA et par son mandataire, Me Yves Auberson, avocat à Villars-sur-Glâne, demande l'homologation d'un concordat.
 Cette demande, ainsi que le rapport déposé par le commissaire au sursis seront examinés le lundi 13 septembre 2004, à 16.30 heures lors d'une audience qui aura lieu dans la salle du Tribunal de la Gruyère, au Château, à Bulle. Les opposants peuvent faire valoir par écrit leurs moyens d'opposition jusqu'au lundi 6 septembre 2004. Ils peuvent également se présenter à l'audience.
 Greffe du Tribunal de la Gruyère
 1630 Bulle

(02411312)

SG

Verlängerung der Nachlassstundung

Prolongation du sursis concordataire
 Proroga della moratoria concordataria

SchKG - LP - LEF 295, Abs. 4

1. **Schuldnerin:** Intelltronics AG, Grenzstrasse 24, 9430 St. Margrethen
 2. **Nachlassstundung verlängert um:** 6 Monate bis 12.01.2005
 3. **Bemerkungen:** Die dem Schuldner mit Entscheid des Präsidenten des Kreisgerichtes Rheintal gewährte Nachlassstundung bis 12. Juli 2004 wird mit dem Entscheid vom 21. Juli 2004 auf Ersuchen des Sachwalters verlängert.
 STC Consulting AG, Jürg Boppart
 9004 St. Gallen

(02409902)

TI

Verschiedenes

Divers
 Diversi

SchKG - LP - LEF

1. **Debitor/debitrice:** Crame SA, 6703 Osogna
 2. **Osservazioni:** Concessione di moratoria a scopo di concordato
 Il Pretore del Distretto di Riviera avv. Giovanni Celio, notifica che, con decreto 10 agosto 2004, è stata concessa a Crame SA, moratoria a scopo di concordato della durata di 6 mesi.
 A commissario del concordato è stato designato l'av. Tiziano Bernaschina, via Ramogna 10, 6601 Locarno
 Pretura di Riviera
 6710 Biasca

(02409740)

VD

Widerruf der Nachlassstundung

Révocation du sursis concordataire
 Revoca della moratoria concordataria

SchKG - LP - LEF 298, 307 - 309

1. **Debitor/debitrice:** Weber Raymond, de Veltheim/AG, né(e) le 23.07.1964, La Huchette, 1085 Vuillens
 2. **Révocation du sursis concordataire le:** 16.08.2004
 3. **Remarques:** Par décision du 12 août 2004, communiqué le 16 août 2004, le président du Tribunal de l'arrondissement de l'Est vaudois a pris acte du retrait de la requête de sursis concordataire et a révoqué le sursis concordataire accordé par décision du 19 mars 2004 et l'effet suspensif accordé le 4 février 2004, à Raymond WEBER, La Huchette, 1085 Vuillens.
 Tout créancier peut requérir dans les vingt jours suivant la publication la faillite du débiteur (309 LP).
 Tribunal d'arr. de l'Est vaudois
 1800 Vevey

(00077117)

Verschiedenes

 Divers
 Divers

SchKG - LP - LEF

- Débitrice: Société Immobilière des Rives du Buron (anc. Friderici National SA)**, route du Molliau, 1131 Tolochenaz
- Remarques:** Par décision du 5 août 2004, communiquée le 9 août 2004, la présidente du Tribunal d'arrondissement de la Côte a accordé un sursis concordataire de six mois dès le 9 août 2004, désigné en qualité de commissaire au sursis M. Paul Oberholzer de la Fiduciaire Burkhalter et Parenaires SA, chemin du Montillier 3, CP 43, 1009 Pully et ordonné la suspension des poursuites.
Tribunal d'arrondissement de la Côte
1260 Nyon
(02409760)

VS
Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

 Etat de collocation dans une procédure de concordat avec cession d'actifs
 Graduatoria nella procedura concordataria con abbandono dell'attivo

- Débiteur/débitrice: Théodoloz Eddy**, la Royère, 1973 Nax
- Remarques:** Date du dépôt: 20 août 2004
Délai pour contester: vingt jours à compter de la présente publication.
L'inventaire est également déposé. (art. 32 O.F.)
Office des poursuites d'Hérens
1981 Vex
(02409730)

Schuldbetreibungen
 Poursuites pour dettes
 Esecuzioni

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren (SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a) Es ergibt hiermit an die Pfandgläubiger und alle übrigen Beteiligten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. In der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. In der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. In der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. In der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage (LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 3a) Par la présente, les créanciers gagistes et autres intéressés sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà édue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre foncier. Devront être annoncés dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a OR), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno (LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 9, 73a) I creditori pignoranzieri e i tutti gli altri interessati sono invitati a denunciare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le istruzioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto, e se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavato. Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte al pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggi-

udicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione. Quando deve essere realizzata una parte di coproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

AG
Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
 Vente aux enchères forcée d'immeubles
 Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

 SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a
 LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifié le 4. 12. 1975, art. 29, 73a
 LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a

- Schuldner/in: Allpool AG**, Landstrasse 12, 5322 Koblenz
- Ort und Datum der Steigerung:** 5322 Koblenz, 08.10.2004
- Zeit/Lokal:** 14.00 Uhr, Restaurant Blume
- Steigerungsbedingungen liegen auf vom:** 20.09.2004 bis 30.09.2004
Ort: Gemeindekanzlei, Achenbergstrasse, 5322 Koblenz
Sonstige Angaben: Verschiebung der Steigerung aufgrund von Neuschätzung nach Art. 99, Abs. 2 VZG
Besichtigung der Liegenschaft: Nach Vereinbarung mit dem Betreibungsamt, Tel. 056 246 22 02. Fax: 056 246 22 01
- Steigerungsobjekte:** Grundpfand:
GB Koblenz Nr. 496, Kat. Plan 12, Parzelle 760
5.0 Aren Gebäudeplatz, Hofraum, Garten, Wohnhaus, Werkstatt und Anbau, Nr. 12, einseitig angebaut.
GB Koblenz Nr. 885, Kat. Plan 12, Parzelle 761
3.61 Aren Gebäudeplatz, Hofraum, Garten, Wohnhaus und Scheune, Nr. 11, einseitig angebaut.
Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 386'000.-
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen des Grundpfandgläubigers im 1. Rang.
6. **Bemerkungen:** Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von CHF 40'000.- mit einem Bankcheck einer schweizerischen Bank an die Order des Betreibungsamtes Koblenz zu leisten, welche vollumfänglich an den Kaufpreis angerechnet wird, sowie einen Verwertungskostenvorschuss von CHF 10'000.-, welcher nicht an den Kaufpreis angerechnet wird.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 und die Bewilligungsverordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.
Betreibungsamt Koblenz
5322 Koblenz
(02411286)

BE
Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
 Vente aux enchères forcée d'immeubles
 Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

 SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a
 LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifié le 4. 12. 1975, art. 29, 73a
 LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a

- Schuldner/in: Eggen Paul**, von Oberwil i.S. BE, geboren 27.07.1953, Gut 319, 3661 Utendorf
- Ort und Datum der Steigerung:** 3604 Thun, 20.10.2004
- Zeit/Lokal:** 14.45 Uhr, Restaurant Holiday, Gwattstrasse 1
- Steigerungsbedingungen liegen auf vom:** 27.09.2004 bis 07.10.2004
Ort: Thun und Interlaken
- Eingabefrist für Forderungen:** 07.09.2004
- Steigerungsobjekte:** Utendorf-Grundbuchblatt Nr. 316
Guet, Plan 1128
- Wohnhaus Nr. 319
- Treibhaus
- Gartenhaus
- Parkplatz
- 986 m² Platz Umschwung
- 1000 m² Land
- 67 m² Weg
Amtlicher Wert/Ertragswert Fr. 286'000.00
Betreibungsamtliche Schätzung (Verkehrswert) Fr. 359'000.00
- Bemerkungen:** Eingabefrist bis mit 7. September 2004, Wert per Steigerungstag. Die Forderungen sind detailliert, zerlegt in Kapital-, Semester- und Verzugszinsen und Kosten, anzumelden.
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 27. September bis 7. Oktober 2004 beim Betreibungsamt und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, sowie bei der Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, Postfach, 3601 Thun, zur Einsichtnahme und Anfechtung auf.
Die Verwertung erfolgt auf Begehren Grundpfandgläubigerin im 1. bis 6. Rang.
Die Liegenschaft kann unter telefonischer Voranmeldung (Tel. 033 / 826 41 71) am Mittwoch, 29. September 2004, 14.00 Uhr, besichtigt werden.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörige revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland
3800 Interlaken
(00064597)

- Schuldner/in: Disler Michael**, von Kriens, geboren 19.07.1958, Burgstrasse 31, 3600 Thun
- Ort und Datum der Steigerung:** 3604 Thun, 20.10.2004
- Zeit/Lokal:** 14.00 Uhr, Restaurant Holiday, Gwattstrasse 1
- Steigerungsbedingungen liegen auf vom:** 27.09.2004 bis 07.10.2004
Ort: Thun und Interlaken
- Eingabefrist für Forderungen:** 07.09.2004
- Steigerungsobjekte:** Thun-Grundbuchblatt Nr. 80
Burgstrasse, Plan 24084
- Wohnhaus Nr. 31
- Werkstatt/Garage Nr. 31 A
- 701 m² Platz, Umschwung
Amtlicher Wert Fr. 118'000.00
Betreibungsamtliche Schätzung (Verkehrswert) Fr. 143'000.00
- Bemerkungen:** Eingabefrist bis mit 7. September 2004, Wert per Steigerungstag. Die Forderungen sind detailliert, zerlegt in Kapital-, Semester- und Verzugszinsen und Kosten, anzumelden.
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 27. September bis 7. Oktober 2004 beim Betreibungsamt und Konkursamt Berner Oberland, Schloss 1, Postfach 421, 3800 Interlaken, sowie bei der Dienststelle Thun, Allmendstrasse 18, 3600 Thun, zur Einsichtnahme und Anfechtung auf.
Die Verwertung erfolgt auf Begehren der Grundpfandgläubigerin im 1. bis 4. Rang.
Die Liegenschaft kann unter telefonischer Voranmeldung (Tel. 033 / 826 41 71) am Mittwoch, 29. September 2004, 15.30 Uhr, besichtigt werden.
Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörige revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.
Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland
3800 Interlaken
(00076381)

- Schuldner/in: Sigrist Christa**, geboren 30.03.1957, Wingarten 4, 2552 Orpund
- Ort und Datum der Steigerung:** 3270 Aarberg, 22.09.2004
- Zeit/Lokal:** 14.00 Uhr, Amthaus Aarberg, Sitzungszimmer, 1. Stock
- Eingabefrist für Forderungen:** 07.09.2004
- Steigerungsobjekte:** Kallnach, GB 256
Einfamilienhaus, Oberfeld 9
Hausplatz + Umschwung von 167 m²
- amtlicher Wert CHF 168'100.-
- betreibungsamtliche Schätzung CHF 160'000.-
Kallnach, GB 778
Garage, Camozet, Garten, Oberfeld n.n
Umschwung von 336 m²
- amtlicher Wert CHF 23'300.-
- betreibungsamtliche Schätzung CHF 40'000.-
Die Verwertung erfolgt auf Begehren der Grundpfandgläubigerin im 1. bis 3. Rang.
- Bemerkungen:** Das Lastenverzeichnis und die Steigerungsbedingungen liegen vom 10.09.2004 bis 20.09.2004 beim Betreibungsamt Berner Jura-Seeland, Neugasse 8, Biel (Tel. Voranmeldung) und bei der Dienststelle Aarberg-Erlach zur Einsichtnahme auf.
Ermsthafter Kaufinteressenten wollen sich für eine Besichtigung des Grundstückes (nach Ablauf der Eingabefrist) mit der Dienststelle Aarberg-Erlach (Tel. 032 391 23 33) in Verbindung setzen.
Betreibungsamt Berner Jura-Seeland, Dienststelle Aarberg-Erlach
3270 Aarberg
(02406244)

- Schuldner/in: Bolter Elisabeth und Reto**, 144 Mool, Ban Non Gavan, Tambon Non Yo, Ampur Chumphuang, Nakhon Ratchasima
- Ort und Datum der Steigerung:** 3550 Langnau, 04.10.2004
- Lokal:** grosser Gerichtssaal (1. Stock), Amthaus, Dorfstrasse 21
Sonstige Angaben: Besichtigung:
Nur unter Voranmeldung Tel. Nr. 034 408 18 38, am Montag, 27. September 2004 um 13.30 Uhr für GbBl. Nr. 708 (Speicher) und um 15.00 Uhr für GbBl. Nr. 131 (Wohnhaus/Scheune)
Die Forderungen sind detailliert, aufgeteilt in Kapital, Semester- und Verzugszinsen und Kosten, anzumelden. Die Pfandtitel sind ebenfalls einzureichen.
- Eingabefrist für Forderungen:** 08.09.2004
- Steigerungsobjekte:** Um 14.00 Uhr
Trubschachen Grundbuchblatt Nr. 131
6 1/2-Zimmer Wohnhaus/Scheune, Lüften 255, 3555 Trubschachen
Ertragswert CHF 258'750.-
Betreibungsamtliche Schätzung CHF 420'000.-
Um 15.00 Uhr
Trubschachen Grundbuchblatt Nr. 708
Speicher, Grauenstein 263 A, 3555 Trubschachen
Amtlicher Wert CHF 20'700.-
Betreibungsamtliche Schätzung CHF 58'000.-
Die Verwertung erfolgt infolge Stellung des Verwertungsbegehrens durch die Grundpfandgläubigerin im 1. bis 7. Rang auf GbBl. Nr. 131 und im 1. bis 2. Rang auf GbBl. Nr. 708.
- Bemerkungen:** Die Steigerungsbedingungen, das Lastenverzeichnis sowie weitere Unterlagen liegen vom 20.09.2004 bis 30.09.2004 beim Betreibungs- und Konkursamt Em-

mental-Oberaargau, Dienststelle Signau-Trachselwald, Amthaus, Dorfstrasse 21, 3550 Langnau i.E. sowie beim Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Eyhalde 2, 4912 Aarwangen, öffentlich zur Einsichtnahme auf.

Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot, ohne Rücksicht auf die Höhe der betreibungsamtlichen Schätzung. Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung gemäss den Steigerungsbedingungen zu leisten. Diese hat in bar oder mit einem von einer Schweizer Bank ausgestellten Check zu erfolgen. Persönliche Checks werden nicht angenommen.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland in der revidierten Fassung vom 30. April 1997 sowie die dazugehörige revidierte Verordnung vom 10. September 1997 aufmerksam gemacht.

Telefonische Auskünfte erteilt das Betreibungs- und Konkursamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Signau-Trachselwald, Amthaus, Dorfstrasse 21, 3550 Langnau i.E., Tel. 034 408 18 38.

Betreibungsamt Emmental-Oberaargau, Dienststelle Signau-Trachselwald
3550 Langnau
(02406252)

Verschiedenes

 Divers
 Divers

SchKG - LP - LEF

- Débiteur/débitrice: Schaeferer André**, de Bâle, né(e) le 10.02.1947, Prédécessionné Bertschenacker 37, 4103 Bottmingen, actuellement de domicile inconnu
- Remarques:** Notification: selon art. 66, al 4, ch. 1 LP
Commandement de payer dans le cadre de la poursuite en réalisation d'un gage immobilier, no 20406002
En date du 13 août 2004
Créancier: Assurance immobilière du canton de Berne, Papiernuehlestrasse 130, 3063 Ittigen-Bern requiert le paiement de:

CHF 210.40
Frais du présent commandement de payer: CHF 30.00
Titre et date de la créance:
Fr. 151.40 Primes impayées 2004, facture no 989801 du 26.02.2004
Fr. 10.00 Frais d'intervention
Fr. 49.00 Frais de poursuite
Désignation de l'immeuble:
Feuillelet no 1567 du ban de Saint-Imier, Savagnière Dessous 29
Le débiteur est sommé de payer au créancier dans le délai de six mois dès la notification du présent commandement de payer les sommes ci-dessus ainsi que les frais de poursuite. Si le débiteur, le tiers propriétaire ou, au cas où l'immeuble grevé sert de logement familial (art. 169 CC), le conjoint du débiteur ou du tiers propriétaire entend contester en tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites ou tout ou partie du droit de gage, il doit former opposition, c'est-à-dire en faire, verbalement ou par écrit la déclaration immédiate à celui qui lui remet le commandement de payer ou à l'office soussigné dans les dix jours à compter de la notification du commandement de payer. Le débiteur poursuivi, le tiers propriétaire ou le conjoint du débiteur ou du tiers propriétaire qui ne conteste qu'une partie de la dette doit indiquer exactement le montant contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée.

Si le débiteur et son conjoint vivent sous le régime de la communauté de biens (art. 221ss CC), l'office des poursuites doit être avisé, afin qu'il puisse également notifier au conjoint le commandement de payer et les autres actes de poursuite. Le conjoint peut aussi former opposition. Si le débiteur ou son conjoint entend, non pas contester l'existence de la dette ou son montant, mais simplement faire valoir que les biens propres du débiteur ou sa part aux biens communs répondent de la dette à l'exclusion des biens communs, l'opposition doit être motivée dans ce sens, faute de quoi l'existence et le montant de la dette sont également réputés contestés.
Si l'épouse poursuivie est soumise au régime de l'union des biens ou de la communauté de biens selon le Code civil dans sa teneur de 1907 (cf. art. 9e et 10/10a Titre final CC), un commandement de payer n'est notifié à son mari que si le créancier en fait la demande. Dans ce cas, le mari peut aussi former opposition. Si la débitrice ou son mari entend, non pas contester l'existence de la dette ou son montant, mais simplement faire valoir que les biens réservés de la femme répondent seuls de la dette, l'opposition doit être motivée dans ce sens, faute de quoi l'existence et le montant de la dette sont également réputés contestés.
Si le débiteur n'obtempère pas à la présente sommation de payer, le créancier pourra requérir la vente du gage.
Courtelary, le 18 août 2004

Office des poursuites et des faillites du Jura bernois-Seeland, Agence de Courtelary
2608 Courtelary
(00076995)

- Schuldner/in: Wegmüller Carl**, geboren 11.03.1948, rue de Baume les Dames 6, 25360 Gonsans
- Bemerkungen:** Betreibungs-Nr.: 20410973
Gläubiger: Schweiz. Eidgenossenschaft, Kanton Bern, Einwohnergemeinde Heimgern und deren Kirchgemeinde Vertreterin: Steuerverwaltung des Kantons Bern, Kreis Oberland, Bereich
Inkasso, Allmendstrasse 18, 3602 Thun

Forderung: CHF 14'086.75 Kantons- und Gemeindesteuern 2003 nebst Zins zu 3,5% seit 01.06.2004
 CHF 289.20 Verzugszins bis 31.05.2004
 CHF 14'068.30 Kantons- und Gemeindesteuern 2002 nebst Zins zu 3,75% seit 13.05.2004
 CHF 800.- Bussen
 CHF 50.- Mahngebühr
 CHF 578.60 Verzugszins laut Steuerrechnung
 CHF 14'341.90 Kantons- und Gemeindesteuern 2001 nebst Zins zu 4,25% seit 10.12.2003
 CHF 600.- Bussen

Wenn der Schuldner weder dem Zahlungsbefehl nachkommt noch Rechtsvorschlag erhebt, so nimmt die Betreibung ihren Fortgang.
 Betreibungsamt Berner Oberland, Dienststelle Thun 3601 Thun
 (02408132)

BL

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
 Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art.29, 73a LP 138, 142; ORFI du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

- Schuldner/in: Eisinger-Vögtli Pius, Schlossweg 92, 4143 Dornach**
- Ort und Datum der Steigerung:** 4127 Birsfelden, 12.10.2004
- Zeit/Lokal:** 10.30 Uhr, Gemeindeverwaltung, Hardstrasse 21
- Steigerungsbedingungen liegen auf vom:** 23.08.2004 bis 01.09.2004
 Ort: Bezirksschreiberei, Betreibungsamt, Büro Nr. 15, Domplatz 7, 4144 Arlesheim
 Sonstige Angaben: Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung (Wiederaufnahme Verfahren)
 Eingabefrist: Keine (gestützt auf VZG Art. 31)
- Steigerungsobjekte:** Grundstück und Zugehör: GB Birsfelden, Parz. 1618, 1'003 m², Bürogebäude Nr. 7, Garage Nr. 7b, Werkstattgebäude Nr. 9, Werkstattgebäude Nr. 7a, Gartenanlage, Lavaterstrasse
 Betreibungsamtliche Schätzung: CHF 1'430'000.-
 Verwertung infolge Pfändung
- Bemerkungen:** Sicherheitsleistungen: CHF 280'000.-. Der Ersteigerer hat diesen Betrag unmittelbar vor dem Zuschlag als Anzahlung zu leisten und zwar Barzahlung oder durch Deponierung von Bankgarantien oder Bankchecks: Die Handänderungssteuer (Anteil Veräusserer u. Erwerber) wird zusätzlich zum Steigerungsbetrag in Rechnung gestellt.
 Besichtigung: 2.9.2004, 14.00 - 15.00 Uhr
 Betreibungsamt Arlesheim
 4144 Arlesheim
 (02406228)

Zahlungsbefehle
Commandements de payer
 Precetti esecutivi

SchKG - LP - LEF 69

Hinweis: Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger für die angegebenen Forderungen samt Betreibungskosten binnen 20 Tagen zu befriedigen oder, falls die Betreibung auf Sicherstellung geht, sicherzustellen. Will der Schuldner die Forderung oder einen Teil derselben oder das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, bestreiten, so hat er dies innert 10 Tagen seit der Veröffentlichung des Zahlungsbefehls dem unterzeichnenden Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben). Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffermässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt.
 Wenn der Schuldner weder dem Zahlungsbefehl nachkommt noch Rechtsvorschlag erhebt, so nimmt die Betreibung ihren Fortgang.
 Betreibungsamt Berner Oberland, Dienststelle Thun 3601 Thun
 (02408120)

- Schuldner/in: Sobral Blanco Severino, Vente 4/Leiro, 36636 Ribadumia/Pontev**
- Bemerkungen:** Betreibungen-Nr.: 20406906
 Gläubiger: Kanton Bern, Einwohnergemeinde Heimberg und deren Kirchgemeinde
 Vertreterin: Stadtkasse Thun, Thunerhof, Hofstettenstrasse 14, 3602 Thun
 Forderung: CHF 5'691.85 Kantons- und Gemeindesteuern 2001 gemäss Rechnung vom 24.3.2003
 4,25% Verzugszins ab 23.04.2003 bleibt vorbehalten
 CHF 50.- Mahngebühr
 CHF 414.85 Direkte Bundessteuern 2001 gemäss Rechnung vom 24.3.2003
 4% Verzugszins ab 23.4.2003 bleibt vorbehalten
 CHF 50.- Mahngebühr
 CHF 6'209.25 Kantons- und Gemeindesteuern 2002 gemäss Rechnung vom 24.3.2003
 3,75% Verzugszins ab 23.4.2003 bleibt vorbehalten
 CHF 50.- Mahngebühr
 CHF 200.- Gerichtskosten
 sowie Arrest- und Publikationskosten
 Grund der Forderung: Prosekution Arrest Nr. 20400004
 Allmendstrasse 18, Postfach 2048, 3601 Thun, 28. Juli 2004
 Betreibungs- und Konkursamt Berner Oberland, Dienststelle Thun: sig. J. Koch
 Hinweis:
 Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger für die angegebenen Forderungen samt Betreibungskosten binnen 20 Tagen zu befriedigen oder, falls die Betreibung auf Sicherstellung geht, sicherzustellen.
 Will der Schuldner die Forderung oder einen Teil derselben oder das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, bestreiten, so hat er dies innert 10 Tagen seit der Veröffentlichung des Zahlungsbefehls dem unterzeichnenden Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben). Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffermässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt.

stritten, sondern nur geltend gemacht werden, dass nicht das Gesamtgut, sondern lediglich das Eigengut und der Anteil des Schuldners am Gesamtgut hafte, so ist der Rechtsvorschlag in diesem Sinne zu begründen, ansonst auch Bestand und Höhe der Forderung als bestritten gelten.
 Steht die Schuldnerin unter Güterverbindung oder Gütergemeinschaft gemäss den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches in der Fassung von 1907 (vgl. Art. 9e und 10/10a Schlusstiel ZGB), so wird dem Ehegatten nur auf Verlangen des Gläubigers ein Zahlungsbefehl zugestellt. Auch der Ehegatte kann in diesem Fall Rechtsvorschlag erheben. Will nicht Bestand oder Höhe der Forderung bestritten, sondern nur geltend gemacht werden, dass lediglich das Sondergut der Schuldnerin hafte, so ist der Rechtsvorschlag in diesem Sinne zu begründen, ansonst auch Bestand und Höhe der Forderung als bestritten gelten.

Betreibungsamt Arlesheim
 4144 Arlesheim
 (02409622)

BS

Verschiedenes
Divers
 Diversi

SchKG - LP - LEF

- Schuldner/in: Tug-Metin Ilker, c/o N. Dressler, Hauptstrasse 46, 4102 Binningen, zur Zeit unbekanntes Aufenthalts**
- Bemerkungen:** Gläubiger: Dindo Richard, Wiedingstrasse 76, 8045 Zürich
 Vertreter: Burckhardt Immobilien AG, Domacherstrasse 210, 4053 Basel
 Gemäss Art. 66 al.4, 155 und 125 des Bundesgesetzes über Schuldbetreibung und Konkurs werden hiermit in der Faustpfandbetreibung Nr. 04/25583 das Verwertungsbegehren und die gestützt darauf am Mittwoch, 15. September 2004, ab 14.00 Uhr im Ganthaus (Lyonstrasse 41, Basel) stattfindende Steigerung der Retentionsgegenstände (gemäss Retention Nr. 04/30 vom 21. April 2004) dem Schuldner zufolge seines unbekanntem Domizils durch öffentliche Bekanntmachung mitgeteilt.
 Betreibungsamt Basel-Stadt
 4001 Basel
 (02409698)

GE

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Vente aux enchères forcée d'immeubles
 Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni

SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art.29, 73a LP 138, 142; ORFI du 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a

- Débitleur/débitrice: Arpagaus Willi, copropriétaire 1/2, rue de Graman 7, 1241 Puplinge**
- Débitleur/débitrice: Burtin Gilbert Roger, copropriétaire 1/2, route des Broliets 8, 1241 Puplinge**
- Lieu et date de la mise aux enchères:** 1204 Genève, 20.10.2004
- Heure/local:** 10.00 Heure, salle des ventes de l'Office des Poursuites, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, 3e étage
- Délai de production:** 08.09.2004
- Objets des enchères:** Désignation de l'immeuble
 Il consiste en la parcelle n° 5020, feuille 13, site route de Bardonnex 16, commune de Plan-les-Ouates
 Sur cette parcelle de 299 m² sont érigés le bâtiment n° 3205 (habitation un logement de 72 m²) et le bâtiment n° 504 (autre bâtiment de 28 m²).
 La parcelle se situe en zone 5.
 Description des bâtiments
 Le bâtiment cadastral n° 3205 est compris dans une ancienne bâtisse, type ferme villageoise, qui a été transformée et divisée en deux logements dont l'un fait l'objet de la présente publication.
 Il comprend:
 Rez: hall d'entrée commun avec le logement qui se trouve dans la même bâtisse; petit salon intérieur; placard vestiaire avec lave-main; cuisine ouverte sur coin salle à manger et porte fenêtre vers terrasse; salon avec cheminée et porte-fenêtre ouvrant sur terrasse;
 1er étage: corridor salle de bains (baignoire, lavabo) deux chambres; salle douche (we, douche, lavabo);
 Combles: petit coin bureau avec vèlux (apport de lumière et renouvellement d'air) partie de grenier sans apport de jour (anciennement mezzanine ouverte sur une des deux chambres);
 Extérieurs: jouissance de couvert à voiture, implanté sur parcelle n° 4662 (pour locataire actuel) - terrasse devant salon petites parties engazonnées (aucunement privatisées).
 Une construction annexe abrite une buanderie commune et une chaufferie.
 La parcelle est grevée, en droit et en charge, de diverses servitudes (passages, usages de parking, buanderie, greniers, droits de jour, etc.) (voir extraits du registre foncier).
 Une visite unique est organisée par la régie Grange & Cie SA, ch. de Grange-Canal 21, 1208 Genève tél. 022 827 55 55, le 27 septembre 2004 à 14 h.
 Estimation de l'Office CHF 600'000.-
 La vente est requise par le créancier gagiste de premier rang.

7. **Remarques:** Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du 22 septembre 2004 aux guichets des caisses des Offices des Poursuites (rue de l'Hôtel-de-Ville 11 et rue François-Dussaud 20) où chacun pourra en prendre connaissance et/ou les acquérir.
 http://www.immoencheres.ch/objets dossier n° 315
 Office des Poursuites
 1211 Genève 3
 (02406224)

- Débitleur/débitrice: Matthey Edouard-André, copropriétaire 1/2, Costa Azul 57 - Quesada, 03170 Rojales**
- Débitleur/débitrice: Matthey Marie-Thérèse, copropriétaire 1/2, Costa Azul 57 - Quesada, 03170 Rojales**
- Lieu et date de la mise aux enchères:** 1204 Genève, 20.10.2004
- Heure/local:** 11.00 Heure, salle des ventes de l'Office des Poursuites, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, 3e étage
- Délai de production:** 08.09.2004
- Objets des enchères:** Désignation de l'immeuble
 Il consiste en la parcelle n° 3356, feuille 42, site route du Nant-d'Avril 8, commune de Vernier.
 Sur cette parcelle de 399 m², sont érigés les bâtiments n° C200 (habitation un logement de 93 m²) et n° C556 (garage privé de 49 m²).
 La parcelle se situe en zone 5 de développement industriel et artisanale.
 Description des bâtiments
 Construite probablement en 1979, la villa (bâtiment n° C200) comprend:
 Sous-sol (villa non excavée): une cave (environ 5 m²) à l'extérieur de la villa et accessible par un trappeau
 Rez-de-chaussée: un petit porche d'entrée, un hall ouvert, une cuisine, un séjour, un bain/WC, une chambre, une chambre et une terrasse
 Combles: combles non aménagés.
 Le garage privé (bâtiment n° C556) a été transformé, de manière très rudimentaire, sans autorisation, en logement et comprend un hall, une chambre, une douche/WC, un labo/cuisine et un réduit.
 La villa est actuellement occupée.
 La parcelle est située près du carrefour de la route de Vernier et de la route du Nant-d'Avril, artère très fréquentée, entre le carrefour du Signal et la route de Pré-Bois, dans un quartier d'anciennes villas et entourée par des constructions industrielles.
 La construction des bâtiments est massive mais sans isolation thermique. Les finitions intérieures sont simples. Les équipements sanitaires et de cuisine sont simples. Vu le manque d'isolation, des traces de moisissures sont perceptibles à plusieurs endroits, dues à des ponts thermiques.
 Une visite unique est organisée, par l'Office des Poursuites, le mardi 28 septembre 2004 à 14 h.
 Estimation de l'Office: CHF 245'000.-
 La vente est requise par un créancier de rang privilégié et par le créancier gagiste de premier et deuxième rang.

7. **Remarques:** Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du 22 septembre 2004 aux guichets des caisses des Offices des Poursuites (rue de l'Hôtel-de-Ville 11 et rue François-Dussaud 20) où chacun pourra en prendre connaissance et/ou les acquérir.
 http://www.immoencheres.ch/objets dossier n° 152
 Office des Poursuites
 1211 Genève 3
 (02406232)

- Débitleur/débitrice: Fert Jean-François, avenue Jules-Crosnier 4, 1206 Genève**
- Lieu et date de la mise aux enchères:** 1204 Genève, 20.10.2004
- Heure/local:** 09.00 Heure, salle des ventes de l'Office des Poursuites, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, 3e étage
 Autres indications: Inscrit au Registre Foncier au nom de la Société Immobilière 11, rue Maunoir; c/o Monsieur Jean-François Fert, Genève
- Délai de production:** 08.09.2004
- Objets des enchères:** Désignation de l'immeuble
 Il consiste en la parcelle n° 292, feuille 9, site rue Maunoir 11, commune de Genève, section Eaux-Vives.
 Sur cette parcelle de 991 m² sont érigés les bâtiments n° B669 (habitation activés de 346 m²) et le n° B670 (centre de loisirs de 638 m²).
 La parcelle se situe en zone 2.
 Description des bâtiments
 Il s'agit d'un immeuble locatif construit dans les années 1960.
 Le bâtiment n° B669 comprend un niveau de sous-sol avec les caves et les locaux techniques, le rez de l'entrée de l'immeuble et une arcade commerciale, 4 niveaux, un étage en attique et des combles non-aménagés (partiellement). Cette construction est à usage mixte, soit bureaux et arcades commerciales au niveau +1, et le reste en logements.
 Le bâtiment n° B670 a un niveau de sous-sol avec le parking, le rez et un niveau accessible par le couloir du premier étage de l'autre bâtiment. Le rez est complètement bormé et sert de dépôt à voitures. Le reste de ce bâtiment est utilisé comme salles de sports (arts martiaux) et comporte quelques zones de bureaux et des sanitaires.
 Les appartements, bureaux et locaux sont occupés.
 Une visite unique est organisée par l'agence immobilière Rosset & Cie, rue des Charmilles 28, 1203 Genève (tél. 022/339 39 57); pour la visite, prière de contacter la régie jusqu'au 23 septembre 2004.

- Estimation de l'Office CHF 7'400'000.-
La vente est requise par le créancier gagiste de premier rang.
6. **Remarques:** Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du 22 septembre 2004 aux guichets des caisses des Offices des Poursuites (rue de l'Hôtel-de-Ville 11 et rue François-Dussaud 20) où chacun pourra en prendre connaissance et/ou les acquérir.
<http://www.immoencheres.ch/objets> dossier n° 318
Office des Poursuites
1211 Genève 3
- (02406234)
1. **Débiteur/débitrice: Delétraz Denis**, chemin du Couchant 7, 1260 Nyon
2. **Lieu et date de la mise aux enchères:** 1204 Genève, 07.10.2004
3. **Heure/local:** 14.00 Heure, salle des ventes de l'Office des Poursuites, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, 3^e étage
Autres indications: Vente aux enchères publiques des parts de propriété par étages (PPE) correspondant aux Feuilles suivants, de la SI Montchoisy 7, c/o Agence Immobilière Arve-Immo SA, 20 rue Saint-Victor, 1227 Carouge
4. **Délai de production:** 02.09.2004
5. **Objets des enchères:** Désignation de l'immeuble L'immeuble est situé rue de Montchoisy 7, sur la commune de Genève, section Eaux-Vives.
Il consiste en la parcelle n° 2660, fo 10, d'une surface de 313 m², sise en 2^e zone, sur laquelle sont érigés les bâtiments n° B 454 (habitation, 280 m²), B 736 (local containers, 11 m²) et qui comprend une place-jardin (environ 22 m²).
Bâtiment n° B 454 (280 m²):
Immeuble comprenant sous-sol entièrement excavé, rez de chaussée, 4 étages, plus un cinquième niveau habitable situé partiellement dans les rampants de la toiture «à la Mansart».
La structure porteuse et les façades sont en maçonnerie lourde, les dalles en béton armé, la toiture est plate avec isolation thermique sommaire en liège recouvert de gravier, non entretenue, la couverture est en tôle peinte et cuivre étamé, les portes-fenêtres sont en bois avec vitrages simples non isolants en verre 3 mm., stores à rouleaux en bois; l'immeuble n'a pas été suffisamment entretenu et se trouve donc en mauvais état: une réflexion complète de l'enveloppe et des parties communes doit être envisagée à court terme.
Bâtiment n° B 736 (11 m²):
Ce bâtiment servant de débarras et de local containers est situé dans la petite cour de l'immeuble.
Description des Feuilles de PPE
Feuille 2660 n° 1 (lot 2.01, 28/1000):
Atelier au rez de chaussée, surface brute environ 43 m², surface nette environ 38 m².
Estimation: CHF 168'300.-
Feuille 2660 n° 2 (lots 2.02 et 1.02, 101/1000):
Café au rez de chaussée, plus cave au sous-sol, surface brute environ 178,7 m², surface nette environ 151 m².
Estimation: CHF 699'400.-
Feuille 2660 n° 3 (lot 2.03, 16/1000):
Atelier au rez de chaussée, surface brute environ 24,4 m², surface nette environ 21 m².
Estimation: CHF 95'500.-
Feuille 2660 n° 4 (lot 2.04, 31/1000):
Magasin au rez de chaussée, surface brute environ 47,1 m², surface nette environ 37 m².
Estimation: CHF 184'400.-
Feuille 2660 n° 5 (lot 3.01, 39/1000):
Appartement de 3 pièces au 1^{er} étage, surface brute environ 58,7 m², surface nette environ 48 m².
Estimation: CHF 185'700.-
Feuille 2660 n° 6 (lot 3.02, 31/1000):
Appartement de 2 pièces au 1^{er} étage, surface brute environ 46,7 m², surface nette environ 40 m².
Estimation: CHF 136'100.-
Feuille 2660 n° 7 (lot 3.03, 54/1000):
Appartement de 4 pièces au 1^{er} étage, surface brute environ 81,5 m², surface nette environ 68 m², avec cheminée de salon.
Estimation: CHF 278'200.-
Feuille 2660 n° 8 (lot 3.04, 44/1000):
Appartement de 3 pièces au 1^{er} étage, surface brute environ 66,2 m², surface nette environ 54 m².
Estimation: CHF 242'600.-
Feuille 2660 n° 9 (lot 4.01, 39/1000):
Appartement de 3 pièces au 2^e étage, surface brute environ 58,7 m², surface nette environ 48 m².
Estimation: CHF 185'700.-
Feuille 2660 n° 10 (lot 4.02, 31/1000):
Appartement de 2 pièces au 2^e étage, surface brute environ 46,7 m², surface nette environ 40 m².
Estimation: CHF 136'100.-
Feuille 2660 n° 11 (lot 4.03, 54/1000):
Appartement de 4 pièces au 2^e étage, surface brute environ 83,3 m², surface nette environ 69,8 m², avec cheminée de salon et balcon.
Estimation: CHF 284'300.-
Feuille 2660 n° 12 (lot 4.04, 44/1000):
Appartement de 3 pièces au 2^e étage, surface brute environ 68 m², surface nette env. 55,8 m², avec balcon.
Estimation: CHF 215'100.-
Feuille 2660 n° 13 (lot 5.01, 39/1000):
Appartement de 3 pièces au 3^e étage, surface brute environ 58,7 m², surface nette environ 48 m².
Estimation: CHF 185'700.-
Feuille 2660 n° 14 (lot 5.02, 31/1000):
Appartement de 2 pièces au 3^e étage, surface brute environ 46,7 m², surface nette environ 40 m².
Estimation: CHF 136'100.-
- Feuille 2660 n° 15 (lot 5.03, 54/1000):
Appartement de 4 pièces au 3^e étage, surface brute environ 81,5 m², surface nette environ 68 m², avec cheminée de salon.
Estimation: CHF 278'200.-
Feuille 2660 n° 16 (lot 5.04, 44/1000):
Appartement de 3 pièces au 3^e étage, surface brute environ 66,2 m², surface nette environ 54 m².
Estimation: CHF 209'500.-
Feuille 2660 n° 17 (lot 6.01, 38/1000):
Appartement de 3 pièces au 4^e étage, surface brute environ 58,7 m², surface nette environ 48 m².
Estimation: CHF 185'700.-
Feuille 2660 n° 18 (lot 6.02, 31/1000):
Appartement de 2 pièces au 4^e étage, surface brute environ 46,7 m², surface nette environ 40 m².
Estimation: CHF 136'100.-
Feuille 2660 n° 19 (lot 6.03, 54/1000):
Appartement de 4 pièces au 4^e étage, surface brute environ 83,3 m², surface nette environ 69,8 m², avec cheminée de salon et balcon.
Estimation: CHF 284'300.-
Feuille 2660 n° 20 (lot 6.04, 44/1000):
Appartement de 3 pièces au 4^e étage, surface brute environ 68 m², surface nette environ 55,8 m², avec balcon.
Estimation: CHF 215'100.-
Feuille 2660 n° 21 (lot 7.01, 22/1000):
Studio au 5^e étage, surface brute environ 34 m², surface nette environ 29 m².
Estimation: CHF 73'600.-
Feuille 2660 n° 22 (lot 7.02, 22/1000):
Studio au 5^e étage, surface brute environ 33,2 m², surface nette environ 28 m².
Estimation: CHF 71'800.-
Feuille 2660 n° 23 (lot 7.03, 23/1000):
Studio au 5^e étage, surface brute environ 35,6 m², surface nette environ 31 m².
Estimation: CHF 68'100.-
Feuille 2660 n° 24 (lot 7.04, 22/1000):
Studio au 5^e étage, surface brute environ 33,8 m², surface nette environ 26 m².
Estimation: CHF 64'700.-
Feuille 2660 n° 25 (lot 7.05, 17/1000):
Studio au 5^e étage, surface brute environ 25,5 m², surface nette environ 22 m².
Estimation: CHF 48'800.-
Feuille 2660 n° 26 (lot 7.06, 15/1000):
Studio au 5^e étage, surface brute environ 22,8 m², surface nette environ 20 m².
Estimation: CHF 49'300.-
Feuille 2660 n° 27 (lot 7.07, 15/1000):
Studio au 5^e étage, surface brute environ 23,6 m², surface nette environ 19 m².
Estimation: CHF 51'100.-
Feuille 2660 n° 28 (lot 7.08, 17/1000):
Studio au 5^e étage, surface brute environ 26,6 m², surface nette environ 21 m².
Estimation: CHF 57'700.-
Les parts de PPE sont toutes louées; elles seront mises à prix dans l'ordre mentionné ci-dessus, puis feront l'objet d'une mise à prix en bloc, sous réserve de modification lors de l'état des charges.
Estimation en cas de vente en bloc de toutes les parts de PPE susmentionnées: CHF 4'927'200.-
Pour la visite, prière de contacter la Régie du Rhône SA, 3 place du Molard, case postale 3611, 1211 Genève 3, tél. 022 319 97 97.
Pour tout autre renseignement, prière de contacter le sous-signé au tél. 022 327 34 51.
La vente est requise par un créancier-gagiste de 1^{er} rang.
6. **Remarques:** Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du 10 septembre 2004, aux guichets des caisses des Offices de Poursuites, 11 rue de l'Hôtel-de-Ville et 20 rue François Dussaud, où chacun pourra en prendre connaissance et/ou les acquérir.
<http://www.immoencheres.ch/objets> dossier n° 272
Office des Poursuites
1211 Genève 3
- (02406250)
1. **Débiteur/débitrice: Erbeia Bernard René Ernest**, route de Choulex 54, 1253 Vandoeuvres
2. **Lieu et date de la mise aux enchères:** 1204 Genève, 26.10.2004
3. **Heure/local:** 10.00 Heure, salle des ventes de l'Office des Poursuites, rue de l'Hôtel-de-Ville 11, 3^e étage
4. **Délai de production:** 08.09.2004
5. **Objets des enchères:** Désignation de l'immeuble Les immeubles consistent en parts de propriété par étages (PPE) n° 26 et 37 de la parcelle n° 4388, fo 34, d'une surface de 1360 m², sur la commune de Corsier, en zone agricole de développement 4B protégée, dont dépend la copropriété pour 1359/2421 de la parcelle 4388, de 5374 m², et sur laquelle est érigé notamment le bâtiment 637 de 362 m² (habitation à plusieurs logements), sis chemin du Pré-Puits 32.
Description
Le bâtiment n° 637, datant de 1976 se compose de 6 niveaux, soit:
Sous-sol comportant caves, buanderie et accès au parking souterrain, rez-de-chaussée à cinq appartements, niveaux 3, 4 et 5 à quatre appartements chacun, au niveau 6 des galeries rattachées à deux appartements du 3^e étage.
Le feuillet 4388 n° 26 (27/1000) confère un droit exclusif dans le bâtiment 637 sur le lot 3.11 (appartement de 5 pièces au 1^{er} étage d'environ 104,7 m² et loggia, balcon et balcon escalier pour environ 24,7 m²) et 1.28 (cave au sous-sol d'environ 5 m²) selon cahier de répartition des locaux inscrits sous P.J.A. 488/1978. Une servitude d'usage de

la place de parking n° 48 sur 4398 (bois d'environ 15,4 m²) y est inscrite.

Le feuillet 4388 n° 37 (25/1000) confère un droit exclusif dans le bâtiment 637 sur le lot 4.10 (appartement de 5 pièces d'environ 99,7 m² au 2^e étage et loggia d'environ 6,6 m²), et 1.27 (cave au sous-sol de 5 m²) selon cahier de répartition des locaux inscrits sous P.J.A. 488/1978.
Une servitude d'usage de la place de parking n° 27 sur 4398 (bois d'environ 15,4 m²) y est inscrite.
Les appartements comportent un hall, un séjour, une cuisine, un wc lavabo, un corridor, une douche, trois chambres, une salle de bains et sont actuellement loués.
Une visite unique est organisée le mercredi 15 septembre 2004 à 9 heures 30 par la Société Privée de Gérance, route de Chêne 36, 1208 Genève (tél.: 022 707 46 00)
Estimation de l'Office
Pour le Feuillet 4388 n° 26: CHF 393'000.-
Pour le Feuillet 4388 n° 37: CHF 417'000.-
La vente est requise par le créancier gagiste de premier rang.

6. **Remarques:** Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du 22 septembre 2004, aux guichets des caisses des Offices de Poursuites, 11 rue de l'Hôtel-de-Ville et 20 rue François Dussaud, où chacun pourra en prendre connaissance et/ou les acquérir.
<http://www.immoencheres.ch/objets> dossier n° 253
Office des Poursuites
1211 Genève 3
- (02407986)

Verschiedenes

Divers

Diversi

schKG - LP - LEF

1. **Débiteur/débitrice: Chaillat Nils**, préc. rue Dancoz 16, 1205 Genève, actuellement sans domicile ni résidence connu

2. **Remarques:** Notification selon art. 66 al. 4, ch. 1 LP Commandement de payer n° 04 213365 E poursuite en réalisation d'un gage mobilier Créancière: Financière Lémanique p.a. Naef & Cie SA représentée par: NAEF & CIE SA, 14-16, av. Eugène-Pittard, 1206 Genève, mandataire requiert le paiement de:
1. CHF 5'000.- plus intérêts au 5% dès le 1^{er} novembre 2003
2. CHF 80.- plus intérêts au 5% dès le 1^{er} novembre 2003
Titre et date de la créance, cause de l'obligation:
Bail à loyer du 18 janvier 2002 portant sur une arcade d'env. 110 m² sur trois niveaux de l'immeuble sis 2, Bld. de la Tour à Genève
1. Loyer et charge du mois d'octobre 2003
2. Frais de rappels des mois de juin 2003 (CHF 15.-) juillet 2003 (CHF 15.-) et août 2003 (CHF 50.-).
Désignation du gage:
Certificat de dépôt n° 0251-964060-60 du 18 mars 2002 d'un montant de CHF 15'000.- émis par le Crédit Suisse, Genève.

Vous êtes sommé de payer dans un délai de soixante jours à compter de la présente insertion la somme ci-dessus et les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 90.- ainsi que les frais de l'Office des poursuites en CHF 80.-, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit de la créancière d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si vous n'obtenez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, la créancière pourra requérir l'encaissement du dépôt de garantie, objet du gage.
1211 Genève 3, le 18 août 2004/tél.: 022 327 29 30
Le Préposé: M. Olivier CHOLLET

Office des Poursuites
1211 Genève 3

(02408044)

1. **Débiteur/débitrice: Zahri Sanâa**, préc. rue de Neuchâtel 8, 1201 Genève, actuellement sans domicile ni résidence connu

2. **Remarques:** Notification selon art. 66 al. 4, ch. 1 LP Commandement de payer n° 04 213365 E poursuite en réalisation d'un gage mobilier Créancière: Financière Lémanique p.a. Naef & Cie SA représentée par: NAEF & CIE SA, 14-16, av. Eugène-Pittard, 1206 Genève, mandataire requiert le paiement de:
1. CHF 5'000.- plus intérêts au 5% dès le 1^{er} novembre 2003
2. CHF 80.- plus intérêts au 5% dès le 1^{er} novembre 2003
Titre et date de la créance, cause de l'obligation:
Bail à loyer du 18 janvier 2002 portant sur une arcade d'env. 110 m² sur trois niveaux de l'immeuble sis 2, Bld. de la Tour à Genève
1. Loyer et charge du mois d'octobre 2003
2. Frais de rappels des mois de juin 2003 (CHF 15.-) juillet 2003 (CHF 15.-) et août 2003 (CHF 50.-).
Désignation du gage:
Certificat de dépôt n° 0251-964060-60 du 18 mars 2002 d'un montant de CHF 15'000.- émis par le Crédit Suisse, Genève.

Vous êtes sommé de payer dans un délai de soixante jours à compter de la présente insertion la somme ci-dessus et les

frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 90.- ainsi que les frais de l'Office des poursuites en CHF 80.-, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit de la créancière d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si vous n'obtenez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, la créancière pourra requérir l'encaissement du dépôt de garantie, objet du gage.
1211 Genève 3, le 18 août 2004/tél.: 022 327 29 30
Le Préposé: M. Olivier CHOLLET

Office des Poursuites
1211 Genève 3

(02408060)

1. **Débiteur/débitrice: Taboada Enrique**, préc. rue de Neuchâtel 8, 1201 Genève, actuellement sans domicile ni résidence connu

2. **Remarques:** Notification selon art. 66 al. 4, ch. 1 LP Commandement de payer n° 04 219625 A poursuite en réalisation d'un gage mobilier agissant conjointement et solidairement avec Madame ZAHRI SANÂA, actuellement sans domicile ni résidence connue, poursuite n° 04 219623 C.
Créanciers: Consorts Giacobini, propriétaires représentés par: Bory & Cie Agence Immobilière SA, 28, rue De Candolle, 1205 Genève, mandataire requiert le paiement de: CHF 2'100.-
Titre et date de la créance, cause de l'obligation:

Selon bail du 5 juillet 2001, résilié le 30 novembre 2002 par la location d'un studio, portant le numéro 11, sis au 1^{er} étage de l'immeuble 8, rue de Neuchâtel, 1201 Genève.
Désignation du gage:
Garantie pour contrat de bail n° 0240-405887 du 6 juillet 2001 d'un montant de CHF 2'100.- auprès de l'UBS SA, Genève.
Vous êtes sommé de payer dans un délai de soixante jours à compter de la présente insertion la somme ci-dessus et les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 60.- ainsi que les frais de l'Office des poursuites en CHF 80.-, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit de la créancière d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si vous n'obtenez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, la créancière pourra requérir l'encaissement du dépôt de garantie, objet du gage.
1211 Genève 3, le 18 août 2004/tél.: 022 327 29 30
Le Préposé: M. Olivier Chollet

Office des Poursuites
1211 Genève 3

(02408078)

1. **Débiteur/débitrice: Siciliani Vincenzo**, précédemment 3, rue Emile-Yung, 1205 Genève, actuellement sans domicile ni résidence connu

2. **Remarques:** Notification selon art. 66 al. 4, ch. 1 LP Commandement de payer n° 04 204259 C poursuite en réalisation d'un gage mobilier Créancière: St. Mérimont B, soit pour elle M. Bertrand Tournier, 14, rte J.J. Rigaud, 1224 Chêne-Bougeries représentée par: Régie B. Tournier, 4, Cours de Rive, 1204 Genève, mandataire requiert le paiement de:
CHF 1'174,75 plus intérêts au 5% dès le 1^{er} mai 2004
Titre et date de la créance, cause de l'obligation:
Montant dû à titre de frais d'état des lieux de sortie pour l'appartement n° 32 de 2,5 pièces au 3^e étage sis 3, rue Emile-Yung à Genève.
Désignation du gage:
Garantie de loyer n° 0240/344220 d'un montant de CHF 2'505.- émise par l'UBS SA le 29 mars 2001.

Vous êtes sommé de payer dans un délai de soixante jours à compter de la présente insertion la somme ci-dessus et les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 60.- ainsi que les frais de l'Office des poursuites en CHF 80.-, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit de la créancière d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si vous n'obtenez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, la créancière pourra requérir l'encaissement du dépôt de garantie, objet du gage.
1211 Genève 3, le 18 août 2004 / tél.: 022 327 29 30
Le Préposé: M. Olivier Chollet

Office des Poursuites
1211 Genève 3

(02409616)

1. **Débiteur/débitrice: Kahia Khaled**, précédemment 46, Bld. Car-Vogt, 1205 Genève, actuellement sans domicile ni résidence connu

2. **Remarques:** Notification
 Selon art. 66 al. 4, ch. 1 LP
 Commandement de payer n° 04 209841 K poursuite en réalisation d'un gage mobilier
 Créancière: Association Nicolas-Bogueret p.a. Naef & Cie SA représentée par: Naef & Cie SA, 14-16, av. Eugène-Pittard, 1206 Genève, mandataire
 requiert le paiement de
 CHF 2'444.35 plus intérêts au 5 % dès le 1er novembre 2003
 Titre et date de la créance, cause de l'obligation:
 Bail à loyer du 12 mars 2001 portant sur un studio au 2e étage de l'immeuble sis 46, Blvd. Carl-Vogt à Genève.
 Indemnités pour occupation illicite du 1er avril 2004 au 31 juillet 2004 = CHF 2'240.- (4x CHF 560.-)
 Solde décompte chauffage saison 2003-2004 CHF 204.35
 Désignation du gage:
 Certificat de cautionnement n° 33476 du 19 mars 2001 d'un montant de CHF 1'500.- émis par la Société de Cautionnement SA.
 Vous êtes sommé de payer dans un délai de soixante jours à compter de la présente insertion la somme ci-dessus et les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à CHF 60.- ainsi que les frais de l'Office des poursuites en CHF 80.-, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit de la créancière d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, la créancière pourra requérir l'encassement du dépôt de garantie, objet du gage.
 1211 Genève 3, le 18 août 2004 / tél.: 022 327 29 30
 Le Préposé: M. Olivier Chollet
 Office des Poursuites
 1211 Genève 3
 (02409618)

1. **Débiteur/débitrice:** HALEVY David H., précédemment 71, Kedoshai Hashoa St., Herzliyah-Pittuac, Israël 4654, actuellement sans domicile ni résidence connus
 2. **Remarques:** Notification
 Selon art. 66 al. 4, ch. 1 LP
 Séquestre n° 03 070107 B
 En date du 16 avril 2003
 Créancier: Gala International Import Export Sarl, Via Negrelli 75, 137138 Verona
 représenté par: Me Enrico Scherrer, avocat, 3, rue De-Baumont, 1206 Genève, mandataire
 Il a été procédé aux séquestres en mains de tiers d'avoirs vous appartenant.
 Une copie du procès-verbal de séquestre est à votre disposition à l'Office.
 Commandement de payer, poursuite n° 04 205642 Z par voie de saisie
 même créancier, même mandataire
 requiert les paiements de:
 CHF 348'250.00 plus intérêt au 5 % du 14 juillet 1994
 CHF 956.85 coût du procès-verbal de séquestre
 n° 03070107 B
 Titre et date de la créance, cause de l'obligation:
 Reconnaissance de dette (échange de correspondances), acte illicite
 La présente poursuite valide le séquestre n° 03 070107 B.
 Vous êtes sommé de payer dans le délai de soixante jours à compter de la présente insertion les sommes ci-dessus et les frais de la présente poursuite en CHF 190.- ainsi que ceux de l'Office en CHF 80.- non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette ou le droit du créancier d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'Office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière sera réputée contestée. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, le créancier pourra requérir la continuation de la poursuite à l'expiration du délai de soixante jours dès la présente insertion.
 Genève, le 18 août 2004/tél.: 022 327 29 30
 Le Préposé: M. O. Chollet
 Office des Poursuites
 1211 Genève 3
 (02411288)

GR
Bretreibungsamtliche Grundstücksteigerung
 Vente aux enchères forcée d'immeubles
 Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni
 SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art 29, 73a LP 138, 142; ORF del 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a
 1. **Schuldner/in:** Monn Marcus, von Disentis, geboren 31.07.1965, Via Caischavedra 3, 7182 Cavardiras
 2. **Ort und Datum der Steigerung:** 7180 Disentis, 15.10.2004
 3. **Zeit/Lokal:** 14.30 Uhr, Casa Cumin, Via Sursilvana 25, Saal UG 001
 (02406258)

SG
Bretreibungsamtliche Grundstücksteigerung
 Vente aux enchères forcée d'immeubles
 Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni
 SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art 29, 73a LP 138, 142; ORF del 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a
 1. **Schuldner/in:** Tschapoun Erwin, Hauptstr. 9, 9140 Rorschach
 2. **Ort und Datum der Steigerung:** 9400 Rorschach, 21.10.2004
 3. **Zeit/Lokal:** 14.00 Uhr, Restaurant Stadthof, Blumenauaal, Kirchstr. 9
 4. **Steigerungsbedingungen liegen auf vom:** 21.09.2004 bis 30.09.2004
Ort: Büro des Bretreibungsamtes Rorschach
Sonstige Angaben: Bretreibung Nr. 03/3877
 Beschichtung des Steigerungsobjektes: Donnerstag, 14. Oktober 2004, 14.00 Uhr, gegen telefonische Voranmeldung beim Bretreibungsamt (071 844 21 61)
 5. **Eingabefrist für Forderungen:** 07.09.2004
 6. **Steigerungsobjekte:** Grundpfand:
 Grundstück Nr. 1806, Hauptstr. 91, 9400 Rorschach bestehend aus:
 Mehrfamilienhaus mit Café-Conditorei und Läden Nr. 1775 3 a 24 m2 Gebäudegrundfläche, Hofraum
 Bretreibungsamtliche Schätzung vom 29.06.2004 CHF 990'000.-
 Bretreibungsamtliche Schätzung Zugehör CHF 300'000.-
 Die Verwertung wird verlangt infolge Bretreibung des Pfandgläubigers im 1. bis 4., 6. und 7. Rang
 7. **Bemerkungen:** Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung am Kaufpreis eine Anzahlung von CHF 100'000.00 (Bankcheck einer Inlandbank, ausgestellt an die Order des Bretreibungsamtes Rorschach - keine Privatchecks) zu leisten.
 Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (SR 281.42) sowie die Art. 133 bis 143 SchKG verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigte werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte aufmerksam gemacht. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16.12.1983 (SR 211.412.41) und Änderung vom 30.04.1997 und die dazugehörige Verordnung vom 01. Oktober 1984 (SR 211.412.41) und Änderung vom 10.09.1997 verwiesen. Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin. Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.
 Bretreibungsamt Rorschach
 9401 Rorschach
 (02406258)

TI
Verschiedenes
 Divers
 Diversi
 SchKG - LP - LEF
 1. **Debitore/debitrice:** Fortmann Ursula, 6600 Locarno-Solduno
 2. **Osservazioni:** Avviso d'incanto (art. 125 LEF)
 L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno avvisa che lunedì 23 agosto 2004, dalle ore 14.30 in avanti avrà luogo presso l'Escussa a Locarno - Solduno, in Via Patriziale 6, un'asta pubblica per la vendita di:
 Un televisore a colori, marca Samsung con video incorporato
 Un divano a 3 posti, due poltrone in stoffa
 Un buffet da sala in legno
 Uno stereo marca Roadstar.
 Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.
 Si avverte comunque già sin d'ora che ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido. Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.
 Ufficio esecuzione di Locarno
 6600 Locarno
 (02408136)

1. **Debitore/debitrice:** Casarico Giovanni, 6600 Locarno
 2. **Osservazioni:** Avviso d'incanto (art. 125 LEF)
 L'Ufficio esecuzione e fallimenti di Locarno avvisa che martedì 24 agosto 2004, dalle ore 14.30 in avanti avrà luogo presso l'Escussa a Locarno, in Via Luini 15, un'asta pubblica per la vendita di:
 Un'automobile marca Nissan Primera 2.0, modello 1991.
 Le condizioni d'asta saranno annunciate prima dell'incanto.
 Si avverte comunque già sin d'ora che ogni aggiudicatario dovrà legittimare la propria identità con la presentazione di un documento valido. Chi acquista per conto di terzi dovrà inoltre produrre valida procura.
 Ufficio esecuzione di Locarno
 6600 Locarno
 (02408140)

SG
Bretreibungsamtliche Grundstücksteigerung
 Vente aux enchères forcée d'immeubles
 Incanto di fondi da parte dell'ufficio delle esecuzioni
 SchKG 138, 142; VZG vom 23.4.1920, abgeändert am 4.12.1975, Art 29, 73a LP 138, 142; ORF del 23.4.1920, modifié le 4.12.1975, art.29, 73a LEF 138, 142; RFF del 23.4.1920, modificato il 4.12.1975, art.29, 73a
 1. **Debitrice:** Traweco & Co AG, Seestrasse 184, 8700 Küsnacht
 2. **Osservazioni:** Notifica dell'avviso d'incanto e dell'elenco oneri alla debitrice e al portatore della cartella ipotecaria iscritta in III. grado (dg. 19368 del 29.10.1997).
 Immobili da realizzare: nel Comune di Ronco s/Ascona, zona RFD, part. 1149, foglio PPP 5934.
 Data e luogo dell'incanto: 13 settembre 2004, alle ore 15.00, nella sala comunale di Ronco s/Ascona.
 Le condizioni d'asta sono visibili presso lo scrivente Ufficio a decorrere dal 16 agosto 2004.
 Elenco oneri: Si fa riferimento all'elenco oneri allestito dallo scrivente Ufficio in data 12 agosto 2004.
 Termine per le contestazioni: 10 giorni.
 Dichiarazione di notifica:
 Il presente avviso d'incanto e il relativo elenco oneri sono notificati in data odierna, nelle forme editali mediante questa pubblicazione alla debitrice e al portatore della cartella ipotecaria di nominali CHF 50'000.- gravante in III. grado i beni immobili da realizzare (dg. 19368 del 29.10.1997).
 Ufficio esecuzione di Locarno
 6600 Locarno
 (02409658)

Schuldenrufe
Appel aux créanciers
 Scioglimento di società
Schuldenruf infolge Fusion von Genossenschaften
 Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés coopératives
 Diffida ai creditori in seguito a fusione di società cooperative
 Art. 914 OR - Art. 914 CO - Art. 914 CO
 Erste Veröffentlichung
 1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:** Käserigenossenschaft Nottwil Dorf, Nottwil
 2. **Name und Sitz der übernehmenden Genossenschaft:** Käserigenossenschaft Bühl, neu: Milchwirtschaftliche Genossenschaft Nottwil, Nottwil
 3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 4. **Datum des Beschlusses:** 12.11.2002
 5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 20.09.2004
 6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Milchwirtschaftliche Genossenschaft Nottwil, Pius Estermann, Tannerfels, 6207 Nottwil

7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 Milchwirtsch. Genossenschaft Nottwil
 6207 Nottwil
 (02409878)
 Erste Veröffentlichung
 1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:** Käserigenossenschaft Nottwil Dorf, Nottwil
 2. **Name und Sitz der übernehmenden Genossenschaft:** Käserigenossenschaft Bühl, neu: Milchwirtschaftliche Genossenschaft Nottwil, Nottwil
 3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 4. **Datum des Beschlusses:** 12.11.2002
 5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 20.09.2004
 6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Milchwirtschaftliche Genossenschaft Nottwil, Pius Estermann, Tannerfels, 6207 Nottwil
 7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 Milchwirtsch. Genossenschaft Nottwil
 6207 Nottwil
 (02409886)

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften
 Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés anonymes
 Diffida ai creditori in seguito a fusione di società anonime
 Art. 748 und Art. 749 OR
 Art. 748 et art. 749 CO
 Art. 748 e art. 749 CO
 Zweite Veröffentlichung
 1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:** Modehaus Messerli AG, Bern
 2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Immobilien AG (nun T. + M. Messerli AG, Sitz Bern), Bern
 3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 4. **Datum des Beschlusses:** 25.06.2004
 5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 20.09.2004
 6. **Anmeldestelle für Forderungen:** T. + M. Messerli AG, Schwanengasse 4, 3011 Bern
 7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. **Bemerkungen:** Sämtliche Aktiven und Passiven der aufgelösten Modehaus Messerli AG sind per 25. Juni 2004 auf die Immobilien AG, Schwanengasse 4, nun T. + M. Messerli AG übergegangen.
 Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 Ziff. 6 OR in Verbindung mit Art. 745 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich ist.
 Adrian Straubhaar, Notar
 3604 Thun
 (02410024)
 Zweite Veröffentlichung
 1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:** Ruetschi Präzisions-Technologie AG, Muntelier
 2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Ruetschi Technology SA, Yverdon-les-Bains
 3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 4. **Datum des Beschlusses:** 17.03.2003
 5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 30.09.2004
 6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Ruetschi Technology SA, Prés du Lac 63, 1401 Yverdon-les-Bains
 7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 8. **Bemerkungen:** Die Fusion erfolgt rückwirkend per 1.1.2003. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Ruetschi Technology SA über. Absicht: vorzeitige Vereinigung der Vermögen der beiden Gesellschaften (Art. 745 Abs. 3 OR in Verbindung mit Art. 748 Ziff. 6 OR).
 Markus Zurkündin; Notar Rechtsanwalt
 3280 Murten Morat
 (02410018)

Dritte Veröffentlichung
 1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:** Eastexim AG, Reinach BL
 2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Agades SA, Chamovay VD
 3. **Beschluss durch:** Generalversammlung
 4. **Datum des Beschlusses:** 23.06.2004
 5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 17.09.2004
 6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Agades SA, Le Grand Paquier, 1373 Chamovay
 7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.

8. **Bemerkungen:** Die Fusion ist rückwirkend auf den 31.12.2003 erfolgt. Alle Aktiven und Passiven gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Durch diese Fusion ist die Eastexim AG, in Reinach BL, aufgelöst gemäss Beschluss der ordentlichen Generalversammlung der Eastexim AG vom 23.06.2004.

Holzach, Safarik & Partner, Advokatur, Notariat
4010 Basel
(02410040)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Eltex AG, Volketswil**
 2. **Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** Teximport AG, Volketswil ZH
 3. **Beschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 4. **Datum des Beschlusses:** 06.11.2003
 5. **Anmeldefrist für Forderungen:** 20.09.2004
 6. **Anmeldestelle für Forderungen:** Teximport AG, Industrie-strasse 30, 8604 Volketswil
 7. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Teximport AG
8604 Volketswil
(02409866)

Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima

Art. 742 OR - Art. 742 CO - Art. 742 CO

Terza pubblicazione

1. **Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Bündli AG in liquidazione, Baar**
 2. **Scioglimento deciso da:** l'assemblea generale straordinaria
 3. **Data della decisione:** 12.05.2004
 4. **Termine per annunciare i crediti:** 17.09.2004
 5. **Servizio a cui annunciare i crediti:** Fabrizio Biaggi, liquidatore, presso la FIDI BC SA, via Piotta 12, 6900 Lugano
 6. **Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
 7. **Osservazioni:** Art. 745 CO.
- Fidi BC SA
6900 Lugano
(02410042)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Aniba Treuhand AG in Liquidation, Basel**
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 29.07.2004
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 20.09.2004
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Aniba Treuhand AG in Liq., c/o Leimen Treuhand Starck, Wettstein & Partner, z.H. Thomas Starck, Leimenstrasse 51, Postfach, 4009 Basel
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. **Bemerkungen:** Art. 745 OR
- Dürr + Partner, Rechtsanwälte
4010 Basel
(02410030)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: BaLoMar Transport AG in Liquidation (BaLoMar Transport SA en liquidation) (BaLoMar Transport Ltd in liquidation), Basel**
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 08.07.2004
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 30.09.2004
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Thorsten Witt, c/o BLG Basler Lagerhaus- und Speditionsgesellschaft AG, Erlenstrasse 1, 4002 Basel
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Holzach, Safarik & Partner, Advokatur, Notariat
4010 Basel
(02410044)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Trados (Schweiz) AG in Liquidation, Bern**
2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
3. **Datum des Beschlusses:** 06.07.2004
4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 20.09.2004

5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Trados (Schweiz) AG in Liquidation, Rosenweg 25 B, 3007 Bern
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. **Bemerkungen:** Es wird beabsichtigt, das Vermögen gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.
- Deloitte & Touche AG
8034 Zürich
(02411316)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Pluto Druck AG in Liquidation, Buchs**
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 06.08.2004
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 22.08.2005
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Dietrich Oehler, Kunsthausweg 18, 5000 Aarau
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Urs Hofmann
5001 Aarau
(02408166)

Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Gabriel Sonney Menuiserie S.A. en liquidation, Bulle**
 2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale
 3. **Date de la décision:** 05.08.2004
 4. **Echéance de préavis des créances:** 18.10.2004
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Gabriel Sonney Menuiserie SA, en liquidation
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Michel et Danièle Mosser, Etude
1630 Bulle
(02408168)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Primus Käse AG in Liquidation, Dietikon**
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 24.03.2004
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 20.09.2004
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Renato Pelloni, Moosstrasse 27, 8954 Geroldswil
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. **Bemerkungen:** Es wird beabsichtigt, eine vorzeitige Vermögensverteilung gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzunehmen.
- Budliger Treuhand AG
8027 Zürich
(02409800)

Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: ICM Investissements, Communication, Marketing S.A. en liquidation, Fribourg**
 2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 28.07.2004
 4. **Echéance de préavis des créances:** 20.09.2004
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Fidexaudit SA, liquidatrice, chemin de Mornex 2, 1003 Lausanne
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Christophe Fischer, Georges Mettrau, Notaires
1002 Lausanne
(02410002)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Thalman Consult Services SA en liquidation, Genève**
2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 28.07.2004
4. **Echéance de préavis des créances:** 20.09.2004
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Claude Thalman, place Isaac-Mercier 3, 1201 Genève
6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.

7. **Remarques:** Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (article 745 al. CO)
- Etude Wicht & Christen, Notaires
1211 Genève 11
(02409844)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Phytinvest SA en liquidation, Givisiez**
 2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 20.07.2004
 4. **Echéance de préavis des créances:** 20.09.2004
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Michel Ramuz, c/o Oly SA, rue de la Banque 2, 1700 Fribourg
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. **Remarques:** La société a l'intention de procéder à la répartition anticipée des actifs selon les dispositions de l'art. 745 al. 3 CO.
- Boivin & Nussbaumer, Avocats et notaires
1701 Fribourg
(02409950)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Balmelli Giorgio The Studio AG in Liquidation, Zürich**
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 30.06.2004
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 16.09.2004
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Jürg Linder Treuhand / Revisionen, Dorfstr. 3, 8532 Russikon
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Jürg Linder, Treuhand / Revisionen
8532 Russikon
(00077035)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Möbel Imhof AG in Liquidation, Laufen**
 2. **Auflösungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
 3. **Datum des Beschlusses:** 23.07.2004
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 17.09.2004
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Möbel Imhof AG in Liquidation, B. Imhof-Düblin, Liquidator, Langhagweg 39, 4242 Laufen
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
 7. **Bemerkungen:** Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Artikel 745 Absatz 3 OR hingewiesen.
- B. Imhof-Düblin
4242 Laufen BL
(02410046)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: InfoPlacement du Léman SA en liquidation, Lausanne**
 2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 03.08.2004
 4. **Echéance de préavis des créances:** 20.09.2004
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Roger Bumbacher, liquidateur, Parc du Martin-Pêcheur 7, 1226 Thônex
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. **Remarques:** Le liquidateur se réserve la possibilité de procéder à la radiation de la société de manière anticipée, conformément à l'article 745 CO
- Claude Rossier, Notaire
1002 Lausanne
(02409772)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Samada SA en liquidation, Lausanne**
2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 28.07.2004
4. **Echéance de préavis des créances:** 20.09.2004
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** la société Fidexaudit SA, liquidatrice, chemin de Mornex 2, 1003 Lausanne

6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
- Christophe Fischer, Georges Mettrau, Notaires
1002 Lausanne
(02409854)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Old Léman Ventures SA en liquidation, Lausanne**
 2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 06.08.2004
 4. **Echéance de préavis des créances:** 20.09.2004
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Olivier Matter, liquidateur, p.a. Tradafin S.A., avenue Gabriel-de-Rumine 31, 1005 Lausanne
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. **Remarques:** Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit, le cas échéant, de procéder à une répartition anticipée.
- Patrick de Preux, Laurent Besso & Jean Schmidt, Etude des Notaires
1002 Lausanne
(02411322)

Prima pubblicazione

1. **Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Gima Edilproducts S.A. in liquidazione, Lugano**
 2. **Scioglimento deciso da:** l'assembleare
 3. **Data della decisione:** 28.01.2004
 4. **Termine per annunciare i crediti:** 20.09.2004
 5. **Servizio a cui annunciare i crediti:** Dreieck Fiduciaria SA, Corso Elvezia 25, Casella postale 5518, 6901 Lugano
 6. **Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
 7. **Osservazioni:** Art. 745 CO
- Dreieck Fiduciaria SA
6900 Lugano
(02409766)

Terza pubblicazione

1. **Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Sutrans Trasporti Internazionali SA in liquidazione, Lugano**
 2. **Scioglimento deciso da:** l'assemblea generale straordinaria
 3. **Data della decisione:** 08.07.2004
 4. **Termine per annunciare i crediti:** 30.09.2004
 5. **Servizio a cui annunciare i crediti:** Thorsten Witt, liquidatore, c/o BLG Basler Lagerhaus- und Speditionsgesellschaft AG, Erlenstrasse 1, 4002 Basilea
 6. **Avvertenza:** I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
- Holzach, Safarik & Partner, Advokatur, Notariat
4010 Basel
(02410048)

Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Chavaelectric SA en liquidation, Monthey**
 2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
 3. **Date de la décision:** 20.07.2004
 4. **Echéance de préavis des créances:** 20.09.2004
 5. **Adresse pour la déclaration des créances:** Me Jean-Luc Martenet, Notaire, avenue de la Gare 36, Case postale 1264, 1870 Monthey
 6. **Indication:** Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.
 7. **Remarques:** art. 745 CO.
- Jean-Luc Martenet, not.
1870 Monthey 2
(02410012)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: OPTIMA ENVIRONNEMENT SA en liquidation (OPTIMA ENVIRONNEMENT LTD in liquidation), Nyon**
2. **Décision de dissolution par:** l'assemblée générale extraordinaire
3. **Date de la décision:** 27.07.2004
4. **Echéance de préavis des créances:** 20.09.2004
5. **Adresse pour la déclaration des créances:** OPTIMA ENVIRONNEMENT SA en liquidation c/o Intermandat SA, Société Fiduciaire, rue du Petit-Chêne 38, 1003 Lausanne

6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*

Etude de Me Dominique Bumier
1260 Nyon

(00077099)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata

Art. 823 i.V.m. Art. 742 OR
Art. 823 en relation avec art. 742 CO
Art. 823 CO i.r.c. l'art. 742 CO

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: A & D Trading and Leasing GmbH in Liquidation, Baar*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 12.08.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 20.09.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* A & D Trading and Leasing GmbH in Liquidation, Dorfstrasse 38, 6340 Baar
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Marcello Weber, Stephan Kamer, Anwaltskanzlei + Notariat
6301 Zug
(02409830)

Prima pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della Sagi sciolta: Danicizia Sagi in liquidazione, Balerna*
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea dei soci
3. *Data della decisione:* 05.11.2001
4. *Termine per annunciare i crediti:* 20.09.2004
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Poggi Daniele, via Fornaci 16a, 6828 Balerna
6. *Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*

Poggi Daniele
6828 Balerna
(02409910)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Linder Pro-Dental GmbH in Liquidation, Basel*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 25.06.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 20.09.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Linder Pro-Dental GmbH in Liquidation, Allschwilerstrasse 2, 4055 Basel
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Goepfert Zumburnn Hoener, Advokatur und Notariat
4051 Basel
(02410004)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: DARDEN HALL DESIGNS Sàrl en liquidation, Genève*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 30.07.2004
4. *Echéance de préavis des créances:* 17.09.2004
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Fiduciaire Tardivel SA, liquidatrice, rue Le Corbusier 14, 1208 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* La société a l'intention de demander la procédure de radiation anticipée selon l'article 745 alinéa 3 CO.

Etude Delessert et Comté, Notaires
1204 Genève
(02410054)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: di Lallo Marco Fruchte-Gemüse GmbH in Liquidation, Glurigen*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 09.06.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 17.09.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Steiner Alexander, Liquidator, Oberer Salindamm 4, 3902 Brig-Glis
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es ist vorgesehen, die Verteilung des Vermögens gem. Art. 745 Abs. 3 OR nach drei Monaten nach der dritten Veröffentlichung vorzunehmen.

Steiner & Pfaffen, Treuhand AG
3902 Brig-Glis
(02410036)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Peter Flüeler GmbH in Liquidation, Horgen*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 09.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 10.08.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Peter Flüeler, Hallen 5, 8841 Gross
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Peter Flüeler
8841 Gross
(02395292)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: Hartwerkzeug Kerns GmbH in Liquidation, Kerns*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 25.03.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 30.09.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Pius Bienz Treuhand- und Revisions-AG, z.Hd. Urs Janssen, Postfach 116, 6000 Luzern 4
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Pius Bienz, Treuhand- und Revisions-AG
6000 Luzern 4
(02410032)

Prima pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della Sagi sciolta: Night Club Euronotte Sagi in liquidazione, Lodrino*
2. *Scioglimento deciso da:* l'assembleare
3. *Data della decisione:* 13.08.2004
4. *Termine per annunciare i crediti:* 01.10.2004
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Grazia Gullotta, liquidatrice, Strada del Tasign 22, 6513 Monte Carasso
6. *Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*
7. *Osservazioni:* art. 745 CO

Grazia Gullotta
6513 Monte Carasso
(02411334)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: CDM Tecnoconsulting S.à r.l. en liquidation, Pully*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 29.07.2004
4. *Echéance de préavis des créances:* 20.09.2004
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* CDM Tecnoconsulting S.à r.l. en liquidation, p.a. Fidswiss SA, avenue Général-Guisan 46, 1009 Pully
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* Conformément aux articles 823 et 745 al. 3 CO, la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs.

Frank Meister, Notaire
1006 Lausanne
(02408208)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: TopTool GmbH in Liquidation, Udligenswil*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 30.07.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 20.09.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* BDO Visura, z.Hd. Rolf Kunschick, Bahnhofstrasse 7B, 6210 Sursee
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

BDO Visura
6210 Sursee
(02409820)

Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société coopérative
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società cooperativa

Art. 913 i.V.m. Art. 742 OR
Art. 913 en relation avec art. 742 CO
Art. 913 i.r.c. l'art. 742 CO

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Ärztekasse Buchhaltungs und Inkassostelle für Medizinalpersonen in Liq., Basel*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Handelsregisteramt Basel-Stadt
3. *Datum des Beschlusses:* 14.10.2003
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 30.10.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Peter Buss, Liquidator, vertreten durch Dr. Jennifer Langloh, Marktgasse 5, 4051 Basel
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Medizinische Gesellschaft Basel
4051 Basel
(02409874)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft St. Antonien in Liquidation, St. Antonien*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 11.05.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 17.09.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Jann Flütisch-Gloor, Liquidator, Am Platz, 7246 St. Antonien
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Art. 745 OR

Jann Flütisch-Gloor
7246 St. Antonien
(02410028)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: Käsegenossenschaft Forst in Liquidation, Thunstetten*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 25.03.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 18.10.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Rylf Urs, Sekretär und Liquidator, Halde, 4922 Thunstetten
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Auflösung der Genossenschaft per 31. Dezember 2003.

LOBAG Management AG
3072 Ostermündigen 1
(02410050)

Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung

Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una fondazione

Art. 58 ZGB - Art. 58 CC - Art. 58 CC

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung: Stiftung des Verbandes Schweiz. Vieh-Importeure und der GVFI International AG für das Personal beider Gesellschaften in Liquidation, Basel*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Stiftungsrat
3. *Datum des Beschlusses:* 19.05.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 20.09.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Stiftung des Verbandes Schweiz. Vieh-Importeure und der GVFI International AG für das Personal beider Gesellschaften, c/o GVFI International AG, Postfach 306, 4003 Basel
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Verfügung des Justizdepartementes des Kantons Basel-Stadt, Aufsichtsbehörde BVG und Stiftungsaufsicht vom 2. Juni 2004

GVFI International AG
4003 Basel
(02410006)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung: Personalfürsorgestiftung der Firma Blumen Schaffner AG in Liquidation, Mühlen*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Stiftungsrat
3. *Datum des Beschlusses:* 02.09.2003
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 20.09.2004

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Amar Holding AG in Liquidation, Zug*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 05.08.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 30.10.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Ehinger und Armand von Ernst AG, Bundesgasse 30, 3001 Bern
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es wird beabsichtigt, das Vermögen gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.

EHINGER & ARMAND VON ERNST AG
3001 Bern
(02410016)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: RentaTraction Vertriebs AG in Liquidation, Zug*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 12.07.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 30.09.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Rudolf Frösch, Liquidator, Lindengasse 1, 6314 Unterägeri
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Holzach, Safarik & Partner, Advokatur, Notariat
4010 Basel
(02410034)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: AG für Architektur und Bau in Liquidation, Zuoz*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 23.07.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 20.09.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Marc E. Wieser, Rechtsanwalt und Notar., 7524 Zuoz
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Art. 745 OR

Wieser & Wieser
Advokatur und Notariat
7524 Zuoz
(02410008)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Singer & Friedlander AG in Liquidation, Zürich*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 23.07.2004
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* 20.09.2004
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Liquidator der Singer & Friedlander AG in Liquidation, Othmarstrasse 8, 8008 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Auflösung und Liquidation der Gesellschaft mit Stichtag 30 Juni 2004. Es ist beabsichtigt, das Vermögen der Gesellschaft im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.

Niederer Kraft und Frey, Rechtsanwälte
8001 Zürich
(02410000)

5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Stiftungsrat der Personalfürsorge-Stiftung der Firma Blumen Schaffner AG, Liquidator, Hauptstrasse 35, 5037 Mühlen
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Infolge Vermögenslosigkeit wurde auf die Erstellung eines Verteilplanes verzichtet. Allfällige Einsprüche sind innerhalb derselben Frist an den Liquidator zu richten. Art. 745 OR
Blumen Schaffner AG
5037 Mühlen
(02409806)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft)
 Réduction du capital-actions ou du capital de participation et appel aux créanciers (société anonyme)
 Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)
 Art. 733 OR - Art. 733 CO - Art. 733 CO

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:** CO-X AG, Bern
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 1'180'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 200'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 10.08.2004
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 19.10.2004
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** CO-X AG, c/o Nick Gartenmann, Brunnenstrasse 95, 3006 Bern
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** AK eingeteilt in 1'180 Namenaktien zu nominal CHF 1'000.- Die Reduktion erfolgt durch Vernichtung (Amortisation) von 980 eigenen Namenaktien mit einem Nennwert von CHF 1'000.- Der besondere Revisionsbericht im Sinne von Art. 732 OR bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach der Herabsetzung des Aktienkapitals voll gedeckt sind.
Notariat Brand
3053 Münchenbuchsee
(02410014)

Deuxième publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme:** Manufacture de Grandes Orgues Genève SA (Or-gelbau Genf AG), Genève
2. **Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:** CHF 900'000
3. **Nouvelle valeur nominale du capital-actions:** CHF 100'000
4. **Décision de réduction par:** l'assemblée générale extraordinaire
5. **Date de la décision:** 17.06.2004
6. **Echéance de préavis des créances:** 19.10.2004
7. **Adresse pour la déclaration des créances:** Manufacture de Grandes Orgues Genève SA, rue du Grand-Pré 46, 1202 Genève
8. **Indication:** Les créateurs peuvent annoncer leurs créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.
9. **Remarques:** La réduction passe par le remboursement et l'annulation de 800 actions de CHF 1'000.- chacune, au porteur, après division du capital-actions en 900 actions de CHF 1'000.- Il ressort du rapport de révision spécial que la réduction du capital-actions telle qu'elle est réalisée est conforme aux exigences de l'art. 732 ss CO et que les créances seront entièrement couvertes par l'actif réduit.
Etude de Mes Bernasconi & Terrier, notaires
1205 Genève
(02409998)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:** Hotex AG, Schwyz (neu Pfäffikon)
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 500'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 16.06.2004
6. **Anmeldefrist für Forderungen:** 19.10.2004
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Hotex AG, Poststrasse 5, 8808 Pfäffikon
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Beschluss bezüglich Kapitalherabsetzung und Sitzverlegung von 6430 Schwyz nach 8808 Pfäffikon (Freienbach) durch ausserordentliche Generalversammlung
STÄUBLI HOLDING AG
8808 Pfäffikon SZ
(02410022)

Sitzverlegung ins Ausland und Aufforderung an die Gläubiger
 Transfert du siège social à l'étranger et appel aux créanciers
 Trasferimento di sede all'estero e diffida ai creditori
 Art. 163 f. IPRG - Art. 163 s. LDIP - Art. 163 s. LDIP

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) der Gesellschaft:** Colestate AG
2. **Rechtsform der Gesellschaft:** Aktiengesellschaft
3. **Bisheriger Sitz der Gesellschaft:** Luzern
4. **Neuer Sitz der Gesellschaft:** Battle Creek, MI, USA
5. **Sitzverlegungsbeschluss durch:** Generalversammlung
6. **Datum des Beschlusses:** 09.08.2004
7. **Anmeldefrist für Forderungen:** 19.10.2004
8. **Anmeldestelle für Forderungen:** KPMG Fides, Rösslimattstrasse 37, 6005 Luzern
9. **Hinweis:** Die Gläubiger der Gesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Sigerist Zumbühl
Advokatur und Notariat
6002 Luzern
(02410010)

Verschiedenes

Divers

Diversi

Gemäss dem neuen Fusionsgesetz publizierte Meldungen
 Publications prévues conformément à la nouvelle loi sur la fusion
 Annunci pubblicati secondo la nuova legge sulla fusione

Erste Veröffentlichung

- Fusion von Aktiengesellschaften (Art. 25 FusG)**
1. **Firma (Name) und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:** SNC Société Nouvelle de Chaussures AG, in Zürich (Identifikationsnummer: CH-020.3.924.302-6)
 2. **Firma (Name) und Sitz der übertragenden Aktiengesellschaft:** Sutor AG, in Zürich (Identifikationsnummer: CH-020.3.925.375-9)
 3. **Datum des Fusionsvertrages:** 9. Juli 2004
 4. **Anmeldefrist für Forderungen:** 21.11.2004
 5. **Anmeldestelle für Forderungen:** SNC Société Nouvelle de Chaussures AG, Bahnhofstrasse 39, 8001 Zürich
 6. **Hinweis:** Die Gläubiger der an der Fusion beteiligten Aktiengesellschaften haben das Recht, für ihre Forderungen von der übernehmenden Aktiengesellschaft Sicherstellung zu verlangen.
 7. **Bemerkungen:** Die SNC Société Nouvelle de Chaussures AG, Zürich, übernimmt sämtliche Aktiven und Passiven der Sutor AG, Zürich, auf dem Wege der Universalzession. Die Sutor AG, Zürich, wird gelöscht.
Zürich, 12. August 2004
EY Law AG
(02411812)

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus
Titoli smarriti

Auruf

Sommatton

Diffida

Art. 983 und 984 OR
 Art. 983 et 984 CO
 Art. 983 e 984 CO

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. **Lautend auf:** die ursprünglichen Schuldner und Pfandientümer Attilio Bonalli, geb. 1910, von Mantua (Italien), Erich Bonalli, geb. 1933, von Mantua (Italien), Ernst Bonalli, geb. 1932, von Mantua (Italien), Inhaberschuldbrief über CHF 60'000.- (ursprünglich CHF 100'000.-)
3. **Lastend auf:** der Liegenschaft Kartausstrasse 17, 8008 Zürich, Grundbuchblatt 1785, Kat.Nr. 3251, an zweiter Pfandstelle (Pfandtitelverzeichnis Nr. 213); heutige Pfandientümerin: Felicitas Regina Hefti-Wolfersberger, geboren 3. Oktober 1941, von Müllrüdi-Hätzingen GL, Kartausstr. 17, 8008 Zürich
4. **Ausgestellt am:** 23.12.1963
5. **Auskündungsfrist:** 19.12.2004
6. **Bemerkungen:** ESO30128
Bezirksgericht Zürich
8004 Zürich
(02225172)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Pfandrechtsbrief**
2. **Lastend auf:** GB Trimbach 535, Teilungsanweisung, im 1. Rang, Grundpfandgläubigerin: EKO Hypothekar- und Handelsbank
3. **Saldo/Wert:** CHF 5'730.80
4. **Ausgestellt am:** 18.01.1906
5. **Auskündungsfrist:** 19.12.2004
6. **Bemerkungen:** OGZPR.2003.1889-AOGORF
Richteramt Olten - Gösigen
4600 Olten
(02225176)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namensschuldbriefe**
2. **Lastend auf:** a) Namensschuldbrief vom 02.12.1919 im 1. Rang per CHF 6'800.-, lastend als Teilpfandrechte auf GB Trimbach Nr. 525 CHF 3'000.-, Nr. 556 CHF 2'400.- und Nr. 562 CHF 1'400.-, Gläubiger: EKO Hypothekar- und Handelsbank
b) Namensschuldbrief vom 02.12.1919 im 2. Rang per CHF 3'600.-, lastend als Teilpfandrechte auf GB Trimbach Nr. 525 CHF 1'500.-, Nr. 556 CHF 1'100.- und Nr. 562 CHF 1'000.-, Gläubiger: EKO Hypothekar- und Handelsbank
3. **Auskündungsfrist:** 19.12.2004
4. **Bemerkungen:** OGZPR.2003.1891-AOGORF
Richteramt Olten - Gösigen
4600 Olten
(02225178)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Schuldbriefe**
2. **Lastend auf:** a) Schuldbrief vom 07.01.1938 im 1. Rang per CHF 3'500.- lastend als Teilpfandrechte auf GB Trimbach Nr. 537 CHF 2'100.-, Nr. 530 CHF 1'400.-, Gläubiger EKO Hypothekar- und Handelsbank
b) Schuldbrief vom 25.09.1951 im 2. Rang im Betrag von CHF 6'000.-, Gläubiger: EKO Hypothekar- und Handelsbank, lastend auf GB Trimbach 537, mitverpfändet Nr. 540
3. **Auskündungsfrist:** 19.12.2004
4. **Bemerkungen:** OGZPR.2003.1890-AOGORF
Richteramt Olten - Gösigen
4600 Olten
(02225180)

Seconda pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. **Titolo: cartella ipotecaria al portatore**
2. **gravante su:** Fol. PPP n. 5584 del fondo base part. n. 5 RFD del comune di Bissone, in 2° grado, ora di proprietà del signor Giulio Tarelli, Bissone.
3. **No. del titolo:** dg. 19495
4. **Saldo / Valore:** CHF 67'000
5. **rilasciato il:** 02.12.1981
6. **Termine per la pubblicazione:** 27.07.2005
7. **Osservazioni:** CN.2004.478
Pretura di Lugano-Sezione 5
6901 Lugano
(02381238)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: 25 Namenaktien der PAX-Anlage AG, Basel**
2. **Lautend auf:** Karl Schöchle
3. **Nr. des Titels:** Zertifikat Nr. 306.120
4. **Auskündungsfrist:** 07.01.2005
5. **Bemerkungen:** AM 2004.25
Zivilgericht Basel-Stadt
4001 Basel
(02381576)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. **Lastend auf:** Oberhofen-GB Nr. 325
3. **Nr. des Titels:** 2000/48/0
4. **Saldo/Wert:** CHF 100'000.00
5. **Ausgestellt am:** 05.01.2000
6. **Auskündungsfrist:** 16.08.2005
Gerichtskreis X Thun
3600 Thun
(02408174)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. **Lastend auf:** Parzelle Nr. 645, Grundbuch: Ennetmoos, Leuwengrueb, im 1. Rang, ohne Vorgang
3. **Nr. des Titels:** 32729
4. **Saldo/Wert:** CHF 200'000
5. **Ausgestellt am:** 04.06.1980
6. **Auskündungsfrist:** 16.08.2005
7. **Bemerkungen:** PW 04.23
Kantonsgericht Nidwalden
6371 Stans
(02410026)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namensschuldbriefe**
2. **Lastend auf:** Lenk-Grundbuchblatt Nr. 1223, Maximalzinsfuß 8%, in Rangkonkurrenz, zugunsten Flickbau D. und E. Werren, Kollektivgesellschaft, Bern:
a) Namensschuldbrief von CHF 250'000.-, laut Eintrag vom 14.2.1985, Beleg 176/85, im 3. Rang
b) Namensschuldbrief von CHF 250'000.-, laut Eintrag vom 14.2.1985, Beleg 176/85, im 3. Rang
c) Namensschuldbrief von CHF 175'000.-, laut Eintrag vom 18.2.1988, Beleg 200/88, im 4. Rang
d) Namensschuldbrief von CHF 175'000.-, laut Eintrag vom 18.2.1988, Beleg 200/88, im 4. Rang
3. **Auskündungsfrist:** 16.08.2005
4. **Bemerkungen:** Z 04 238 RIR
Gerichtskreis XIII Obersimental - Saanen
3792 Saanen
(02410038)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannt Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Zeddel**
2. **Lastend auf:** dem Grundstück Nr. 868 (Kat. Nr. 155/122.3) und Nr. 1840 (Kat. Nr. 155 g), Bezirk Rüte., 1. Rang, 4 1/2 %, mit zwei liegenden Zinsen, ohne Vorgang
3. **Nr. des Titels:** 1175
4. **Saldo/Wert:** CHF 1'700
5. **Ausgestellt am:** 31.03.1805
6. **Auskündungsfrist:** 16.08.2005
Bezirksgericht Appenzel
9050 Appenzel
(02410052)

Kraftloserklärung

Annulation

Ammortamento

Art. 971, 977, 986 OR
 Art. 971, 977, 986 CO
 Art. 971, 977, 986 CO

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

1. **Titre: Livret d'épargne nominatif**
2. **Au nom de:** Fabien Boillat; livret d'épargne nominatif de la Banque Cantonale du Jura, à Delémont, d'un montant de CHF 54'883.45 au 22 décembre 2003
3. **N° du titre:** 42 120.471.31
4. **Solde/Valeur:** CHF 54'883.45
5. **Remarques:** CIV/20/2004 - pg/nf
Tribunal de première instance, Juge civil
2900 Porrentruy 2
(00076787)

Öffentliches Beschaffungswesen
Marchés publics
Acquisti pubblici

Ausschreibungen nach WTO
Appels d'offres conformément à l'OMC
Bandi di concorso in conformità all'OMC

Lieferaufträge Furnitures Forniture

Bund Confédération Confederazione

1. Auftraggeberin

1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Bundesamt für Bauten und Logistik (BBL)

Öffentliche Ausschreibungen

Fellerstrasse 21
3003 Bern / CH
Telefon ++41 (0)31 322 39 11

1.2 Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:

Bundesamt für Bauten und Logistik (BBL)
Öffentliche Ausschreibungen
Projekt (428) 620.000 Ordner 4 und 7 cm bunt
Fellerstrasse 21

3003 Bern / CH
Fax ++41 (0)31 323 26 98
e-mail: beschaffung.wto@bbl.admin.ch

1.3 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:

Bundesamt für Bauten und Logistik (BBL)
Öffentliche Ausschreibungen
Projekt (428) 620.000 Ordner 4 und 7 cm bunt
Fellerstrasse 21

3003 Bern / CH
Telefon ++41 (0)31 322 39 11

1.4 Art des Auftraggebers: Bund

1.5 Verfahrensart: Offenes Verfahren

1.6 Auftragsart: Lieferauftrag

2. Auftragsgegenstand

2.1 Art des Lieferauftrags: Kauf

2.2 Projektzettel der Beschaffung:
Ordner 4 und 7cm bunt

2.3 Altkennzeichen / Projektnummer: (428) 620.000

2.4 Nummer des Gemeinschaftsokubular (CPV): 25247110

2.5 Detaillierter Produktbeschreibung: Ordner 4 und 7cm bunt, in den Formaten Deckengröße 4cm / 283 x 320mm x 48mm Rücken und Deckengröße 7cm / 283 x 320mm x 68mm Rücken (keine Toleranz), mit Graukarton (Einlage), 2,5mm/1385g/m² bis 2,4mm/1475g/m² (keine Toleranz), mit einer PO-Folie durchgefärbt 0,14mm (gemessen inkl. Leinenprägung/Toleranz +/- 10%) kaschziert in den Farben schwarz, weiss, grau (ähnlich Pantonefarbfächer 429C), blau (ähnlich Pantonefarbfächer 300C), gelb (ähnlich Pantonefarbfächer 114C), grün (ähnlich Pantonefarbfächer 341C) und rot (ähnlich Pantonefarbfächer 200C). Gegenzug (Spiegel) aus Recyclingpapier 80g/m² aus 100%Alpapiernach ENV 12281 (bis + 25% Toleranz/Gewicht), mit Etikettenfenster aus PO-Folie genarbt 0,15mm (+/- 10% Toleranz) farblos, transparent, für Etiketten im Format 27 x 145mm oder 51 x 145mm, mit Fingerschnitt unten, gegen oben offen, Stand 161mm von unten abgesetzt, mit eingesteckter Etikette aus Karton weiss 200g/m² (+/- 10% Toleranz/Gewicht) bedruckt 1-farbig schwarz mit 4 Linien/beidseitig, Decke 2 x gerillt, im Rücken ein gestöses Griffloch, Durchmesser 24mm, Stand 70mm von unten abgesetzt, ohne Metallkanten, auf dem Vorderdeckel mit Oesen, mit Ordnermechanik 4 oder 7cm (Kipphebel/Drahtdicke 3,65mm +/- 5% Toleranz) im Hinterdeckel eingelenkt mit 4 Nieten, mit eingeletem Drahtniederhalter aus Metall (Material/keine Toleranz), ohne eingelegetes Blankoblat, 4cm Ordner verpackt zu 25 Stück, zu 500 Stück auf Paletten abgesetzt, zu 16 000 Stück pro Lieferung geliefert, 7cm Ordner verpackt zu 20 Stück, zu 400 Stück auf Paletten abgesetzt, zu 13 200 Stück pro Lieferung geliefert, Auflagen 2004/2005 250 000 Stück (alle Farben und Grössen), 2005/2006 250 000 Stück (allen Farben und Grössen), Auflagen 2006/2007 250 000 Stück (alle Farben und Grössen)

2.6 Ort der Lieferung: Die Lieferung erfolgt auf Europaletten an unsere Adresse in Bern.

BBL / Fellerstrasse 21 / 3027 Bern-Bethlehem

2.7 Aufteilung des Auftrags in Lose: Nein

2.8 Varianten zugelassen: Nein

2.9 Teilangebote zugelassen: Nein

2.10 Liefertermin:

Lieferzeitraum ab November 2004 bis November 2007

3. Bedingungen

3.1 Kautions / Sicherheiten: keine

3.2 Zahlungsbedingungen: 30 Tage netto nach Abnahme, in CHF oder EURO.

3.3 Einzuzelebende Kosten: Die Vergütung / Preise gilt alle Leistungen ab, die zur gehörigen ertragsaufbringung notwendig sind.

Insbesondere: Verpackung, Etikettierung, Lieferung an unsere Adresse in Bern, palettiert auf EURO-Paletten exkl. MWSI, verzollt, versichert, frei aller Spesen.

3.4 Bietergemeinschaften: zugelassen. Bemerkung: sofern ein Anbieter die Gesamtverantwortung als Generalunternehmer übernimmt.

3.5 Eignungskriterien: Alle wirtschaftlich und technisch leistungsfähigen Firmen, die zudem die nachfolgenden Eignungsnachweise erbringen, sind aufgerufen, ein Angebot in CHF zu unterbreiten.

3.6 Geforderte Nachweise: Die nachfolgend aufgeführten Eignungsnachweise müssen mit der Unterbreitung des Angebotes abgegeben werden, da ansonsten nicht auf die Offerte eingegangen werden kann.

E1 Bereitschaft, die Allgemeinen Geschäftsbedingungen Bundes für die Beschaffung von Gütern (Ausgabe 01. März 2001) vorbehaltlos zu akzeptieren.

E2 Nachweis der Bezahlung von Sozialabgaben und Steuern (aktuell)

E3 Betriebsregisterauszug (nicht älter als 3 Monate)

E4 Mind. 3 Referenzen von vergleichbarer Leistung, Angabe über Firma, Anschrift, Kontaktperson(en) und Telefonnummer, bei welcher die Auftraggeberin Auskünfte über die ordnungsgemäße Erbringung der Leistung einholen kann.

E5 Produktmerkblätter des Ueberzugmaterials (Folie), der Fensterfolie, des Kartons, der Mechanik und dem Gegenzug (Spiegel) sind dem Angebot beizulegen

E6 Schriftliche Bestätigung des Anbieters die Angaben im Angebot wahrheitsgetreu erstellt zu haben.

E7 Bereitschaft von den offerierten Ordnern je 1 Verpackungseinheit (4cm/25 Stück und 7cm/20 Stück Originalverpackung) kostenlos dem Angebot beizulegen.

3.7 Zuschlagskriterien: aufgrund der in den Unterlagen genannten Kriterien

3.8 Schlusstermin für die Einreichung der Angebote: 28.09.2004 (Datum Poststempel)

3.9 Sprachen für Angebote: Deutsch, Französisch

3.10 Gültigkeit des Angebotes: 180 Tage ab Schlusstermin für den Eingang der Angebote

4. Andere Informationen

4.1 Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder: keine

4.2 Geschäftsbedingungen: Geschäftsabwicklung gemäss den "Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) des Bundes für die Beschaffung von Gütern" (Ausgabe 01. März 2001). Abruflbar unter www.beschaffung.admin.ch

4.3 Verhandlungen: bleiben vorbehalten.

Gemäss Rechtsprechung der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (BRK 1999-013) ist die Vergabebehörde bei Verhandlungsbedarf grundsätzlich verpflichtet, mit allen Anbietern, die die Eignungs- und Zuschlagskriterien offenkundig erfüllen, Verhandlungen zu führen.

4.4 Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Gleichberechtigung für Mann und Frau, gewährleisten.

Das den Ausschreibungsunterlagen beigelegte Formular "Einhaltung der Arbeitsbedingungen..." vom 15.11.2003 ist auszufüllen dem Angebot beizulegen.

4.5 Sonstige Angaben: 1. Fragen zu dieser Ausschreibung sind schriftlich (bevorzugt per e-Mail) bis 31. August 2004 an die oben genannte Adresse unter Ziffer 1.2 zu richten. Fragen die nach diesem Termin eintreffen, können leider nicht mehr beantwortet werden.

2. Vorbehalten bleiben die Beschaffungsreife des Projektes sowie die Verfügbarkeit der Kredite.

3. Durch Zuschlag berücksichtigte Anbieter verpflichten sich, ihre Preise im Falle von marktüblichen Preissenkungen während der Beschaffungsdauer entsprechend anzupassen. Massgebend für die Beurteilung einer allfälligen Preissenkung ist der Zeitpunkt der Teillieferung und/oder kompletter Lieferung. Eine erneute WTO-Ausschreibung bleibt vorbehalten, falls das berücksichtigte Angebot im Laufe der Zeit nicht mehr das wirtschaftlich günstigste ist.

4. Versand der Ausschreibungsunterlagen (nur in Deutsch vorhanden) ab 19. August 2004.

5. Die Auftraggeberin behält sich das Recht vor, neue gleichartige Aufträge (Güter), welche sich auf den vorliegenden Grundauftrag beziehen, nach dem freihändigen Verfahren zu vergeben (Art. 36, Absatz 2, Buchstabe e Vob-eb).

4.6 Rechtsmittelbelehrung: Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzuzeichnen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00076983)

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:
Office fédéral des constructions et de la logistique (OFCL)

Marchés publics
Fellerstrasse 21
3003 Bern / CH

3003 Bern / CH
Téléphone ++41 (0)31 322 39 11

1.2 Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:
Office fédéral des constructions et de la logistique (OFCL)

Marchés publics
Projet (428) 620.000 Classeurs 4 et 7 cm, couleur
Fellerstrasse 21
3003 Bern / CH

Fax ++41 (0)31 323 26 98
e-mail: beschaffung.wto@bbl.admin.ch

1.3 Les offres sont à envoyer à l'adresse suivante:
Office fédéral des constructions et de la logistique (OFCL)

Marchés publics
Projet (428) 620.000 Classeurs 4 et 7 cm, couleur
Fellerstrasse 21
3003 Bern / CH

Téléphone ++41 (0)31 322 39 11

1.4 Genre de pouvoir adjudicateur: Confédération

1.5 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte

1.6 Genre de marché: Marché de fournitures

2. Objet du marché

2.1 Genre du marché de fournitures: Achat

2.2 Titre du projet du marché:
Classeurs 4 et 7 cm, en couleur

2.3 Référence / numéro de projet: (428) 620.000

2.4 Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):
25247110

2.5 Description détaillée des produits: Classeurs de 4 et de 7 cm, en couleur, dans les formats de couverture 283 x 320mm x 48mm pour largeur de 4cm et 283 x 320mm x 68mm pour largeur de 7cm, pas de tolérance, avec carton intercalaire gris de 2,25mm/1385g/m² à 2,4mm/1475g/m² (pas de tolérance), avec feuille PO entièrement colorée 0,14mm (mesurée au-dessus du carton) tolérance +/- 10% pelliculée, dans les couleurs noire, blanche, grise (semblable au nuancier Pantone 429C), bleue (semblable au nuancier Pantone 300C), jaune (semblable au nuancier Pantone 114C), verte (semblable au nuancier Pantone 341C) et rouge (semblable au nuancier Pantone 200C).

Page opposée en papier recyclé 80g/m² en vieux papier 100% selon ENV 12281 (jusqu'à + 25% de tolérance/poids), avec fenêtre d'étiquette soudée en matière PO 0,15mm (+/- 10% de tolérance) sans couleur, transparente, pour étiquette au format 27 x 145mm ou 51 x 145mm, avec entaille en bas, ouverture vers le haut, distante du bas de 161mm, avec étiquette insérée en carton blanc 200g/m² (+/- 10% de tolérance/poids) imprimée 1 couleur noire, 4 lignes/recto verso, couverture 2 x rainurée, au dos trou de préhension avec œillet, diamètre 24mm, distant du bas de 70mm, sans arêtes métalliques, illets sur le carton de la couverture avant, avec mécanisme de 4 ou de 7cm (levier basculant/épaisseur du fil de 3,65mm +/- 5% de tolérance) riveté dans la couverture arrière (4 rivets), avec presse-étiquette en fil métallique inséré (matériel/pas de tolérance), sans feuille intercalaire vierge. Classeurs de 4cm emballés par groupe de 25 unités, 500 unités par palette, 16 000 classeurs par livraison. Classeurs de 7cm emballés par groupe de 20 unités, 400 unités par palette, livraisons 13 200 classeurs par livraison. Quantités 2004/2005: 250 000 classeurs (toutes les couleurs et grandeurs); 2005/2006: 250 000 classeurs (toutes les couleurs et grandeurs); 2006/2007: 250 000 classeurs (toutes les couleurs et grandeurs).

2.6 Lieu de la fourniture: La livraison doit se faire sur palette Euro à notre adresse de Bern:

OFCL, Fellerstrasse 21, 3027 Bern-Bethlehem

2.7 Alloisement du marché en lots: Non

2.8 Variantes admises: Non

2.9 Offres partielles admises: Non

2.10 Délai de livraison:
Période de livraison: dès début novembre 2004 jusqu'à fin octobre 2007.

3. Conditions

3.1 Caution / garanties: aucune

3.2 Conditions de paiement: 30 jours net, après réception, en CHF ou en Euro.

3.3 Coûts à inclure dans le prix offert: Toutes les prestations nécessaires pour l'accomplissement de ce marché, en particulier emballage, étiquetage, transport à notre adresse à Bern, palettisation sur palette EURO, taxes de douane, assurance, sans la TVA, exempt de tous frais.

3.4 Communautés de soumissionnaires: Admises
Remarque: pour autant qu'un soumissionnaire assume la responsabilité totale comme entrepreneur général.

3.5 Critères d'aptitude: Toutes les entreprises disposant des compétences financières et techniques suffisantes et pouvant apporter les justificatifs requis sont appelées à déposer une offre en CHF

3.6 Justificatifs requis: Les justificatifs ci-après devront être remis avec l'offre, sinon elle ne pourra pas être prise en considération.
E1 Acceptation sans restriction des conditions générales (CG) de la Confédération relatives à l'achat de biens (édition de 01.mars 2001),
E2 Preuve attestant que les cotisations sociales et les impôts sont payés (actuelle).
E3 Extrait récent (moins de 3 mois) du registre des poursuites.
E4 Indiquer au moins 3 références d'un marché comparable. Indication de l'entreprise, adresse commerciale, personne(s) de contact et no de tél. auprès desquelles le pouvoir adjudicateur peut aller demander des renseignements sur la prestations fournies.
E5 Feuilles techniques de produit pour le matériau (feuille) de couverture, la fenêtre transparente, le carton, le mé-

canisme et la page opposée, à joindre à l'offre.
E6 Confirmation écrite du soumissionnaire que l'offre déposée a été établie de manière conforme à la vérité.
E7 Acceptation de fournir gratuitement avec l'offre une série de classeurs dans leur emballage original (4cm: 25 classeurs et 7cm: 20 classeurs).

3.7 Critères d'adjudication: conformément aux critères cités dans les documents

3.8 Délai de clôture pour le dépôt des offres: 28.09.2004 (date du timbre postal)

3.9 Langues utilisées pour les offres: Allemand, Français

3.10 Validité de l'offre: 180 jours à partir de la date limite d'envoi des offres

4. Autres informations

4.1 Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC: aucune

4.2 Conditions générales: Conditions générales de la Confédération relatives à l'achat de biens (édition du 1er mars 2001). Elles peuvent être obtenues à l'adresse www.beschaffung.admin.ch.

4.3 négociations: Sont réservées.

Selon la jurisprudence de la commission de recours en matière de marchés publics (CRM 1999-013), l'autorité adjudicatrice est obligée, dans le cadre de négociations, de mener celles-ci avec tous les soumissionnaires remplissant de manière évidente les exigences des critères d'aptitude et d'adjudication.

4.4 Conditions régissant la procédure: Le pouvoir adjudicataire adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employés et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes.

Le formulaire «Respect des conditions de travail...» du 15 novembre 2003 sera rendu dûment signé avec l'offre.

4.5 Autres indications: 1. Les questions concernant cet appel d'offres seront adressées à adresser par écrit (de préférence par courrier électronique) d'ici au 31 août 2004 à l'adresse indiquée sous le chiffre 1.2. Les questions qui nous parviendront après cette date ne pourront plus être traitées.
2. Les achats se feront sous réserve de l'état d'avancement du projet et de la disponibilité des crédits.
3. Le soumissionnaire retenu par l'adjudication est tenu d'adapter ses prix dans le cas où, durant la période contractuelle, les prix du marché seraient à la baisse. La date de livraison partielle et/ou de livraison complète est déterminante pour juger d'une éventuelle baisse des prix. Un nouvel appel d'offres de ce marché public demeure réservé si, avec le temps, l'offre retenue n'est plus la plus économique.
4. La documentation (n'existe qu'en allemand) concernant l'appel d'offres sera envoyée dès le 19 août 2004. L'adjudicataire se réserve le droit d'adjuger les nouveaux marchés similaires (biens) liés à ce marché de base selon la procédure de gré à gré (art. 36, al. 2, let. e, OMP).

4.6 Indication des voies de recours: La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y sera joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00076991)

Kantone Cantons Cantoni

1. Auftraggeberin

1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Universitätsspital Basel
Spitalstrasse 21
4031 Basel / CH

Telefon 004161/265-2525/Fax 004161/265-3020

1.2 Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:
Universitätsspital Basel
Herrn Michael Schuler
Hebelstrasse 36
4031 Basel / CH

Telefon 004161/265-3087/Fax 004161/265-3020
e-mail: mschuler@uhbs.ch

1.3 Art des Auftraggebers: Kanton

1.4 Verfahrensart: Offenes Verfahren

1.5 Auftragsart: Lieferauftrag

2. Detaillierter Produktbeschreibung: Ersatz (Lieferung und Montage) der bestehenden Schliessanlage (Schweizer Zylinder), inkl. Schliessplan, für die Gebäude des Universitätsspitals Basel. Die Schliesszylinder der bestehenden Schliessanlage sind zu demontieren und durch die neu zu liefernden Schliesszylinder zu ersetzen. Die Lieferung erfolgt voraussichtlich in 4 Tranchen.

3. Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:
30.09.2004 10:00 Uhr

4. Offizielle Ausschreibung: Die offizielle Ausschreibung erfolgt im Amtsblatt des Kantons Basel-Stadt vom 18.08.2004

(00076879)

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:

Universitätsspital Basel

Spitalstrasse 21

4031 Basel / CH

Téléphone 004161/265-2525/Fax 004161/265-3020

1.2 Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:

Universitätsspital Basel

Herrn Michael Schuler

Hebelstrasse 36

4031 Basel / CH

Téléphone 004161/265-3087/Fax 004161/265-3020

e-mail: mschuler@uhbs.ch

1.3 Genre de pouvoir adjudicateur: Canton

1.4 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte

1.5 Genre de marché: Marché de fournitures

2. Description détaillée des produits: Remplacement (four-niture et installation) du système de fermeture des bâtiments de l'Hôpital Universitaire de Bâle (cylindres d'après les normes CH) y compris les plans de fermeture.
Les cylindres de l'installation actuelle sont à démonter et à

remplacer par les nouveaux cylindres (Barillet) compris dans la fourniture. Il est prévu d'effectuer la livraison en 4 tranches.

3. Délai de clôture pour le dépôt des offres:

30.09.2004 10:00 heure

4. Appel d'offres public: L'appel d'offres officiel a été publié dans le Bulletin officiel du canton Bâle-Ville du 18.08.2004
(00076939)

Baufaufträge Constructions Costruzioni

Gemeinden Communes Comuni

1. Pouvoir adjudicateur

1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:

Conseil communal de la commune

de Colombier

2013 Colombier / CH

1.2 Genre de pouvoir adjudicateur: Commune

1.3 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte

1.4 Genre de marché: Marché de travaux de construction

2. Description détaillée du projet: - Type d'ouvrage et ampleur du marché:
Construction d'un collège primaire et d'une halle de gymnastique.

Volume construit 15'473m³ (SIA 116)

Surface de plancher 3'060 m² (SIA 116).

Coût global estimé des travaux CHF 11'600'000.--

- Répartition du marché par lot/CFC:

CFC 273, 277, 358, 379, 901 Menuiserie estimation CHF 350'000.-

CFC 285.1 Peinture estimation CHF 200'000.-

- Délai d'exécution du marché:

Début des travaux: novembre 2003

Fin des travaux du gros-uvre: novembre 2004 / Menuiserie:

janvier 2004 / Peinture: mars 2005

Achèvement complet de l'ouvrage: juillet 2005

- Inscription:

Les entreprises intéressées adresseront leur inscription par

écrit (lettre postale) stipulant le(s) lot(s) requis, et envoyé en courrier prioritaire A, à l'adresse suivante, avec la mention "Collège des Mûriers Colombier".

GMS Architectes SA, rue de l'Ecluse 66a, 2000 Neuchâtel

TÉL. 032 729 01 50 fax 032 729 01 59

Délai d'inscription souhaité: Mercredi 1er septembre 2004

Forme du marché: Contrat d'entreprise à prix unitaires ou prix globaux.

3. Délai de clôture pour le dépôt des offres:

27.09.2004

Les offres seront retournées à l'adresse suivante:

GMS Architectes SA., rue de l'Ecluse 66a, 2000 Neuchâtel

sous pli fermé, portant la mention: «Collège des Mûriers

Colombier» ainsi que le(s) lot(s) concernés

4. Appel d'offres public: L'appel d'offres officiel a été publié

dans l'organe de publication suivant: Feuille officielle de la République et Canton de Neuchâtel du mercredi 18 et vendredi 20 août 2004.

(02411284)

shab.ch fosc.ch fusc.ch
Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Das

Schweizerische Handelsamtsblatt

ist das einzige offizielle Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neuesten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Auch Ihre Anzeige findet hier die gewünschte Beachtung!

Erscheinungsweise: täglich, Montag bis Freitag

Anzeigenschluss: 3 Arbeitstage vor Erscheinen, 14 Uhr

Anzeigenmarketing und Verkauf: Annoncen-Agentur Biel AG
Längfeldweg 135
2501 Biel
Telefon 032 344 82 98
Fax 032 344 83 53
E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Schalten Sie jetzt und reservieren Sie Ihren Anzeigenraum im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Das Team der Annoncen-Agentur Biel AG steht Ihnen gerne beratend zur Seite!

La

Feuille officielle suisse du commerce

est le seul organe officiel suisse de la Confédération qui publie régulièrement les nouvelles informations ainsi que les publications légales.

Votre annonce aura ici toute l'attention désirée

Parution: quotidienne, du lundi au vendredi

Dépôt des annonces: 3 jours ouvrables avant la parution, jusqu'à 14 heures

Marketing et vente d'annonces: Agence d'Annonces Bienne SA
Ch. du Long-Champ 135
2501 Bienne
Téléphone: 032 344 82 98
Fax: 032 344 83 53
E-mail: anzeigen@gassmann.ch

Décidez-vous maintenant et réservez votre emplacement dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le Team de l'Agence d'Annonces Bienne SA est à votre disposition pour vous conseiller.



Marken
Marques
Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum
Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale
Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Neueintragungen
Nouveaux enregistrements
Nuove registrazioni

- (111) ■ 524407
(220) *Hinterlegungsdatum:* 21. Januar 2002
(730) *Inhaber/in:* Fink Medien AG, Rietlerstrasse 35, 8002 Zürich
(540)

SWISS ART COLLECTION

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
3 Seifen; Haarwasser; Mittel zur Körper- und Schönheitspflege.
22 Seile, Netze, Zelte; Planen; Segel; Säcke (soweit in Klasse 22 enthalten).
Alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.

- (111) ■ 524408
(220) *Date de dépôt:* 18 octobre 2002
(730) *Titulaire:* Taro Pharmaceutical Industries, Ltd, 14 Hakitor street, Haifa Bay 26110, IL-Israël
(740) *Mandatäire:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex
(540)

TARO

- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
5 Produits pharmaceutiques, à l'exception de ceux à base de plantes.

- (111) ■ 524409
(220) *Hinterlegungsdatum:* 8. Juli 2004
(730) *Inhaber/in:* FIX-A-DING AG, Oltnenstrasse 101, 4663 Aarburg
(740) *Vertreter/in:* Rottmann, Zimmermann + Partner AG, Glatthalstrasse 37, 8052 Zürich
(540)

FIX-A-DING DELLENMEISTER

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
8 Handbetätigte Werkzeuge und Apparate für die Behebung von Blechschäden.
16 Druckerierzeugnisse, Fotografien, Schreibwaren.
18 Taschen und Sporttaschen aus Leder oder anderen Materialien; Regenschirme, Sonnenschirme; Reise- und Handkoffer.
21 Trinkbehälter aus Aluminium, Kunststoff oder anderen Materialien.
24 Textilwaren soweit in dieser Klasse enthalten, insbesondere Handtücher und Frotteehandtücher.
25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.
37 Fahrzeugreparaturen, insbesondere Karosseriearbeiten; Unterhalt und Reinigung von Fahrzeugen; Wartungsarbeiten; Wiederinstandsetzung von Fahrzeugen.
40 Metallbearbeitung.
41 Veranstaltung von Wettbewerben und Wettkämpfen; Unterhaltungsveranstaltungen; Organisation und Veranstaltung von Kongressen, Seminaren und Konferenzen.

- (111) ■ 524410
(220) *Data di deposito:* 4 febbraio 2004
(730) *Titolare:* APHRODITE AGENCIES LIMITED, Via Cardano 63, 22100 Como, IT-Italia
(740) *Mandatario:* Ing. C. Gaggini Brevetti - Marchi, Via ai Campi 6, 6982 Agno
(540)

TIDES

- (511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*
14 Orologi da polso, gioielleria e strumenti cronometrici.
25 Articoli di abbigliamento, vestiti.
35 Pubblicità, gestione di affari commerciali.

- (111) ■ 524411
(220) *Hinterlegungsdatum:* 17. September 2003
(730) *Inhaber/in:* Schweizer Fernsehen DRS, Fernsehstrasse 1-4, 8052 Zürich
(540)

Top Schwiz

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
38 Ausstrahlung von Fernsehprogrammen; elektronische Übermittlung von Informationen.
41 Unterhaltung; Herausgabe und Vermietung von mit Informationen gespeicherten Datenträgern, nämlich mit Texten und Fernsehprogrammen; Videovermietungen; nicht herunterladbare elektronische Publikationen.

- (111) ■ 524412
(220) *Hinterlegungsdatum:* 31. März 2004
(730) *Inhaber/in:* Felix A. Kägi, Friedensgasse 51, 4056 Basel
(540)

gango

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
38 Telekommunikation.
42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen; industrielle Analysen und Forschung; Entwurf und Entwicklung von Computern und Computerprogrammen; Rechtsberatung und -vertretung.

- (111) ■ 524413
(220) *Hinterlegungsdatum:* 26. Mai 2004
(730) *Inhaber/in:* Promotec AG, Riststrasse 5, 5737 Menziken
(740) *Vertreter/in:* Dr. Graf & Partner Intellectual Property, Postfach 518, 8201 Schaffhausen
(540)

NOVOSS

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Chirurgische Implantate (lebende Gewebe); Knochenfüllmaterial, insbesondere Kleinkörper oder Granulat aus Metall, Keramik, Polymer oder Polyalkolat; Implantationsmaterialien; Implantationsmaterialien enthaltend künstliche oder natürliche Blutkomponenten, Hormone oder Wachstumsfaktoren.
10 Chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, künstliche Gliedmassen, insbesondere für minimalinvasive oder perkutane Operationstechnik; orthopädische Artikel; chirurgisches Nahtmaterial; Prothesen, Endoprothesen; künstliche chirurgische Implantate, insbesondere Gelenkimplantate, Spinalimplantate, mit Beschichtungsmaterialien überzogene Implantate, mit Substanzen gefüllte Implantate, Zahn- und Kieferimplantate; Wirbelsäulenimplantate; künstliche Gelenke, Bänder und Sehnen; Instrumente und Werkzeuge für die Implantation von Prothesen, Prothesenteilen, Spinalimplantaten sowie für die operative Frakturbehandlung, Schablonen für orthopädische Zwecke, Knochenfixiervorrichtungen, Knochenstabilisierungs-Platten, Knochen-schrauben und Knochennägel, Pedikelschrauben (Implantate), Expansionschrauben für medizinische und/oder orthopädische Zwecke, Einschlagsinstrumente für medizinische und/oder orthopädische Zwecke, Markraumsperrn für medizinische und/oder orthopädische Zwecke; Raspeln und Fräser für die Bearbeitung (Formgestaltung) von Knochen, Führungen für Knochenbohrer und Knochenbögen; medizinische Diagnosegeräte und Analysegeräte für medizinische Zwecke; Nadeln, Schienen, Sägen, Sonden und Spritzen für medizinische Zwecke; Stoffe zum Ausfüllen von Hohlräumen in Knochen, Implantationsmaterialien.
41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten; Ausbildung und Weiterbildung von Ärzten und medizinischem Personal, insbesondere hinsichtlich Operationstechniken und der Verwendung von medizinisch-technischen Produkten.

- (111) ■ 524414
(220) *Hinterlegungsdatum:* 28. Mai 2004
(730) *Inhaber/in:* Flexiplast Verpackungen GmbH, Bohlrstrasse 22, Postfach 123, 8355 Adorf TG
(740) *Vertreter/in:* Dr. Schneider & Partner AG Intellectual Property Rights, Gotthardstrasse 54, Postfach 530, 8027 Zürich
(540)

FLEXIFIX

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
16 Verpackungsmaterialien aus Kunststoff (soweit in dieser Klasse enthalten).
17 Verpackungsmaterialien aus Gummi.
20 Verpackungsbehälter, insbesondere Verpackungsbehälter aus Kunststoff.

- (111) ■ 524415
(220) *Hinterlegungsdatum:* 25. Mai 2004
(730) *Inhaber/in:* Thomas Otte, Seesstrasse 143 A, 8800 Thalwil
(540)

Kantönlgeist

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
14 Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine; Uhren und Zeitsmessinstrumente.
16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Druckerierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien, Schreibwaren; Klebstoffe für Papier und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit es in dieser Klasse enthalten ist; Drucklettern; Druckstücke.

- 18 Leder und Lederimitationen sowie Waren daraus, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Häute und Felle; Reise- und Handkoffer; Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke; Peitschen; Pferdegeschirre und Sattlerwaren.
25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.
28 Spiele, Spielzeug; Turn- und Sportartikel, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Christbaumschmuck; Spielkarten.

- (111) ■ 524416
(220) *Hinterlegungsdatum:* 16. Januar 2004
(730) *Inhaber/in:* natura vitalis AG, Moserstrasse 27, 8200 Schaffhausen
(540)

NATURA VITALIS

- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
3 Abschminkmittel; Adstringenzien für kosmetische Zwecke; Alaunsteine (antiseptisch); Ambrä (Parfüm); Antistatika für Haushaltszwecke; Antitranspiranten (schweisshemmende Toilettemittel); Aterfrischesprays; ätherische Essenzen; ätherische Öle; ätherische Öle von Zedernholz; ätherische Zitronenöle; Augenbrauenkosmetika; Augenbrauentüfte; Avivageseifen; Backaromen (ätherische Öle); Badesalze, nicht für medizinische Zwecke; Bartfärbemittel; Barwiche; Bergamottöl; Birnstein; Bleichcreme für die Haut; Bleichmittel (Wäsche); Bleichmittel für kosmetische Zwecke; Bleichsalze; Bleichsoda; Blumenextrakte (Parfümeriewaren); Deodorants für den persönlichen Gebrauch (Parfümerieartikel); desinfizierende Seifen; desodorisierende Seifen; Detergentien, ausser zur Verwendung in Herstellungsverfahren und für medizinische Zwecke; Diamantine (Schleifmittel); Duftholz; Duftstoffe für die Wäsche; Duftwasser, Eau de Javel; Enthaarungsmittel; Enthaarungswachs; Färbemittel für Toilettezwecke; Farberfennungsmittel; Farbstoffe für die Kosmetik; Fette für kosmetische Zwecke; Fetterfennungsmittel, ausser zur Verwendung in Herstellungsverfahren; Fimisentfennungsmittel; Gaultheriöl; Geraniol (Duftstoff); Glanzmittel; Glasierwand; Glättmittel (Wäsche-stättinmittel); Glättsteine; Grundstoffe für Blumenparfums; Haarfärbemittel; Haarspray; Haarwaschmittel; Haarwasser; Hautcreme (kosmetisch); Hautpflege-mittel (kosmetisch); Heliotropin; Ionon (Duftstoff); Jasminöl; Klebemittel für Haarsatz; Klebstoffe für kosmetische Zwecke; Klebstoffe für künstliche Wimpern; Kölnischwasser; Korund (Schleifmittel); Kosmetika; Kosmetikkessensätze (gefüllt); Kosmetikstifte; kosmetische Badesalze; kosmetische Schlankeitspräparate; Kreide zum Reinigen; künstliche Nägel; künstliche Wimpern; Lackentfemungsmittel; Lavendelöl; Lavendelwasser; Lederbleichmittel; Ledercreme; Lederkonservierungsmittel (Wichse); Lippenstifte; Lotionen für kosmetische Zwecke; Make-up; Mandelmilch für kosmetische Zwecke; Mandelöl; Mandelseife; medizinische Seifen; Metallkarbide (Schleifmittel); Moschus (Parfümerieartikel); Mundpflegemittel, nicht für medizinische Zwecke; Nagellack; Nagelpflegemittel; Natronkristalle für Reinigungszwecke; Natronlake; Neutralisierungsmittel für Dauerwellen; Öle für Körper- und Schönheitspflege; Öle für kosmetische Zwecke; Orduleimittel für Haare; Parfümerieöle; Parfümeriewaren; Parfums; Pasten für Rasiermesserstreichern; Pfefferminz für Parfümeriewaren; Pfefferminzessenz; pflanzliche Aromastoffe (ätherische Öle); pflanzliche Aromastoffe für Getränke (ätherische Öle); Poliercreme; Poliermittel; Poliermittel für Zahnprothesen; Polierpapier; Polierter; Polierstein; Polierwachs; Pomaden für kosmetische Zwecke; Potpourris (Duftstoffe); Präparate für die Trockenreinigung; Putzmittel; Quillajerin (Waschmittel); Rasiermittel; Rasierseife; Rasiersteine (antiseptisch); Rasierwasser; Räuchermittel (Duftstoffe); Reinigungsflüssigkeit für Windschutzscheiben; Reinigungsmittel für Körper- und Schönheitspflege; Reinigungsmittel; Reinigungsmittel für Zahnprothesen; Reinigungsöle; Rosenöl; Safröl; Sandpapier; Schlammkreide; Schleifmittel; Schleifpapier; Schminke; Schminkmittel; Schminkepuder; Schmirgel; Schmirgelleinen; Schmirgelpapier; Schmirgeltuch; Schneiderwachs; Schönheitsmasken; Schuhschne; Schuhwische; Schusterpech; Schusterwachs; schweisshemmende Seifen; Seifen; Seifen gegen Fusschweiss; Shampoos; Sonnenschutzmittel (kosmetische Mittel zur Hautbräunung); Stärke (Appreturmittel); Steranisessenz; Talkumpuder für Toilettezwecke; Terpene (ätherische Öle); Terpentin zum Entfetten; Terpentinöl zum Entfetten; Tierkosmetika; Tiershanpoos; Toilettemittel (Körperpflege); Toilettenseifen; Toilettewasser; Tripel (Poliererde); Tücher, getränkt mit kosmetischem Lotion; Vaseline (Erdölgelee) für kosmetische Zwecke; Wachs für Wäschereizwecke; Waschlauge; Wäscheinweichmittel; Waschmittel (Wäsche); Wasserstoffperoxyd für kosmetische Zwecke; Watte für kosmetische Zwecke; Wattedäbchen für kosmetische Zwecke; Weichspülmittel für Wäsche; Weihrauch; Wimpernkosmetika; Wimperntusche (Mascara); Zahnputzmittel; Zahnpflegemittel; Ziermoite für kosmetische Zwecke.
5 Abführmittel; medizinische Abmagerungspräparate; Adjuvantien für medizinische Zwecke; Akarizide; Akonitin; Albuminmilch; Aldehyde für pharmazeutische Zwecke;

Alkalijodid für pharmazeutische Zwecke; Alkaloide für medizinische Zwecke; Alkohol für medizinische Zwecke; Alkohol für pharmazeutische Zwecke; Aminosäuren für medizinische Zwecke; Analgetika; Angusturarinde für medizinische Zwecke; Antikryptogame; Antirheuma-Armbänder, -reifen; Antirheuma-Ringe; antiseptische Baumwolle; Appetitzügler für medizinische Zwecke; Armbänder für medizinische Zwecke; Arzneimittel für humanmedizinische Zwecke; aseptische Baumwolle; Asthmate; Ätzmittel für pharmazeutische Zwecke; Babykost; Badesalze für medizinische Zwecke; Badesalze für medizinische Zwecke; therapeutische Badesalze; Balsam für medizinische Zwecke; balsamische Mittel für medizinische Zwecke; Bandagen für gesundheitliche Zwecke; Bandagen für Verbandszwecke; Baumrinde für pharmazeutische Zwecke; Baumwolle für medizinische Zwecke; Beruhigungsmittel; biologische Präparate für medizinische Zwecke; Biocide; blutreinigende Mittel; Bonbons für medizinische Zwecke; chemisch-pharmazeutische Erzeugnisse; Chinarrinde für medizinische Zwecke; Chinin für medizinische Zwecke; Chinolin für medizinische Zwecke; Chlorhydrat für pharmazeutische Zwecke; Deodorants (nicht für den persönlichen Gebrauch); Diabetikerbrot; diätetische Lebensmittel zur Gesundheitspflege auf der Basis von Vitaminen, Mineralstoffen, Spurenelementen, entweder einzeln oder in Kombination; Diätetränke für medizinische Zwecke; diätetische Substanzen für medizinische Zwecke; Diätenergänzungsmittel für medizinische Zwecke; Digitalin; Dillwasser für medizinische Zwecke; Eiweisspräparate für medizinische Zwecke; Elixiere (pharmazeutische Präparate); Enzian für pharmazeutische Zwecke; Enzyme für medizinische Zwecke; Eukalyptus für pharmazeutische Zwecke; Fenchel für medizinische Zwecke; Fette für medizinische Zwecke; Gelatine für medizinische Zwecke; Gelee royale (für medizinische Zwecke); Glukose für medizinische Zwecke; Glycerin für medizinische Zwecke; Glycerinphosphate; Guajacol für pharmazeutische Zwecke; Gürtel für Damen, Monatsbinden; pharmazeutische Präparate für die Hautpflege; Hefe für pharmazeutische Zwecke; Heftpflaster; Heilkräutertees; Heilmittel gegen Fusschweiss; Heilmittel gegen Schweißbildung; Herbizide; Holzkohle für pharmazeutische Zwecke; Hopfenextrakte für pharmazeutische Zwecke; Kaliumsalze für medizinische Zwecke; Kalkpräparate für pharmazeutische Zwecke; Kalomel; Kampher für medizinische Zwecke; Kampheröl für medizinische Zwecke; Kandiszucker für medizinische Zwecke; Kapseln für medizinische Zwecke; Kaugummi für medizinische Zwecke; medizinische Kräutertees; Lakritze für pharmazeutische Zwecke; Lakritzenstangen für pharmazeutische Zwecke; medizinische Getränke; medizinische Tees; Meerwasser für medizinische Bäder; Menthol; Mineralische Nahrungsergänzungsmittel; Mundspülungen für medizinische Zwecke; Nährmittel auf Eiweissgrundlage, für medizinische Zwecke; Nahrungsergänzungsmittel auf der Basis von Aminosäuren, für medizinische Zwecke; Nahrungsergänzungsmittel auf der Basis von Mineralien, für medizinische Zwecke; Nahrungsergänzungsmittel auf der Basis von Spurenelementen, für medizinische Zwecke; Nahrungsergänzungsmittel für pharmazeutische Zwecke; Öle für medizinische Zwecke; Salmiakpastillen; Salze für medizinische Zwecke; Salze für Mineralwasserbäder; Sonnenbrandsalben; Sonnenschutzmittel für pharmazeutische Zwecke; Vitaminpräparate.

- 30 Algen (Würzstoff); Anis (Körner); pflanzliche Aromastoffe für Getränke, ausgenommen ätherische Öle; Aromen (pflanzliche), ausgenommen ätherische Öle; Auszugsmittel; Backaromen, ausgenommen ätherische Öle; Backwaren (fein); Bieressig; Bindemittel für Kochzwecke; Bindemittel für Speiseeis; Biskuits; Bohnenmehl; Bonbons; Brioches (Gebäck); Brot; Brot (ungesäuert); Brötchen; Brote (belegt); Butterkéis; Chow-chow (Würzmittel); Chumneys (Würzmittel); Cornflakes; Couscous (Grüss); Curry (Gewürz); Custard (Vanillesauce); diätetische Lebensmittel oder Nahrungsergänzungsmittel für nichtmedizinische Zwecke auf der Basis von Kohlehydraten, Baistoffen, unter Beigabe von Vitaminen, Mineralstoffen, Spurenelementen, entweder einzeln oder in Kombination, soweit in Klasse 30 enthalten; Eiscreme; Eisstee; Erdnusskonfekt; Essenzen für Nahrungszwecke, ausgenommen ätherische Essenzen und Öle; Essig; Fadennudeln; Fleischbeizmittel (Mittel zum Zartmachen) für Haushaltszwecke, Fleischpasteten; Fleischsaft; Fondants (Konfekt); Frühlingsrollen; Gebäck; Gelee royale für Nahrungszwecke (nicht für medizinische Zwecke); Gelebrühe (Süsswaren); Gerste; geschält; Gerstengraupen; Gerstenmehl; Gerstenschrot; pflanzliche Aromastoffe für Getränke, ausgenommen ätherische Öle; Getränke auf der Basis von Tee; Getreideflocken; Getreidepräparate; Gewürze; Gewürzmischungen; Gewürznelken; Glukose für Nahrungszwecke; Gluten für Nahrungszwecke; Grüss; Grüze für Nahrungszwecke; Nahrungsmittel auf der Grundlage von Hafer; Hafer (gequetscht); Hafer; geschält; Haferflocken; Hafergrütze; Halwah; Hefe; Hefe in Tablettenform, nicht für medizinische Zwecke; Honig; Ingwer (Gewürz); Joghurtess (Speiseis); Kaffee; Kaffearomen; Kaffeeersatz; Kaffee-Ersatzstoffe auf pflanzlicher Grundlage; Kaffeegetränke; Kakao; Kakaoerzeugnisse; Kakaogetränke; Kandiszucker für Speisezwecke; Kapern; Karamellen; Kartoffelmehl für Speisezwecke; Kaugummi, nicht für medizinische Zwecke; Keks; Ketchup (Sauce); Kleber für Nahrungszwecke; Kleingebäck; Kochsalz; Konfekt; Zuckerwaren; Konservierungssalz für Lebensmittel; Kräcker (Zu-

bäck); nicht medizinische Kräutertees; Kuchen; Kuchenmischungen (pulverförmig); Kuchenteig; Kuchenverzierung (essbar); Kühleis; Kurkuma für Nahrungszwecke; Lakritze (Süsswaren); Lakritzenstangen (Süsswaren); Lebkuchen; Mais (gemahlen); Mais (geröstet); Maisflakes (Cornflakes); Maismehl; Makkaroni; Makronen (Gebäck); Maltose; Malz für den menschlichen Verzehr; Malzbiskuits; Malzextrakte für Nahrungszwecke; Malzzucker; Mandelkonfekt; Marzipan; Marzipanrohmasse; Mayonnaise; Meerwasser (für die Küche); Mehl für Nahrungszwecke; Mehlspeisen; Melasse; Melassesirup; Milchbrei für Nahrungszwecke; Milchkafee; Milchkakao; Milchschokolade (Getränk); Mühlenprodukte; Muskatnüsse; Müsli; Nelkenpfeffer; Nudeln; Paniermehl; Panierbrösel; Pasteten (Backwaren); Pasteten (mit Teigmantel); Pastillen (Süsswaren); Petits Fours (Gebäck); Pfannkuchen (Crepes); Pfeffer; Pfefferkuchen; Pfefferminz für Konfekt; Pfefferminzbonbons; Piment (Gewürz); Pizzas; Popcorn; Propolis für Nahrungszwecke (Bienenprodukt); Pudding; Puffmais; Quiches; Ravioli; Reis; Reiskuchen; Relish (Würzmittel); Roheis (natürlich oder künstlich gefroren); Rohkaffee; Safran (Gewürz); Sago; Sahnestandmittel; Salatsaucen; Sandwiches; Saucen (Würzen); Sauerteig; Schokolade; Schokoladegerätee; Schwarzkümmel; Selierriesalz; Semmeln (Bröchen); Senf; Senfmehl; Sojamehl; Sojasosse; Sorbets (Speiseeis); Spaghetti; Speiseis; Speiseisepulver; Speiseisstärke; Stärke für Nahrungszwecke; Stärkeprodukte für Nahrungszwecke; Sternanis; Sushi; Süßungsmittel (natürlich); Taboule; Tacos; Tapioca; Tapiokamehl für Nahrungszwecke; Tee; Teigwaren; Teigwaren; Tomatensauce; Torten; Tortillas; Traubenzucker für Nahrungszwecke; Vanille (Gewürz); Vanillin (Vanille-Ersatz); Waffeln; Würstbindemittel; Würzmittel; Würzzubereitungen für Nahrungsmittel; Zichorie (Kaffee-Ersatz); Zimt (Gewürz); Zucker; Zuckermanteln; Zuckerwaren als Christbaum-schmuck; Zwieback.

35 Aktualisierung von Werbematerial; Arbeitnehmerüberlassung auf Zeit; Aufstellung von Kosten-Preis-Analysen; Auskünfte in Geschäftsangelegenheiten; Beratung bei der Organisation und Führung von Unternehmen; Beratung in Fragen der Geschäftsführung; Beratungsdienste in Fragen der Geschäftsführung; Beschaffungsdienstleistungen für Dritte (Erwerb von Waren und Dienstleistungen für andere Unternehmen); Bestellannahme und Rechnungsabwicklung, auch im Rahmen von e-commerce; Betrieb einer Im- und Exportagentur; betriebswirtschaftliche Beratung; betriebswirtschaftliche und organisatorische Beratung; Buchführung, Buchprüfung, Datenverwaltung mittels Computer; Dienstleistungen einer Werbeagentur; Dienstleistungen eines Steuerberaters, nämlich Erstellen von Steuerklärungen; Dienstleistungen eines Wirtschaftsprüfers; Durchführung von Auktionen und Versteigerungen; Durchführung von Auktionen und Versteigerungen, auch im Internet; Durchführung von Transkriptionen; Durchführung von Unternehmensverlagerungen; Ermittlungen in Geschäftsangelegenheiten; Erstellen von Abrechnungen; Erstellen von Statistiken; Erstellung von betriebswirtschaftlichen Gutachten; Erstellung von Geschäftsgutachten; Erstellung von Rechnungsausgaben; Erstellung von Steuerklärungen; Erstellung von Wirtschaftsprognosen; Erteilung von Auskünften in Handels- und Geschäftsangelegenheiten; Erteilung von Wirtschaftsauskünften; Entwicklung von Nutzungskonzepten für Immobilien in betriebswirtschaftlicher Hinsicht; Entwicklung von Werbe- und Marketingkonzepten sowie Werbung und Marketing für Immobilien; Fernsehwerbung; Franchising, nämlich Vermittlung von wirtschaftlichen Know-How; Geschäftsführung für darstellende Künstler; Geschäftsführung für Dritte; Geschäftsführung von Hotels im Auftrag Dritter; heliografische Vervielfältigungsarbeiten; Herausgabe von Statistiken; Herausgabe von Werbetexten; Hilfe bei der Führung von gewerblichen oder Handelsbetrieben; Informationen in Geschäftsangelegenheiten; Lohn- und Gehaltsabrechnung; Mannequindienste für Werbe- und verkaufsfördernde Zwecke; Marketing (Absatzforschung); Marketing für Dritte in digitalen Netzen; Marktforschung; Meinungsforschung; Verkaufsförderung; Nachforschung in Computerdaten (für Dritte); Nachforschungen in Geschäftsangelegenheiten; Öffentlichkeitsarbeit; (Public Relations) On-line Werbung in einem Computernetzwerk; Organisation und Veranstaltung von Werbeveranstaltungen; Organisation von Ausstellungen und Messen für wirtschaftliche und Werbezwecke; Organisationsberatung in Geschäftsangelegenheiten; organisatorisches Projektmanagement im EDV-Bereich; Personal-, Stellenvermittlung; Personalanwerbung; Personalauswahl mit Hilfe von psychologischen Eignungstests; Personalmanagementberatung; Plakatanschlagwerbung; Planung und Gestaltung von Werbemaßnahmen; Planungen (Hilfe) bei der Geschäftsführung; Präsentation von Firmen im Internet und anderen Medien; Preisermittlung für Waren und Dienstleistungen; Rechnungsabwicklung für elektronische Bestellsysteme; Rundfunkwerbung; Sammeln und Zusammenstellen von themenbezogenen Presseartikeln; Schätzung von ungeschlagenem Holz; Schätzungen auf dem Gebiet der Wolle; Schaufenstendekoration; Schreibmaschinenarbeiten; Sekretariatsdienstleistungen; Sponsoring in Form von Werbung; Standortermittlung von Güterwaggons durch Computer; Stenografarbeiten; Systematisierung von Daten in Computerdatenbanken; Telefonantwortedienst (für abwesende Teilnehmer);

Telefonkostenabrechnung; Telemarketing; Textverarbeitung (Schreibdienste); Überlassung von Zeitarbeitskräften; Unternehmensberatung; Veranstaltung von Messen zu gewerblichen oder zu Werbezwecken; Verbreitung von Werbeanzeigen; Verkaufsförderung (Sales promotion) für Dritte; Vermietung von Büromaschinen und -geräten; Vermietung von Fotokopiermaschinen; Vermietung von Verkaufsautomaten; Vermietung von Verkaufsständen; Vermietung von Werbeflächen; Vermietung von Werbeflächen, auch im Internet (Bannerexchange); Vermietung von Werbematerial; Vermietung von Werbezeit in Kommunikations-Medien; Vermittlung und Abschluss von Handelsgeschäften, auch im Rahmen von e-commerce; Vermittlung von Adressen; Vermittlung von Handels- und Wirtschaftskontakten, auch über das Internet; Vermittlung von Verträgen mit Stromlieferanten; Vermittlung von Werbe- und Förderverträgen für Dritte; Vermittlung von Zeitarbeitskräften; Vermittlung von Zeitungsabonnements (für Dritte); Vermittlung, Abschluss und Abwicklung von Verträgen über den An- und Verkauf von Waren; Vermittlung, Abschluss und Abwicklung von Verträgen über die Inanspruchnahme von Dienstleistungen; Versandwerbung; Versenden von Werbesendungen; Verteilen von Werbemitteln; Verteilung von Warenproben zu Werbezwecken; Verteilung von Werbematerial; (Flughäfer, Prospekte, Drucksachen, Warenproben); Vertretung wirtschaftlicher Interessen Dritter gegenüber politischen Entscheidungsträgern und anderen Personen; Vervielfältigung von Dokumenten; Vorführung von Waren für Werbezwecke; Waren- und Dienstleistungspräsentationen; Werbung; Werbung durch Werbeschriften; Werbung im Internet für Dritte; Wertermittlungen in Geschäftsangelegenheiten; Zusammenstellung von Daten in Computerdatenbanken.

41 41 Aufzeichnung eines Fitnessstudios; Dienstleistungen eines Verlages (ausgenommen Druckarbeiten); Durchführung von Live-Veranstaltungen; Erziehung auf Akademien; Erziehung und Unterricht; Fernkurse; Fernsehunterhaltung; Fernunterricht; Herausgabe von Texten (ausgenommen Werbetexte); Herausgabe von Verlags- und Druckereierzeugnisse in elektronischer Form, auch im Internet; Herausgabe von Zeitschriften und Büchern in elektronischer Form, auch im Internet; Information über Veranstaltungen (Unterhaltung); Online Publikation von elektronischen Büchern und Zeitschriften; Organisation und Durchführung von kulturellen und/oder sportlichen Veranstaltungen; Organisation und Veranstaltung von Konferenzen; Organisation und Veranstaltungen von Kongressen; Organisation und Veranstaltung von Symposien; Personalentwicklung durch Aus- und Fortbildung; Rundfunkunterhaltung; Unterhaltung; Veranstaltung und Durchführung von Seminaren; Veranstaltung und Durchführung von Workshops (Ausbildung); Veranstaltung und Leitung von Kolloquien; Veranstaltung von Ausstellungen für kulturelle und Unterrichtszwecke; Veranstaltung von Wettbewerben (Erziehung und Unterhaltung); Veröffentlichung von Büchern; Zusammenstellung von Fernsehprogrammen und Rundfunkprogrammen.

(591) Farbsanbruch: Schwarz, grün, weiss

(111) ■ 524417
(220) Date de dépôt: 6 février 2004
(730) Titulaire: PHONE Marketing Business SA, 1, route de Bel-Air, 1003 Lausanne
(740) Mandataire: BUGNION S.A., 10, route de Florissant, 1206 GENEVE
(540)



PHONE MARKETING

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

35 Service consultatif informatisé de marketing, service d'information en matière de marketing, service de marketing et de marketing en direct en particulier de télémarketing et de marketing par téléphone; placement de personnel temporaire et fixe toute qualification; aide à la direction des affaires dans le domaine de la formation et du placement du personnel; conseil dans le domaine du placement du personnel; bureaux de placement; consultation pour la direction du personnel, recrutement de personnel, publicité par correspondance; service de recherche de marché; sondage d'opinion; informations aux consommateurs en matière de recrutement et placement de personnel, y compris au moyen de messages téléphoniques préenregistrés pour des bourses d'emploi téléphoniques.

38 Services d'information en matière de télécommunication, service de télécommunication; services de communications téléphoniques.

41 Formation du personnel, édition de publications, de livres ou de textes (autres que publicitaires); conseil dans le domaine de formation.

(111) ■ 524418
(220) Date de dépôt: 27 avril 2004
(730) Titulaire: Société simple Anne Cheseaux, Lucie Genolet, Annyse Favre, Rue de Lausanne 43, 1950 Sion
(540)

CENTRE PSYCHO-SANTÉ



(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

44 Services de la santé, à savoir conseils en nutrition, drainage lymphatique, conseils en santé, services d'un psychologue.

(111) ■ 524419
(220) Hinterlegungsdatum: 29. April 2004
(730) Inhaber/in: Hosteller Autotechnik AG, Haldenmattstrasse 3, 6210 Susee
(740) Vertreter/in: Troller Hitz Troller & Partner Rechtsanwälte, Schweizerhofquai 2 Postfach, 6002 Luzern
(540)

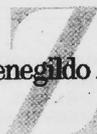


(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

12 Fahrzeugbestandteile, insbesondere Scheibenwischer und Scheibenwischblätter aus Gummi.

17 Gummi.

(111) ■ 524420
(220) Date de dépôt: 14 juin 2004
(730) Titulaire: CONSITEX S.A., Via Laveggio 16, 6850 Mendrisio
(740) Mandataire: Jacobacci & Partners S.A., 2, avenue de la Gare des Eaux-Vives, 1207 Genève
(540)



Ermenegildo Zegna

(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

18 Articles en cuir et imitation du cuir, non compris dans d'autres classes, notamment bourses, petites bourses, petites mallettes, valises, petits sacs, portefeuille, porte-billes, porte-clés, porte-documents, mallettes et sacs de voyage, ceintures en cuir, sacs en bandoulière, sacs à main, porte-habits, beauty cases, porte-monnaie, valises porte-documents, porte-cravates de voyage, sacs à dos, valises de 24-heures, sacs de sport, sacs à chapeaux, porte-cigarettes, étuis à cigares; parapluies, parasols et cannes; fouets et sellerie.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

(111) ■ 524421
(220) Hinterlegungsdatum: 5. Mai 2004
(730) Inhaber/in: Charles Flugli AG, Hagackerstrasse 9, 8953 Dietsikon
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

29 Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte, konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette.

31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; le-

bende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz.

35 Dienstleistungen einer Import- und Exportagentur.

39 Transportdienstleistungen, insbesondere Transportlogistik.

(111) ■ 524422
(220) Date de dépôt: 23 juin 2004
(730) Titulaire: Rama Watch SA, 2, rue Wyttenbach, 2500 Bienne
(740) Mandataire: INFOSUISSE Information Horlogère et Industrielle, Rue du Grenier 18, 2302 La Chaux-de-Fonds
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

3 Savons, savonnets, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.

18 Produits en cuir ou imitation du cuir, à savoir sacs à mains, bourses, cartables, porte-cartes, étuis pour clés, porte-documents, serviettes, mallettes et portefeuilles, portefeuilles, portefeuilles, portefeuilles, sacs de plage et de voyage, valises, étuis non adaptés aux produits qu'ils sont destinés à contenir; parapluies, parasols et cannes.

25 Vêtements, chaussures, chapellerie.

(111) ■ 524423
(220) Date de dépôt: 11 mai 2004
(730) Titulaire: Bien-Air Holding SA, Länggasse 60, 2500 Bienne
(740) Mandataire: INFOSUISSE Information Horlogère et Industrielle, Rue du Grenier 18, 2302 La Chaux-de-Fonds
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

10 Commande pneumo-électrique pour appareils et instruments chirurgicaux, dentaires et vétérinaires.

(111) ■ 524424
(220) Date de dépôt: 11 mai 2004
(730) Titulaire: Bien-Air Holding SA, Länggasse 60, 2500 Bienne
(740) Mandataire: INFOSUISSE Information Horlogère et Industrielle, Rue du Grenier 18, 2302 La Chaux-de-Fonds
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale.

10 Commande pneumo-électrique pour appareils et instruments chirurgicaux, dentaires et vétérinaires.

(111) ■ 524425
(220) Hinterlegungsdatum: 23. April 2004
(730) Inhaber/in: Aliris, Inc., 588 West 400 South, Lindon, UT 84042, US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) Vertreter/in: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:

9 Computerprogramme zur Anwendung im Bereich der Computersystem-Administration, nämlich Programme für die Administration und Verwaltung von Computerprogrammen und elektronischen Daten in Computersystemen; Computerprogramme für die Verwaltung von Software-Konfigurationen von Computersystemen und Computer-Netzwerken; Computerprogramme für das Senden und Empfangen von Informationen betreffend Computer-Software über ein Computer-Netzwerk im Zusammenhang mit Software-Inventuren; Computerprogramme für die ferngesteuerte Überwachung, Evaluierung, Darstellung und Steuerung anderer Computerprogramme oder Computer-Prozesse.

16 Instruktionen-Handbücher für alle vorgenannten Waren.

(320/330) Prioritätsanspruch: 31. Oktober 2003, EM-Harmonisierungsamt (HABM)

Kotierungsinserat

Affichage Holding

Affichage Holding, Genf Nennwert-Rückzahlung und Split

Beschlüsse der Generalversammlung

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Affichage Holding («Affichage») vom 26. Mai 2004 hat unter anderem die Herabsetzung des Aktienkapitals von CHF 33'750'000 auf CHF 15'000'000 durch Reduktion des Nennwertes sämtlicher Namenaktien von CHF 45 auf CHF 20 beschlossen. Zudem wurde beschlossen, die 750'000 Namenaktien von je CHF 20 Nennwert (nach Nennwert-Rückzahlung) im Verhältnis 1:4 in 3'000'000 Namenaktien von je CHF 5 Nennwert zu splitten.

Das Aktienkapital setzt sich nach Durchführung der Nennwert-Rückzahlung und dem Split aus 3'000'000 Namenaktien von neu je CHF 5 Nennwert zusammen.

Nennwert-Rückzahlung

Betrag und Stichtag der Auszahlung Die Barauszahlung des Reduktions-Betrags von CHF 25 je Namenaktie erfolgt nach Ablauf der Frist gemäss Art. 733 OR am 18. August 2004. Die Auszahlung erfolgt für Aktionäre in der Schweiz grundsätzlich steuerfrei.

Steuern Die Nennwert-Rückzahlung erfolgt ohne Abzug der Verrechnungssteuer und bleibt für natürliche Personen in der Schweiz grundsätzlich steuerfrei.

Vorgehen für Aktionäre **Deponenten** Die Aktionäre brauchen nichts zu unternehmen. Die Depotbank wickelt die Nennwert-Rückzahlung per Stichtag automatisch unter Anzeige ab.

Heimverwahrer Aktionäre, die ihre Titel bei sich zu Hause oder in einem Banksafe verwahren, erhalten den Nennwert-Rückzahlungsbetrag durch das Aktienregister an deren Dividendenadresse bzw. mittels Rückzahlungsausweis vergütet.

Split

Umtauschverhältnis 1 Namenaktie von CHF 20 Nennwert (nach Nennwert-Rückzahlung) wird umgetauscht in 4 Namenaktien von CHF 5 Nennwert.

Stichtag 18. August 2004

Vorgehen für Aktionäre **Deponenten** Die Umbuchung der Namenaktien erfolgt am Stichtag automatisch durch die Depotbank.

Heimverwahrer Die Heimverwahrer werden von der Affichage direkt angeschrieben und werden gebeten, ihre bisherigen Namenaktien-Zertifikate ab 18. August 2004 direkt beim Aktienregister der Gesellschaft zum Umtausch einzureichen.

Allgemeine Angaben

Kotierung und Börsenhandel Die Kotierung der aus der Nennwert-Rückzahlung und dem Split hervorgehenden neuen Namenaktien von CHF 5 Nennwert ist am Hauptsegment der SWX Swiss Exchange auf den 18. August 2004 bewilligt worden.

Der offizielle Handel der Namenaktien von CHF 45 Nennwert wird am 17. August 2004 (letzter Handelstag) aufgehoben.

Ab Mittwoch, 18. August 2004, erfolgt der Börsenhandel nur noch in neuen Namenaktien von CHF 5 Nennwert.

Zahlstelle Lombard Odier Darier Hentsch & Cie

Identifikation

	Valor	ISIN	Ticker
Namenaktien Affichage Holding von CHF 45 Nennwert (bisher)	813274	CH0008132745	AFFN
Namenaktien Affichage Holding von CHF 5 Nennwert (neu)	1910702	CH0019107025	AFFN

Dieses Kotierungsinsert stellt keinen Emissionsprospekt im Sinne von Art. 652a bzw. 1156 OR dar.

Zürich, 18. August 2004

CREDIT SUISSE | **FIRST BOSTON**



Lombard Odier Darier Hentsch

261428

AVILÙ S.A., Agno

Si avvisano gli azionisti della società in data 28 luglio 2004 l'assemblea generale straordinaria della società ha deliberato all'unanimità l'aumento del capitale azionario da CHF 275 000.- a CHF 1 000 000.- mediante l'emissione di 725 azioni nominative privilegiate e vincolate di nominali CHF 50.- ciascuna, per complessivi CHF 36 250.- e di 2755 azioni nominative ordinarie di nominali CHF 250.- ciascuna, per complessivi CHF 688 750.- in totale CHF 725 000.-.

La sottoscrizione del nuovo capitale azionario da parte dei vecchi azionisti è regolata dalle modalità previste nel prospetto d'emissione 1 luglio 2004 che è stato inviato a tutti gli azionisti iscritti nel registro azioni e che era a disposizione degli stessi azionisti presso i Servizi Finanziari della Città di Lugano (Sig. Athos Foletti), via della Posta 8, Lugano.

Si rende noto in particolare che conformemente a quanto sopra la sottoscrizione del Capitale può avvenire presentando il bollettino di sottoscrizione al domicilio della società contestualmente al pagamento dell'importo mediante versamento sull'apposito conto presso l'UBS S.A. di Agno denominato «conto sottoscrizione Capitale azionario Avilù S.A.» oppure mediante compensazione di crediti vantati nei confronti Avilù entro il termine perentorio del 28 agosto 2004.

Agno, 6 agosto 2004

AVILÙ S.A.
 Il consiglio di amministrazione

261427



Capital Group Companies Inc. adjustiert Beteiligung an Converium-Namenaktien von 4,05% auf 5,34% (gehalten und verwaltet in verschiedenen Fonds)

Converium Holding AG, Zug, hat aufgrund entsprechender Meldung davon Kenntnis genommen, dass **Capital Group Companies Inc.**, 333 South Hope Street, Los Angeles, CA, 90071-1406, USA, handelnd als Gruppe, im Auftrag von Fonds verwaltet durch **Capital Research and Management Company**, 333 South Hope Street, Los Angeles, CA, USA, und Kunden betreut durch **Capital Guardian Trust Company**, 11100 Santa Monica Blvd 15th Floor, Los Angeles, CA, USA, **Capital International Ltd.**, 25 Bedford St., London, England, **Capital International Inc.**, 11100 Santa Monica Blvd 15th Floor, Los Angeles, CA, USA, und **Capital International S.A.**, 3, place des Bergues, 1201 Genf, Schweiz, ihren Anteil auf 2 137 095 Namenaktien oder 5,34% des eingetragenen Aktienkapitals erhöht hat. Keiner der von Capital Group Companies Inc. vertretenen Tochtergesellschaften und Kunden hält individuell einen Aktienanteil von 5% oder mehr an der Converium Holding AG.

261371

OFFICIAL ANNOUNCEMENT

The **Annual General Meeting of the Swiss Futures and Options Association** will be held on the 9th of September 2004 at 2.00 pm at the Palace Hotel, Bürgenstock Resort, CH-6363 Bürgenstock NW

It will be followed by the official opening of the **25th SFOA International Bürgenstock Meeting**

with keynote address by
 Mr. Kenneth Griffin, President,
 Citadel Investment Group, Chicago

Cocktails offered by **CBOE, CBOT** and **CME** will close the session

Registrations are to be placed with the Swiss Futures and Options Association
 P.O. Box 325 - 1225 Chêne-Bourg - Switzerland - Tel: 022 860 21 03 - Fax: 022 860 21 15

260907

SWITMETAL S.A.

Les actionnaires de la société SWITMETAL S.A. sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le jeudi 26 août 2004, dans les locaux de la société LEUBAZ S.à r.l., 14-16, place Cornavin, à Genève.

Ordre du jour:

1. Démission du conseil d'administration
2. Nomination du conseil d'administration

L'administrateur:
 Jean-Pierre Leubaz

261324

Züblin Immobilien Holding AG

Offenlegung von Beteiligungen

Die Züblin Immobilien Holding AG, Claridenstrasse 20, 8002 Zürich, teilt mit, dass sie und ihre Tochtergesellschaften eigene Inhaberaktien verkauft und den Grenzwert gemäss Art. 20 des Börsengesetzes (BEHG) von 5% der Stimmrechte unterschritten haben. Per 9.8.2004 hält Züblin 238 970 eigene Inhaberaktien entsprechend einem Stimmrechtsanteil von 0,80%.

Zürich, 9. August 2004

züblin
 IMMOBILIEN

261425

www.shab.ch

Anzeigen-Annahmestelle

Annoncen-Agentur Biel AG

Längfeldweg 135, 2501 Biel

Telefon 032 344 82 98, Telefax 032 344 83 53,

E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Reservieren Sie jetzt Ihre Anzeige im SHAB, dem einzigen offiziellen Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neusten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Index
Indice
Indice

Firma, Ort	Rubrik	Seite
■ Numerisch		
25 Namenaktien der PAX-Anlage AG, Basel, Nr. Zertifikat Nr. 306.120, Zivilgericht Basel-Stadt	61	38
2G-works Graf & Gutknecht, Murten	11	5
■ Diverses		
Le Club - Bousens, Bousens	11	12
■ A		
A & D Trading and Leasing GmbH in Liquidation, Baar	51	37
A.B.T. all beautiful management AG, zusstellen an Roger Blaser, Kirchberg	21	20
Abächerli's Carreisen, Madiwil	11	3
ABAK Sàrl, Genève	21	24
Abbott AG, Baar	11	13
ACE SARL - Bar à Café "La Tasse", Carouge	21	27
Ackermann Automobile AG, Plons, Mels	11	8
Actorum AG Zürich, Zürich	11	15
Aehi & Co. Lackfarben AG, Oberburg	21	21
Aegler Konrad, Nachlass, Buchten	21	21
AET Swiss AG, Küssnacht (ZH)	11	15
Affichage Holding, Genf	131	43
AG für Architektur und Bau in Liquidation, Zuz	51	37
Agro Bloch GmbH, Oberwil (BL)	11	4

Agro Bloch GmbH, Reinach (BL)	11	4
AIG Global Investment Corp. (Schweiz) AG, Zürich	11	15
Alcatraz-Sports Müller & Company, Muri (AG)	11	2
Aldo Giardelli, Acquarossa	11	11
Alfred Frey, Wartau	11	8
ALGORDANZA Brimer & Willy, Chur	11	7
Allamand Michel Joseph, Nachlass, Wintersingen	21	21
allcare gmbh, Cham	11	13
Alleman - Atmosphériques Services, Béginis	11	12
Allpool AG, Koblentz	41	32
Alpenglüh, Moser und Müller, Zürich	11	15
ALTANA Pharma Europe AG, Zürich	11	15
ALTANA Pharma International AG, Zürich	11	15
Alvarez Serge, Thônex	21	28
Amar Holding AG in Liquidation, Zug	51	37
AMC Aquila Management Consulting AG in Basel, Basel	11	4
AMG Rechtsanwälte Amstutz Metzler Greuter, Bern	11	2
Amini Afghan-Teppich AG, Zürich	11	15
AMS Marketing Service AG, Zug	11	13
Anaid Immobilier SA, Lausanne	11	12
Ancora Finanz AG, Watwil	11	15
Ancora Finanz AG, Zürich	11	15
Aniba Treuhand AG in Liquidation, Basel	51	36
ANIS Animal Identity Service AG, Bern	11	2
Anzeiger von Uster AG, Uster	11	15
Aquademie für Wasserfitness Matthias Brunner und Edith Locher Brunner, Bern	11	2
AR.DE.CO - DESIGN GmbH in Liquidation, Rümliang	11	17
Arabian Invest Corporation AG (vormals Genol Immobilien AG), St.Gallen	21	31
Architektur & Bauleitung, F. Paschos, Zürich	11	17
Architektur Hanspeter Jeker, Nunningen	11	10
Arapagus Wili, copropriétaire 1/2, Puplinge	41	33
ARPIDA AG, Münchenstein	11	4
Ärztelkassenbuchhaltung und Inkassostelle für Medizinalpersonen in Liq., Basel	51	37
ASNET assistance nettoyage et entretien technique S.A. en liquidation, Lausanne	11	12
ASNET assistance nettoyage et entretien technique S.A., Lausanne	11	12
AS-PA Import Export Akman, Bachenbühlach	11	17
AS-Schäni-Automaten AG, Schänis	11	8
ASSOCIATION "SCENE OUVERTE A LA MUSIQUE", Genève	21	22
ASSOCIATION DES AMIS DES FOYERS DE CHARITE, Genève	11	5
Atel Hydro Ticino SA, Airolo	11	11
Atlantic-Reisen M. Schlegel, Wartau	11	8
Ausbildungsfonds für junge Küssnackerinnen, Küssnacht (SZ)	11	10
Automag in Liq., Basel	11	4
Avila' S.A., Agno	131	43

■ B

B.A.C. SYSTEMS Sàrl, Genève	11	6
B.A.C. SYSTEMS Sàrl, Saiguy	11	6
B.C.R. Int. Sàrl, Genève	11	5
Babayigit Murat, Ittigen	21	20
Bäbler Jakob, Bern	21	19
Balmelli Giorgio, The Studio AG in Liquidation, Im Heirried 51, 8055 Zürich	51	36
BaloMar Transport AG in Liquidation (BaloMar Transport SA en liquidation) (BaloMar Transport Ltd in liquidation), Basel	51	36
Balthasar Holding AG in Liquidation, Schaffhausen	11	9

Bank Sarasin & Cie AG, Basel	11	4
Banque Migros, Genève	11	6
Banque Raiffeisen Orbe, Orbe	11	12
BAPRI S.A. en liquidation, Monthey	11	13
Bar 'le rendez-vous' - M. Bandelier, La Chaux-de-Fonds	11	8
BAR OBELIX Sàrl, Pollegio	11	11
Baracchi Giordano, Meride	11	11
Barça Création, Sylvain Baumgartner, Genève	11	5
Bardak née Zarić Anika, succession répudiée, Meyrin	21	22
Barth Pascal Armand Jean, succession répudiée, Chêne-Bougeries	21	28
Bartholet Markus, Walzenhausen	21	19
Bärtschi Dominguez vinos-hispanos, Muri bei Bern	11	2
BATIPRO Sàrl, Genève	21	27
Baudrand Alain, Genève	21	28
BAUGENOSSENSCHAFT PROHEs WOHENEN ZÜRICH, Zürich	11	15
Baugenossenschaft Suwita Zürich, Zürich	11	15
Baugeschäft A & Co AG in Liquidation, Rifferswil	11	17
Baumag Hindelbank AG, Hindelbank	11	3
Baumgartner née Sangleraz Madeleine Jeanne, succession répudiée, Petit-Lancy	21	22
BBKing GmbH, Herisau	11	2
BC Boncourt Soutien SA, Boncourt	11	7
Beaumont Finance S.A., Neuchâtel	11	8
Beaumont Finance S.A., Pesux	11	8
Bekiri Bayram Import & Export, Zürich	11	17
Belvedere AG Zürich, Zürich	11	15
Benevolentia AG, Mezerlen-Manisstein	11	10
Benoit René Armand, succession répudiée, Genève	21	28
Bento Sound Systems, Bussigny-près-Lausanne	11	12
Bereuter AG Küchenbau-Schreinerer, Villmergen	11	1
Besse Marie Angéline, succession insolvable, Plan-les-Oruates	21	22
Besson Paul, Cologny	21	28
Beton Bohren und Fräsen Benetek AG in Liquidation, Eptingen	21	21
Beuret Edmond, Ausgeschlagene Verlassenschaft, Seedorf	21	20
Beutler Nantaka, Emmenmatt	21	21
Bieri Peter, Bolligen	21	21
Biljalli Nedzmedin, Genève	21	24
BIO - SUISSE Vereinigung Schweizer Bio-Landbauorganisationen, Basel	11	4
BIOMAC Sàrl, Lugano	11	11
Bisange SA, Genève	11	6
BLANCHISSERIE BIADOMA - TRACHSLER A., Genève	11	5
Bless Urs, Flims	21	31
Bolter Elisabeth und Reto, Ampur-Chunphuang, Nakhon Ratchasima	41	32
Born Garage Inhaber S. Kocaoglu, Romanshorn	11	10
Bordin 'sale & trade', Wartau	11	9
Boss Hans, ausgeschlagene Verlassenschaft, Grindelwald	21	21
Boss Lab SA, Bioggio	11	11
Bossi-Zhu Dominique Roland, Münchenstein	21	21
Boy née Remozi Maria Angeles, Plan-les-Oruates	21	28
Brauerer-Verband Basel-Rheinfelden in Liq., Basel	11	5
Brend & Lands SA, Martigny	11	13
Brendle Elektro AG, Rüti (ZH)	11	15
Brillex SA, Acona	11	11
Brillex SA, Bodio	11	11
Brotschi Daniel Heinz, Biel	21	20
Bruno Vanzo Getränkehandel und Gartenbau, Degerheim	11	8
Buchet née Nicolet Marcelle Louise Julia, succession répudiée, Benex	21	28
Buchhandlung Das Narrenschiff GmbH in Liq., Basel	11	5

Büchi & Müller AG, Beratende Geologen SLA/ASIG, Frauenfeld	11	11
Buhlmann Georges Alfred, succession répudiée, Thônex	21	28
Bundesamt für Bauten und Logistik (BBL), Ordner 4 und 7cm bunt	71	39
Bündli AG in liquidazione, Baar	51	36
Burkhalter Gilbert, Genève	21	28
Bürin Gilbert Roger, copropriétaire 1/2, Puplinge	41	33
■ C		
Caffetteria Dolcissimo Crivelli & Caruso, Opflikon	11	14
Camille Bauer AG, Wohlen (AG)	11	1
Carex Autozubehör AG, Goldach	11	9
Carrozzeria Rovello di Fausto Barlozzo, Savosa	11	11
cartella potestaria al portatore, Nr. dg. 19495, Pretura di Lugano-Sezione 5	61	38
CASA OBSOLETE AG, Zug	11	13
Casario Giovanni, Locarno	41	35
Castiglioni Consult, Riehen	11	4
CA-Systems, Schäfer + Co., Muri bei Bern	11	2
CC Finances, Frazzone, Genève	11	6
CDM Tecnoconsulting S.à.r.l. en liquidation, Pully	51	37
Cell AG, Basel	11	5
Cerato née Peruzzo Luigina Elena, succession répudiée, Genève	21	22
Certiswiss SA, Orbe	11	12
Certus GmbH in Liquidation, Herisau	11	2
Cesis AG, Zürich	11	15
CGI Administrators AG, Zürich	11	15
Chaillat Nils, Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus	41	34
Chavalier SA en liquidation, Monthey	51	36
Chervaz Emma Céline, succession répudiée, Genève	21	28
Chilli Hot Fashion Thomas Engesser, Liestal	11	4
Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli (Schweiz) AG, Kilchberg (ZH)	11	15
Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli (Schweiz) AG, Zweigniederlassung Olten, Olten	11	10
Chronohleeb AG, Basel	11	4
CHLICIA SA, Lugano	11	11
CIRS Centre d'Imagerie et de Radiologie de la Servette, Roger Kolo Christophe, Genève	11	10
City-Discount Graf, Winterthur	11	17
Clinic Consulting Schäfer, Gälligen	11	10
CLOVER SA, Genève	11	6
C-Minded AG, Zürich	11	15
Coball AG, Basel	11	4
Colimbra Carlos Jorge Simoes, Meyrin	21	22
Colstate AG, Battle Creek, MI, USA	51	38
Color Print 2000 GmbH, Lyss	31	31
Compagnie Vaudoise d'Electricité, Morges	11	12
Computer Express Business AG in Liquidation, Embrach	11	15
Conseil communal de la commune de Colombier, Colombier	71	40
Constanta Investment AG in Liq., Roeschach	21	30
Consulta Business Development AG, Zug	11	13
Conus Daniel Alain, Carouge	21	28
Converium, Zug	131	43
Coopérative d'habitation OVAL 64, Lausanne	11	12
Coopérative de l'Industrie du Bois (Sté coop.), Chêne-Bourg	21	22
Coppo née Barone Margherita, succession répudiée, Carouge	21	29
Cortellini Marie Amélie Lucie, succession insolvable, Genève	21	27
Cortese Giovanni, Pieterlen	21	20
Corthy SA entreprise de menuiserie et de charpente, Verbier-Bagnes en liquidation, Bagnes	11	13

Cosma GmbH in Liq., Basel	11	5
Cotub SA, Fribourg	31	31
CO-X AG, Bern	51	38
Crame SA, Osogna	31	31
Cramer Roland, Mettler	21	24
Creative Architecture SA, Carouge (GE)	11	6
Creative Image Consulting GmbH, Basel	11	4
Creative74 AG, Bern	11	2
Cresta Trübbschaff Aktiengesellschaft, Wartau	11	9
Crisco Formtechnik AG, Senwald	11	9
CRUZINHA DA SILVA ALFREDO, Genève	11	6
CSD ingénieurs conseils S.A., Lausanne	11	12
Cuany née Hammel Hortense Marie, succession répudiée, Yessy	21	28
Culemborg AG in Liquidation, Kloten	11	17
CWC Christoph Weilenmann Consulting, Wangen-Brüttellen	11	14
■ D		
Dähler Import AG, Basel	11	5
Danicizia Sàrl in liquidazione, Balerna	51	37
DARDEN HALL DESIGNS Sàrl en liquidation, Genève	51	37
Darma SA, Genève	21	30
DAUPHIN VERT Sàrl, Lancy	11	6
De Pierpont Alexandre Consulting, Essertines-sur-Rolle	11	12
De Rivo GmbH, Oensingen	11	10
DEA Immobilien AG, St. Moritz	11	7
Decom SA en liquidation, Genève	21	29
Defferrand Jean Marie Elie, succession répudiée, Grand-Lancy	21	29
Delétraz Denis, Nyon	41	34
Déléze Gilbert Pierre, succession répudiée, Genève	21	29
DELOITTE & TOUCHE SA, Meyrin	11	6
Despods Henri-Louis, succession répudiée, Plan-les-Oruates	21	27
Dessaigne Juliette Françoise Victorie, succession répudiée, Genève	21	29
Deveco SA, Lens	11	13
DF-H Holding AG, Baar	11	13
di Lallo Marco Früchte-Gemüse GmbH in Liquidation, Glurigen	51	37
Di Padova Nicolas, Genève	21	22
Dick Enzo Roberto, succession répudiée, Genève	21	29
Didier Conti, Ecublens (VD)	11	12
digratec GmbH, Kloten	11	14
Dingetschweiller AG, Wetzwil am Albis	11	15
Dintex AG, Gossau (SG)	11	8
Direct Instar Vertriebs AG, Risch	11	13
Disler Michael, Thun	41	32
Disler-Hug Clara, Nachlass, Basel	21	22
Display Shop Ulrich N. Steinegger & Co., Rüdlingen	11	10
DODA Sàrl, Troinex	11	6
Dorsaz Henri Claude, succession insolvable, Sorat	21	29
Doula Slim, Genève	21	24
DRYDEN WEALTH MANAGEMENT LIMITED, Londres, succursale de Genève	11	6
DUBI GmbH, Erlenbach im Simmental	11	3
Ducet Daniel John, Lyss	31	31
Dupont-Laverrine née Jachetti Thérèse Louise, succession insolvable, Yessy	21	29
Duruz née Rossini Rose-Marie, succession répudiée, Genève	21	22
■ E		
E. Staker, Hindelbank	11	3
Easterix AG, Reinach BL	51	35
eBay International AG, Bern	11	2
Echa-Mat Sàrl, Meyrin	21	24
ECLIPS Informatique, Hofmann & Moccand, Sainte-Croix	11	12

RUBRIKEN
RUBRIQUES
RUBRICHE

- Handelsregister**
Registre du commerce
Registro di commercio
- Konkurse**
Faillites
Fallimenti
- Nachlassverträge**
Concordats
Concordati
- Schuldbetreibungen**
Poursuites pour dettes
Esecuzioni
- Schuldenrufe**
Appel aux créanciers
Scioglimento di società
- Abhanden gekommene Werttitel**
Titres disparus
Titoli smarriti
- Öffentliches Beschaffungswesen**
Marchés publics
Acquisti pubblici
- Marken**
Marques
Marchi
- Edelmetallkontrolle**
Contrôle des métaux précieux
Controllo dei metalli preziosi
- Andere gesetzliche Publikationen**
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali
- Bilanzen**
Bilans
Bilanci
- Infoservice**
Service d'information
Servizio d'informazione
- Unternehmenspublikationen**
Publications d'entreprises
Pubblicazioni d'impresa

Koebworth Investments AG, Heiden	21	19	Lotus Lu GmbH, St.Gallen	21	31	Mitsubishi Securities International plc, London, Zweigniederlassung Zürich, Zürich	11	17	Norenberg Herbert Fritz, succession répuée, Aire	21	27	Pfähler Petitpierre & Zeia Jaccoud, Lausanne	11	12
Koecht GmbH Metall- und Stahlbau, Nunningen	11	10	Löwenzahn Oliver Häberli, Basel	11	4	MIW Marketing Invest und Wirtschaftsberatung AG, Zug	11	14	number1e - AG für Logistikdienstleistungen in Lq., Basel	11	5	Pfändrechtstel, Nr., Richteram Ollen - Gösigen	61	38
Kobel Michel, Genève	21	25	Lucente-Golfmode, Fran L. Macchi, Uniesen	11	4	MMZ GmbH, Schlieren	11	16	Nuova Express Taxi SA, Paradiso	11	11	Pflegezentrum Ennetsee AG, Cham	11	14
Kolly Marcel, succession répuée, Genève	21	29	Ludacher Robert, succession répuée, Les Acacias	21	23	Möbel Imhof AG in Liquidation, Luders	51	36	■ O			PIHA SA, Plan-les-Ouates	11	6
Komm, René Isikler, Bassetsdorf	11	16	Luwi-Montagen GmbH, Herisau	21	19	Modehaus Bumerang, Rosmarie Boschung, Adelnoden	11	3	Obad-Kusic Kristina, Herisau	21	19	Phytinvest SA en liquidation, Givisiez	51	36
Komm, René Isikler, Kloten	11	16	■ M			Modehaus Messerli AG, Bem	51	35	OB International Development and Service GmbH, Neuhausen am Rheinfell	11	9	Pierroz Claude Olivier, succession insolvable, Genève	21	30
Kompass Informatik AG, Zug	11	14	M & S Malerarbeiten AG, Mezzingen	11	14	Moeschler Nelly Marguerite, succession répuée, Genève	21	29	Obrio SA, Bienne	21	20	Pinto Nunes, Especialidades Portuguesas, Dällikon	11	15
Koolust Inflation Consultants GmbH, Walchwil	11	14	M. Hoffmann AG, Rheinfelden	11	1	Mollet Walter, Ausschlagene Verlassenschaft, Rütli b. Büren	21	20	Office fédéral des constructions et de la logistique (OFCL), Classeurs 4 et 7cm, en couleur	71	39	Piscator GmbH, Niederweningen	11	16
Koolust Inflation Consultants GmbH, Zug	11	14	MA IT-Consulting GmbH, Basel	21	21	Mollier Jean-François, succession répuée, Genève	21	25	Old Léman Ventures SA en liquidation, Lausanne	51	36	PISCATOR MERKT CONSULTING, Siglistorf	11	1
Koziol Helmut, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bem	21	20	MABE Isolationsstechnik GmbH in Liquidation, Dübendorf	11	16	MONACO INVESTMENT GROUP SA, Genf	11	16	Olden SA in liquidazione, Lugano	11	11	Pizzet, Reto Florin, Zürich	11	18
Krattinger Bernhard Urs, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bem	21	19	MABE Isolationsstechnik GmbH, Dübendorf	11	16	MONACO INVESTMENTS AG, Dieltikon	11	16	Olfa Kunst AG, Zürich	11	18	plan b architekten gmbh markus bühler, peter buschor, nicole- bühler, St. Gallen	11	2
Kropf Heinz, Ostermündigen	21	20	Macosa Immobiliare SA, Chiasso	11	11	Moni's Selection, Neuweiler, Fällanden	11	15	Opemhaus Zürich AG, Zürich	11	16	plan b architekten gmbh markus bühler, peter buschor, nicole bühler, Waldstatt	11	2
Külling Partner Identity AG, Zürich	11	16	Mäder AG Bauunternehmen, Baden	11	2	Mönn Marcus, Cavardiras	41	35	OPES Treuhand AG, Luzern	11	8	Plast-Produkte GmbH, Wetzikon	11	9
Kummer née Reist Martha Rosette, succession répuée, Genève	21	23	Magazine zum Globus, Spreitenbach	11	1	Montasser Marie-Christine, Genève	21	23	OPTIMA ENVIRONNEMENT SA en liquidation (OPTIMA ENVIRONMENT LTD in liquidation), Nyon	51	36	Plomb Andrée Louise, succession répuée, Genève	21	30
Kunststoff-Montagen, W. Bigalke, Thun	11	3	Maisa S.A. en liquidation, Fribourg	11	5	Montres et bijoux Elogia SA, Lugano	11	11	Ornuz Manufacturing SA en liquidation, Cointrin	21	23	PMO Druck AG, Buchs	51	36
Kunststoff-Packungen AG, Kreuzlingen	11	11	Maison Rochette SA, Onex	21	28	Moracchini née Chappex Marcelle, succession répuée, Carouge	21	27	Orell Füssli Technologie AG, Zug	11	14	PMC Präzisions Mechanik Cressier AG, Cressier (FR)	11	5
Kunz Daniel, Basel	21	22	Malerei Picasa, Dietiker, Dotzigen	11	3	Morier Pierre-Alain, succession répuée, Genève	21	25	Orell SA, Genève	11	6	Pneu - und Autohandel, Mahmoud Khensa, Wädenswil	11	15
Kursana Finanzfonds, St. Gallen	11	8	Management Care Sàrl, Genève	11	6	Morissod André Charles, succession insolvable, Chêne-Bourg	21	25	Orim SA, Genève	11	6	Pokrivac Zeljko, Langenthal	21	21
Kurt Engster, Lutetbach	11	10	Mandorex Société Fiduciaire SA, Carouge	21	29	Moyard Dolly Georgette, succession répuée, Anières	21	29	Ornex SA, Genève	21	26	Pompe Funèbres du Chablais Claude Richard SA, Aigle	11	12
Kurth Hans Peter, succession répuée, Genève	21	25	Mangal Faqir-Mohamad, Bem	21	20	MPC Media Press-Communication SA, Genève	21	25	OTINEX SA, Genève	21	26	POP Custom GmbH in Liquidation, Stallikon	11	18
■ L			Maniglio Paolo, Le Lignon	21	29	MPV Handels AG, Zweigniederlassung Volketswil, Volketswil	11	15	Otto Männer Präzisionsformenbau AG, Au (SG)	11	9	Preisig AG, Bauunternehmung und Ingenieurbüro, Teufen (AR)	11	2
L'Arrosoir Sàrl, Genève	21	29	Manpower SA, succursale de Martigny, Martigny	11	13	MR & B SA, Genève	21	25	P + D, Pal Kiskomarov, Zürich	11	18	PRIME International Kempe, Metzerlen-Mariastein	11	10
L'Escale Distribution SA, Le Grand-Saconnex	11	6	Mansell Holding AG, Zug	11	14	MSS Business Design AG, Herisau	11	2	P. et C. Planification et Construction S.A., Courtepin	11	5	Primus Käse AG in Liquidation, Dieltikon	51	36
La Griffe GmbH, Baden	11	1	Manufacture de Grandes Orgues Genève SA (Orgelbau Genf AG), Genève	51	38	Muller Béatrice Irène Léonie, succession répuée, Genève	21	23	Pache René Henri, succession répuée, Genève	21	29	Prinmett AG, Zürich	11	16
La Roche, Payerne	11	12	Mapre AG, Kreuzlingen	11	11	Müller Vljajc-Weidner Hannelore Brigitte, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bem	21	20	Paritätische Personenvorsorgepflicht der BfG Basler Lagerhaus- und Speditionsgesellschaft AG, Basel	11	4	Print Technik Heer, Schaffhausen	11	9
Lächler-Koempel Adolf, Nachlass, Basel	21	22	MARBRE DES TROIS CHENES Sàrl, Chêne-Bourg	21	23	Mussi née Baldacchini Savina, succession insolvable, Genève	21	23	Pardale Investments SA, Genève	11	6	Priva, BVG-Sammelstiftung für die berufliche Vorsorge, Münchenstein	11	4
Lakeport Finance SA, Genève	21	25	Marc AG Versicherungszentrum Landquart, Igis	11	7	■ N			Pasquier Thierry, Les Acacias	21	27	Private Client Bank, Zürich	11	16
Landmark Education AG in Liquidation, Hedingen	11	17	Marc Steiger AG, Reinach (BL)	11	4	N. Mifarski GmbH, Langendorf	11	10	Pass Private Security Services AG, Zürich	11	16	Pro Senectute Medicorum (PRO SEME), Luzern	11	8
Landolt Carlo Philippe André, succession répuée, Genève	21	23	Marinooni Guy Edouard Jean, Genève	21	23	N.R.S. Supermarkt Ravi Nathan, Luzern	11	8	Paul Preisig AG, Teufen (AR)	11	2	Profond Vorseeinrichtung, Rüschlikon	11	17
Landw. Genossenschaft Escholzmatt, Escholzmatt	11	8	Marketing Power SA en liquidation, Affoltern am Albis	11	16	Nagelkosmetik Walter Sapetschnig Studio Maya, Uzwil	11	8	Pebro GmbH, Winterthur	11	16	Progress Watch AG, Biel	31	31
Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft St. Antonien in Liquidation, St. Antonien	51	37	Marketing Power SA, Affoltern am Albis	11	16	Namenschuldbriefe, Nr., Gerichtskreis XIII Oberimental - Saanen	61	38	Peinture Cottet Sàrl, Attalens	11	5	Progress Watch AG, Bienne	31	31
Lang Franz Martin, eredità giacente, Locarno	21	31	Martiros née Liqueurdo Helena, succession répuée, Chêne-Bougeries	21	23	Namenschuldbriefe, Nr., 61 38			Pensionskasse der Grands Magasins Jelmoli SA, Basel	11	4	PROMRESTA SA, Genève	11	6
LASSOUDRY archiformes GmbH, Basel	11	4	Marriott Worldwide Payroll GmbH in Liquidation, Thalwil	11	18	Namenschuldbriefe, Nr., 61 38			Péray Franck, Genève	21	23	Prono née Schaller Anna Christine, succession répuée, Genève	21	30
Lauerer Michel Oscar, succession répuée, Carouge	21	29	Martinelli Alfred Hans, succession répuée, Genève	21	25	Nater + Huber Architekten HTL AG, Zürich	11	16	Perfect Skin Care Ltd., Courgevaux	11	5	PRO-PACK SA, Genève	21	26
Le Bouhec Gérard, Collonge-Bellerive	21	29	Martins Maria, Zürich	11	14	Nater Architekten AG, Zürich	11	16	PERNOUX-WIRZ SA, Chêne-Bourg	21	26	■ Q		
Le Club Gastro GmbH, Muri bei Bem	11	2	Marty Bau AG, Cham	11	14	Natural van Dam AG, Basel	11	4	Perret née Ansermoz Clara Sophie, succession insolvable, Genève	21	29	Quality Consulting, Vule Fridman, Basel	11	5
LECOMTE SA, Carouge (GE)	11	6	Master One Sàrl en liquidation, Lausanne	11	12	Navarro Francisco, Genève	21	25	Personalfürsorgepflicht der AWZ St. Gallen in Liquidation, St. Gallen	11	9	QUINTESENS concepts, Gland	11	12
Ledermann Kurt & Sohn (Kollektivgesellschaft), Bem	21	19	Mathias Zogg AG, Wetzikon	11	9	NC CONSULTANT, CREMONINI, Genève	11	6	Personalfürsorgepflicht der AWZ St. Gallen, St. Gallen	11	9	■ R		
Les Arcades Pizza, Carlos dos Santos Gonçaves, Orbe	11	12	Matile Catherine, Plan-les-Ouates	21	29	Neue Modular AG, Uzwil	11	9	Personalfürsorgepflicht der Confidant Treuhand AG, Ilanz	11	7	R. Vonplon AG, Adliswil	11	18
Les Gourmandises de l'Ours Sàrl, Tramelan	11	3	Matthey Edouard-André, copropriétaire 1/2, Rojasles	41	33	Neuenschwander Bau & Handel GmbH, Wetzikon	11	1	Personalfürsorgepflicht der Firma Blumen Schaffner AG in Liquidation, Mühen	51	37	R. Vonplon AG, Wollerau	11	10
LGT Bank (Switzerland) SA, Lugano	11	11	Matthey Marie-Thérèse, copropriétaire 1/2, Rojasles	41	33	Newserv AG, Winterthur	11	16	Personalfürsorgepflicht der Firma Paul Pfeil AG, Treuhand- und Revisionsbüro, Liestal	11	4	Racol Partner AG, Risch	11	14
LIBERTÀ Textil & Marketing AG, Zweigniederlassung Zürich, Zürich	11	14	Mauch Claude Marcel Jean, succession répuée, Chêne-Bourg	21	29	Nuyen née Klingler Danèle Alice, succession répuée, Carouge	21	25	Personalfürsorgepflicht der Firma Lattoteflex AG, Lausen	11	4	Radio Zürisee AG, Stäfa	11	17
Liborla Costanza Convenience Food, Rafz	11	14	Maurer-Walti Nelly, Nachlass, Basel	21	22	Niederhauser née Tassclen Ebru, succession répuée, Genève	21	25	Personalvorsorgepflicht der Swiss Asset Partners Holding AG, Zürich	11	16	Raiffeisenbank Fislisbach, Fislisbach	11	2
Liechi-Spahr Klara, ausgeschlagene Verlassenschaft, Zollikofen	21	20	Media Kinetik GmbH, Uster	11	14	Night Club Eurootte Sagl in liquidazione, Lodrino	51	37	PesCo, Bem	11	2	Raiffeisenbank Neckertal, St. Peterzell	11	9
Linaré AG, Lommis	11	11	Meier Claudia, succession répuée, Meyrin	21	23	Niederhauser née Bally Alice, succession répuée, Genève	21	23	Peter Büttiker & Company AG, Zürich	11	16	Raiffeisenbank Obermenttal, Röthenbach im Emmental	11	3
Linder Pro-Dental GmbH in Liquidation, Basel	51	37	Meier née Graber Ursula, succession insolvable, Genève	21	29	Niederhauser née Faselken Ebru, succession répuée, Genève	21	25	Peter Cavadini AG, Architekturbüro, Niederhasli	11	16	Railway Gastro GmbH, Opfikon	11	17
LIPS Management Systems SA, Le Mont-sur-Lausanne	11	12	Méto Lausanne-Ouchy S.A., Lausanne	11	12	■ O			Peter Hüeler GmbH in Liquidation, Horgen	51	37	Rathbeg soit Rathbeg Pierre Henri, succession répuée, Châtelineau	21	26
Living in Paradise LLP AG, Freienbach	11	10	Metzgerei Künzli, Stallikon	11	16	Nobelschwendler Martin, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bem	21	20	Peter Hiltner & Partner AG, Zürich	11	16	Rauber Consulting Zürich	11	17
Livret d'épargne nominatif, Nr. 42 120.471.31, Tribunal de première instance, Juge civil	61	38	Metzgerei Künzli, Zürich	11	16	Neuenschwander Bau & Handel GmbH, Wetzikon	11	1	Peter Hüeler & Partner AG, Zürich	11	16	Raviera Roger Armand, succession répuée, Les Avanchets	21	27
Lloyds TSB Bank plc, Londres, succursale de Genève, Genève	11	6	Meyer Georges Michel Emile, succession répuée, Vernier	21	27	Newserv AG, Winterthur	11	16	Peter Pfeil AG, Treuhand- und Revisionsbüro, Liestal	11	4	Ray Olivier, succession insolvable, Les Acacias	21	30
Lodolletta Cordi - Ristorante-Bar Rex, Olthone	11	11	MFS Engineering Metallurgical Furnaces Systems Ltd, Düringen	11	5	Nuyen née Klingler Danèle Alice, succession répuée, Carouge	21	25	Personalfürsorgepflicht der AWZ St. Gallen in Liquidation, St. Gallen	11	9	Regionalfernsehen Zürcher Oberland AG, Wetzikon (ZH)	11	17
Lombardo Concetta, succession répuée, Genève	21	25	Mibelle AG, Buchs (AG)	11	1	Nicolas Von Roth architecture, Genève	11	6	Personalfürsorgepflicht der AWZ St. Gallen, St. Gallen	11	9	Regionalmuseum der Luzerner Riggen Gemeinden, Witznau	11	8
			MIC Medical Products AG, Chur	11	7	Niederhauser née Bally Alice, succession répuée, Genève	21	23	Personalfürsorgepflicht der AWZ St. Gallen, St. Gallen	11	9	Regio-Treuhandgesellschaft AG, Sissach	21	21
			Migros Bank, Zürich	11	16	Night Club Eurootte Sagl in liquidazione, Lodrino	51	37	Pfähler & Zeia Jaccoud, Lausanne	11	12	Reimann Marie Rose Françoise, succession répuée, Genève	21	30

REINIGUNGS FIRMA-MIRIS Buchs-Solarova Miroslava, Kehrutz	11	2	Schäpper-Imboden Kurt Theodor, Bern	21	21	Solve GmbH, Buchs (SG)	11	9	Thalman Consult Services SA en liquidation, Genève	51	36	Vuichet née Fvaz Louise Marguerite, succession répudiée, Carouge	21	30
René Winkler Motor- und Komunalgeräte, Bauma	11	17	Scheer-Tocha Danuta, Nachlass, Basel	21	22	Solve GmbH, Grabs	11	9	The Hotel & Gastronomie Management AG, Münchenstein	11	4	VZR Vermögenszentrum Rheintal AG, Widnau	11	9
Reno Schuh AG, Zug	11	14	Scheviba Holding AG in Liq., Basel	11	5	Sonderegger Treuhand AG, Sissach	11	4	the Smooth Cigar - Shop, Daniel Lüscher, Uster	11	17	■ W		
Renovim SA, Genève	21	28	Schierenberg Adèle Louise, succession répudiée, Genève	21	23	Sopax Finance Holding S.A., Delémont	11	8	Théodoloz Eddy, Nax	31	32	Walcher Elisabeth, Ins	31	31
Rentasport AG, Zug	11	14	Schiltknecht Messtechnik AG, Gossau (ZH)	11	17	Spitex Hausbetreuungsdienst für Stadt und Land, Basel	11	5	Thiarque Sàrl, Fribourg	11	5	Walcher Richard, Ins	31	31
RENTASPORT INTERNATIONAL AG, Zug	11	14	Schimo-Rad GmbH in Liquidation, Lachen	11	10	Sport Discothek GmbH in Liquidation, St. Gallen	11	9	Think Industry Ltd, Basel	11	4	Walter Ackermann Transporte, Wittenbach	11	9
RentATraction Vertriebs AG in Liquidation, Zug	51	37	Schladler Willy schwi all in one, Glattfölden	11	15	Sportanlage TEC-GmbH, Lenk	11	3	Thomas Kupferschmid Transporte, Umiken	11	1	Walter Lindemann, Oensingen	11	10
Resource Consulting AG, Zug	11	14	Schluep-Fink Nelly, Nachlass, Basel	21	22	Spring David Peter, ausgeschlagene Velassenschaft, Bern	21	20	Thommen Richard, Bonfol	21	30	Walti's Milchexpress, W. Rüegg Wiesendangen	11	18
Restaurant Linde Marcel Leuthardt, Kermmental	11	10	Schmid EDV-BERATUNG, St. Gallen	11	9	S-R-T Späh René Transporte, Zweigniederlassung Pratteln, Pratteln	11	4	Thudium Conrad, Nachlass, Basel	21	22	Watag Wasser- und Tiefbau AG, Wattenwil	11	3
Restaurant-pizzeria du Cerf Gaspare Pugliesi, Tramelan	11	3	Schneider née Asensio Pilar Gerald, succession insolvable, Genève	21	23	Stadelmann Walter, Zuzwil (SG)	11	9	Ti - RIFUTI SA, Lodrino	11	11	WB Hansruedi Ogi, Heimberg	11	3
Revenu Pierre Henri, succession répudiée, Genève	21	30	Schneiter Max, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bern	21	20	Stäheli Architekturbüro GmbH, Simach	11	10	Tirso Weide Consulting, Luzern	11	8	Weber née Chaillat Louisa Jeanne, succession répudiée, Onex	21	26
RH Diffusions Sàrl en faillite, Châtel-Saint-Denis	11	5	Schöpfer Marco Federico W., ausgeschlagene Verlassenschaft, Ittigen	21	20	Steffi Moden, Inc. Genève	21	26	Tohy E. Rodes Consultants AG in Liq., Basel	11	5	Weber Raymond, Villiers	31	31
RH Diffusions Sàrl, Châtel-Saint-Denis	11	5	Schorreter Jean et Fils Sàrl, Boncourt	11	7	Steinhauser Peter Inhaber Druck 2000, 3250 Lyss und Puh 911, The Club, 3232 Ins, Lyss	31	31	Tony GmbH, Bennwil	21	21	Wega Informatik AG, Basel	11	4
Rheintal-Assets Ltd., Widnau	11	9	Schuldbriefe, Nr., Richteramt Ollen - Gösigen	61	38	Stettler Kanapthapillari Susanne, Bern	21	21	Toni Good AG, Mels	11	9	Wegmüller Carl, Gossens	41	32
Richard née Lutz Rolande, succession répudiée, Meyrin	21	23	Schwarzenrub Daniel, Grünen	21	21	Stifting Alters- und Pflegeheim Wollmat Dornach, Dornach	11	10	Topool GmbH in Liquidation, Udligenswil	51	37	WERKSTATT FUER INNEN.CH AKTIENGESSELLSCHAFT, Künzli	11	3
Rickerl & Gosswiler SA en liquidation, Les Agettes	11	13	Schweizerische Stiftung für das cerebrall gelähmte Kind, Bern	11	2	Stiftung des Verbandes Schweiz. Vieh-Importeure und der GVPI International AG für das Personal beider Gesellschaften in Liquidation, Basel	51	37	Top-tronic AG, Niederbuchsiten	11	10	Werner Rucbti & Sohn, Inhaber René Rucbti, Zollikofen	11	3
Rickerl & Gosswiler SA, Les Agettes	11	13	Schwitler Unternehmung, Aktiengesellschaft, Irgis	11	7	Stiftung Dr. Julius von Ries, Bern	11	2	TRACHSLER ALAIN COMPTABILITE, Genève	11	6	Wicki Automobile AG, Sissach	11	4
Rimag AG, Rickenbach (LU)	11	8	Scioci Roland, ausgeschlagene Verlassenschaft, Biel	21	19	Stiftung Hildegard von Borries, Thun	11	3	Trados (Schweiz) AG in Liquidation, Bern	51	36	Widmer née Yersin Eva Caroline, succession répudiée, Bernex	21	30
Riox Martin, Plan-les-Ouates	21	30	Scooter Moto Shop di Leisinger Antoinette, Balema	11	11	Stiftung Jodlerdoppelquartett-Turnverein Kilchberg ZH, Kilchberg (ZH)	11	17	Trainingfox SA, Meyrin	21	26	Winiger née Huni Liliane Louise, succession répudiée, Genève	21	28
Riscom IEIC AG in Liquidation, Langnau im Emmental	11	3	SDINFO di Slobodan Djakovic, Arzo	11	11	Stürer Andrée, succession répudiée, Vevey	21	28	Traweco & Co AG, Küssnacht	41	35	Winpro AG, Winterthur	11	17
Risor SA, Genève	21	26	Sécheron SA, Gattigny	11	6	Sturm Angelo Michel, Genève	21	30	Trend Haus 2000 AG, Egnach	11	11	Wismer Thierry, Genève	21	30
Risse Eugène, succession répudiée, Vevy	21	30	Seljimi Agron, Genève	21	28	Styger Peter, Reusiberg	11	10	Trottereau née Yvonne Chantal, Confignon	21	30	Wittlin Patrick, Basel	21	22
Rizzato née Baud Jeanne Ernestine, succession répudiée, Petit-Lancy	21	23	Semantum Software GmbH, Meilen	11	17	SU Verwaltungen AG, Irgis	11	7	Tschappann Erwin, Rorschach	41	35	Wohlfahrtsfonds der Firma Fritz Schumacher AG, Zürich	11	17
RLCO Rossi Line Construction S.A. en liquidation Zweigniederlassung Emmenbrücke, Emmen	11	8	Semantum Software GmbH, Zürich	11	17	Suan Long Uster AG in Liquidation, Uster	11	18	TSM AG, Aarburg	11	2	Wohlfahrtsfonds der Firma Gaus & Co AG, Rümlang	11	17
Robert Bosch Internationale Beteiligungen AG, Zürich	11	17	Share Plane Holding AG, Zug	11	17	Südbinda Immobilien AG, St. Moritz	11	7	TSOL, société du tramway du sud-ouest lausannois S.A., Renens (VD)	11	12	Wohlfahrtsstiftung der Euphali AG, Basel	11	4
Robert Forestier, Baulmes	11	12	Shopamo Sàrl, Sion	11	13	Suiter & Partner Rechtsanwälte, Bern	11	2	Tug-Metin Ilker, Binningen, zur Zeit unbekanntes Aufenthalts	41	33	Wuilleumier Rose Alice, succession répudiée, Bernex	21	30
Rodel Margarita, succession répudiée, Genève	21	30	SI Haut-Lac SA, Courtepin	11	5	Sutor AG, zürich	51	38	■ U			Wunderman AG, Zürich	11	17
RoDo-Computer GmbH, Spiez	11	3	SI Luserna Tour A, Carouge	21	30	Sven Gawlick Pipeline-Service, Steinhausen	11	14	Ujho AG, Walzenhausen	11	2	Wyss Inès Emma, succession insolvable, Sorat	21	30
Rolan Pflöfikon AG, Freienbach	11	10	SI Luserna Tour C, Carouge	21	30	Swiss Aviation Services AG, Volketswil	11	17	Unilog IT Services AG, Baden	11	2	■ X		
Roland Berger AG, Zürich	11	17	Siciliani Vincenzo, Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus	41	34	Swiss Cosmolab SA, Boudevilliers	11	8	United Trust Consulting AG, Zug	11	14	Xeloba GmbH, Vechigen	11	2
Romande Energie SA, Montreux	11	12	Siedlungsgenossenschaft Melchenhölzli, Bern	11	2	SWISS EXPORT, Zürich	11	15	Universitätsspital Basel, Basel	71	39-40	XenTech AG, Künzli	11	3
Romer Pneu-Service AG, Goldach	11	9	Siegenthaler Clara, succession répudiée, Vandoeuvres	21	24	Swiss Futures and Options Association, Chêne-Bourg	131	44	Urs Brunner, Mümliswil-Ramiswil	11	10	X-Ray, Agence d'assistance technique en radiologie médicale SA, Meyrin	11	6
Roos Peter Johann, Verlassenschaft, Kalbrunn	21	31	Sigrist Christa, Opund	41	32	SWISSCOOR - General Business Consulting - Milan Sedmik, Wil (SG)	11	8	■ V			■ Y		
Rosselet Claude Pierre, succession répudiée, La Chaux-de-Fonds	21	30	SIKH-GEMEINDE SCHWEIZ (Gurudwara Sahib Switzerland), Däniken	11	10	Swissguide AG, Kloten	11	17	Valora AG, Zweigniederlassung Niedervil, Oberbüren	11	8	Yak SA, Genève	21	28
roth marketing, Rorschach	11	8	Simoes Ana Isabel, Genève	21	30	Switzerland SA, Boudevilliers	11	8	Valorfides AG, Chur	11	7	Yellow Access Operating Services AG, Zürich	11	17
Roth Robert, Reutigen	21	20	Simply Studio Lorenzo Simonetti, Watwil	11	8	Swiss Aviation Services AG, Volketswil	11	17	VAM Vertrieb AG in Liquidation, Kreuzlingen	11	11	Yvelia AG, Opflikon	11	17
Rouai Mustapha, succession répudiée, Genève	21	26	Singer & Friedlander AG in Liquidation, Zürich	51	37	Swiss Cosmolab SA, Boudevilliers	11	8	Vandone née Parmigiani Emilie Catherine, succession répudiée, Genève	21	24	■ Z		
RPM TRANSPORTS SA, Grand-Lancy	21	26	SINGULUS Mastering International GmbH, Schaffhausen	11	9	SWISS EXPORT, Zürich	11	15	varetis COMMUNICATIONS GmbH, München, Zweigniederlassung Muri bei Bern, Muri bei Bern	11	3	Zabri Samia, Genève, actuellement sans domicile ni résidence connus	41	34
Rubet Christiane Monique, succession répudiée, Genève	21	30	SINGULUS OMP International GmbH, Schaffhausen	11	9	Swiss Futures and Options Association, Chêne-Bourg	131	44	Vauthey Louis Paul, succession répudiée, Les Acacias	21	26	Zanonni Luigi, Perly	21	26
Ruetschi Präzisions-Technologie AG, Muntelier	51	35	SJ Consulting, Samir Jalaeddine, Genève	11	6	SWISSCOOR - General Business Consulting - Milan Sedmik, Wil (SG)	11	8	Verz Oeri-Stiftung, Basel	11	4	Zhinden Gilbert François, succession répudiée, Genève	21	27
Ruetschi Welding-Processes Ltd in Liquidation, Zug	11	14	SJ Consulting, Samir Jalaeddine, Vandoeuvres	11	6	Switzerland SA, Boudevilliers	11	8	Verdan-Chabray Pierre-André, Plan-les-Ouates	21	30	Zhinden Treuband AG, Wahlern	11	3
Ruetschi Welding-Processes Ltd, Zug	11	14	Skylight AG, Watwil	11	9	Vergnügungsbetriebe AG, Zürich	11	17	Vergnügungsbetriebe AG, Zürich	11	17	Zeddel, Nr. 1175, Bezirksgericht Appenzell	61	38
Rütsche Kurt, Schüpfen	31	31	Smart Invests Partners Sàrl, Vouiry	11	13	VeriSign Switzerland SA, Vernier	11	6	Versicherungs-Treuhand, Andreas Höltschi, Adlikon	11	17	Zekri Samir, Onex	21	30
rZinternet Services GmbH, Buchs (SG)	11	8	Sobral Blanco Severino, Ribadumia/Ponte	41	33	Versicherungs-Treuhand, Andreas Höltschi, Adlikon	11	17	Vesmeq GmbH, Lindau	11	15	ZOOMSHIP SA, Genève	21	27
■ S			Société de laiterie de Vermes en liquidation, Vermes	11	8	Vesmeq GmbH, Lindau	11	15	Viehzuchtgenossenschaft Metzlerien, Metzlerien-Mariastein	11	10	Zühlblin Immobilien Holding AG, Zürich	131	44
S.I. Le Bez S.A. en liquidation, Villaret	11	3	Société immobilière Bèthusy D en liquidation, Lausanne	11	12	Viehzuchtgenossenschaft Metzlerien, Metzlerien-Mariastein	11	10	Vimota Sà r.l., Pully	11	12	Zufferey Michel, Genève	21	22
Samada SA en liquidation, Lausanne	51	36	Société Immobilière des Rives du Buron (anc. Frederici National SA), Tolochenaz	31	32	Vimota Sà r.l., Pully	11	12	Vital-Concept Sàrl, Yens	11	12	Zuger Renée Lucienne, succession insolvable, Chêne-Bougenes	21	30
Sanchez Maria del Pilar, succession répudiée, Onex	21	26	Société Immobilière Excelsior-Cour, en liquidation, Genève	11	7	Vital-Concept Sàrl, Yens	11	12	Vitol Holding SARI, Genève	11	6	Zugsberger Arnold, Reinach, nun unbekanntes Aufenthalts	41	33
Santoro Mario, Zurzogen	21	21	Société Immobilière Gabuile-Parc, Genève	11	6	Viton Ingénieurs Sàrl, Lamboing	21	19	VMN Ingénieurs Sàrl, Lamboing	21	19	ZURBIS GmbH, Erlenbach im Simmental	11	3
Sarbach Vera Adelheid, Brienzenwil	21	19	Socomat SA, Plan-les-Ouates	21	24	Von Arx Agnes, Basel	21	22	VORTEX S.A., Bussigny-près-Lausanne	11	12	Zürcher Heinz, Gröden	21	21
Sarrasin Nicolas Maurice, succession répudiée, Genève	21	26	Softex SA, Delémont	11	7	Vorsorge-Stiftung der Swiss Asset Partners Holding AG, Zürich	11	10	VORTEX S.A., Bussigny-près-Lausanne	11	12	ZÜRICHSEE DRUCKEREIEN AG, Stafa	11	17
SBC SWISS BUSINESS CENTER Sàrl, Vernier	11	6	Soft3Design.com (S3D) SA, Carouge	21	26	Vorsorge-Stiftung der Sphinx Werkzeuge AG, Biberist	11	10	von Arx Agnes, Basel	21	22	Zwahlen Erich Reinhold, ausgeschlagene Verlassenschaft, Bern	21	20
S-C Services-Conciergeries, Curty, Saint-Sulpice (VD)	11	12	Solar Fluides Solutions Sàrl, Genève	11	6	VP OpenSystems Sagl, Lugano	11	11	■ T					